تلخيض وترجكمة مجاهدع للنعم مجاهز دارا لآداب



الحقوق محفوظة لدار الآداب – بيروت

الطبعة الأولى تشرين الأول ، (اكتوبر) ١٩٦٥

هذا الكتاب ...

*

هذا الكتاب ثمرة عشق لسارتر دام أكثر من اثني عشر عاماً عاش خـــلالها هـنا المفكر الفرنسي في أنفاسي .. كان ملحي وشرابي .. كان يشغل روحي فيا عدا لحظات النوم .. تعلمت على يديه الكثير .. تعلمت منه النضال الفكري والصلابة في الرأي اكثر مما تعلمت منه النضال السياسي والصلابة في السلوك .. وأذكر أنه خلال دراستي الجامعية كنت واقعاً تحت سحر هيدجر .. ولكنني عندما أوشكت على التخرج والخروج إلى الحياة العامة رأيت سارتر منتصباً لي يأخذ بيدي ويرشدني .. وان كنت في هذه الآونة بدأت انفر منه بعض الشيء .. فقد تبين لي أن الأسس التي ينطلق منها هي أسس بسيطة وان التعقيد الذي يلوح في اعماله هو تعقيد لغوي وأسلوبي .. ولكنني بحبي القديم ، ولأن سارتر على رأي إيريس موردوخ هو وجه العصر ، وأن تفهم شيئاً عن سارتر يعني أن تفهم شيئاً عن هذا الجهد الذي أراه من الخارج غير مكتمل .. فقــد أرغمتني ضرورة الحيز الضيق أن يأحذف الكثير مثل دراسة جانسون عن الاخلاق السارترية ودراسة جوليفيه عن مشكلة الموت عنده وجامسون بدراسته للاسلوب السارترية ودراسة جوليفيه عن مشكلة الموت عنده وجامسون بدراسته للاسلوب السارتري ..

 الوحدة الفكرية عند سارتر . . فمشكلة الأخلاق غير منفصلة عنده عن المشكلة السياسية ، والنظرية الفلسفية مليئة بالأبعاد السيكولوجية والنظرية السياسية ماثلة في أعماله المسرحية . . والصورة الحالية هي صورة مفتعلة وتقسيم خارجي كمحاولة لإرشاد القارىء المتوسط في سيره لمعرفة سارتر . .

ولا أريد أن أكون شخصاً ثالثاً بين القارى، وبين هـذه التلخيصات والترجمات .. أريد أن أدع القـارى، ليخلو إليها .. لكنني وأنا أختم هذه الكلمـة أحب أن أسجل امتناني العميق لزوجتي التي كانت من الكرم مجيث أتاحت لي ساعات كاملات أخلو فيها لرحلتي الروحية مع فيلسوف العـدم والمناقبية والحرية الذي ظهر في القرن العشرين كعاصفة على العصر .

جاهد عبد المنعم جاهد القاهرة

الكِناسِالأوّل سَارترفايسُوفًا

القِسم لأول: عالم الفِكر وَالحياة

مدخل الى سيرة حياة سارتر (١)

ولد جان بول سارتر في باريس يوم ٢١ يونيو ١٩٠٥ ، وقد لاح في أعين كثير من القراء أنه أقل الكتتاب الفرنسيين المحدثين ارتباطاً بفرنسا، فالانسان مدفوع إلى القول بأنه ألماني من المتزمتين . والحق أنه من منطقة الألزاس ، فجهة من ناحية أمه هو شويتزر المؤلف والبروفيسور الألماني ومخترع الطريقة المباشرة في تعلم اللغات الأجنبية . ولقد تربى سارتر في بيت جهده نظراً لأن أباه المهندس البحري قد مات بسبب الحمى في الهند الصينية وسارتر لم يتجاوز عامين . ولم يكن جده في نظره مجرد أب عادي بل كان تجسيداً لسلطة كبيرة ، بل يكاد الإنسان يقول إنه كان تجسيداً لسلطة الله . ولقد كان سارتر يدرك أنه ليس له أب حقيقي ، ووصف نفسه فيا بعد بأنه « يتيم » .

وعندما كان فيلسوف المستقبل في الحادية عشرة من عمره تزوجت أمه مرة أخرى ، وكان الزوج مهندسا بحريا كذلك . ولقد انتقل سارتر ، الذي كان في ذلك الوقت غلاماً مريضاً ترعاه بمرضة ألمانية لطيفة وأمه الأرملة الشغوف ، ولاروشيل ، حيث كان زوج أمه مسئولاً عن أعمال المرفأ . وهكذا حصل سارتر على معرفة مبكرة بالحياة الريفية في فرنسا وكراهية مبكرة لهاذه الحياة أليفية أي فرنسا وكراهية مبكرة لهاده الحياة أليفية أي فرنسا وكراهية مبكرة لهاده الحياة الريفية في فرنسا وكراهية مبكرة لهاده الحياة أيضاً .

المياة Maurice Cranston مدخل الى سيرة المياة Biographical Introduction الفصل الاول من كتاب كراتستون بعثرات « سار تر » Sartre

وفي عام ١٩٢٤ عندما كان سارتر في التاسعة عشرة من عمره أصبح طالباً في « إكول نورمال سوبريير » وقد حصل على بكالوريا الفلسفة بدرجة جيد جيداً . وعندما دخل مسابقة « الاغريغاسيون » في الفلسفة رسب ، وعندما أعساد الامتحان في العسام التالي كان في أول قائمة الناجحين . وأصبح سارتر مدرساً يدرس الفلسفة في المدارس الريفية أولاً في ميناء لوهافر ثم بعد هذا في ليون في شمال شرقي فرنسا . وأدى مسدة تجنيده ككاتب يسجل التقلبات الجوية في الجيش فقد أعفوه من التدريب على القتال بسبب ضعف بصره .

ولقد كو"ن سارتر، ولمايزل طالباً في الجامعة، علاقة مع زميلة له هي سيمون دي بوفوار، ورغم ان هذه العلاقة تختلف تماماً عن « الزواج البورجوازي » الا"أنها أصبحت مشاركة مستقرة في الحياة . ولقد فر"ق بينها العمل، فبينا سارتر يد"رس في بلد ريفي ، كانت سيمون دي بوفوار تد"رس في بسلد آخر ؛ ولقد فكسرا في الزواج جد"ياً ، إلا أنها قررا نهائياً أنه لا يوجد أي مبرر يدعو الى تعريض مبادئها التقدمية للخطر، وخاصة انها اعتزما ألا ينجبا أطفالا، فلم يتزوجا إطلاقاً .

ولقد كانت آراء سارتر المناهضة للبورجوازية في السنوات الأولى من مرحلة الرجوله آراء أخلاقية أكثر منها سياسية ؛ وفي انتخابات عام ١٩٣٥ التي عادت فيها حكومة الجبهة الشعبية لم يشترك في الاقتراع ؛ وكان في ذلك الوقت في الثلاثين . لقد كان يساريا ، لكنه كان من التفاؤل بما فيه الكفاية بشأن تقويض النظام القديم وانتصار الاشتراكية حتى أنه هجر السياسة . غير انه توصل هو رفيقته الى موقف مختلف عن هذا فيا بعد ، وكان موقفه الأول يرجع الى أنه كان في شبابه أكثر اهتماماً بالفلسفة . وقد أحاد سارتر اللغة الألمانية والتحق بالمعهد الفرنسي ببرلين حيث درس الفلسفة الالمانية المعاصرة لمدة عسام . وهكذا وقع تحت تأثير ادموند هوسرل ومسارتن هيدجر اللذين لم يلتق بها إطلاقاً . وإن مؤلفاته الأولى الفلسفية المحض (التخيل » (١٩٣٦) ، « نظرية عامة في الانفعالات » (١٩٣٩) ، « المتخيل » (١٩٤٦) — تدين لهوسرل

صاحب الفلسفة الفينومينولوجية التي تعدّ الدراسة الوصفية للأشياء من خــــــلال الشعور بهدف الوصول الى الماهيات . غير انه في كتاب والكينونة والعـــدم » (١٩٤٣) الذي يعد أهم كتاب لسارتر ورغم ان عنوانه الفرعي هــو « دراسة في الأنطولوجيا الفينومينولوجية » نجد أنه يمت أكثر لفلسفة هيدجر . والكتاب يعد عملاً كلاسمكماً في الفلسفة الوجودية .

ولما كان سارتر وجودياً ، فقد اهتم بأشكال أخرى من الكتابة بخدلاف الدراسات الاكاديمية العادية وكان أول اختيار له هو الرواية . وان كان مما يثير الدهشة أنه تخلى عن هذا النوع الأدبي وهو في الرابعة والأربعين . ويبدو أن سارتر قد بدأ يكتب القصص عندما كان في الثامنة أو التاسعة وهدو يسود مئات الصفحات ليحيا وجوده . وقد أثار الإهتام وهو في الثانية والثلاثين بنشر روايته «الغثيان » وكان عنوانها الأساسي «الكآبة » .

ولقد تعرّض سارتر نفسه ، باعتباره مدرساً ريفياً ، للهلوسات : فقد اعتقد أنه متبوع بسرطان الماء . ولقد كانت سيمون دى بوفوار قلقة على حالت العقلية في ذلك الوقت . وكانت حالته تزداد سوءاً عندما تنتقل أفكاره إلى موضوعات مثل الموقف العالمي . وذكرت سيمون أن سارتر حكى لها كيف أن سرطاناً مائياً كان يتبعه طوال الليل . وبمرور الوقت زالت هذه الاعراض المقلقة تماماً لكن ذكراها كانت واضحة عندما كان يبدع في مسرحيته « سجناء المطونا » شخصية فرانتز الذي كان يتخيل نفسه يحاكم وأمامه محكمة أعضاؤها من أبي جلهبو .

ولقد تأخر ظهور روايته الثانية «سن الرشد» في عام١٩٤٥ نظراً لأنها كانت صريحة بحيث لا يمكن ان تظهر في عهـد حكومة فيشي أو أثنـاء الاحتلال الألماني لفرنسا . وفي ذلك الوقت اتسعت شهرته بمؤلفاته المعقدة التي يقل فيهـا

اتضاح اتجاهـــه اليساري وهي « الذباب » و « جلسة سرية » و « الكينونــة . والعدم » . وقد أسر سارتر أثناء تقدم النازية في منتصف عام ١٩٤٠ لكنه كان من البراعة بحيث أطلقوا سراحه في خلال عام « لأسباب صحية » .

وحالما عاد سارتر الى باريس ساعد على تشكيل مجموعة من أصدقائه لبحث موضوع المقاومة من أمثال ميرلوبونتي وكازين وديزاني متـــن يقاسمونه الاهتمام بالفينومينولوجيا والماركسية .

ولقد تحير بعض الناس من ان الرقاب. النازية سمحت بتمثيل مسرحية « الذباب » في باريس المحتلة في صيف عام ١٩٤٣ فليس هناك شك في أن اختراع سارتر لطقوس الاثم القومي في مدينة أرجوس التي تخيلها هو هجوم على النفسية الرسمية لفرنسافيشي . وفي الحقيقة تبين الالمان هذا بالفعل بعد أن عرضت عدة مرات وأوقف العرض . ومع هذا لم يندهش المرء تماماً إذا كان العقل الألماني قد غير رأيه بالنسبة لبعض صفات المسرحية لأسباب ميتافيزيقية أكثر منها سياسية وققد رأوا في سارتر أولا وأخيراً شارحاً فرنسياً لمدرسة ألمانية في الفلسفة من أهم المدارس . فكتابه « الكينونة والعدم » الذي ظهر في العام نفسه الذي قدمت فيه مسرحية « الذباب » يوضح أنه يدين لهيجل وهوسرل وهيدجر .

ولقد تعلّم سارتر الكثير من تجربة الاحتلال الالمأني ، وساعدت هذه التجربة على انضاج تفكيره . وقد ألقي القبض على عدد كبير من أصدقائه أو نفوا أو قتلوا في معسكرات الابادة . ولحسن الحظ لم يتعرض سارتر لمثل هذا العذاب . وقد مكنته مؤلفاته المشهورة من ان يكف عن التدريس عام ١٩٤٤ ويكرس وقته كلية للكتابة .

وسارتر قصير القامة ربعة ، وهو يدّخن الغليون ، وملابسه مهملة ، وهــو قبيح الكنه ذو تأثير كبير للغاية بسبب حضوره المتوتر الرجولي القوي الدافع ؛ إنه رجل يلوح أنه يحترق بالتوتر العقلي والأخلاقي .

إِطلالة على جان بول سارتر^(١)

لا بد ان عبارة جارسان في مسرحية (جلسة سرية »: (لقد تركت حياتي في أيديهم » قد ترددت على شفتي سارتر عدة مرات بعد أن تكونت صورته كإنسان وكاتب في أعين معاصريه ، ولا بد انه يشبه جارسان في انده شعر بالعذاب الجحيمي لرؤية نفسه يتموضع في نظرة الآخر نما يسلبه الامكانيات اللنهائية للتغيير والتي تشكل الحرية الإنسانية .

مما لا شك فيه آر رواية (الغثيان) ومجموعة القصص القصيرة (الجدار) وكتاب (الكينونة والعدم) قد حازت نجاحاً كبيراً. لكن هـذا النجاح لا يضاهي النجاح الذي أحرزته مسرحية (الذباب) التي يبدو انها تحمل رسالة عن شجاعة الإنسان ومسئوليته الى باريس المسربلة في إحساس الهزيمة.

ويجب ان نوضح في البداية لم 'يطلق على نفسه لقب « وجودي » . إن هذه الكلمة قد أطلقها جبريل مارسل والصحفيون الفرنسيون . إن تفكير سارتر هو فكير رجلل فينومينولوجي ، ومن الملاحظ ان العنوان الفرعي لكتاب « الكينونة والعدم » هو « دراسة في الأنطولوجيا الفينومينولوجية » . ولقد أشارت سيمون دي بوفوار الى ان كلمة « الوجودي » لم تكن معروفة لديها حق عام ١٩٤٣ و يكننا ان نخمن انها كانت مجهولة أيضاً عند سارتر . ولقد رسم

١ - إديث كرن Edith Kern مدخل الكتاب الذي أشرفت على جمع فصوله إديث كرن
 وظهر باسم « سارتر » Sartre .

جان فال الصفات التي تميز الوجودي من غير الوجودي عندما قال: « إذا قلنا إن الإنسان قائم في هذا العالم والذي يحدده الموت الذي يعاش في قلق وان الإنسان واع بنفسه باعتباره قلقاً والذي تثقله وحدته في داخرل أفق زمانه فنحن إذن نتبين نبرة فلسفة هيدجرية . وإذا قلنا إن الإنسان بمعارضته للشيء في ذاته هو شيء لذاته وانه لا يهدأ ابداً وانه يسعى عبثاً الى التوحيد بين الشيء في ذاته والشيء لذاته إذن فنحن نتكلم على طريقة الوجودية السارترية . وإذا قلنا انني شيء مفكر كا قال ديكارت او ان الأشياء الحقيقية هي مُثلُل كا قال أفلاطون او ان الذات ترافق جميع تمثلاتنا كا قال كا نت فنحن إنما نتحرك في مجال لم يعد مجال فلسفة الوجود » .

إذن فإن فلسفة سارتر هي فلسفة الوجودية برغم معرفة المفكرين بازدواج دلالة هذا المصطلح . وهم إذ يتقبلون مثل هذا المصطلح فإنهم يوافقون على ان الانغراق والضبابية شيئان صميميان في التفكير الوجودي . وإذا كانت فلسفة هيدجر تقوم على ان كينونة الإنسان – في – العالم فقد أصبحت هذه الفلسفة الشغل الشاغل لسارتر وخيمت على أفــــق تفكيره الفلسفي والنقدي والروائي وعلم النفس التحليلي الوجودي عنده . ونحن نعرف من سيمون دي بوفوار ان سارتر كان يقرأ أعمال هيدجر منذ أواخر الثلاثينيات ويجد فيها غذاء لأفكاره وصدى لسعيه للاستحواذ ، فلسفياً ، على حقيقة العالم . وكانت تشغل سارتر في هذه الفترة مسألة التوفيق بين الذاتية والموضوعية .

وفي مقالة سارتر الفلسفية الرائعة «تجاوز الذات » (١٩٣٦ – ١٩٣٧) يوضح مشغوليته المبكرة بمفهوم الذات والموضوع ، ويقدم سارتر الوعي الإنساني على أنه وعي مطلق نقي من أي « أنا » . وإن مفهوم الإنسان باعتباره كينونة — في — العالم قد أثر حتى على نظريات سارتر في الأدب وعلى أعماله النقدية . وهاجم كتاب القرون الماضية بأنهم يصفون العالم من الخارج .

وسيكون من الخطأ تماماً ان نصور ان كل مـــا فعله سارتر هو تبني أفكار هيدجر عن كون الإنسان في العـــالم . إنه يستخدم مفهوم هيدجر عن الذات

الإنسانية كنقطة انطلاق لملاحظاته الانطولوجية . ومسايهم هنا هو المفهوم الأصيل للعدم وهو الذي يميّز العالم السارتري عن العالم الهيدجري . لقد رأى هيدجر نفس رؤية الصوفي بأن العالم ينهض من هوة العدم الذي يغرق فيه الإنساني خلال القلق واكمصر . أمسا سارتر فهو يتصور العدم كامتياز للوعي الإنساني بالنفس في العالم . وبدل ان يتصور عدماً واحداً يتصور عدة أشكال للعدم تخسي على الوجود . وعنده ان الوعي – كا عند هوسرل – هو وعي «ب» شيء . هذه النفس بالظواهر الأخرى في العالم . كا ان العدم يكشف له نفسه وعلاقة هذه النفس بالظواهر الأخرى في العالم . كا ان العدم يكشف عن نفسه باعتباره لا وجود تلك النفس او تلك الظواهر التي يكشفها . وقال سارتر إن الإنسان هو الذي أوجد العدم في العالم لكنه بهذه الهبة «خلق » العالم . ولقد أسيء فهم هذا العدم عند سارتر و طن انه عدمية أخلاقية . وإن البطل السارتري بدل أن ينغمس في العدمية يشعر نفسه متحدياً حتى يصبح الوجود البطولي ، كا نرى في شخصية أورست في « الذباب » او ماتيو في نهاية « الحزن العميق » . . وبهذا شخصية أورست في « الذباب » او ماتيو في نهاية « الحزن العميق » . . وبهذا شخصية أورست في « الذباب » او ماتيو في نهاية « الحزن العميق » . . وبهذا يؤكد سارتر قيمة الإنسان ومسئولياته في العالم .

ومن الطريف أن نشير الى ان سارتر في مسرحية «جلسة سرية» قد وضع شخصيات المسرحية الثلاث في الجحيم نظراً لأنه حكم على مسا لديها من نقص في الوجود الشرعي الحقيقي autenticity وإن الجرائم التي ارتكبوها ضد المجتمع هي جرائم فظيعة ولكن المجتمع – ويا للسخرية! – لم يلاحظ هذه الجرائم. فأستيل الغندورة التي قتلت ثمرة حبها لم يعرف بجرمها المجتمع او زوجها وماتت بعد هذا بداء الرئة. وإنيز التي تحترق بالرغبة في جعل الآخرين يقاسون كانت على علاقة شاذة بزوجة أخيها ثم أقنعتها بأنها مسئولة عن موت زوجها برغم أنه مات في حادثة ، ثم اتقتل إنيز لا بسبب جرائمها بل لأن زوجة أخيها أشعلت موقد الغاز. أما جارسان المسالم المثالي فقد أطلق عليه النار باعتباره هارباً من الجندية وليس بسبب انه كان يعذب زوجته بطريقة سادية حيث كان يمارس الجنس مسع عشيقة له في السرير أمامها. ونحن نعلم أنهم ماتوا قبل ان يموتوا جسدياً. لقد كانت إنيز تعلم انها ولدت بطبيعة معينة على انها الكلية الملعونة المحدياً.

واستل لم تفعل طوال حياتها سوى القيام بدور الغندورة ومراقبة نفسها وهي تقوم بهاذا الدور. وهو دور المرأة الغندورة الحلوة التي تضحي بسعادتها من أجل الزواج برجل عجوز غني حتى تستطيع ان تربي أخاها المريض. وأما جارسان المثالي فقد نسي منذ فترة طويلة مثاليته واستخدم عقله لموازنة مسئولياته. ولما كان الثلاثة لم « يعيشوا » إطلاقاً ولم يتمسكوا بجرياتهم باعتبارهم بشراً فقد محم عليهم بعدم مغادرة الجحيم حتى عندما يفتح باب الجحيم على غير توقع . ولما كانوا لم يعيشوا وجوداً شرعياً حقيقياً فإن حياتهم في أيدي الآخرين تعذبهم حملقة هؤلاء الآخرين غير الرحيمة .

وعلى الرغم من ارت سارتر لم ينخرط في حزب سياسي إلا انــــه كان يرى ضرورة ان يكون الأدب « ملتزماً » . وبدأ يرى ان الكتابة النثرية هي شكل من أشكال العمل وهي نظرة أعرب عنهـــا في مجلته « الأزمنة الحديثــة ، التي يصدرها منذ عام ١٩٠٥. وهكذا أصبح سارتُر؛ كاتب الفلسفة المحض والأدبُّ حلقة ً ضمن سلسلة رجال المناقب الفرنسيين . وهكذا لم تعد صلة سارتر باللغة هي نفس صلة هيدجر بها . إن اللغة بالنسبة للفيلسوفين مهمـة ، فبدونها لا يستطيع الإنسان ان يؤدي مهمته الأساسية وهي الكشف عن الكينونة . غير ان اللغـة عند هيدجر ليست مجرد أداة ، بل هي تحمل في داخلها الكثير من الكينونة ، وهكذا فالكلمة عند هيدجر محملة ومشحونة بالحكمة الأولية . وهو تريد ان يزيح عن الكلمة كثافة الاستعمال اليومي حتى يعود إليهـــــا رونقُها وبهاؤها . وهكذا فإنَّ مفهومــه عن اللغة هو مفهوم شاعر تستطيع الصورة عنده أرــــ تعبر عـــن السر الـكامل للكينونة والكشف عن العالم لأنهــــا تتجاوز النحو والمنطق . أما بالنسبة لسارتر فإن الشيء لذاتـــه الشرعي الحقيقي ، فهو الموجود عند كاتب النثر الذي يستخدم اللغة كوسيلة للتوصيل ولتسمية العالم ، والتسمية عند سارتر لها الدلالة نفسها الموجودة في الأساطير القديمــة حيث يجري الاعتقاد بأن اللغة هي التي تحدث النظام في الفوضَى البدئية . والإنسان عنده أشبه بآدم هو الذي يعطي اسماً لكل مــا خلقه الرب ومن ثم يجعله جزءاً من عالمه . ويرى أن نورانية الحديث وجلاءه مسألة ضرورية لكشف الحقيقة .

سارتر والوجودية وسنوات الحرب ^(١)

لقد كانت فترة تدريبنا الوجودي في أوائلها تنقضى في قراءة كافكار ورواية «الغثيان » لسارتر ورواية «الغريب » لألبيركامو . ولقد عودتنا هذه الأعمال على أن نكون واعين ، وهذا الوعي لا يتحقق إلا عن طريق القلق . ولقد كنا سعداء لأننا وجدنا الكتابات والناس الذين كانوا قادرين على التعبير عنا .

وإنني لأتذكر منذ عشر سنوات (٢) مقهى دى فلور وهو يعبق بالدخان وكان سارتر وسيمون دي بوفوار معتادين ان يجلسا في المؤخرة ناحية اليمين. وكان يدخن الغليون وامامه كوب من الشاي او المشروبات الروحية أو الورق وهو يكتب « المحينونة والعدم » وهي تكتب « المدعوة ». وفي أواخر الأمسية يدخل كامو. وكان كل منا معه قصصه القصييرة أو الصفحات الأولى من رواية . وكنا نقرآ أعمالنا على سارتر وسيمون دى بوفوار حيث يدليان بعض الملاحظات النقدية .

ولقد لاح لي سارتر بكل نورانيته وعنفه رجلاً مرحاً . ولقد ذكر لي الكاتب المسرحي جان جينيه : من بين كل الكتاب الفرنسيين هناك كاتبان وحيدان أحترمها بالفعل هما كوكتو لأنه ذكى وسارتر لأنه شفيق » . لقد كان

ا حاك جويتشارنود Jacques Guicharnaud كتاب تلك السنوات : الوجودية Those years : Existemtialism 1943 - 1945 أحسد فصول كتاب سارتر الذي أشرفت عليه إديت كرن .

٧ _ هذا المقال كتب عام ه ه ٩ ٩ ولهذا فالحديث عن سنوات ه ١٩٤٤ (المترجم)

يشد نا إليه بشفقته وطيبته وجلاء فكره . لقد كان سارتر يبدو لنا على أنه الشخص الذي يجعلنا نستيقظ . وكان يقول لنا : « إن العالم عالمكم » . وكنا نفهم أن الطريق الوحمد لتحقيق خلش العالم هو تغميره .

ولقد كان الماركسيون ينقدون الوجوديين حتى في أيام « وحدة العمل ضد ﴿ الغازى النازى » . ولقد كان هذا يثير سخطنا : فقد كنا شأن هؤلاء القوم نأمل. في أن تصبح الأرض أفضل مما هيعليه . ولقد كنــــا نرى أن الحرية هي لب المسائل. وهذا يوضح كيفأن سارتر هو الذي أنزل الفلسفة منالساء للأرض بالنسبة لنا . ولقد زعم الكثيرون أنهم قــد أنزلوا الفلسفة إلى الأرض ، لكنهم جميعهم انتهوا إلى وضعية زائفة pseudo - positivism . لقد تمكن سارتر وميرلوبونتي وسيمون دى بوفوار سواء في أعمالهم الأدبية الخــالصة أم في مقالاتهم الفينومينولوجية أم في دراساتهم من ان يجعلوا عالمنــــا وظروف حياتنا معقولة بالنسبة لنا . ولقد خــم على تفكيرنا المذهب الفينومينولوجي . ولقد علمنـــــا سارتر الشجاعة . ولم يعد العالم عبثًا لأننـــا عرفنا انه عبث . إن الدموع والانفجارات العـــاطفية هي تقبُّل للعبث على حين أن التعرف العقلي على العبث يفضي إلى التمرد . وأصبحت الوجـــودية بالنسبة لبعضنا الجسر الوحيد بين شحوبية تفكيرنا وولوجنا للعالم . وبفضل هذه الفلسفة وأولئك الذين أنشأوها في فرنسا أو تبنوها أصبحنـــا على وعى بالوضع الذي نشغله وبإمكانيات هذا الوضع .

اريس موردوخ :

أصول سارتر الفكرية(١)

وهو مفكر يقف في طريق ثلاث حركات من الفكر فيا بعد هيجل وهي : الماركسية والوجودية والفينومينولوجية . ولقد شعر بثقل كل من هذه الحركات وأدخل عليها تعديلات منعنده فهو يستخدم الأدوات التحليلية لدى الماركسيين ويشاركهم في عاطفتهم الملحة للعمل لكن دون أن يتقبل النظرة اللاهوتية للجدل ، وهو يظل حتى الاعماق ديمقراطياً متحرراً. وهو يأخذ من كير كجورد صورة الإنسان باعتباره كائناً قلقاً وحيداً في عالم مزدوج الدلالة، إلا أنه يستبعد إلى كير كجورد الحقي. وهو يستخدم مناهج هوسرل ومصطلحاته لكن تنقصه النزعة القطعية عند هوسرل وتوقاناته الأفلاطونية . وهو يحاول في الفلسفة أن يحسدد و الحقيقة الإنسانية ، ويلجأ إلى أوصاف تعتمد على صورة و الوعي ، فرويد .

ه ناریس موردرخ Iris Murdoch مدخل کتاب : « سارتر عقلانیا رومانتیکیا » Sartre Romantic Rationalist .

وسارتر 'يعد' عالم نفس تحليليا هاما ومعلما أخلاقيا وفيلسوفا . وهناك قوة دافعة في جميع كتاباته هي رغبته الجادة لتغيير حياة قارئه . وليس هناك ما يدعو الى الدهشة أن يلجأ الى الرواية باعتبارها احدى وسائل التعبير عما يريد، والرواية نفسها تعد نتاجا نمطيا لحقبة ما بعد هيجل ، والروائي عند سارتر هو . مفكر فينومينولوجي ، فالروائي عينه مثبتة على ما نفعل لا على ما يجب أن نفعل أو المفروض أن نفعله . وهو واصف أكثر منه شارح ، وبالتالي فهو يشارك في اكتشافات الفيلسوف . فالرواية هي صورة وتعليق على الوضع الإنساني ، كا أنها نتاج نمطي للحقبة التي تمت إليها أيضاً كتابات نيتشه وعلم نفس فرويد وفلسنة سارتر . والرواية تهم سارتر لا باعتباره مفكراً فينومينولوجياً فحسب، بل باعتباره داعية مخلصاً أيضاً .

سارتر والنزعة الديكارتية(١)

أكثر أعمال سارتر ليست أعمالاً بطولية في طبيعتها ، لكن نغمة البطولة تدوّي فيها ، وهما هي واضحة في «جمهورية الصمت ، حيث يصف سارتر حياة المقاومة الفرنسية من عام ١٩٤٠ إلى عام ١٩٤٥ :

« إننا لم نكن إطلاقاً أكثر حرية ممّا كنا أثناء الاحتلال الألماني. لقد فقدنا جميع حقوقنا ابتداء من حق الكلام. وفي كل يوم نهان في وجوهنا وعلينا أن نتقبّل هذا في صمت. ولقد كنا 'نستَعْبَد بالجلة. وفي كل مكان نواجه الصورة الثورية والشائهة لأنفسنا، تلك الصورة التي يريد منّا المحتل أن نتقبلها. وبسبب كل هذا فنحن أحرار. ولأن سمّ النازي مشبع في أفكارنا ، فإن كل فكرة صحيحة هي انتصار. ولأنه يوجد بوليس قوي للغاية يريد أن يرغمنا على أن ناوذ بالصمت ، فإن كل كلمة لها قيمة إعلان مبادىء. لأنهم اصطادوننا ، فإن كل حركة من حركاتنا لها ثقل الالزام المقدس ... »

و وكان كل اختيار يكو"نه كل منا من حياته اختياراً حقيقياً شرعياً ، لأنه كان اختياراً مباشراً في وجه الموت . . : ولست أتكلم هنا عن النخبة التي بيننا والتي كانث تشكل المقاومين الحقيقيين ، بل اتكلم عن كل الفرنسيين الذين كانوا يرددون : لا ، في كل ساعة من ساعات الليل والنهار طسوال أربع سنوات .

ا ــ وليم باريث , W Barrett أحد فصول كتاب : ﴿ اللاعقلانية : دراسة في الفلسفة W Barrett أَلُوجُوْدِية ﴾

إننا موجودون في الموقف Situared بطريقة تاوح فيها كل دقيقة معاشة لنا كشيء لا 'يجْبر . ولهذا ، ورغماً عن أنفسنا ، نصل إلى هذه النتيجة التي ربحا تلوح أنها تهز النفوس السامية : الشر لا يمكن أن يُفتدى . »

نحب ان نؤكد للقراء أننا قد وصلنا أخيراً إلى « عصر القتلة ، الذي تنبأ به المشاعر الفرنسي رامبو . لقد بلغ سارتر سن الرشد خلال سنوات ١٩٣٠. وكان جو السماسة اليسارية جاثماً فوق كل شيء . ولن ينقطع سارتر على الإطلاق من أن يظل يسارياً من الناحية السياسية . لكن كان يخيتم فوق فرنسا أيضاً جــو تصدّعت وأصبحت غير قادرة على مواجهة أزمة العصر ٬ وتوقفت المورجوازية الفرنسية ، وهي بورجوازية صغيرة ولم تكن حتى قادرة على تصور إمكانيـــة الأيام – « القذرون » هم المنتنون ٬ الناس الورعون الذين يخفون خلف ورعهم عدم الإخلاص . وهذا الجو من الانهيار يتنفُّس من خــلال رواية سارتر الأولى « الغثمان » وليس من الأمور العارضة أن الاقتباس من الصفحة الأولى للرواية من سيلين Céline شاعر الهاوية ، شاعر العدمية والقرف في هذه الفترة . الغشان في رواية سارتر هو الغثيان من الوجود نفسه ؛ ونحن نقول لأولئك الذين يريدون أن يستغلوا هذا لنبذ الفلسفة السارترية كلها إنه من الأفضل أن يواجــــه المرم المقاومة لسارتر وجمله كتخفيف من حدة القرف إلى البطولة . إنها دعــوة إلى العمل ، وهو عمل يقذف بالناس إلى الحدود القصوى لكينونتهم . والإنسان عندما يسمع هذا النداء يستطيع حتى أن يعيد اكتشاف حريتب التي لا تجُ بر عندما يقول «لا » حتى ولو لقوات الاحتلال .

الحرية الجوهرية، الحرية القصوى والنهائية التي لا يمكن انتزاعها من الإنسان هي أن يقول: « لا » هــذه هي الفرضية الأساسية في نظرة سارتر للحريـــة

الإنسانية ، الحرية في جوهرها الأقصى سالبة رغم أن هذا السلمب خدلاق أيضاً . وربما في لحظة من اللحظات يستطيع المخدر او الألم الذي يفرضه المعذب أن يجعل الضحية تفقد وعيها ، وبهذا يعترف . لكن حالما يستعيد نورانية الوعي مها كان صغر مساحة العمل المتاحة له ، فهو يستطيع أن يقول في عقله : « لا » . وهكذا فالوعي والحرية متلازمان . فإذا أمكن استلاب الوعي من الإنسان أمكن انتزاع هذه الحرية المتبقية . وحيث تلوح دروب العمل مسدودة أمام الإنسان ، ربما تلوح هذه الحرية كشيء صغير تافه ؛ لكنها في الحقيقة كلية ومطلقة . وسارتر على حق في التركيز عليها هكذا لأنها تمنح الإنسان كرامته النهائية بكونه إنسانا .

وإن تجربة هذه الحرية ليست بالجديدة تماماً في الفلسفة كا يلوح . فهذا النوع من الحرية في الواقع صاحب ديكارت خلال دورة شكه المنهجي Doubt المعروف حيث اقترح أن يقول « لا » لكل عقيدة مها كانت مقبولة طالما رأى امكانية للشك فيها . وكان سارتر وهو شاب يدرس الفلسفة قبل الحرب العالمية الثانية برى في ديكارت بطلا خاصاً – بطلا للفكر إن لم يكن بطلا لحياة العمل . وإن تجربة المقاومة جعلت لصورة ديكارت أهمية أكبر عند سارتر لانه يكن للديكارتية Cartesianism في المقاومة أن تتجسد في حياة السلوك . ولما كان ديكارت قد اقترح أن يقول « لا » لهذا الشيطان الوهمي الذي يكن أن يضله في القضية التي لا تكون واضحة ولا شك فيها ، فكذلك يمكن لبطل المقاومة أن يقول « لا » حتى لقوى الاحتلال .

إن سارتر ديكارتي قرأ بروست وهيدجر ، وقد ذهبت به اكتشافاته السيكولوجية للإنسان الى أبعد بما ذهب إليه فيلسوف القرن السابع عشر ؛ وهو لا يزال ديكارتيا مارس الحرب والرعب في العالم الحديث ، ولهذا فهو في موقف يجعله على علاقة مختلفة بالعالم من الناحية التاريخية . لكنه ديكارتي بما ليس عليه أي فرنسي – او أي فكر فرنسي – يمكنه ان يساعد عندما تكون اللعبة قد تمت حقاً . ديكارت والمقاومة الفرنسية – أي ديكارت وفي ، المقاومة

الفرنسمة – هذان هما المفتاحان البسمطان لفلسفة سارتر المعقدة ظاهرياً.

ولكمي يمكننا ان نرى هذا بجلاء لن نحتـــاج الا" الى العودة الى ديكارت في لحظة معينة من شكه المنهجي . لقد توقيف ليرفض كل العقائد طالما أمكن الشك فمها بطريقة من الطرق و « لمقاوم » كل الاغراءات على ان يقول « نعم » الى ان يقتنع من داخل نور هذا الفهم نفسه ؟ ولهذا فهو برفض الاعتقاد في وجود العالم الخارجي وعقول الآخرين وفي وجود جسمه وذكرياته وأحاسيسه . لكن الشيء الذي لا يمكن أن يشك فيه هو وعيه لأن الشك هو ان يكون واعياً ، ولهذا فعن طريق الشك في وجود يثبت هـذا الوجود . وفي الفراغ المظلم الذي حلتق فيه ديكارت لم يتألَّق الا ضوء عقله . لكن قبل هذا اليقين الذي أضاء له كان عدماً ، كان سلبية ، قامًا خارج الطبيعة والتاريخ ، لأنه كان قــد ألغي كل إيمان في عالم الأجسام والذكريات . ولهذا فإن الإنسان كما يقول سارتر لا يمكن تفسيره كشيء جوهري صلب وسط امتلاء من الأشياء التي تكوَّن العالم ، إنــه وراء الطبيعة ، لأنه في قدرته السلبية يتجاوزها . حريــة الإنسان هي ان يقول الشك في الطبيعة كلها والتاريخ داخل الشك ، وأنــه يمكن ان يضعه بين أقواس ضد العدم الذي يحلتق أمامه الشك الديكارتي . ولا يفعل سارتر هنا سوى ان يستخرج النتائج اللازمة لما هو متضمن وجودياً في الشك الديكارتي .

وبطبيعة الحال كان ديكارت مسيحياً ممتازاً وكاثوليكياً مخلصاً ، ومن الناحية العملية لم يكن لديه قصد ان يثير نفسه المتناهية بأن يضع إيمانه الديني موضع الشك بينا يقوم بدوراناته العقلية في الفراغ . ولما كان فرنسياً ماكراً وأديباً فقد افترض الخضوع لمادات عصره وبلاده (تلك التي تتضمن ممارسة الدين) . ومن ثم لما بدأ بالشك كان يتأكد من تأمين خطوط اتصالاته التي وراءه ؛ إنه لم يستغل هبوطه الى ليلل الفراغ المؤلم . وكانت الخطوة التالية بعسد يقين والكوجيتو ، سأنا أفكر البرهان على وجود الله ، وبوجود الله يمكنه ان يضمن وجود عالم الطبيعة كله وتكثر الأشياء بطبيعتها المحددة او ماهياتها التي يضمن وجود عالم الطبيعة كله وتكثر الأشياء بطبيعتها المحددة او ماهياتها التي

يمكن ان يعرفها العقل الآن . وكل هذا 'يعد عملية إعادة بناء لما حو'ل ديكارت . أما سارتر فهو على اية حال الشكاك الديكارتي في زمان مختلف ووضع مختلف : فالله ميت ولم يعد هناك ضمان لنسيج الماهيات والعالم بسبب نزعته الإلحادية المبدئية الانفعالية . وبالنسبة لسارتر لا يوجد أي نسيج للماهيات او القيم معطى مسبقاً لوجود الإنسان . وهذا الوجود له معنى – أخيراً – في أن له حرية قول « لا » فإذا قال الله من المعلقة ، وإذا نحي الله من المعلقة ، وهذا القلق هو المصير الذي لا محيص عنه للانسان والكرامة المحتمة له . وهذا القلق هو المصير الذي لا محيص عنه للانسان والكرامة المحتمة له . وهذا أبد ان الديكارتية قد أصبحت اكثر بطولية – وأكثر شيطنة .

وهكذا ينتهي سارتر فينسب للانسان نوع الحرية التي عزاها ديكارت شه وحده . يقول سارتر إنها الحرية التي كان ديكارت سيمنحها للانسان سراً لو لم يكن محدوداً بالمعقائد اللاهوتية التي كانت في زمانه وبلاده . وإن إله ديكارت مستمد من الله الحر حرية مطلقة لدى دانز سكوت Duns Scotus أكثر مما هو مستمد من إله القديس قوما الأكويني المقيد بقوانين المنطق . يقول سارتر إن هذا الإله الديكارتي هو أكثر إله حر اخترعه الانسان . إنه ليس شيئاً تانويا بالنسبة لعالم الماهيات : بل الأحرى إنه يخلق الماهيات ويتسبب في ان تكون ما هي عليه . ومن ثم فإن مثل هذا الإله يتجاوز قوانين المنطق والرياضة . ولما كان وجوده يسبق جميع الماهيات ، فإن وجود الإنسان يسبق ماهيته « هو » ؛ إنه يوجد ، ومن مشروعه الحر الذي يكون عليه وجوده يستطيع أن يكون ماهيته . وعندما يموت الله يحل الإنسان محل الله . ولقد كانت هذه هي نبوءة دوستويفسكي ونيتشه ، وسارتر هو وريشها . وكل الاختلاف قائم في أن دوستويفسكي ونيتشه مما نبيان مجنونان بينا سارتر يقدم رأيه بكل نورانية دوستويفسكي ونيتشه مما نبيان مكان الله ليس إلا شطنة لا مثمل لها .

لكن هذه الشيطنه تنم في حالة سارتر عن طريق مفكر يمكن الحكم من كتاباته على أنه إنسان إرادة طبية شاملة وكرم فريد .

* * *

ثنائية ديكارتية في روحها. يقول سارتر إن الكينونة منقسمة إلى نوعين أساسين: الكينونة في ذاتها Being - in - itself والكينونة لذاتها Being - for - itself فأما الكينونة في ذاتها (en - soi) فهي الكينونة المحتــواة للشيء. الحجر هو حجر ، إنه ما هو عليه ؛ ولما كان ما هو عليه ولا شيء أزيد من هذا فــــإن كينونة الشيء تتطابق دائمًا مع نفسها . وأما الوجـــود لذاته (pour - soi). فهو وجود يمتد مع عالم الوعي ، وطبيعة الوعي هي أن هذا الوعي دائمـــاً وراء ذاته . إن تفكيرنا يذهب إلى ما وراء ذاته نحو الغد أو الأمس ونحو الأطراف الخارجية للعالم . فالوجـود الإنساني هو تخطُّ للذات Self - transcendence دائم : وجودنًا هو ان نكون وراء انفسنا دائمًا . ولهذا فنحن لا نستطيع أب نملك كينونتناكا نملك شيئًا . إن وجودنا من لحظة إلى أخرى هو إفلات دائم وراء أنفسنا ، او هو بالأحرى سقوط دائم وراء امـــكانياتنا ؛ وفي كل حالة لا تتطابق كينونتنا تماماً مع نفسها . ويمكنها أن تتطابق مع نفسها إذا اسقطنا فحسب في الشكل المحوى لكينونة الشيء وهذا ممكن لو أنقطعنا عن الوعي . إنني لست نفسي ، ولا يمكن أن أكون نفسي ، لأن كينونتي تمتــد وراء نفسها في أية لحظة تتجاوزها فيها . إنني في الوقت نفسه دائمًا أقل وأكثر بما أننا عليه. وهنا يقوم القلق الأساسي للوضع الإنساني في رأي سارتر لأننا نفلت 🛚 دائمــًا إلى ما وراء أنفسنا ، أو أننا نسقط وراء امكانياتنـــا ؛ إننا نبحث عن أساس لوجودنا لنجمله أكثر أمنك . وفي بحثنا عن الأمن نبحث عن إعطاء وجودنا كينونة الشيء المحتـــواة . إن الكينونة لذاتها تــكافح لكي تصبح الكينونة في ذاتها لكي تحرز صلابة الشيء التي تشبه الحجر والتي لا تهتز. لكنها لا تستطيع أن

تحقق هذا مطلقاً لأنها واعية وحية . ان الإنسان محكوم عليه بعدم الأمانة والعرضية المتطرفين لكينونته ؛ لأنه بدونها لن يكون إنساناً بل مجرد شيء ، ولن تكون له القدرة الإنسانية على التجاوز وراء وضعه المعطى . وهنا مظهر جدلي غريب : فهنا ما يشكل قوة الإنسان وعظمته ، وهنا ما يقرم في قلب هذه القوة ليكون سيداً على الأشياء ألا وهو قدرته على تجاوز نفسه وإن وضعه المباشر هو في الوقت نفسه الذي يكورن تهشتم وهرب وقلق المصير الإنساني .

إن سارتر بكل أصالة وميزة إنما ينسج بهاتين الفكرتين الكينونة في ذاتها والكينونة لذاتها ليضيء التعتميدات في السيكولوجيا الإنسانية . ونجد ان المؤلف الأساسي لهذا هو « الكينونة والعدم » وهو مجلد عظيم فريد اشتغل فيه سارتر خلال المقاومة ، وقد ظهر عام ١٩٤٤ والدين الذي يدين بـــه سارتر لهيدجر دين ٌ كبير ، لكن لا يوجـــد أدنى شك في اصالته . إنه أحد العقول العبقرية الحية – ونحن نشعر أحياناً أنها عبقرية كبيرة لأن أكبر العقول تحتاج إلى قليـــل من الغبِاء المرتبط بالأرضحتي يمكن للقدم أن تغرس في تربة الحقيقة التي لا تتزعزع . لقد تعلم سارتر جميع الحيل الجدلية التي لدى هيجل ، وهو يستطيع أن يتلاعب بها ويختار بطريقة فيها تطرف أحيانًا . انه استخدام لوسيلة هيجــل لتحقيق غاية وجودية أكثر منها تحقيق غاية مثـــالية ، بالطبع لأن سارتر لا يستطيع أن يذهب مذهب هيجل: فهو يؤمن على عكس المثالي - بأن «الشر» حقيقي ولا يمكن افتداؤه وأن السلبي لا يمكن أن يُعلى به في الكينونة الإيجابية المحض للمطلق . وعند هيدجر تحيط بالكينونة الزمانية للإنسان اساساً أشكالُ السلب لما ليس بعد not - yet وما لم يعد no - longer لكن سارتر يستغل هــذا أكثر مما عند هيدجر افيشم جميع خيوط العدم الذي يسكن في حالتنا الإنسانية كا يشم نفساً كريهاً او رائحة جثة . ولم يحدث من قبل في التفكير الغربي أنــــه نفذ السلُّب إلى النفس هكذا . وربمــا احتاج المرء إلى أن يرجع الى الشرق ، إلى ناجارجونا Nagarjuna الفيلسوف البوذي (حـــوالي ٢٠٠ بعــد الميلاد)

بمذهبه في الـ Anatman اي عدم جوهرية النفس ، حتى يمكنه أن يرى قــائمة . من السلوب كما عنــــد سارتر . إن النفس في تناول سارتر ، شأنها كما في البوذية ، هي فقاعة والفقاعة ليس لها شيء مركزي .

لكن النفس لا توجد في الموذية او السارترية ملغيّزة بالساوب ، إلى ما لا نهاية حتى ننهار نحن البشر ونهـوي إلى السلب ، إلى العدمية السلبية المحض. فالمقصود بالتعرف في السوذية على عدمة نفوسنا أن يفضى إلى اشتماق للقداسة والحنان. والمقصود بهذا الموقف – في النهاية – أن يساعدنا على أن يحب الواحد منــّا الآخر باعتبارنا باقين على حياة طافية في اللحظة التي ندرك فيها أن المحيـط بلا شاطىء وأنه ما من سفينة إنقاذ تلوح٬وبهذا يتولد حنان المرء للآخر . وعند سارتر من جهة أخرى ، اللانفس هي اساس لإرادة العمل: الفقاعة خـــاوية وستنهار ، وإذن فماذا تنقى لنا سوى الطاقة والعاطفة لاستطالة هذه الفقاعة ؛ إن وجـــود الانسان عبث وسط كون لا يعرفه ، والمعنى الوحمد يمكن أن يعطمه لنفسه عن طريق المشروع الحر الذي يبدأ به من عدمه الخــاص . إن سارتر لا يستدير من العدم إلى الحنان او القداسة ، بل يستدير إلى الحرية الإنسانية كما هي رابطة خفية بنيتشه ؟ ولا يوجد شيء يؤكد ما ذهب إليه هيدجر من ان نيتشه هــو الاستاذ الخفي للمتافيزيقا الغربية في مرحلتها النهائية أكثر من ان تفكير سارتر يلوح في النهاية أنه مرتبط بتفكير نيتشه .

ومها كان اعتاد فلسفة سارتر على هيدجر اعتاداً بدئياً ، إلا أن فلسفته تتجه في النهاية إلى اتجاه عكسي للغاية . إنه يفتقد الجذر الخالص لكل تفكير هيدجر ألا وهو الكينونة نفسها . حقاً يوجد عند سارتر كينونة لذاتها وكينونة في ذاتها ، لكن لا توجد كينونة . كيف يتأتى للكينونة في ذاتها أن تلتقى مع الكينونة في ذاتها ما لم تقوما في قضاء الكينونة ؟ إننا نجد العالم عند سارتر منشطراً مرة اخرى الى الثنائية الديكارتية ، ثنائية الذات والوضوع : عالم الوعي وعالم الأشياء . لقد اعتبر سارتر أطروحة وجوديته الأساسية القضية التي تذهب

الى أن الوجود يسبق الماهية . هذه الأطروحة صادقة بالنسبة لهيدجر كذلك بالمعنى التاريخي والاجتاعي والسيرة الإنسانية من ان الانسان يأتي الى الوجود ويشكل نفسه كا يريد . لكن عند هيدجر توجد قضية أكثر أساسية ألا وهي : الكينونة تسبق الوجود لأنه بدون التوضيح الجلي الكينونة التي يستطيع ان يتجاوز فيها الانسان نفسه لا يستطيع ان يوجد في الخارج ex-ist أي أن يقوم وراء نفسه . يستطيع الانسان ان يكون ما يشاء لأن جميع مشاريعه تنكشف له وهي تحدث في المجال المفتوح أو في منطقة الكينونة . وهذا هو السبب الذي دعا هيدجر الى أن يقول : « لست وجودياً » لأن وجوديي المدرسة السارترية لا يأخذون بهذه الأسبقية الكينونة ومن ثم يظل تفكيرهم شأن تفكير ديكارت مغلقاً في الذات الانسانية .

ومن المؤكد أن سارتر قــــد خطا خطوة أبعد مما ذهب ديـــكارت حين جعل ماهية الوعي الانساني يمكن أن تتخطى : أي أن الوعى يمكن ان يشير هذه الخطوة ليست كبيرة إذا كانت الذات التي تتخطَّى ليس لها مكان تتجاوز الإنسان إليه : إذا لم يكن هناك مجال مفتوح او منطقة للكينونة لا تعمل فيـــه الثنائية للذات والموضوع . ولقد سألت الفلسفة الحديثة نفسها منذ أيام ديكارت: كانت يشعر العقل الانساني بنفسه بأنه غريب عن الطبيعة . ولقد أجاب كانت على السؤال فقال إن الذات لا يمكن أن تعرف الشيء في ذاته إطلاقاً. وحدثت خطوة قصيرة أبعد عنـــد نيتشه الذي أعلن ان معرفــــــة الشيء في ذاته ليست ضرورية —كل ما نحتاج إليه هو ان نسيطر عليه ومن ثمَّ فإرادة القوة أوليــة . و إن ما أحدثه هيدجر من انقلاب في هــذا التطور في الفلسفة الحديثة لشيء متطرف ويذهب الى جذور المشكلة ؛ ولا أعتقد ان سارتر قد رأى هذا المظهر من مظاهر تفكير هيدجر . لأن ما يريد ان يطرحه هيدجر كسؤال هو شيء أكثر جوهرية بما لدى ديكارت أو كانت ألا وهو : كيف يتأتسى للذات أن

وتكون ، ؟ وكيف يتأتى للشيء أن ويكون ، ؟ وكان جوابه : أن كلا منها يقوم في حقيقة الكينونة او عدم خفائها. وهذه الفكرة عن حقيقة الكينونة لا توجد في فلسفة سارتر ؟ بل إنه لا يتناول أبداً على مدى كتابه و الكينونة والمعدم » مشكلة الحقيقة بطريقة متطرفة وجودية : وهو يأخذ الحقيقة بالمعنى الذهني العادي القائم لدى الفلاسفة اللاوجوديين . وفي النهاية (كافي البداية) يتحول سارتر فيصبح فيلسوفاً عقلياً ديكارتياً مادته غير انفعالية وغير وجودية ويصبح ديكارتياً في ثنائيته القصوى بين الشيء لذاته والشيء في ذاته . ومن السخرية الغريبة أن سارتر الذي أصبح اسمه مساوياً للوجودية هو الفيلسوف الوجودي الوحيدية الذي لم يتناول السؤال الأولى الذي كان محور انفعال معظم الوجودين تقريباً ألا وهو سؤال الحقيقة على النسبة للانسان والتي تكون أكثر حقيقية من العقل .

* * *

فإذا تناولنا بالحديث الجانب الأدبي من سارتر فنستطيع ان نقول إنه الوجودي الحق الذي حقق ذات كأديب ، فهو يتدفق بالروايات والمسرحيات والمقالات الأدبية وهو يكسب قوت عيشه حقماً الآن ككاتب محترف ، بجانب أنه في فلسفته يعد أكبر فيلسوف عقلي بين جميع الوجوديين .

وإذا نحن جردنا نظرية سارتر الأدبية كاعرضها في كتاب ه ما هو الأدب؟ » من لغتها المتنافيزيقية فإنها تقوده الى تأييد نوع من الواقعية الاجتاعية في الأدب . ولذلك فإن سارتر يقول لنا إن أعظم كاتب موجود هو جون دوس باسوس John Dos Passos ومثل هذا الحكم يدهشنا بالأحرى ، لأنه يكشف عن ذوق سارتر الأدبي أو افتقاره الى الذوق . لكن الفيلسوف فيه إنما يستجيب حقاً الى فكرة » دوس باسوس عن الرواية . ودوس باسوس عند سارتر هو أكمل مثال لما يجب أن يكون عليه الكاتب وما حاول سارتر نفسه ان يفعله في روايته الأخيرة : ألا وهو التمسك بمشكلات الإنسان في زمانه وبيئته . إن روايات سارتر هي تنويع للواقعية الاجتاعية Social Realism المناحيسة

التكنيكية . إن سارتر لا يستجيب إلا للفكرة ، وخاصة الفكرة التي تؤدي الى سلوك اجتاعي . ولهذا فهو غير عادل سواء في نظريته النقدية أو في ممارسته للنقد الأدبي بالنسبة للشعر الذي يعد ذلك الشكل من التعبير الإنساني الذي يجب ان يجعل فيه الشاعر الكينونة تكون وكذلك القارىء الذي يدخل عالم الشاعر . إن غياب الشاعر عند سارتر باعتباره أديباً لهو شهادة أخرى لما يؤدي – من الناحية الفلسفية – إلى قصور في نظريته عن الكنونة .

إن سارتر هو كاتب له مزايا قوية للغاية ، وهو ينجح في تأثيراته عندما تكون الفكرة نفسها قادرة على توليد العاطفة الفنية والحياة . وربما تعد روايته الأولى و الغثيان ، خير كتبه للسبب نفسه من أن المثقف والفنان الخلاق يقتربان من الكينونة المشتركة . ونمط الحياة المعروضة في الرواية هو القرف الذي يمكن - شأنه في هـــذا شأن أي نمط آخر – أن يصبح موضوع اكتشاف . إن هذا القرف إنساني من ناحيــة الوجود الشرعي autentically ثم يصبح مشيراً من الناحية الروائية رغم أنه يشبه المجال العريض والتضمينات التي في القرف عند وسيلين ، إن معالجة سارتر أكثر وعياً وأكثر خبثاً من الناحية الفلسفية الكنها أكثر سكوناً ؟ إن قرفه ليس متضمناً في الحالة اليائسة للحياة المشتركة والاعماق المجهولة لأناس الشاعر كما عنه سيلين . ولقد تحول سارتر في روايت الأخيرة أعرض وإن كان بلا نتائج طيبة .

وبالنسبة للمسرحيات يمكن القول بأن مسرحيتيه الأوليين وهما و الذباب ، و حلسة سرية ، هما خير مسرحياته. والمسرحية الأولى قدمت خلال المقاومة ضد النازي وهي تتناول أسطورة اورست والجنيات ؛ لكنها محملة بعاطفة وبلاغة قائمين على اقتناعات سارتر الشخصية . وشخصية و أورست ، في المسرحية هي المتحدثة باسم النظرة السارترية عن الحرية . وعلى أورست أن يأخذ الاثم على عاتقه وهو يعمل هذا قرب خاتمة المسرحية في حديث مسليء بالتحدي أمام الجستابو الكوني الرئيس جوبتر ، وهو يصرخ أنه حر ومستعد

أن يتقبل مسئولية هذه الحرية . ولقد سبق لهيدجر ان قال إن الضمير هـــو إرادة ان تكون آثماً ، أي تقبل الاثم الذي نعرف انه سيكون اثمنا مها كانت الأفعال التي نقوم بها .

أما مسرحية (جلسة سرية) التي حققت أكبر نجـاح درامي فهي تكشف عن أهم مزايا ألمعية سارتر باعتباره كاتباً : فنجد الطاقة المليئة بالتوتر وانفعال الافكار المعبر عنها وأنها تكشف عن خصائصه هو . والشخصيات الشــلاث في المسرحية موجودة في الجحم ؟ وهي 'تعاقب بطريقة تشبه طريقة دانتي عـــــن طريق منحها ثمرة الشر الذي ارتكبته هي . فقــد مارست كل شخصية د سوء الطوية ، في الحياة – وهــذا معناه (بلغة سارتر) التنازل عــــن حرية المرء الإنسانية لكي تمتلك أو تحاول أن تمتلك كينونة المرء باعتباره ه شيئًا ، – وهذه الشخصات الثلاث قد استسلمت . ولما كانت قد ماتت فهي لا تستطيع أن تغير أي شيء في ماضي حياتها التي هي ما 'هم عليه ' بلا أي زيادة أو نقصان ' تماماً مثل الكمنونة الثابتة للأشباء . وهذه الشخصيات ليس لها كينونة أخرى سوى الكينونة القائمة في نظرة كل منها تجاه الشخصيتين الأخربين، إنها تعيش في حملقة الآخر في الواقع . ولكن هذا هو ما اشتاقت إليه بالضبط في الواقع أثناء الحياة أن تفقد كينونتها الذاتية بأن تتوحد بما هي عليه في عيون الآخرين . العذاب هو أن الناس يختارون بالفعل على الأرض . والمسرحية تنكشف فيهـــــا طبيعة سارتر العقلية لمواهبه . والشخصيات الثلاث محبوسة معــــــا ، وهي ليست إلا خطوط انحناء للعمل تصور الشرور الثلاثة للجين والسحاق وقتل الأطفال .

* * *

الامتداد ؛ الشجرة نفسها وزائدة عن الوجود ، De trop و لما كان لا يوجد سبب أقصى لوجودها ، فإن الكينونة في ذاتها عبث : إن وجودها هـــو نوع من الافراط في الحمل . وإن نعومتها لها صفة الأنثى . ونحن ندرك أن الكينونة في ذاتها عند سارتر هي نمط الطبيعة : مفرطة عن الحد ، مثمرة ، طبيعة مزهرة شأن المرأة الأنثى .

وعلى العكس فإن الكينونة لذاتها عند سارتر هي المظهر الذكري للنفس الإنسانية : وبفضلها يختار الإنسان نفسه في حريت المتطرفة فيكون المشاريع ومن ثم يمنح حياته معناها الإنساني .

تدور في بطانة المفاهم الصورية عند سارتر لأنه في كتاب « الكننونة والعدم » وفي كتابات أخرى معمنة ، حاول أن يخطط نمطاً جديداً متطرفاً لعلم النفس. وهو يسمى هذا (التحليل النفسي الوجودي) Existential Psychonalysis وقد عرف نوعاً ما من قبل في أوربا بدأته جماعة من أطباء العقل. يقول سارتر إن هذا النوع من التحليل النفسي سيحل محل الأشكال القديمة السابقة. وعند المفكر الفرنسي أن ماهية الإنسان لا تقوم في عقدة أوديب Oedipus Complex (كا يقول فرويد) ولا في عقدة الدونيّة Inferiority Complex (كما يذهب أدلر)؛ بل هي تقوم بالأحرى في الحرية المتطرفة لوجود الإنسان الذي يختار عن طريقها نفسه ، ومن ثم يكوَّن ماهيته . لا يرى سارتر الإنسان على أنه اللعبـــة السلبية لقوى اللاشعور التي تحدد ما سمكونه . وفي الواقع ينكر سارتر وجود عقـل لاشعوري بالمرة ؟ ويقول أينها يكشف العقل عن نفسه فهـــو واع. الشخصية الإنسانية لا يجب أن تفهم في حدود نوع مناللاشعور الافتراض الذي يعمل وراء ، الستار ويجذب جميع الأسلاك التي تحرك دمية الوعى . الإنسان « يكوّن » حياته كما يقول سارتر؛ وهذا يعني أنه ليس شيئًا أكثر أو أقل من مجموع الأعمال التي تكون هذه الحياة . ولكي تستطيع أن تفهم تماماً حياة الإنسان علينا بكل

- وهذا النسيج - في الحقيقة - هو مجرد المشروع الفريد الذي لا يمكن استبداله والذي « يكون » هذه الحياة الفردية .

ولقد أعطى سارتر نظريته تطبيقاً محسوساً واضحاً في دراسته عن حياة ودلير » وهو الكتاب الذي يقول فيه سارتر إننا لا نستطيع أن نفهم حياة بودلير من شعر وأفكار ومنازعات بارتباط كل هذه الأشياء بحياة بودلير ألجنسية ، فالأمر بالعكس ، الحياة الجنسية يجب أن يُنظر إليها على أنها تأخذ مكانها في الحياة الكلية ، وفي الحقيقة تأخذ شكلها واتجاهها من المشروع الكلي الذي هو هذه الحياة . يقول سارتر إن اختيار بودلير لنفسه هو الذي شكتل حياة بودلير على ما هي عليه عندما أرسل به الى المدرسة كصبي، ومن ثم انفصل لأول مرة عن والدته: فشعر بالغربة من رفاق المدرسة فانسحب إلى داخل نفسه ومن ثم بدأ اختيار نفسه كشخص وحيد ومختلف عن الآخرين . ويتبين سارتر كيف أن اختياره يشع شأن المفناطيس من الحجر خلال حياته الكاملة بعد ذلك ، فتم انسحابه من ضخامة الطبيعة وفجورها إلى عالم غير عضوي بالمرة وهو مدينة من الممادن لا شجرة واحدة فيها .

ولكن كيف يتأتى أن يقنعنا سارتر بآرائه ؟ إن الاختيار المفروض أن بودلير قد اتخذه وهو في حوالي اثني عشر عاماً من عمره من الصعب أن يكور مشروعاً مدركاً ومعقولاً تم اختياره في هندا الوقت ثم لحياة بودلير كلها بعد ذلك . فإذا لم يكن هذا وعيا ، إذن فإن سارتر سيضطر إلى الاعتراف بوجود اللاشعور ، ذلك لأن حياة بودلير لو كانت مشروعاً وحيداً – أي اختياراً لنفسه باعتباره الكائن الذي سيكون عليه – منعكساً في جميع التفاصيل العديدة لحياته ، كانت بجهولة له وهو في الثانية عشرة من عمره ، ومن ثم فإن المشروع نفسه ككل كان في جانب كبير منه غير مدرك ؛ وسارتر لا يعترف بوجود جانب كبير منه غير مدرك ؛ وسارتر لا يعترف بوجود جانب خفي في حياة الإنسان .

وان جدارة نظرية سارتر كعلم نفس مسألة نتركها لعلماء النفس لنحديدها ؟ وما يعنينا هنا إنما هو الفكر الفلسفي القائم في جذور علم النفس . ومرة أخرى نقول إن الجذور هي الديكارتية: إن التوحيد بين العقل والادراك مع الكوجيتو لهو توحيد ديكارتي . وعبارة ديكارت : « أنا أفكر إذن أنا موجود » هي عبارة إنسان يربط حقيقته بفكره . والذاتية الديكارتية التي عليها سارتر لا تستطيع أن تعيرف بوجود اللاشعور ، لأن اللاشعور هو « الآخر » في النفس ، ونظرة « الآخر » عند سارتر تشبه نظرة ميدوزا Medusa ، نظرة مرعبة متحجرة .

هذه الملاقة بالآخر هي أحد المعالم الحسّية المعروفة لعلم نفس سارتر . إنني أبدو في عين الآخر – الذي يتطلع إليّ من الخارج – شيئًا ؟ إنّ ذاتيتي بما فيهما من حرية باطنية تهرب من حملقته . إذن فإنّ اتجاه الآخر هو دائمًا أن يحملني إلى الشيء الذي براه . إنّ حملقة ﴿ الآخر ﴾ تنفذ وتتطرّق الى اعمـــاق وجودي ٠ فتجمـّد هذا الوجود وتحجّره . وهذا ـ في رأى سارتر ــ هو ما يحول الحب وخاصة الحب الجنسي الى توتر دائم بل إلى حرب شعواء . والمحب يريد ان يمتلك محبوبه، لكن حرية المحبوب (التي هي عبارة عن ماهيته الانسانية أو ماهيتها الإنسانية) لا يمكن امتلاكها والاستحواذ عليها ؛ ومن هنـــا فإنَّ الحب يمل إلى جمل المحبوب شيئًا حتى يمتلكه . والحب مهدد دامًا عن طريق التذبذب بين السادية Sadism والمازوكية Masochism : ففي السادية أحيــل الآخر إلى مجرد مصباح يضاء ويعمل كما أختار ؛ وفي المازوكية أقدّم نفسي كشيء ولكن كمحاولة لإيقاع الآخر واستلاب حريته.ولكن رغم جدل سارتر فـــإن الحب يحدث في حماتنا الموممة بالفعل ومـا حدث هنا هو بكل بساطة سقوط سارتر ضحية مبادئه الفلسفية . وإن ما يصفه سارتر هو في حقيقته الحرب الخالدة بين الجنسين التي تحدّث عنها الفريد ادلر ٤ وإذا نزعنما عن علم النفس عنده مصطلحه الفلسفي الفريد ، فإن هذا العلم يصبح أساساً علم النفس عند ادلر الذي أقسامه على أساس ارادة القوة ٬ وهو شيء يصدق على سارتر . إن علم نفس سارتر يشبه علم نفس أدلر في أنه علم ذكورة ؟ إنه يسيء فهم علم نفس المرأة . إن انسانية الرَّجِلُ تَتَكُونَ فِي الشِّيءَ لَذَاتِهُ ۚ أَيْجِزَءُ الذَّكُورَةُ الذِّي نَخْتَارَ عَلَى أَسَاسُهُ وَنَكُونَ

المشاريع ونازم أنفسنا بصفة عامة بحياة العمال. وان عنصر الاحتجاج الذكري - لو استخدمنا مصطلح أدلر - قوي خلال كتابات سارتر ، سواء كان هذا قرف ماتيو (بطل (دروب الحرية ») لأن عشيقته حامل ، أو قرف روكانتان (بطل رواية (الغشيان ») لأن جذور شجرة القسطل زائدة (وهو نفس القرف الذي عند ماتيو) ؛ أو التحليل النفسي عند سارتر (في (الكينونة والعدم ») للجوهر الدبق الكثيف اللزج الذي يصطاد حريته شأنه في هان شأن التهديد الناعم لجسد المرأة . إن علم النفس السارتري هو ثنائية ديكارتية منيحت محتوى جديداً مرعباً .

* * *

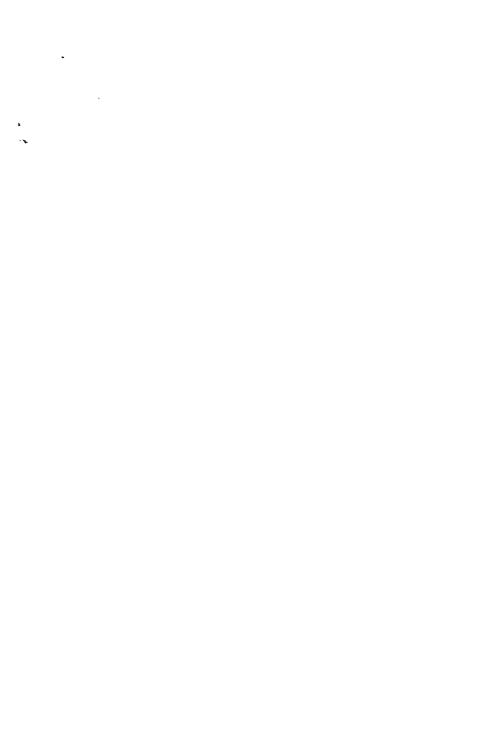
ونحن الآن في موقف أفضل يتيح لنا ان نقدر الفكرة الأساسية للحرية عند سارتر. إنه لعلى صواب في أن يجعل حرية الاختيار التي هي حرية الفعل المدرك كلية ومطلقة ، ولا تهم ضآلة قوتنا : إنني في اختياري علي أن أقول و لا ، ، كلية ومطلقة ، ولا تهم ضآلة قوتنا : إنني في اختياري علي أن أقول و لا ، ، هكنا . غير أن نظرية سارتر لا تبين لنا نوع و الأشياء ، التي تستطيع ذاتيتنا الانسانية في علاقة معها أن تحد تنفسها في الاختيار الحر الذي يكون دافعي وليس اختيارا أدهنيا . وهذا يحدث لأن مذهب سارتر في الحرية قد تطور ونما من تجربة المواقف المتطرفة : فالضحية تقول لمضطهدها المتجبر : و لا ، حتى لو قتلها ؛ وهو يغلق نفسه داخل هذه الد و لا ، ولا يخرج منها . لكن من يغلق نفسه في الدولا ، ضد نفسه يكن أن يكون بجنونا كما أشار كير كجورد ؛ إنه يستطيع ان يقول و لا ، ضد نفسه وضد طبيعته . إن مذهب سارتر في الحرية لا يفهم في الحقيقة الانسان المستعين المكون بلا انقسام من الجسد والعقل دفعة واحدة وبلا انقسام ، الشيء في ذاته والشيء لذاته معا ، بل هو يفهم بالأحرى مظهراً معزولاً لهذه الحالة الكلية ، مظهر الانسان الذي يكون دائما على هامش تجربته .

السؤال المشكل – كما يقول لنـا سارتر ـ هو : في ظل أي ظروف و استثنائية ، . و استثنائية ، . فلا أي ظروف فلاذا لم يسأل نفسه بدلاً من هذا : في ظل أي ظروف عادية متوسطة يمـارس الإنسان حريته ؟

إن حرية سارتر حرية شبطانية . إنها حرية بلا جذور . وهذا المذهب إنما يذكره رجل ذو إرادة وكرم وشجاعة فاثقة ؛ وإنَّ المشروع الذي اختـاره بنفسه هو المشروع الخيَّسر والحر للعمل الثـــوري . وإنَّ علاقة سارتر الطويلة المنـــوعة بالشيوعيين لهي جزء من ملهاة ، إن لم تكن جزءاً من مأساة معاصرة عامة . فسارتر يؤمن بأن الحزب الشيوعي هو حقاً حزب الطبقة العاملة ، وهو راغب لهذا أن يلقى بخطه مع الحزب في مجـــال السياسة العملية . وفي الوقت نفسه ، في مجال الفلسفة ، يُريد أن يحتفظ بحريت، التي تشتمل على مذهبه في الحرية . لقد تقدّم إلى الشيوعيين وقدّم اليهم جمّاح ألمعيته وطاقته ، لكنهــــم كسفوه . لقــــد أظهر سارتر في السياسة العملية أنــه ساذج ، لكنه في مجال المنازعات الفلسفية مع الشيوعيين قدّم لنا شيئًا من خيرة الجدل العقلي في زماننا. ففي هذا الجدل نجد الإنسان الديكارتي ضد الانسان الآلي الشيوعي ؟ ومهـــما كأنت تحفظاتنا على الإنسان الديكارتي فهو في جانب منه إنساني وضد الإنسان الآلى آلحزبي، ونحن نجد وراء الجدل السارتري الظل الذي لم يواجهه الماركسي : الماركسي فقائم على العملية التاريخية الموضوعية ، الأول يتبين الذاتية المتحولة للإنسان ، والثاني يردّ الإنسان إلى شيء داخل عملية . وفي إلحساد سارتر شيء من الشجاعة المفتقدة في الإلحاد المادي الشيوعي عندما يقول إن الإنسان غريب في الكون غير مبرر وبلا تبرس ولا يوجدسبب كاف -- بالمعنى الذي عند لبنتز -يوضح علة وجوده أو وجود كونه . ان إلحـــادية سارتر لا ترخى قبضتها عن الطمعة الملغزة للإنسان . وفي هذه الإلحادية ينوه سارتر بالسؤال الـذي على الماركسي أن يسأله والشيطان أن يواجهه إذا حــدث وتحقق المجتمع اللاطبقي .

وربما والعالم الحديث يتحرك يكون هذا النوع من الحرية الذي عند سارتر هو النوع الوحيد الذي يمارسه الإنسان . ولما كان المجتمع يزداد في النواحي الديكتاتورية ، فإن جزر الحرية تتضاءل وتتضاءل ويزداد انقطاعها عن الأرض الرئيسية وعن بعضها البعض ، أي عن التبادل الداخلي التلقائي مع الطبيعة أو مجتمع البشر . والانسان يقول و لا ، لأنه بكل بساطة إنسان ولا يمكن أن تنزع منه حريته . وهذا الانسان الأخير يمكن أن يعيش في ليل أشد حلكة من الليل ألقى ديكارت بنفسه فيه في الفندق التاريخي في هولندا عندما توقف ليفكر وقال للشيطان و لا ، ولا يمكن أن نقول إن سارتر لم يمنحنا تحديراً المفكر وقال للشيطان و لا ، ولا يمكن أن نقول إن سارتر لم يمنحنا تحديراً

اَلْقِسُمْ لِنَانِي: عَالَمُ الفَلْسَفَة



سارتر وفلسفة الالتزام^(۱)

يحتل سارتر مكانة خاصة في تاريخ الوجودية؛ فهو يمثل المرحلة التي تبدو فيها غربة النفس في أقصى درجاتها؛ أي حيث أصبح ضغط الجماعـة كبيراً؛ حتى أن الفرد يضطر أن يعيش في عصر أصبحت فيه المواقف القصوى عند ياسبرز مواقف غربة الذات المتطرفة. لقد أصبحت عبارة ياسبرز « يجب ان أموت ، يجب أن أعاني ، يجب أن أكافح أنا محوي بكاملي في الاثم ، الحقيقة التي واجهها الشعب الفرنسي . وسارتر دائماً يتساءل : في مواجهة أي موقف انت تمارس حريتك ؟ وسارتر بلا شك يمتبر عن تجربة عميقة أصيلة لموقف أقصى محسوس . وتجربة الحرية لها جانبان : جانب سلبي ، وهو القدرة على مقاومة الاضطهاد ، وجانب إيجابي ، هو أصالة الاختيار والمسئولية في هذا الاختيار .

وفلسفة سارتر تنبع من ارتباط وتحليل لتجربتين: الحريسة في المقاومة وعبثية الكينونة والوجود ، وهما تجربتان سالبتان فهو يمارس الحرية في قوله: « لا » للضطهد كما أنسه يمارس الحقيقة في ذلك الشيء الذي يقول له: « لا » ويكون مقاوماً له ويكتشف نفسه كحرية في موقف Liberté en situation

وإذا أراد الإنسان ان يفهم سارتر، فعليه ان يدرك ثلاثة مفاهم أساسية هي

الفصل السابع من كتابه « الوجودية والأزمة F. H. Heinemann في من كتابه « الوجودية والأزمة (Existentialism And The Modern Predicament .

الحرية والموقف والسلسب ؛ ولكن الملاحظ أن السلب هو السائد، وأنه ينفذ الى مفهومي الحريبة والموقف. إن مؤلف « الكينونة والعدم » هو فبلسوف السلب ؛ ويجب التنويه هنا بأن المشكلة هي : ما هي الشروط الواجب توافرها لتمكننا من أن نقول « لا » ؟ إن الفرد المواجب بتهديد دائم بالتعديم يكتشف أن اللاوجود هو إمكانية دائمة مرتبطة بالكينونة وان العدم يسكن الكينونة . ومن هذه التجربة تنشأ ميتافيزيقا سارتر ؟ ولم تعد الميتافيزيقا قائمة على معارضة للمنطق كا هو الحال عند هيدجر . فإذا كان هيدجر يتساءل عن مصدر السلب ويجيب بأن مصدره هو « العدم » فإن سارتر يخطو خطوة أبعد ، فيسأل ما هو أصل العدم ؟ وسارتر يحاول ان يوجد العدم ثانية في هذا العالم وهذه الحقيقة تمثل خطوة هامـــة في التاريخ الروحي لعصرنا . فــــإذا كانت العصور السالفة التي اكتشفت الله المفارق تتوق ان ترى كيف يصبح الله محايثًا في الإنسان والعالم فإنَّ عصرنا الذي يؤمن بأنه اكتشف العدم المفارق مهتم برؤيته وهو يهبط في العالم و في قلوب الناس. أي ان الشيطان قد فقد مملكته العلوية فهبط على الأرض ليجمل منها جحيماً . ويذهب سارتر الى أن الإنسان هو الذي يحمل الهشاشة Fragility الى العالم عن طريق حريته ٤ أي ان الإنسان باعتباره كائناً في العالم هو عدمــــه وعن طريقه يظهر العدم الى العالم . وهذا هو الانفراق لدى سارتر، فالكمنونـة والعدم موجودان ، غـــير أن العدم له جذور في الإنسان . وسارتر على عڪس هيدجر يحول العدم من عالم الأشياء الى عــــالم الذات ونحن الذين ندخل السلب والتدمير الى العالم .

ولا يعنى هذا أن السلب قد ارتد مر"ة أخرى إلى سلب منطقي بـــل بالمكس ، لقد حصل على كيان أنطولوجي . إن الكينونة في ذاتها قائمـة هناك وليس للعدم جذور فيها ، أما الإنسان وحده فهو كينونة لذاتها . وعلى الرغـم من أن الإنسان من الناحية الجوهرية عدم الا انه قبل كل شيء هو كل شيء خالق العالم ونفسه . والإنسان سعي دائم لكي يصبح الله دون وجود أي أساس يقوم عليه هذا الجهود والإنسان هو ما لا يجب ان يكون عليه – الشيء في ذاتـه –

وما يجب ان يكون عليه - الشيء لذاته في ذاته ، وهو لن يصل إلى هذا .

ويصل سارتر إلى أطروحته من أن الوعي هو انحطاط الكينونة وأن هذا الوعي عدم . وعالم سارتر هو عالم يتحول فيه المثبت الى سالب والطبيعي إلى الشاذ وحسن النية الى سوء الطوية والحقيقة إلى الزيف . وإن جحيم سارتر قد وجد وهو يوجد في معسكرات الاعدام وفي الدول الديكتاتورية والمشكلة هي كيف تحولالناس الذين تظهر لديهم مواقف سلبية إلى آخرين يؤكدون ويعترفون بكرامة الآخرين .

إن سارتر يربد الحرية . رائع ! لكنه يربد الكثير جداً . فهو يربد أن يكون حراً حرية كاملة ومطلقة في جميع مجالات كينونته ، في انفعالاته وعواطفه و كذلك في إرادته . إنه يربد الحرية الكاملة اللانهائية . أي ان سارتر يتصور الانسان مجريته إلها صغيراً . ولكن إذا نحن سألناه ما الذي يقصده بالحرية لأجاب : « تلقائية حدَّدت نفسها لكي تكون » وسارتر مخطىء مخلطه بين التلقائية الطبيعية والحرية الأخلاقية خاصة ، وأنه يفهم هذه التلقائية على أنها تلقائية عادمة ؛ اي أننا ارتددنا مرة أخرى إلى العدم . وإذا نحن اعترضنا وقلنا إن سارتر نفسه قد عرّف الانسان بأنه حرية في الموقف وأن هذا الموقف يتضمن اللاحرية والضرورة أحياناً لأجاب بأنه حي في السجن أو في الحرب أو في أيدي المعذب يظل الانسان حراً لأن الانسان قد اختار أن يكون في هذا الموقف . وهذه الحرية المزعومة التي هي في الواقع ليست حرية على الأطلاق ، هي عث .

ورائع من سارتر أنه يربط الحرية بالمسئولية ، بل إنه يذهب إلى أن الانسان وقد ُحكم عليه بأن يكون حراً يحمل ثقل العالم كله على كتفيه كا أنه مسئول عن العالم وعن نفسه . ولكن الملاحظ هنا ان المسئوولية ليس لها إلا معنى طبيعي، بمعنى ان الانسان الخالق ينظر الى نفسه باعتباره مؤلف الأشياء جميعاً . وبهذا يكون مسئولاً من الناحية الطبيعية وليس مسئولاً من الناحية اللاخلاقية .

إن سارتر هو فيلسوف الالتزام كا أنه فنان الالتزام . وقوة فلسفته وفئة وضعفها صادران من هذه الحقيقة . إن فلسفة الالتزام عند سارتر تتجاوز والاختيار ، عند كير كجورد وتعريف هيجل الفلسفة بأنها تعبير عن روح العصر Zeitgeist ومفهوم ماركس عن الفيلسوف بأنه الممثل الأيديولوجي لطبقته . ولم تظهر الفسلفة الملتزمة في فراغ ؟ فهي قد كتبت الى الآخرين وفي علاقة مع الآخرين في موقف تاريخي محدد . وعلى الكاتب أن يكون واعياً عاماً بهذا الموقف وقادراً على التعبير عنه . وعليه أن يقبل المسئوليات الناشئة من هذا الموقف ، وعليه أن يعبل المسئوليات الناماته إزاء الآخرين .

إن فلسفة سارتر فلسفة حية باعتبارها تعبيراً عن الموقف المعاصر ، ولكنها فلسفة ميتة عندما يلتزم السكاتب بأوضاع عامة معينة لا يمكن إحرازها . إن سارتر يلتزم بعدة قضايا ، منها أنه يلتزم ضد الله وهو يتقبل صيحة نيتشه و إن الله قد مات ، غير أنه يظل في بحث عن الله نظراً لأنه لا يستطيع أن يعيش بدونه . كا أنه يلتزم ضد و المتجاوز ، The Transcendent وهو يرى أن هذا المتجاوز غير موجوود ومن الخطأ البحث عنه كا أنه يلتزم ضد العناية الإلهية . ويلتزم سارتر ضد محسن النية الذي لدى الانسان ، فهو يؤمن بتفشي وسيادة سوء الطوية . وهرو يلتزم ضد الخالد ويقف في صف المؤقت ؛ وضد الروح من أجل المادة والجسد واللذات الجنسية ، وضد التأمل من أجل السلوك الاجتاعي . والالتزام عند سارتر يمثل استجابته الخساصة لتحديات عصره ، إنها إستجابة إنسان و في العالم ، و و حاضر ، إنها استجابة تتضمن تقييماً . والموقف الذي يجد نفسه فيه باختياره . إنها استجابة تتضمن تقييماً . والموقف الذي يجد سارتر نفسه فيه سيىء لدرجة أن رد فعله ازاءه سالب . ولهذا فهو يلتزم المغاية بالسلب واللاوجود والعدم .

ويصدق هذا على فلسفته تمامـــاً كما يصدق على فنــّه . وهو يشتط كثيراً في التزاماته كما يشتط في تمسكه بالسلب . وهو على حق في تمييزه بين السلب المنطقي

واللاوجود الأنطولوجي وفي قوله إن الانسان يحمل « بعض » السلب الى العالم ، غير أنه نخطى ، في قوله بأن الإنسان مصدر السلب « جميعه » . إن على حق في تأكيده على المسئولية إزاء الآخرين حق في القرارات الوحيدة ، غير أنه نخطى ، في أنه يجعل الناس مسئولين عن الاعمال التي لم يرتكبوها ولم يفعلوها والمواقف التي لم ينشئوها وتحميلهم أكثر مما يجب بحمل المسئولية الكاملة . إنه يحكم عليهم بحرية لانهائية هم غير قادرين على تحملها .

سارتر والفلسفة الوجودية^(١)

من بين كل الفلاسفة والمفكرين الوجوديين نجد أن سارتر هو أكثرهم اهتماماً بمحاولة توضيح مبادئه الأنطولوجية الأساسية ومحاولة ربط هدده المبادىء في نسق متكامل . ولكي يتمكن من إنجاز هذه المهمة الصعبة كان يضع أحياناً فروضاً غامضة . وهو على إلفة كبيرة بأعمال هيدجر أكثر الكتاب الوجوديين تنظماً وأحد مراقب للمداهة التحريدة .

إن سارتر معني – شأنه في هذا شأن جميع الوجوديين الآخرين – بالمعطيات المحسوسة للتجربة كا تظهر هنه المعطيات بالفعل . وهو مثلهم يتبع منهجا وصفياً أو فينومينولوجيا . وهذا المنهج الوصفي مشترك عند جميع أعضاء هذا الاتجاه ، إلا أنه ذهب خطوات أبعد بمحاولة توضيح هذا الوصف . وسارتر مهتم بصفة خاصة بطرح التصور الكانتي عن الشيء في ذاته الذي يكون وراء الظواهر وهو لا يكتفي بأن يؤكد ان الظواهر حقيقة ، بل إنها تستنزف الحقيقة الإيجابية وكلها ، . الظاهر لا يشوه الكينونة كا أنه لا يستوعبها في كليتها .

وهناك مفهوم الشيء في ذاته en-soi وهو امتلاء مطلق ليست فيه أيسة إمكانية وهو شيء منته قائم هناك على حد تعبير هيدجر وهو على نقيض الامكانية

Existentialism الوجودية باعتبارهـا فلسفة John D. Wild J - ۱ مجون د . وايلد As Philosophy أحد فصول الكتاب الذي جمعت مقالاته إديث كون عن سارتر .

اللامنتهية للدازين Dasein أي الوجود الإنساني وهو يساوي عند سارتر الشيء لذاته Pour-soi أي العدمية الممكنة . وإن السلب ليس له أساس في الواقع ، بل يجب ان يشير الى سلبية الوجود الإنساني . والشيء في ذاته ليس له نسيج داخلي وهو لا يستطيع ان يسلك ومن ثم فإن العمل قاصر على الإنسان ، ولكن الشيء لذاته حر" ، عنده قدرة على الاختيار . غير أن الشيء في ذاته والشيء لذاته ليس لهما أساس .

وسارتر يقول ان كل شيء عبث ، وهذا العبث يحيط بالكينونة كلها . وهنا يعترف سارتر بمبدأ السبب الكافي كشيء أكثر من مجترد عـــادة خاصة للشيء لذاته ، فالاشياء تحتاج حقاً إلى أساس ، غير أن مثل هذه الأسس عابثة .

ويتحدث سارتر عن النسيج التكويني للوجود الإنساني ، وان تحليله يتسبع هيدجر بعناية كبيرة ، غير أنه يختلف عنه في مظهر واحد فهو يشكو منه ان هيدجر قد قيد نفسه للغاية واقتصر على مستوى الوصف المحض ولم ينجح في إعطاء تفسير أنطولوجي معقول الظواهر. وإن محاولة سارتر لإكال هذه النظرية هامة . يقول سارتر إن الإنسان ليست له طبيعة أو ماهية مشتركة ، وهدو يصنع نفسه بالمشروعات التي يختارها . غير ان سارتر يقع في الأخطاء ويتحدث عن طبيعة مشتركة مثلما يقول إن هناك ظروفاً مشتركة . والإنسان عنده محكوم عن طبيعة مشتركة مثلما يقول إن هناك ظروفاً مشتركة . والإنسان عنده محكوم عليه بالحرية ، وهنا نجد التعميم الذي يرفضه سارتر نفسه .

وعندما يحلل سارتر العمل فإنما يتبع هيدجر اتباعاً وثيقاً ، فهو يقول بأنني الماضي الذي كنت عليه ، وانني مقذوف بي قسد ام نفسي في المستقبل، وهذا المستقبل يصبح حاضراً والحاضر المستقبل يصبح حاضراً والحاضر يتحول إلى ماض . والسلوك الإنساني ليس نمط كينونة على الاطلاق ، بل هو نقط سلبية . إن هذا السلوك لا يستطيع إطلاقاً أن يحقق الوحدة ، والاختيار نفسه هو انفلات دائم من الحاضر الى المستقبل . ومن اللحظة التي يتحقق فيها أي غرض يجب نبذه للاحتفاظ بالسلبية المتدفقة للكينونة في ذاتها التي لا يمكن

ان تهدأ . وهذا المذهب عن العدم الشخصي هو نقطة ابتعاد أساسية عن هيدجر والوجوديين الآخرين .

ويلاحظ أن سارتر لم يكتب بعد عن الاخلاق الإنسانية ، ولكن ما يجب أن يفعله الناس يتوقف على طبيعتهم ؛ إن أخلاقي ستتحدد عن طريقة نظرتي للوجود الإنساني . وهذه المسألة واضحة عند جميع المفكرين الوجوديين . إن الأخلاق عند سارتر هي الحرية المحض : الإنسان ليست له طبيعة ثابتة ؛ إنه لا يمتلك ميولاً ثابتة ولا توجد معايير لا تتغير ترشده في سلوكه . الحرية وحدها هي المعيار الثابت الوحيد . ويلاحظ أن الحرية عند هيدجر هي حرية من أجل الالتزام النهائي – نحو الموت ؛ اما عند سارتر فالحرية هي تحرر « من » أي التزام من هذا النوع . الإنسان الحر" يختار دوافعه وأسبابه حسبا يتطلب الموقف لكنه لا يعطي نفسه لأي منها . وسارتر لا يهتم بأية أخلاق اجتاعية .

سارتر ومشڪلة العدم(١)

بالرغم من أن كتاب « الكينونة والعدم » كتاب تكنيكي للغاية فهو لا يقل عن أعماله الأدبية من الناحية الدرامية . وسارتر يعبر عن افـــكاره بلغة ملونة وبعبارات مثيرة ، بل إن اللون يبهر أحياناً حتى أنه يسبب العمى .

فلنبحث أولاً ما المقصود بان تكون وجوديا ؟ يشرح سارتر في كتابه و الوجودية نزعة إنسانية » (١٩٤٥) أن الوجوديين جميعاً يشتركون في الاعتقاد بأن (الوجود) يسبق (الماهية) وهو يطور هذه النقطة هكذا : إن الماهية تسبق الوجود بالنسبة للأشياء فيا عدا الإنسان : فإن وجوده يسبق ماهيته . وسارتر يشبه هيجل في أنه مهتم في الفلسفة بالمذهب الشامل ، وذلك بالتوصل إلى خريطة الكون والنظرية عن طبيعة الإنسان الكلية . وسارتر هيجلي كبير في غرامه بالتركيب وفي ارتباطه بالجدل وفي مذهبه العقلي .

يبدأ سارتر كا يبدأ ديكارت بقضية واحدة ليس فيها شك هي :

(أنا أفكر إذن أنا موجود ، Cogito ergo Sum لكنه سرعان ما يصحح العبارة ، ذلك أن الكوجيتو الديكارتي في رأيه هو شكل من أشكال التأمل عن , الانسان ، فيرتد الوعي على نفسه وينظر في أوجه نشاطه . ولكن ليس هـــذا دليلا على أننى « أوجـد » . الوعي « يكون » بمنى آخر . ان الموضوع الذي

۱ - الفصل الخامس من كتاب كرانستون عن « سارتر » .

يعيه الإنسان « يكون » . إن الوعي يكشف العــالم ، إنه لا يكشف عن نفسه مباشرة . وهكذا يفترق سارتر عن موقف ديكارت ويأخذ الرأي الذي ذهب إليه هوسرل من ان الوعي كله «قصدى » أو بمعنى آخر ، ان الوعي يجب دائماً بسبب طبيعته أن يتجه ناحية موضوع من الموضوعات او شيء من الاشياء . في أن المرأة ليس لها محتوى سوى مـا ينعكس داخلها فكذلك الوعي ليس له مضمون سوى الأشياء التي يعكسها . ومع هذا فإن مثل هذا الشيء هو دائماً منفصل متميز عن الوعي الذي (يمكسه) .

واقد سبق لسارتر أن كتب وعبر عن هذه الآراء في مؤلفاته التي صدرت قبل الحرب. وفي كتاب و الكينونة والعدم » شكلت هذه الآراء ركيزة الانطلاق لتكوين نظرية الأنطولوجيا . إن الكوجيتو السارتري يفضى إلى نوعين من الموجودات : الوعي وموضوعات الوعي . وهاتان الذاتيتان توجدان بطريقتين مختلفتين : يقول سارتر إن الوعي هو داغًا لذاته for - itself أما الموضوع الذي يعكسه الوعي فهدو في ذاته التحاة التمييز يبدو للوهلة الأولى السطحية سهلا تناوله . الوجود في ذاته له كينونة موضوعية . إنه يوجد ، يمكن النظر إليه او لمسه او سماعه او شمه او تذو قه . بالاختصار يمكن إدراكه حسيا . لكن ماذا بشأن تلك الذاتية التي تحدث الادراك الحسي ؟! إدراكه حسيا . لكن ماذا بشأن تلك الذاتية التي تحدث الادراك الحسي ؟! سارتر بأنها لذاتها . إن الشيء منفصل عن اله و أنا ، التي تفكر في هذا المرضوع . منفصل : لكن عند سارتر ما يفصله هو شيء لا نستطيع أن نقول عنه سوى أنه و العدم ، le neant .

ويضيف سارتر إلى هاتين الذاتيتين ذاتية ثالثة ألا وهي الكينونة للآخرين Being - for - others . يقول سارتر : « إذا كان هناك آخر ، فأنا لي خارج، لي طبيعة ، وعلينا أن نتذكر هنا أنه بالنسبة للشيء ذاته أنا لا شيء . ومن ثم نصل الى النتيجة المليئة بالتناقض الظاهري من أني ما لست أنا وأنا لست ما أنا. ونظر الوجود فراغ يفصل الوجود لذاته عن الوجود في ذاته ، فإن الإنسان

لا يستطيع أن (يكون) في حالة محددة نهائية : عليه ان يختار باستمرار وأن يتخذ قرارات ليعيد تأكيد الأهداف والمشاريع القديمة أو يؤكد الأهداف والمشاريع الجديدة .

ويجب الآن ان نلقي بنظرة فاحصة على فكرة سارتر عن اللاوجود أو العدم . يقول سارتر إننا في كل تساؤل نقف إزاء كائن نتساءل عنه . وإن السؤال يتضمن نوعاً من التوقع ، بمعنى أن السائل يتوقع إجابة . ولما كانت هذه الإجابة إما « بالإثبات » أو « بالنفي » ففي كل فعل من وضع السؤال ، فإننا نواجه الوجود الموضوعي للاوجود . إن سارتر لا يقبل الرأي الكانتي الذي يذهب إلى أن فكرة العدم يمكن اشتقاقها من الأحكام السلبية ، ذلك لأنه يرى أننا نستطيع أن تكون لدينا أحكام سلبية دون وجود تصور سابق للسلب . كا أنه يعارض الفكرة الهيجيلية من أن الوجود واللاوجود هما من قوام أنطولوجي واحد . يقول سارتر إن الوجود يجب أن يأتي أولا وإن العدم مشتق من الوجود . إنه « يسكن » الوجود ؟ ويقول سارتر جملته الخالدة : « إن العدم كامن في قلب الوجود أشبه بالدودة » .

وإذا كان سارتر يفترق عن كانت وهيجل فهو بالمثل يفترق عن فكرة هيدجر من أن « العدم يعدم نفسه » . . يقول سارتر إن العدم لا يستطيع أن يعدم نفسه إلا ضد أرضية من الوجود ، وإذا شئنا الدقة أكثر فإنه لا يعدم نفسه ، إنه هو نفسه يتعد م . . وينتج عن هذا أنه لا بد وأن يوجد في العالم كائن لديه مقدرة أن يعدم العدم وكذلك يستطيع أن يؤكد العدم في كينونته . والآن لا يمكن أن يكون هذا الموجود في ذاته ، يجب أن يكون الشيء الآخر للكينونة ، اي الشيء لذاته ، الوعي . ويستنتج سارتر أن « الإنسان هو الكائن لذي يظهر العدم من خلاله إلى العالم » .

ويرى سارتر علاقة صحيحة بين مبدأ العدم هذا وحرية الإنسان . لا يوجد شيء يستطيع أن يضطرني إلى أن أتصر ف بطريقة دون الأخرى ، ولما كان المستقبل مفتوحاً فإن العسدم يواجهني وأنا أتطلع إلى المستقبل . وفي مواجهة

هذا الخواء من الطبيعي أن أشمر بالقلق أو الكرّب. وإن هذا القلق أو الكرب الذي يكشفه العدم لي هو برهان على حربتي . إن الوعي يتحرك في كل لحظـة ، وهو يرى نفسه باستمرار على أنـــه تمديم لوجوده الماضي . إن التجربة المميزة للوعي هي الاختيار و د ان اختيار امكانية هو تمديم للامكانيات التي نطرحها جانباً » .

وليس من السهل ان نؤكد ما هو حق وما هو زائف في نظرية سارتر عن العدم ، وربما يشك المرء في أن جانباً منها على الأقل ليس صحيحاً وليس زائفاً ، بل هو بكل بساطة ليس له معنى . وإن سارتر يستخدم أحياناً كلمة «العدم » ليتحدث عن السلب فقط ، لكن الغرض الأساسي لهذه اللفظة هو تسمية ذلك « الخواء » أو « الفراغ » الذي يحيط بالشيء في ذاته ويفصله عن الأشياء في حد ذاتها .

شارتر والعقيدة الدينية^(٠)

نحب ان نلاحظ في البداية ان روايات سارتر ومسرحياته تصور الناس الذين أوقعهم في الفخ الجور الاجتماعي والحرب والانهيار الروحى للحضارة ووسائل القهر النفسية ، وهم إذا كانوا قد وقعوا في الفخ فهم مسئولون عن الظروف التي يتناولون بها الظروف التي تواجههم .

ونحن سنتناول سارتر هنا بإيجاز نظراً لأن اهتمامنا الأولي منصب على العلاقة بين الوجودية والعقيدة الدينية ولا يشغل هــــذا الجانب من تفكيره إلا حـــيّزاً صغيراً .

ويلاحظ انب يوجد في التفكير الغربي أربعة متقابلات يحاول المفكرون البحث عن حل لها بما في ذلك سارتر ؟ وهذه المتقابلات هي : (١) انفصال بين الجوهر والعقل والمادة وهذا أفضى الى نشوء المثالية والمادية. (٢) انفصال ايستمولوجي - خاص بالمعرفة - فصل الحقيقة عن الظاهر والشيء في ذاته noumenon عن الظواهر ، والأشياء الفيزيقية عن الاحساس . (٣) انفصال أنتروبولوجي قسم الإنسان الى قسمين : جسم خاضع للجبرية ضد الارادة الحرة . (٤) انفصال منهجي هو العقلانية ضد اللاعقلانية . وعظمة سارتر كفيلسوف قائمة في تعبيره عن المبحث الدائم للتوحيد بين هذه المتقابلات وهو محاول ان

۱ – دافيد ا. روبرتس David E. Roberts أحد فصول كتاب روبرتس عن الوجودية • Existentialism And Religious Belief وهو بعنوان « الوجودية والعقيدة الدينية »

يستخدم الفينومينولوجيا لفهم السبب الذي أدى الى فشل هذه الغاية للفلسفة في الماضي . وإذا كان قد فشل فلسفياً كالأمر يرجع الى ان نظرته الكلية للعالم قائمة على غربة متطرفة أشد سوءاً من الثنائيات التى حاول التغلب عليها .

ومن الخطأ ان نقول إن سارتر يستخدم الفينومينولوجيا كنظرة للانطولوجيا حيث أنه يستخدم الفينومينولوجيا بالأحرى كأنطولوجيا 'منظّمة Constituting ويرى سارتر انه إذا تم توضيح العلاقة بين الوعي والعالم فإن المهمة الانطولوجية تكون قد اكتملت . ويرى منذ بدايه كتابه « الكينونة والعدم » أنه لا توجد معان سوى المعاني التي يضعها الإنسان بنفسه ومن ثم فلا توجد مشكلة خاصة بالملاقة بين المعاني الإنسانية وبين معنى الكينونة .

والغريب ان سارتر ينبذ جميع أشكال الثنائية ، ولكنه يقيم تميزاً أساسياً بين ما يسميه الشيء في ذاته l'en-soi والشيء لذاته le pour-soi أي بسين الشيء كا هو وبين الوعي الانساني . ويمكن تلخيص كل ما يريد ان يقول في هذه الناحية في عبارة واحدة: بالرغم من انني لا أستوعب الشيء الحقيقي إلا عن طريق الظاهر إلا ان ما استوعبه هو شيء غريب بالمرة بالنسبة لي .

وإذا نحن سألنا سارتر كيف يمكن لذاتيتين هما « الوعي » و « الشيء » ان يتسحدا فإن سارتر يرد فيقول إن الوعي ليس ذاتية بل هو على العكس «نقص» اعدله عايز نفسه عن المحتوى الصلب للعسالم عن طريق السلنب . والوعي عند « ثقب ، صدع في نسيج الكينونة .

إن سارتر، شأنه في هذا شأن أي وجودي، مهتم اساساً بالذات الموجودة في مواقف محسوسة. وهذا الأمر هو مادة سارتر الأولية؛ وهدف كتاب «الكينونة والعدم » هو تفسير هذا الأمر .

إن الانسان ، والانسان وحده يستطيع أن يتسأمل امكان أن تعود ردود أفعاله وتفسيراته إلى ملامسة الواقع، وهذا هو الذي يبعث على شعور الاغتراب. وهو يرى في هذا مصدراً للشكية واليأس الميتافيزيقي ، ولهذا يقدم ترجمة بمكنة لما يحاول الانسان أن يتوافق مع الاغتراب على أساس

إلحادي .

ولقد ظهرت براعة سارتر كمفكر جدلي في « الكينونة والعدم » حتى أنه من الصعب قبوله ككل أو نبذه بالمرة . وعنده أن الانسان ليس هو ما عليه تماماً ؟ إنه القدرة على التجاوز ٬ وفي هذا تكمن تفرُّدية الإنسان وحريته ، غير أن تأثير هذا الأولى هو الاغتراب عن الكينونة ، ولا يوجد « خلود » يمكن أن يرتبط به هذا التجاوز ؟ والسبب في هذا يرجع إلى أن الانسان يختلف عن التدفق الموجود عن طريق السلنب . ومهمة الانسان هي أن يحقق امكانيـــاته باستخدام عالم الأشاء الغريب عن هذه الامكانيات كوسيلة لتحقيقها . والغربة هي الخاصية الاساسية لا لعلاقة الانسان بالعالم فحسب ، بـــل لعلاقته ايضاً بالآخرين . وتنكشف حقيقة وجود الآخرين لي عن طريق تحليل وعيي . وأكبر خاصيــة مميزة للشخص الآخر هي قدرته على النظر إلي ، وبهذه النظرة لا أستطيع أن أتجاوز وعيي ٬ والآخر يدخل مجالي كتحد" ِ ؛ وأشعر أنني أدخل إطاره كشيء مرتبط بمصالحه . ومن ثم فجوهر العلاقة بيننا إنمــا هو الصراع ويصبح كل إنسان في عزلة وذلك بسبب أن كل إنسان عبارة عن حرية . وعند سارتر أن الحريــة ملازمة للوعى ، وبدل أن نقول إن الإنسان يملك الحرية يجب أن نقول إن الوجود الإنساني هو الحرية . والحرية تعني أنني لا أستطيع أن أتطابق مع أي شكل من أشكال الكينونة. إنني أوجد في موقف به عواملٌ فيزيقية وبيولوجية وسيكولوجية ، ولكنني لا يمكن أن أنطابق مع موقفي لأنني أسقط عليه مشاريعي . ولا يمكن أن أستولي على الآخرين لأن ّ كَلا منهم عبارة عن حرية .

* * *

والآن ننتقل إلى زاوية أخرى من زوايا سارتر وهي موقف من الله . إن سارتر يمس مشكلة لاهوتية رئيسية : كيف يمكن لأساس الكينونة ان يكون شخصياً ؟ فإذا هو احتضن الوجود جميعه فإنه إذن بمعزل عن الصدع بين الذات والموضوع ، وهذا يعني أنه ليس واعياً وليس نفساً . وإذا كان شخصياً فإن العالم

يكون مميزاً عن الله ويكون الله محــدوداً بهذا العالم . فإذا أخذنا بأن الإنسان لا يستطيَّع كلية أن يتغلب على الصدع بين الوعى والكينونة ، فليس هذا يعني أنه لا يمكن التغلب على هذا الصدع. لقد قال سارتر إذا كان الله موجوداً إذن فإنه يتجاوز المعرفة الانسانية والتجربة الإنسانية ويتبع هذا أننسا لسناعلى خق في أن نطبق مصطلحات مثل « الشخص » و « العقلل » و « الوعي » هذا . ومن جهة أخرى إن سارتر لم يزعم أن الأنطولوجيا عنده يمكن ان تبرهن حقىقة الإلحاد . المسألة عنده تدعو إلى قرار أصل ؛ يجب ان ينطلق الإنسان بالاختيار؛ وسارتر يشعر أنه مما يتفق مع طبيعة الاختيار أن نفترض الإلحــاد ، وهنا نجد السبب الرئيسي الذي يدعوه إلى نبــذ الإيمان بالله. فهو يرى أن هذا لا يتصالح مع الايمان بالحرية الإنسانية . وجدله جمعه ينطلق كا لو كان هناك اختيارًان فحسب: الأول العقلانية التي تحاول اشتقاقاالوجود من الماهية وتفترض انه إذا كان كل وجود محدود يعتمد على الله ، فإنه لا مهرب من الحتمية الشاملة . والاختيار الثاني هو إلحاد سارتر الذي يجعله معادياً للوجودية . والمعادلة غــــير عادلة بالنسبة لكبر كجورد الذي ربط الايسان بالله بالايمان بالحرية الانسانية أطروحة أن الوجود يسبق الماهمة تعريف خاطىء . بالاضافة إلى هذا فـــان الحرية تعني عند سارتر أن الانسان يقع في الوجـــود ويجد أنه يجب أن يصنع نفسه على ما سيكون عليه وعلى الانسان أن يخلق قيمه . وبالتأكيد ليس علينـــا أن نختار بين قرأني الاحراج هاذين horns of dilemma .نحن لا نحتاج الى قبول تعريف للماهية يستعبد الحرية او تعريفًا للوجود يعني أنه يسبق المــاهية دائمًا . بدلاً من هذا يجب أن نعرف الحرية باعتبارها تكاملاً مع « الطبيعة الانسانية » ويمكن ان يحدث هذا بدون التخلي عن الايمان بالله . وإن سارتر يغشّ عندمـــا يرفض أن يتحدث عن الطبيعة الانسانية الجوهرية وإنه يرغب في الحديث عن الظروف الانسانية الكونية في ارتباطها بالحقيقة التي تذهب إلى أن على النــاس

جميماً أن يعيشوا في العالم كأناس فانين مع الآخرين . إن ما نحتــــاج اليه هو تعريف للطبيعة تضم الحرية ، وهذا ما فشل فيه سارتر. لقد فشل في الحديث عن العالم والطبيعة الانسانية والمعنى والحقيقة . وإذا كانت الأنطولوجيا التي جعلته لا يؤمن بالله خاطئة فإن مما يدعو الى الرئاء أنه ليس على ألفة بأشكال الايمان . إنه ينبذ الايمان القائم على الجبرية العقلانية لكنه لا يمس الاشكال المختلفة للإيمان المسيحي اي انه لا يمس الأشكال الوجودية .

النهاية الأسيانة : دراسة في فلسفة سار تر^(١)

تهدف هذه المقدمة للطبعة الثانية من هذا الكتاب الى ان تبين ان غرضها هو ان يوضّح مكانة كتاب سارتر و الكينونة والعدم ، من المراحل المتعاقبة لنمو وتطوره . لقد ولد جان بول سارتر في باريس يوم ٢١ يونيو ١٩٠٥ من أسرة من الطبقة المتوسطة . وأمه بروتستنتانية وأبوه كاثوليكي فهو إذن يشبه أندريه جيد في أنه يمكن تسميته بطفل الطائفتين . ولقد مات أبوه وهو في الثامنة من عمره وكان يعمل ضابطا بحريا ، مات في الهند الصينية . ولقد قامت أمه بتربيته ثم جداه من ناحية امه . وكان جده من ناحية أبيه شويتزر أستاذاً للغات الحديثة في جامعة السوربون . ولقد كان جان – بول طفلا ضعيفاً حساساً للغاية ، وطفل من هذا النوم لا بد وأن يعيش جانباً كبيراً من وقته في عالم الخيال والتخيل . وعندما أصبح عمره أحد عشر عاماً تزوجت أمه للمرة الثانية وانطلقت وعندما أصبح عمره أحد عشر عاماً تزوجت أمه للمرة الثانية وانطلقت يرون فيه طفلا ذكياً شغوفاً بالتعلم بطريقة غير معتادة .

ولقد كان زملاؤه في المدرسة أكبر منه وأقوى ، مما يدل على ان الوسط. كان

١ – ولفرد ديزان Wilfrid Desan النهاية الآسيانة: دراسة في فاسفة جان بول سارتر The Tragic Finale. An Essay On The Philosophy Of Jean-Paul وقد اجتزأت هنا على تلخيص نصف الكتاب الذي يهتم أساساً بالعرض والشرح لمذهب سارتر، فالنصف الآخر مناقشة فلسفية غاية في التخصص تحتاج الى افراد عدد كبير من الصفحات ستكون على حساب المقالات الأخرى التي توضع جوانب أخرى من عالم سارتر.

شديداً على سارتر الصغير . ثم عادت الأسرة إلى باريس حيث بــدأ يستمد لنيل شهادة البكالوريا. وقد اجتاز الامتحان المزدوج في عامي ١٩٢٠ ، ١٩٢١ بدرجة جيد جداً ثم اجتاز سارتر امتحاناً يعادل شادة الماجستير ثم بدأ يستمد هـــو والفيلسوف المعروف إمانوبل مونييه لاجــازة و الأجريجاسيون ، التي يمكن ان يشتغل مدرساً بمد الحصول عليها ، إلا انه لم ينجح في عام ١٩٢٨ لكنه اجتاز الامتحان في العام التالي وكان ترتيبه الأول .

وبعد ان أمضى فترة تجنيده عين مدرساً للفلسفة في ليسيه و لوهافر ، التي أصبحت فيا بعد و بوفيل ، في روايته الأولى و الغثيان ، ثم حصل بعد سنتين من وجوده في هذا الميناء (١٩٣١ – ١٩٣٣) على منحة دراسية للدراسة على يسد هوسرل في برلين . وهناك تعلم المنهج الفينومينولوجي الذي سنناقشه فيا بعد في تضاعيف هذا الكتاب والذي يعد المنهج الرائع لجميع اكتشافاته الفلسفية . ثم عاد الى الهافر وعاش فيها سنتين أخريين (١٩٣٤ – ١٩٣٦) ثم إلى لوار ثم أخيراً الى ليسيه باسيتر في باريس (١٩٣٧ – ١٩٣٩) ثم فصل عام ١٩٣٩ ثم أخذ سجيناً في اللورين في ٢١ يونيو ١٩٤٠ ثم أطلق سراحه بعد عام ثم عاد الى باريس في عام ١٩٤١ ودرس في ليسيه باسيتر ثم ليسيه كوندروسيه (١٩٤٢ – ١٩٤٤) وتعد نهاية الحرب نهاية ايضاً لعمله كمدرس ومن ساعتها عاش في باريس فيا عدا المويلة المحرب نهاية النها للخارج .

ولقد بدأ سارتر الكتابة وهو طفل. لقد بدأ فيا بين الثامنـــة والعاشرة كتابة والروايات التي سمعها او قرأها. كتابة والروايات التي سمعها او قرأها. وكانت الثقافة والأدب يحظيانه بتقدير كبير وكانا يمدان شيئاً مقدساً وأكثر أهمية من النقود. وكانت الكتابة وسيلة خلاص وسيقول لنا سارتر فيا بعد إتنها و تبرس الحاة.

دكان اول شيء نشره ، وهو في الثانية عشرة ، قطعة بعنوان L'ange du وكان اول شيء نشره ، وهو في الثانية عشرة ، قطعت الملامح التي سيكون Morbide وهي كما هو ظاهر من عنوانها تحتوي على بعض الملامح التي سيكون عليها سارتر . وكانت هـذه الخصائص لا تحظى بقبول لدى الناشرين . ولقد

نشر كتاب « التخيل » في عــام ١٩٣٦ ثم نشرت له مجلة « أبحــــاث فلسفية » مقالته المعروفة باسم « تجاوز الآنا » وفي عام ١٩٣٨ نشر رواية « الغثيان » .

ومن المهم ان نلاحظ منحنى تطور سارتر وكتاباته . فإن الزعيم القادم للوجودية الفرنسية، وهو صغير، كان لديه طموح أدبي، وبالتدريج ابتدأ اهتامه يتجه الى الدراسة الفلسفية وإن كان يواصل في الوقت نفسه الابداع الأدبي . وقد بلغ الذروة في الانتاج الفلسفي في كتاب « الكينونة والعدم » الذي يعد موضوع هذا البحث من خلال الكتاب . وفي تلك الفترة وصل سارتر الى قمة من الوعي فقد ذكر : « لدي عاطفة لفهم الانسان » . وكتاب والكينونة وانعدم » هام لفهم الاعمال الادبية لسارتر .

ولقد بدأ اهتمام سارتر بعد هــــذا يتزايد بالسياسة ومن ثم بــــدأ انشغاله بالمشكلات الأخلاقية . وان اتصال سارتر بعالم فرنسا بعــد الحرب هو المسئول عن بعض التطور الذي طرأ على تفكيره التأملي . وكلما نضج سارتر كلما قــل تطرفه ، ولقد لمست هذا في المقابلة التي جرت بيننا في شقته في باريس حيث كان يعيش مع والدته في يونيو ١٩٥٦ .

ولقد أقر سارتر في ذياك الوقت انه بدأ يبتعد تدريجياً عن الموقف المتطرف للحرية كما حددها وعرفها في « الكينونة والعدم » وذكر سارتر : « لا ازال أؤمن بأن الحرية الفردية هي شيء كلي إذا تحدثنا انطولوجياً ، لكنني بدأت ازداد اقتناعاً بأن هذه الحرية مشروطة وتحددها الظروف » وارى ان سارتر أقلع عن موقفه السابق واصبح اشد اقتراباً من موقف ميرلوبونتي حول الموضوع نفسه .

وعلى الرغم من أن سارتر لا يزال ملحداً بارزاً ، إلا أن بعض تأكيداته قد فارقته ، ففي المقابلة عينها عرض سارتر تفكيره هكذا : « أنا لست معنياً باش، أنا معني بالإنسان ، وأضاف : « لست مادياكا أنني لست روحانياً . وأنا افترق عن المادية الديالكتيكية من هذه الناحية وفي رأيي أن (١) للإنسان أهدافا ليست في المادة (٢) وأن للإنسان قدرة الاختيار من بين الامكانيات، وليست

وخلال مقابلتي مسع سارتر دهشت كشيراً لانشغاله بسياسة فرنسا والعالم ككل. وهو كفيلسوف لا يعيش في برج عاجي. إنه المفكر الذي يحيا بين الناس. والحقيقه هي أن سارتر يريد أن يكون و ملتزماً ، بالخدمة الاجتاعية لبلده وأوربا والعالم ، ولفكرة الالتزام Engagement أساس أنطولوجي كا سيبدو في تضاعيف هذا الكتاب ، وذلك لأن كل إنسان هو انكشاف ، للعالم . ولقد ذكر لي سارتر : «كل فيلسوف هو رجل (منخرط) في الوضع وعليه أن يحاول تقديم حل ، وتحدث عن رجل الأخلاق فقال و إن المهمة الأولى لرجل المناقب هي أن يلاحظ أحداث عصره . أما بالنسبة الكبرى . وإن مهمة الفيلسوف هي أن يلاحظ أحداث عصره . أما بالنسبة لكتابي عن (الأخلاق) فسيستغرق مني عشر سنوات أخرى لإنهائه » .

وعلى ما أعتقد يلوح لي سارتر مزدوج الاتجاه : فهو مشغول دائماً بالمشكلات الأخلاقية ، وما من مسرحية إلا ولها رسالة أخلاقية أو مضمون أخلاقي ، وهو في الوقت نفسه في خوف دائم من تجمّد معطياته في نتائيج محددة . وطموح سارتر الكبير قائم في فحص الإنسان جميعه ، الإنسان في تركيبه المدرك واللاشعوري ، الانسان في قوامه الثقافي والارادي والانفعالي ، الانسان في أبعاده الأخلاقية والأنطولوجية . وكتاب والكينونة والعدم ، يلوح أنه ناقص لأنه لم يتناول مشكلة الأخلاق ، ولهذا يمكن اعتباره كتاباً غير تام . ويجب أن يفهم عنوان كتابي على أنني لا أتناول سارتر جميعه ، بل إنني أعتبره تعليقاً على النتائج الأنطولوجية .

وبطبيعة الحال أنا جاهل بالتركيب الأقصى لتفكير سارتر ، ولم أسأله مثل هذا السؤال الذي كان يبدو أنه غير مستعد للإجابة عليه . لكنني سألته بالفعل هل تنصح بإبقاء التناقض في قلب الانسان في ظل شكل يتألف من الأطروحة ونقيضها؟ وأجاب سارتر في الحال: دعلى الإنسان أن يتجه دامًا نحو التركيب!»

أما ما هو هذا التركيب فهو لم يزعم حتى وقتذاك أنه يعرفه . [أول أغسطس اما هو هذا التركيب فهو لم يزعم حتى وقتذاك أنه يعرفه . [

* * *

وكتب مؤلف الكتاب في مقدمة الطبعة الأولى يقول إن هذا الكتاب يقدّم محاولة لتفسير الأنطولوجيا عند جان بول سارتر . وهو لا يعد مدخلا تاريخياً ولا بحثاً عن أصول الوجودية ومنابعها . وسأحاول من خلال العرض أن أقارن أحياناً بين آراء سارتر وآراء كتاب الماضي او الحاضر ، خاصة إذا كانت المقارنة ستزيد من جلاء فكرة سارتر .

وأنا لن أهتم في هذه الصفحات بمؤلف و الغثيان ، و و دروب الحريبة ، و و الذباب ، و و جلسة سرية ، برغم القول الذي يذهب إلى أن أعمال سارتر الأدبية تعطي فلسفته جميعاً . كا أنني لن أهتم بكتب سارتر : و التخيل ، و و نظرية في الانفعالات ، فأنا مهتم بسارتر الفيلسوف ، مهتم بمؤلف و الكينونة والعدم ، وأنا أكاد أقصر نفسي في البحث على أنطولوجياه الفينومينولوجية كا تظهر أساساً من ذلك الكتاب . فإذا ما ذكرت فقرة أدبية أو سيكولوجية لسارتر فذلك لبيان ارتباطها بموقفه الأنطولوجي الأساسي . وآمل أن أعرض لتفكيره بطريقة تحليلية كافية . وكتاب و الكينونة والعدم ، كتاب صعب لوحاولت أن أقلل من المصطلح الفني إلى الحد الأدنى . وسأحاول في الجانب وحاولت أن أقتل من المصطلح الفني إلى الحد الأدنى . وسأحاول في الجانب الثفكير ، ساكتاب أن أقوم بشيء أكثر من مجرد عرض طريقة سارتر في التفكير .

* * *

تمتلىء كلمتا (الفينومينولوجيا) و (الوجودية) بالغموض، وآمل أن يتضح في نهاية الكتاب معناهما ، غير أنه يحسن أن أعرفها منذ البداية . ولكي نحسد معنى كلمة الفينومينولوجيا علينا أن نرتد إلى صاحبها ادموند هوسرل . لقسد بدأ هوسرل عمله كعالم رياضي ثم وجد نفسه مهتماً بأسس الرياضة . ولقد اكتشف

ان على عالم الرياضة أن يتوجه إلى الفيلسوف لفهم المعرفة نفسها وعدد كبير من الأفكار الأولية مثل الزمان والمسافة والعدد . بمعنى آخر أفضى به البحث في أسس المعرفة الرياضية إلى مجال جديد وغريب . لقد اكتشف مجالاً ممتلئاً بالاشواك . ولم تقدم إليه الفلسفة إجابة واضحة . ولقد حاول هوسمرل أن يدخل النظام على التراث الفلسفي المليء بالوحشية والبدائية ، ونحسن نراه أشبه بديكارت آخر يؤمن بالعقل والمعالجة الرياضية للمسائل . وكان هدفه أن يشيد الفلسفة حتى يمكن ان تعرض التفكير السديد الذي يميز العلم، وأراد أن يعود إلى الأشياء التي ابتعدت عنها الفلسفة كما رأى . وقال وحتى يمكن الحصول على هذه الموضوعية الصارمة على الفيلسوف أن يوجه انتباهه كلسه الى الوصف الدقيق لم يظهر أمام وعينا ، أي عليه ان يواجه الانتباه المظاهرة . والمعرفة ليست هي التصرف والتقديم بل هى الرؤية فحسب .

والظاهرة لن تقتصر على المظهر الحسي وحده . في إن المشاعر والرغبات والمنظهات السياسية والمنظها ، ولكن بطريقة مختلفة ، فمشاعري الداخلية مثلاً تظهر نفسها لي وحدي .

وعندما نضيف الى كلمة و ظاهرة ، كلمة Legein ومعناهـ الوصف أو الفحص، فنستطيع أن نفهم حينتُذ معنى الفينومينولوجيا التي تعد منهجاً يريد أن يصف جميع ما يظهر نفسه بمثل ما يظهر نفسه .

وهذا الوصف الدقيق لما يظهر هو وصف فينومينولوجي ويجب أن يخاو هذا الوصف من كل ابتسار ، ومن ثم فلا يمكن الاعتراف بأية مسلمة للعقل العملي أو النظري أو بأي مقياس للانكشاف أو بأي تراث . إن الفينومينولوجيا تلفظ المنهج الاستنباطي سواء كان هجلياً أم مدرسياً . في الفينومينولوجيا النفس هي التي تحلل الظاهرة ،أي إن الوعي الإنساني هو الذي يحلل ما يظهر في مجاله.

ويتفق في هذا هوسرل وهيدجر وسارتر، وليس يعني هـذا أن تعريف الفينومينولوجياكا فهمها هوسرل هو تعريف كامـل . فكما يعرف القارىء فإن دالتوقف عن الحكم ، Reduction يشكل في تفكير هوسرل جانبا أساسياً من

الفينومينولوجيا، على حين أن هيدجر وسارتر يستبعدان. ولعل حل هوسرل المشكلة الابستمولوجية (مشكلة المعرفة) عن طريق ما يسميه «التوقف عن الحكم الفينومينولوجي » Phenomenological Reduction وهوسرل لا يشك في وجود العالم كما أنه لا يؤكد وجوده كل ما يفعله أنه يضع العالم بين قوسين، وهو يسمي هذا التوقف عن الحكم وهو يرفض أن يحكم عليه على أساس أنه لما كانت المعرفة والمعنى لن يحصلا على شيء من وجود العالم فيمكننا أن ننسى كل شيء عن هذا العالم .

وهيدجر وسارتر يرفضان بحدة هذا التوقف الفينومينولوجي ولم يفعلا شيئاً سوى هذا ، حيث أن غرضها هو تحليل هذا الوجود عينه الذي نحتاه هوسرل جانباً . إن فلسفة هوسرل هي فلسفة معان وليست فلسفة وجود . وهذا هو الاختلاف الأساسي بين مؤسس المدرسة وتلاميذه . كا أن هناك اختلافاً آخر ؟ فالفينومينولوجيا عند هوسرل تشكل مذهباً فلسفياً متكاملاً قائماً بطريقة ذهنية عقلانية وتحتوي على ميتافيزيقا ذاتية ، أما عند هيدجر وسارتر فالفينومينولوجيا هي مجرد « منهج » Method يمكنها من بناء مذهب أنطولوجي حول الوجود الإنساني . وهما يحاولان في « الزمان والوجود » لهيدجر ، و «الكينونة والعدم» لسارتر أن يكشفا عن طريق المنهج الفينومينولوجي « كينونة » الموجود نفسه . وهما لا يعنيان « بالوجود » الفكرة التجريدية المتومويين الأرسطين وهما بل التجربة الانسانية المحسوسة للوجود . وسارتر وهيدجر يحاولان أن يمنهجا تجربتها وأن يبينا من نظرتها الذاتية نوعاً من Universal .

وعلى أيــة حال فيمكننا أن نعرف محاولة هيدجر وسارتر بأنها تحليــل فينومينولوجي للوجود الإنساني،أو بمعنى أدق للوعي الانساني وهو يواجه العالم، ويوضح سارتر هذا بمصطلحينهما : الشيء لذاته For - itself (الوعي الانساني) أمام الشيء في ذاته Being - in - itself (كل مـا ليس بوعي إنساني) الكينونة الممتلئة المصمتة Massive وهذا التقسيم مهم للغاية لفهم مذهب سارتر .

والمشكلة التي لا تزال بلاحل بالنسبة لسارتر وهيدجر والتي يجب حلها هي كيف يمكن لهما وللآخرين (ميرلوبونتي مثلا) بمن أخدوا بمنهج هوسرل والذين رفضوا نزعة التوقف الفينومينولوجي عنده أن يبرهنوا على وجود العالم؟ لا يعتبر هيدجر وسارتر هذه السلسلة الفقرية الوجودية للعالم كشيء محتاج إلى برهان فهذه السلسلة الفقرية قائمة قبل التأمل . إذن فالفينومينولوجيا لم تزعم أن تعطي أكثر من المعنى أو الدلالة ؛ وليس مفروضاً أن تفعل شيئاً أزيد من هذا . إن وجود العالم هو « دائماً معطى من قبل » (Toujours - déjà - donné) والتوقف الفينومينولوجي عبث ، فالوجود قدائم كأرضية بكل واقعيتة الفجة ؛ وهو لا يحتاح إلى برهنة أو ان يوضع بين قوسين ،

هذه هي الطريقةالتي يقبل بها هيدجر وسارتر وميرلوبونتي الأرضية الوجودية للعالم ، وهو عالم دائماً معطى من قبل ، إنه وجود فج يمكن للوعي الانساني ان يستكشفه وأن يستخرج المزيد من مظاهره . والعالم الموجود – كما هو بالفعل – هو خزان من المعاني لا ينضب أبداً .

ويحاول سارتر في مقدمة و الكينونة والعدم ، أن يعطي تبريراً لهذا الوضع الابستمولوجي وذلك عن طريق تحليل مصطلح و الوعي ، نفسه . فالوعي هو دائماً وعي وبه به شيء ليس هو الوعي نفسه ، أو على حد مصطلح سارتر نفسه الشيء لذاته يتضمن دائماً وجود الشيء في ذاته حتى قبل التأمل ؛ أي أن العالم قائم هناك بمجرد وجود الوعي الانساني هناك . ويحاول سارتر البرهنة على هذا بما يسميه البرهان الأنطولوجي تقليداً لبرهان القديس انسلم Anselmian Proof فيطبق على وجود الله . وهو يبدأ من فيطبق على وجود الله الموضوعي بدل أن يطبق على وجود الله . وهو يبدأ من وعيه أو مما يسميه سارتر و الكوجيتو السابق على التامل » Pre ref lexive وبين التأمل المسرعي Autentic ref lection الذي يعد تأملاً من أفعالنا ومعرفتنا وبين التأمل الشرعي ما الكوجيتو الدي يعد تأملاً من أفعالنا ومعرفتنا وعلى هذا الأساس فإن الكوجيتو الديكارتي من النوع الثاني) ويمكن تصوير هذا

النقاش الأنطولوجي هكذا: بالنسبة لأي إنسان يفحص فكرة الوعي يبدو ان الوعي هو « وعي بشيء » ويمكن فهم هذا بطريقتين: اما أن تفترض أن الوعي مشكل من موضوعه أو أنسه يواجه موضوعاً متجاوزاً. والفرض الأول يقوض نفسه حيث أن الوعي بشيء يعني ببساطة أن تواجه بوعيك شيئاً ليس هو وعيك. وإلا فسيكون لدينا وعي يميز نفسه من شيء يعد عدما. والكينونة لا يمكن أن تنبعث من العدم. إذن إذا كان الوعي على وعي بشيء فإن هذا الشيء ليس هو الوعي نفسه ، بل هو شيء خارجي.

فما هي النتيجة من كل هـــذا؟ إن أهم نتيجة واضحة هي أن سارتر يعتبر نفسه واقعياً . فالقول بان الوعي هو دائماً وعي بشيء ليس هو الوعي نفسه إنمــا يستبعد الذاتية المحضه . ان الوعي يتضمن أساس وجود كائن غير الوعي موجود قبل معرفة الانسان ومستقل عن هذه المعرفة .

ومن الواضح أن واقعية سارتر من نوع غريب. إن الحقيقة الانسانية أو الوعي الانساني أو الشيء لذاته قد 'نزع مما تنسبه اليه الفلسفة النهجية: فالشيء لذاته ليس شخصاً ولا جوهراً وليس شيئاً ؛ إنه فحسب انكشاف الشيء في ذاته.

أما بالنسبة الشيء في ذاته فإن أول شيء يمكن أن تؤكده هو أنه مُدارك حسيا perceived أو كا يقول سارتر انه و يظهر » إنه و ظاهرة » ومع هذا ففيه نوع من تجاوز الظاهرية transphenomenality وليس تجاوز الظاهرية بعدم خفتي ؛ وسارتر ليس بالكانتي Kantian لأنه لا يقول بشيء في ذاته » وسارتر أيضاً على نقيض أرسطو فيما يتملق بالفعل والامكان ، وسارتر لا يرى وجود إمكانية قبل الفعل ، كل ما هناك هو الفعل . ليس في الاشياء أي امكانية ، فالامكانية هي خلق الذهن الانساني ، البشر هم الذين يضعون هذه الامكانية في الاشياء ، أما الاشياء نفسها فهي « كائنة » being ، انها كينونة واضحة وممتلئة .

وبالنسبة لأصل الشيء في ذاته فـــان سارتر ضد الشروحات المدرسية وهو

يرفض فكرة الخلق و من العدم ، ex nihilo فالخلق شيء من اختراع البشر بعد مراقبة لما يحدث من صناعة الأدوات المسادية : ان الكينونة كائنة ، انها مجرد شيء في ذاته، وهو تعريف لا يتضمن سلباً ولا إيجاباً.الكينونة ليست صيرورة، لأن الصيرورة هي مجرد شكل من الكينونة . وإن هدف الفينومينولوجيا عند سارتر هو وصف هسذه المنطقة المزدوجة من الكينونة : الكينونة لذاتها (او الوعي الانساني) والكينونة في ذاتها ، كا تهدف الى وصف خصائصها وعلاقاتها والتفاعل بينها .

* * *

إن انشغال سارتر الرئيسي هو افراغ الكينونة لذاتها من كينونتها. وسنتبين كيف توصل سارتر الى استنتاج يعد جديداً في العالم الفلسفي ، وهذا الاستنتاج هو ان أصل اللاوجود non - being بأشكاله المختلفة هو الكينونة لذاتها .

ويبدأ سارتر رحلته فيحلل ثلاثة أفكار : التساؤل ، التدمير ، الحكم السلى .

إن السؤال يفترض وجود جهل بالشيء المسئول عنه ، وسارتر يسمي هذا الجهل « لا وجود » في الوعي . واذا كان الجواب سلبياً فهنا نجد شكلاً جديداً من اللاوجود . إذن فالسؤال هو قنطرة بين شكل مزدوج للاوجود . واذا كان الجواب بالايجاب فهنا يظهر لا وجود ولكن بشكل مختلف وذليك أن المعرفة تكل نفسها بوجود حيد ومن ثم تكون هناك إحاطة اللاوجود مالجواب المثنت .

ويوجد اللاوجود أيضاً من التدمير ، فالوعي الانساني بالمشاهدة يسمي التغير من الحالة الاولى الى الثانية «تدميراً »: فالتدمير يوجد مع وجود وعي إنساني بينظم الاشياء ومن ثم فمرد التدمير هو حضور الواقع الانساني .

اما بالنسبة للحكم السلبي فمثلا أذهب الى المةهى حيث ضربت موعــداً لبيير ولكن ببير غير موجود وهنا نجد اللاوجود قد ظهر الى العالم .

لقد أوجد كل من التساؤل والتدمير والسلب شكلًا من اللاوجود الى العسالم ٤

والآن : من أنن أتى هذا اللاوجود وما مصدره ؟

يؤكد سارتر ان اللاوجود «خارج» الكينونة ، وأن الكينونة أولاً ثم يأتي اللاوجود، واللاوجود ليس محيطاً يولند الكينونة ، ولما كان اللاوجود ليس « في » الاشياء إلا أنه يبدو دائماً ومحتماً ضد أرضية الكينونة ، فنحن محتاجون إلى كينونة وظيفتها أن تولد اللاوجود وبها يحدث اللاوجود للأشياء . هذه الكينونة المطلوبة هي الكينونة لذاتها . وفي المعرفة تقدم الكينونة لذاتها السلب وتقوم بلعبسة السلسب . فعن طريق الوعي الانساني يحدث اللاوجود للأشياء . والوعي الانساني هو الذي يستطيع أن يقول إن هناك تدميراً .

والآن ينشأ تساؤل: ما هو الواقع الانساني الذي يبرز العدم من خلاله إلى العالم؟ان هذا الواقع الانساني لديه قدرة سالبة بالنسبة للمعرفة جميعها. فالكينونة لذاتها لها نشاط نوعي هو « التعديم » nihilation ولا يمكن أن تؤدي الكينونة لذاتها هذا النشاط إلا إذا كانت « خارج » الكينونة في ذاتها . إذن فإن « مساليس هو » هو وحده القادر على فهم « ما هو » اي ان ما ليس الكينونة في ذاتها قادر على فهم الكينونة في ذاتها . وعلى هذا فإن الكينونة لذاتها ليست الكينونة الها لا وجودها .

والبقاء « خــارج » الكينونة ، والانعزال عن الكينونة ، والهرب من الكينونة ، والهرب من الكينونة ، والبقاء بعيداً عن النظام القائم على العلة والمعلول في العالم، يعني أن تكون « حراً » . فالواقع الانساني اذن ، حر . الواقع الانساني هو الحرية . والحرية شيء أساسي بالنسبة لفكرة الواقع الانساني حتى أنها تضع صياغة لكل ماهية انسانية في تعريف ساكن أمراً مستحيلاً . الحرية كما يقول سارتر تفوق كل تعريف ، ومن ثم فإن الوجود يسبق الماهية فالماهية هي محصلة لما نعمله من أنفسنا .

الحرية عند سارتر مطلقة ولا يمكن لأي باعث أن يؤثر أو يحدد الوعي الانساني لسبب بسيط وهو ان الوعي يحمدل في ذاته «عدماً » ولقد ذهب سارتر إلى أنني أنا الشخص الذي سأكون عليه بطريقة لست أنا إياهما . أي

أنني أنا الشخص الذي سأكونه دون أن أكون و أساس ، ما سأكون عليه . ولكن كيف تظهر الحرية ذاتها ؟ وكيف نعيها ؟ نحن نعي حريتنا عن طريق و القلق ، وليس القلق سوى الخوف من أنفسنا أو التردد الأليم أمام المكنات التي سأحددها . ولا يظهر هذا القلق بمعناه الحقيقي إلا عندما نضع أنفسنا في مواجهة مسئوليتنا . ونلخص القول فنقول إن السلب واللاوجود في أشكالها المختلفة (التساؤل ، الحكم السلبي ، التدمير) يفترضان وجود شكل من العدم في قلب الوعي ذاته . والواقع الانساني هو الشيء لذاته ، الحرية الحرية المطلقة .

ويعرض سارتر لموقف سلبي هو « سوء الطوية » bad faith . ليس سوء الطوية أكذوبة لأن الكذبة هي أن تخفي شيئًا عني على حين أن سوء الطوية يعني أنك تخفي الحقيقة عن نفسك خـلال وحدة اللحظة الحالية . سوء الطوية هو الاحتفاظ بفكرة وعكسها ، أي الواقع وتمثله .

والآن يجب شرح الوعي بطريقة إيجابية . وأول ما يلفت النظر هنا أن الكوجيتو عند سارتر هو كوجيتو غير شخصي impersonal وعندما يجعل سارتر و الأنا ، Ego تغيب عن الكوجيتو فإنه يفصل نفسه كلية عنهوسرل ، وهو يذكر في دراسته المخصصة بعنوان و تجاوز الأنا ، أننا لا نحتاح إلى و الأنا ، كرابطة موحدة لتمثلاتنا . والفينومينولوجيا قادرة على إظهار أن الوعي تحدده القصدية intentionality : أي أن الوعي هو وعي بشيء . وهذه الأشياء لا الأنا لا هي العناصر النوعية لوعي و أنا ، وحتى الشعور بالذاتيه الشخصية الذي يصاحبني في الزمن والديمومة ليس هو الأنا ؛ به مو بالأحرى نشاط للوعي نفسه عن طريق قصدية مستعرصة transversal والتي تتكون من تذكرات نفسه عن طريق قصدية مستعرصة والسبب في كل هذا هو أن الوعي هو شفافية معينة للوعي الماضي . والسبب في كل هذا هو أن الوعي هو شفافية كا عند لبنتز . وعلى هذا فإن الأنا عند سارتر هي نتاج وخلق الفعل المنغلقة كا عند لبنتز . وعلى هذا فإن الأنا عند سارتر هي نتاج وخلق الفعل

التأملي . لا توجد أنا عندما أقرأ الكتاب، ثم عندما أصبح واعياً بهذا وأتأمل فيه فإنني أعرف أنني أقرأ كتاباً . وعلى هذا فإن الوعي يصبح شخصياً عندما نتأمل . وإن الغاء الأنا بهذا الشكل مسألة هامة في نظرة سارتر الفينومينولوجية . وهدف سارتر من الانطولوجيا الفينومينولوجية هو إظهار أن الكينونة هي انوجاد خارجي exteriorety موضوعي وأن الوعي وهو يصل إلى الكينونة في ذاتها إنما اليها كشيء خارجي ، كما أن الشيء لذاته ليس إلا « خلواً أ ، من الكينونة في ذاتها . ومن المهم أن نلاحظ أن الشيء لذاته لا يوجد إطلاقاً كشيء لذاته بل كشيء للسيء للسيء للا يوجد إطلاقاً كشيء لذاته بل كشيء للداته بل كشيء بدون ذات .

وكما أن الشيء لذاته غير شخصي فهو أيضاً غير جوهري . لقد ظن ديكارت أن الأنا المفكرة هي جوهر مفكر وبدل أن ينطلق ديكارت من « أنا أفكر في شيء » انطلق من « أنا أفكر في أنني أفكر » . ويرى سارتر أننا يجب ان ننطلق من الذي هو وعي بشيء . وهذه قصدية .

بجانب هذا فإن الشيء لذاته هو نقص ورغبة ؟ وذلك لأن النقص يظهر في العالم عندما يبزغ الواقع الإنساني ، بل ان الواقع الانساني أو الحقيقة الإنسانية هي نقص . بجانب هذا فإن الرغبة هي نقص الكينونة . إذن فيان ما ينقص الشيء لذاته هو الكينونة . ومن ثم فإن الكوجيتو الذي يشير الى ما ينقصه إنما تسكنه الكينونة . ان الشيء لذاته يريد أن يصبح الشيء في ذاته ولكن الشيء لذاته ليس إلا فشلا ، ذلك لأن الشيء لذاته لا يستطيع إطلاقاً أن يصبح الشيء في ذاته الخاصة وهي الوعي . فإذا أمكن افتراض أن الشيء لذاته اصبح الشيء في ذاته فلن يكون الا الله .

والخاصية الرابعة للشيء في ذاته هي أن القيم والامكانيات قائمة فيه. والقيمة شيء لا ينفذ إلا عن طريق الوعي الانساني . وسارتر هنا من أتباع المسندهب النسبي في القيمة حيث يقول : إنني أنا السكائن الذي توجد عن طريقه القيم . أن تكون إنساناً يعني أن تضفي على الأشياء طابع التقسدير والتقييم . ولا تستمد القيمة ذاتيتها من الاختيار الذي يقوم به الشيء لذاته عند سارتر فحسب ، بــل

إنه يذهب إلى أنه بدون قيمة لا توجد رغبة .

فننتقل الآن الى الحديث عن الشيء لذاته والزمن . لقد شكل فحصنا للأنسجة السلبية للشيء لذاته وهي السلب والتساؤل والتدمير وسوء الطوية نظرتنا الاولى للشيء لذاته . ونقول الآن إن نشاط الشيء لذاته يحدث و في الزمن » ، وهذا ما نسميه و زمانية » الوعي الانساني . إن الشيء في ذاته عند سارتر ليس له تاريخ ولا ماض ولا حاضر ولا مستقبل ؛ إنه كائن فحسب . ولا يكون له ماض الا على ظهر السفينة التي أطلقنا عليها اسم : والشيء لذاته » والماضي بالنسبة للشيء لذاته هو و تجميد » للشيء لذاته . فالشيء لذاته عند سارتر قائم وراء ما هو موجود .

ويتحدث سارتر عن الحاضر فيقول إننا ننسى أن الحاضر يمثل أمام «شيء» ويكون مقابل « الغياب » . المثول امام شيء هو المثول أمام الشيء في ذاته . إن الحاضر هروب ولا يوجد حقاً . فالحاضر إذن هو الشيء لذاته أو الوعي الانساني في هربه من الماضي الى المستقبل . وهذا يفضي عند سارتر الى أنه ما من مستقبل بدون وعي انساني . والمستقبل هو علاقة بين ذات وذات ، بين الشيء لذاته والشيء لذاته . ومن ثم فالمستقبل ملىء بالامكانيات .

وبعد هذا يحاول سارتر أن يعرض للزمن باعتباره وحدة عضوية. وهنا يمين وجود عنصر مزدوج: نظام معين نسميه الزمانية الساكنة static وتقدم معين يصبح به الحاضر ماضياً نسميه الزمانية المتحركة dynamic. وسارتر يقول إن الآن التمن instant هو ذرة زمانية رغم أن الآن في حد ذاته غير زماني لأن الزمن تعاقب. وعند سارتر أن الذي يربط بين الآنات هو الشيء لذاته فهو الذي يستطيع ان يوجد الوحدة في تعاقب الزمن. إن الشيء لذاته خسارج ذاته في مختلف الاتجاهات. والشيء لذاته هو الذي يعدم الماضي ومن ثم يشكل الماضي. غير أن الماضي يصبح عندي كل معرفتي. ومن ثم فإن الزمن ليس الكينونة بسل غير أن الماضي يصبح عندي كل معرفتي. ومن ثم فإن الزمن ليس الكينونة بسل عورانه النسيج الداخلي للشيء لذاته. وسارتر لا يفسر التقدم بالتغير بل يفسره بعدم تكاملية الشيء لذاته. فالشيء لذاته باعتباره كائناً غريباً غير قانع يسعى وراء

ذاته هو مصدر الزمن . ولا يوجـــد شيء لذاته بدون الزمن . الشيء لذاته هو هرب وأنا هذا الهرب من الماضي الى المستقبل . وحزن الشيء لذاته قائم في أنه لا يستطيع أن يصل الى توحّد مع العالم الخارجي او مع ذاته .

* * *

نتناول بعد هذا هنا أنسجة المجال الثاني للكينونة وهو الكينونة في ذاته والشيء في ذاته . والمعرفة تعد هي الجسر الذي يربط بين الشيء لذاته والشيء في ذاته . والمعرفة عند سارتر حدسية intuitive بل إن الاستدلال والاستنباط يفضيان إلى الحدس . وليس الحدس عند سارتر ما أسماه هوسرل حضور الشيء أمام الوعي ، بل العكس هو حضور الوعي أمام الشيء فالوعي الذي لا يكون وعيا (ب) شيء هو وعي (ب) العدم . والطريقة التي يمثل بها الشي أمام الوعي هي السلب او التعديم nihilation والمعرفة هي جوهر الشيء لذاته طالما أمام شيء . والشيء لذاته ليس شيئاً ؛ إنه دائماً خارج ذاته أمام الشيء في ذاته .

المعرفة من الناحية العملية ليست سوى أن هناك كينونة . وخير كلمة يمكن ان تعرف المعرفة هي كلسة ويتبين ، بالمعنى الأنطولوجي المزدوج للكلمة . فأنا وأتبين ، مشروعاً. فالمعرفة هي أن هناك كينونة وأنني أكشف عن هذه الكينونة. وسارتر يقول إنني عن طريق معرفتي وأصنع، أن هناك كينونة . ويجب أن ننبه برغم هذه المثالية فليس سارتر مثالياً فليست المعرفة بالعالم عنده تعني خلق كينونة العالم بل تعني أنها تجعل العالم ويظهر ، . وسارتر يتفق مع هيدجر عندما يذهب الأخير إلى أن و المعرفة هي العالم » .

إن الشيء في ذاته سلبي بلا مد هامد غير متحرك ، كل ما يمكن أن نصفه به هو أنه موجود . وسارتر لا يؤمن بتعاقب الزمن . وعلى هذا فإن الشيء في ذاته متطابق مع ذاته . والزمانية هي مقياس نقيس به التطابق الدائم مع الشيء . إن الزمن يسمح لنا أن نلاحظ أن « هذا » الكرسي يظل « هذا » الكرسي .

بممنى آخر ان الأشياء لا تدوم ، إنها « تكون ، والزمن يحلق من فوقها .

* * *

والآن ننتقل الى مشكلة أخرى هي مشكلة الآخر . ولقد ظلت مشكلة الآخر لعدة قرون خلت لا تعد مشكلة خاصة من مشكلات الفلسفة . وحق أو لئسك الذين جاؤوا بعد ديكارت اعتبروا الآخر موجوداً ضمن الموجودات الأخرى التي لا تحتاج إلى برهان خاص . وسارتر لم يهمل هذه المشكلة إطلاقاً . ولفد أظهرت فلسفة هيدجر لسارتر الطريق إلى حلل المشكلة . فوجود الآخر ليسهو نتيجة متولدة عن برهان بل هو شيء ملاحظ . ولقد ذكر سارتر أن تحليل الكوجيتو عنده إلى وصف الظاهرة التي تبدو له يظهر له بطريقة عسوسة وواقعية وجود الآخر . فقبل أي تحليل لدي فهم ضمني بالآخر . وإن محسوسة وواقعية وجود الآخر . فالآخر يجب أن ديكشف » صراحة وجود الآخر . فالآخر يجب أن ديكشف » صراحة وجود الآخر . فالآخر يجب أن وليس هذا السلبخارجيا كأنني ألاحظ أن الكرسي خارجي بالنسبة للمنضدة ، فليس هذا السلبخارجيا كأنني ألاحظ أن الكرسي خارجي بالنسبة للمنضدة ، بل هو داخلي بمعنى أنه السلب الذي به يتشكل الجوهر الواحد عن طريق نفي وسلب الجوهر الآخر .

لقد ظل المفكرون القدامى يتناولون الآخر باعتباره « موضوعاً » للإدراك الحسي وليس « ذاتاً » . إن الآخر عندما ينظر إلي يشكل ذاته باعتباره ذاتاً تقف ضدي ومن ثم يقضي علي كذات ويحولني إلى شيء . النظرة من الآخر يعني الحط بك من مرتبة الذات الى مرحلة الشيء . الآخر اذن كائن موجود حقيقي مستقل تماماً عني وعن تفكيري. والآخر عن طريق نظرته يجاوزني؛ وامكانياته تجاوز امكانياتي . وعن طريق حضور الآخر ومثوله لا أعود سيد موقفي .

ويميز سارتر – بسبب موقفه – بين جانبين في الشيء لذاته . فإما أن أعتبر نفسي على أساس أنني أعرف نفسي – وسارتر يسمي هذا كينونتي من أجـــل نفسي Being - For - myself وإمـــا أن أعتبر نفسي معروفاً عند الآخر – ويسمي سارتر هذا كينونتي من أجل الآخر Peing - For - the Other وبالنسبة لحضور الآخر يمكننا أن نخصدع فقد نظن أن هناك شخصاً ما ، في حين أنه لا يوجد . ولا يعني هذا الشك في الآخر ، بـل هو يعني ببساطة أنه ليس موجوداً « هناك » إنه غائب ، والغياب هو نوع من الحضور لأن الانسان يكور غائباً بالنسبة للآخرين . فالآخر هو « غياب – حضور » وهو كائن غامض يجب أن نتمامل معه بحذر : انني أريده أن يظل « شيئاً » وأكره ان أراه « ذاتاً » .

وقد خصص سارتر في كتابه « الكينونة والعدم » فصلا عن الجسد وقد يتساءل القارىء عن وضع هذا الفصل من الكتاب . ولكن علينا أن نتذكر أن الجسد عندسارتر هو الشيء المعروف بواسطة الآخر . ان جسدي يشير الى الآخر والى الحقيقة القائلة بأنني من أجل الآخر . وليس الجسد من أجل الآخر فحسب بل هو أيضاً من أجلي مس For - me وهو ليس من أجلي بالطريقة نفسها التي يكون بها من أجل الآخرين . وبالنسبة للشيء لذاته لا يوجد تمييز بين الوعي والجسد فالجسد هو الوعي . ولست « أعيش » جسدي فحسب ؛ كا انني لا اكتفي بأن أعيش في نفسي الجسد من اجل الآخر ؛ وهيذا هو البعد الأنطولوجي الثالث للجسد . معروف – من قبل الآخر ؛ وهيذا هو البعد الأنطولوجي الثالث للجسد . ومن ثم هناك ثلاثة أشياء : الجسد باعتباره كينونة من أجل نفسها ؛ الجسد باعتباره كينونة من أجل نقبل الآخر .

* * *

والآن ننتقل الى مشكلة الحرية عند سارتر . ان الشيء لذاته باعتباره صياداً بالنسبة للشيء في ذاته إنما محاول ان يصطاد هذا الاخير ليتوسّحد معه . وهذه المطاردة تحدث في العسالم ومن ثم تتضمن « العمل » والعمل يعني إمكانية او إحداث تغيير في شكل العالم والقيام بهذا التغيير قصدياً . وعندما يكون هناك قصد فلا بد ان هناك حدساً بوجود بعض النقص وهذا يفترص « امكانية » دائمة للوعي ان ينقطع عن ماضيه حتى يتجه الى ما ليس عليه بعد . وهذه القدرة على السلب ، مع امكانية وضع هدف او غرض ، تعني الحرية . ان الشيء لذاته عند سارتر من هرب مستمر نحو امكانياته ، إنه دائما في لحظة تكوين . والانسان هو سارتر من هرب مستمر نحو امكانياته ، إنه دائما في لحظة تكوين . والانسان هو

مستقبل الانسان ، وهذا يعني أنه لا يوجد ثقل للماضي عليه وأن الانسان بدون أية مساعدة محكوم عليه في كل لحظة ان يخترع الانسان . إن العالم يجيب عندما يستجوبه الانسان ، والانسان لا يستجوبه إلا على ضوء عمل معين . الحرية تنسد عن كل دافع او حافز ، وحتى عندما أتمعن في اختيار مجادلاتي فإنني أعسد قراري ؛ وتكون اللعبة قد تمت قبل اي تمعن او تعمد . والحريسة يجب ان تتوحد مع الشيء لذاته والحقيقة الانسانية مرة لأنها تهرب من الكينونة . وعند سارتر هذه المعادلة الشيء لذاته = العدم = الوعي الانساني = الحرية = الاختيار الحر . والكينونة الحرة أشبه بالوعي : حرة من كل شيء آخر ، قادرة على أن تصنع ماضيها على ضوء مستقبلها ، وقسادرة على إعلان نفسها لنفسها لا بشيء تخر سوى نفسها .

ويجب ان نلاحظ ان عند سارتر كل حركة انسانية تتضمن أساساً «كلات» Weltanschauung وهو يرى ان نسيج «الكل» يمكن رؤيته من خلل عمل واحد. إن الكوجيتو التأملي عند سارتر هو وعي دائم بشيء ، وبالتسالي فهو دائم خارج نفسه «ملتزم» إزاء شيء ما . إنه ملتزم بمشروع مستقبلي وان الحقيقة الانسانية هي «هذا » المشروع ، هي هذه الحياة نحو المستقبل . إننا دائماً – بطريقة او بأخرى – «حلل » مشكلة محسوسة معينة من مشكلات الكنونة .

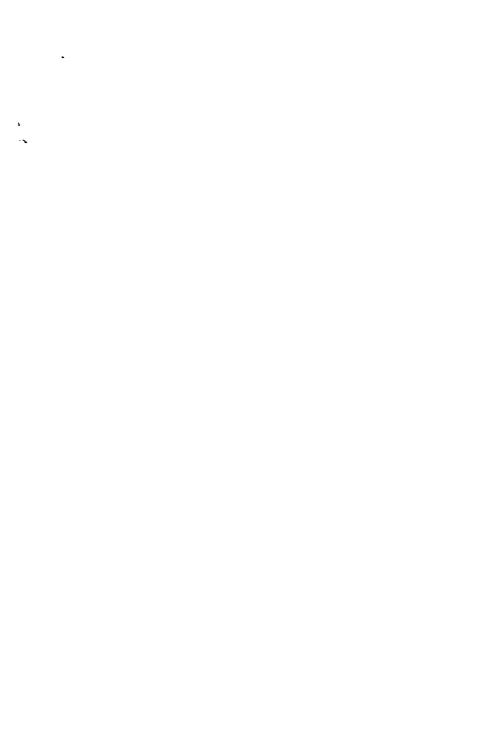
غير أن ممارسة الحرية تواجه بعقبات وهو يطلق عليها تعبير الوقائعية Facticity وهي تشمل خمس وقائع او معطيات هي : مكاني ، ماضي ، أدواتي ، رفقي ، موتي . ان الحقيقة الانسانية حرة وليست هاذه الحرية شيئا عارضاً للشيء لذاته او للوعي الانساني ، بل هي الحقيقة الانسانية نفسها . وهذه الحرية يجب ان تحقق نفسها بالابتعاد عن بعض المعطيات المعينة : انني في مكان ؛ وعلى هذا يجب ان تحقق حريتي نفسها بالابتعاد عن هذا المكان الذي يمكن ان تجعله عقبة او لا تجعله كذلك . وانني محاط بأدواتي وهذه الأدوات يمكن ان تلعب دوراً حراً وفق قراري الحر . وإنني وانا أبزغ في العالم ألاقي ما يطلقون عليه

التقنيات مثل اللغة والجنسية وهذه لا يمكن تجنبها ، عليّ ان أتحملها ولكن بطريقة حرة وبالنسبة للموت الذي يفاجئني أنا لست حراً في ان أموت لكنني انسان فان حر .

إن نتيجة هذه الحرية هي المسئولية ، ونحن لا نستطيع ان نهرب من هذه المسئولية . الحقيقة الانسانية تحمل على كتفيها ثقل العالم . حقاً انا لست مسئولاً عن وجود العالم لكنني مسئول عن كونه كذلك . ليس لنا ان نشكو ، فهذا العالم عالمنا و نحن ، لقد صنعناه ، لقد اخترناه ، وعلينا ان نتقبله وان أشد مواقف الحرب رعباً ليست لاانسانية فهي انسانية تماماً . وقد يحتج الانسان بأنه لم يطلب ان يولد . حقاً هذا حقيقي . غير انني مسئول عن جميع الأشياء فها عدا مسئوليتي عن مسئوليتي . وانني أواجه مولدي سواء بالأسى او الكراهية الفرح وهذه المواجهة فعل حر . ان الانسان حر ، انه الحرية .

لقد أظهرت الأنطولوجيا عند سارتر ان الحقيقة الانسانية هي انفمال نحو الكينونة ، وتوقان للتو حد مع الشيء في ذاته بأمل مستحيل ان تصبح الله . وفي كل منا رغبة في ان يصبح كل منا الله الله النسان لكن بطريقة عكس المسيح . المسيح منفصلا عن الله أصبح الانسان ، ونحن بانفصالنا عن الانسان نحاول ابن نكون الله . وهذا الانفعال وتلك العاطفة وهذا الهوى عبث والحلم الإلهي متناقض مع نفسه . وهذه هي النهاية الاسيانة للأنطولوجيا السارترية . الشيء لذاته هو فشل في تكوينه الداخلي . والشيء لذاته وهو ما ليس هو وليس ما هو عليه إنما يحمل في نفسه انفراقاً لا يحل . والشيء لذاته فشل في موقفه من الآخر : الحب والرغبة والجنس أوهام عديدة ، والجحيم هو الناس موقفه من الآخر : الحب والرغبة والجنس أوهام عديدة ، والجحيم هو الناس يريد ان يكون عليه ، انه لا يمكن ان يكون الشيء لذاته في ذاته For-itself أي لن يكون الله . يقول سارتر في « الكينونة والعدم » : « الكينونة الانسانية انفعال لا مجدد . وان تشكر نفسك وحيداً في بار او ان تقود الأمم ، الأمران على السواء عث » .

القسم ليات: عالم عيلم لنفس



معنى التحليل النفسي الوجودي السارتري(١)

لا يتقبل سارتر بصفة عامة مذهب بركلي من أن « الوجود إدراك حستي » كنه يتقبله بالفعل بطريقة ملتفّة نوعاً ما بالنسبة للبشر . وهو يعتقد أننيأعيش بطريقة مباشرة بسيطة كموضوع للآخرين . إنهم يرونني كجزء من أثاث عالمهم الخسارجي . إنهم يلاحظون سلوكي وأنا ، الذي أرى أنهم يروني وأعرف انهم يلاحظون سلوكي وأنا ، الذي أرى أنهم يروني وأعرف انهم يلاحظون سلوكي ، أحصل عن طريقهم على هنذا الشكل الثالث للوجود الذي يسميه سارتر الكينونة « للآخرين » .

إن هيجل أيضاً يؤمن بأن وعينا الذاتي يوجد بسبب أنه يوجد شخص آخر ، وأننا يجب ان نعيش للآخرين لكي نعيش لأنفسنا. إنني موضوع ذلك لأنني أوجد كموضوع لشخص آخر ، وأنا أحتاج من الشخص الآخر اعترافاً بوجودي ، إن الوسيط بيني وبين نفسي . وكل هذا يتلخص فيا يسميه سارتر النظرة . وإن قيمة معرفة الآخر لي إنما تتوقف على معرفتي للآخر . وطالما تحو لني نظرة الآخر الى شيء ، فإنها تحولني الى شيء «صلب » ، الى شيء له «طبيعة » . وهكذا الى شيء عنى حريتي بمعنى ما من المعاني . وبالمثل ان نظرتي الى الآخر تسلبه بالمعنى الفسه حريته منه هو الذي يصبح شيئاً بالنسبة لي . وهكذا يظهر لنا يحاول بضراع أو الاصطدام الميتافيزيقي لتجاوزين Transendences كل منها يحاول

۱ سارتر » .

أن يطيح بالآخر . والأمر كما يقول البروفيسور شترن في كتابه عن سارتر :

« بالطبع ليستماماً العيون باعتبارها أعضاء فسيولوجية هي التي تتطلع إلي :
انه الشخص الآخر باعتباره ذاتا ، باعتباره وعيا . ان حملقة الشخص الآخر تعني .
تتضمن جميع أنواع الأحكام والتقييات . الكينونة التي يراها الشخص الآخر تعني .
الاستحواذ عليه على أنه موضوع مجهول لأحكام غير مدركة . الحكم عند سارتر هو الفعل المتجاوز لشخص حر . وإن كوني أرى يحولني الى كائن دون وسائل دفاع ضد حرية ليست هي حريتي . ان كوننا أنرى من جانب شخص آخر يحملنا عبيداً ، فإذا تطلعنا الى الشخص فنحن السادة . انني عبد طالما أعتمدت في وجودي على حرية نفس أخرى ليست نفسي لكنها شرط لوجودي . وأنا سيد عندما أجعل النفس الأخرى تعتمد في وجودها على حريتي » .

بل ان سارتر يذهب الى أبعد من هذا فيقول ان جميع العلاقات المحسوسة بين الناس هي أشكال من الصراع . وتجربة ه الخجل » هي التي تبرهن لنا على وجود الآخرين . وان سقوط الانسان هو وجود آخر . فكيف يمكن التصرف في هذا الموقف ؟ يذهب سارتر الى أنه لا يوجد الا خطان عامان من السلوك: علينا اما أن نحاول أن نجعل أنفسنا شيئاً في عيون الآخر الذي نريد ان نكونه ،أو نحاول ان نستعبد حرية الآخر . وكلاهما شكلان من أشكال الصراع : الأول يجد تعبيره الأقصى في المازوكية Masochism والآخر يجد تعبيره الأقصى في السادية . Sadism

وعلى هذا الأساس يصف سارتر الحب بأنه مشروع لا يمكن أن يتحقق . فني رأيه أن حبي لك ليس الا محاولة مني لجملك تحبني . ولمساكان حبك لي هو بكل بساطة محاولتك لتجعلني أحبك فإن كلا منسا يُوا َجه بتراجع لانهائى . وحتى اذا استطاع محبّان أن يحتملا طوال حياتها علاقة من التوتر الدائم ، فإن حضور شخص ثالث في العالم يمكن ان يقضي على مشروعها ، ذلك لأن نظرة أو مملقة هذا الشخص الآخر كافية لتجميد علاقة حبها داخل امكانية ميتة .

شيئاً. ربما يحاول الانسان الشعور « بعدم الاكتراث » Indif ference وهــذا نوع من « العمى » تجاه الآخرين ، وان شئنا دقــة اكثر هذا رفض ارادي لتقبل الواقعة التي تذهب الى أن الآخرين انما يتطلعون الي". وهكذا يعد هــذا شكلاً من اشكال سوء الطوية.

ويتحدث سارتر عن الرغبة في كتابه « الكينونة والعدم » فيقول « ان الرغبة موقف يستهدف الافتتان . ولما كنت أستطيع ان أستحوذ على الآخر فحسب في واقعه الموضوعي فإن المشكلة تكون عملية اصطياد حريته داخل هذا الواقع . من الضروري اصطياد الحرية كا يصطاد مزيج رغوة اللبن القشدة . وهكذا فإن الشيء الذاته لدى الآخر يجب أن يلعب على سطح جسده ويمتد خلال جسده جميعه ، واني بلمسي لهذا الجسد أكون قد لمست نهائياً ذاتية الآخر الحرة . وهذا هو الممنى الحقيقي لكلمة (التملك) . من المؤكد أنني اريد ان أمتلك جسد الآخر ، لكنني اريد ان أمتلكه طالما هو ('متلك) أي طالما أن وعى الآخر يتطابق مع جسده » .

هذا هو معنى الرغبة في علم النفس السارتري ، ومرة أخرى فإن الرغبة و سأنها في هذا شأن الحب والمازوكية وعدم الاكتراث معرّضة للفشل لأنه في كل اشباع للرغبة تظهر اللذة ، واللذة هي « موت الرغبة » ، انها موتها ، لا لأنها اكتمال الرغبة فحسب ، بل لأنها حدها ونهايتها كذلك . وليس هنداكل شيء. ففي العلاقات الجنسية تأتي عقب المداعبة أعمال الاستحواذ والنفاذ . يقول سارتر انه داخل هذه العملية يكف الآخر عن أن يصبح تجسداً . ولا يعني هذا أنني أكف عن الرغبة ، بل ان الرغبة قد فقدت هدفها . انني أشعر بهذا وانني أعاني من فشل لا استطيع ان اعينه تماماً « انني آخذ واكتشف نفسي في عملية أعاني من فشل لا استطيع ان اعينه تماماً « انني آخذ واكتشف نفسي في عملية . الأخذ ، لكن ما آخذه في يدي هو (شيء مختلف) عما اردت ان آخذ » .

هذا الموقف هو أصل السادية . ففي السادية ، كما في الرغبة ، الهدف هو الاستحواذ واستخدام الآخر لا على أنه شيء فحسب، بل على انه تجاوز متجسّد عض كذلك . ان الشخص السادي يؤكد النملك الوسيلي للآخر المتجسّد . إنه

يبحث عن تجسيد للآخر عن طريق العنف . الا أن السادية – كا يرى سارتر – تريد للعلاقات الجنسية ألا تصبح متبادلة . إنها تتمتع بكونها قوة متملكة حرة قواجه حرية يأسرها اللحم . ليس الجسد لذات الجسد ما يبحث عنه الشخص السادي ليسيطر، بل انه يبحث عن حرية الآخر . إن هـذا المشروع يقول عنه سارتر انه محال؛ فإن الشخص السادي لا يبحث عن (قهر) حرية الشخص . الذي يعذبه ، بل يبحث عن إجبار هذه الحرية أن تو حد في حرية نفسها مع اللحم المعذب . وفي الواقع لا يهم الضغط الواقع على الضحية فإن الاقلاع يظل وحراً » .

وهذا هو السبب الذي يعرّض السادية أيضاً للفشل. إن الحرية التي يبحث عنها الشخص السادي ليتملكها بعيدة عن المنال. وكلما عامل الشخص السادي الآخر على أنه آلة ، كلما افلتت منه حرية الآخر. إن السادي يكتشف خطأه عندما « تتطلع » ضحيته اليه فإن الشخص السادي يمارس حينتذ غربة مطلقة لكونه في حرية الآخر.

ثم يلتفت سارتر بعد هذا إلى شكل آخر من اشكال العلاقات مع الناس، هو الكراهية . يقول ان هدف الكراهية هو هلاك الآخر ، لكن هنا الهدف لا يمكن أن يتحقق لأنني برغم استطاعتي ان أقتل انساناً وأقضي على حياته، فإنني لا أستطيع ان اصل الى أنه لم يمش من قبل إطلاقاً ، انني لا أستطيع ان احقق لا وجوده . فالكراهية بالمثل معرضة للفشل الدائم .

فماذا يمكن ان نفعل بهذه القائمة الموئسة للعلاقات الممكنة بين الناس ؟ ان سارتر لا يدّعي انه قد وضع قائمة شاملة بالعلاقات ، لكنه يقرر أولاً ان العلاقات التي ذكرها هي الأساسية ، وثانياً ان جميع الناذج المعقدة لسلوكنا تجاه انسان هي « تكاثر ، لهاتين الوجهتين الأصليتين . ويصر سارتر على أننها لا نستطيع ان نتمسك بموقف ثابت تجاه الآخر ما لم ينكشف لنا الآخر على أنه ذات وموضوع في آن واحد ، على انه تجاوز متجاوز وعلى انه تجاوز متجاوز وهذا مستحيل أساساً . وهكذا يلتقي كل منا بالآخر على أساس اننا « تجاوزات

متنافسة » ، ويقول سارتر اننا لن نضع أنفسنا اطلاقاً موضع المساواة « حيث تكون معرفة حرية الآخر متضمنة معرفة الآخر لحريتنا » .

وهذه النتيجة في كتاب « الكينونة والعدم » ليست سوداوية فحسب ، بل هي مختلفة تماماً عن آراء سارتر في المواضع الآخرى . ولهذا السبب من المهم ألا يكون هناك سوء فهم . وسارتر يقول انه بدءاً من اللحظة التي أعيش فيها فإنني أقيم حداً واقعياً لحرية الآخر . وحتى الاحتال أو الاحسان او « حرية العمل » أقيم حداً واقعياً لحرية الآخر . وحتى الاحتال الآخر لإحرازه . يقول سارتر : أن تكون صبوراً بالنسبة للآخر يعني ان « تقذف بالآخر الى عالم محتمل » وفي الوقت نفسه تبعد الآخر « عن تلك الامكانيات للمقاومة البطولية والمشابرة وتدعيم الذات التي يمكن أن يتاح لها الظهور في عالم لا يطاق » ثم يقول سارتر بعدئد ان (احترام حرية الآخر هو كلمة جوفاء) .

ان سارتر ينظر الى فكرة ان هناك بعض التجارب المعينة التي نكتشف فيها أنفسنا لا على اننا على خلاف مع الآخرين بل على اننا معهم على وفاق – وهي تجربة المعينة المعينة Mitsein بالألمانية وبالانجليزية togetherness وعلى أية حال فإن مثل هذه المشاعر يستبعدها سارتر على أنها مشاعر سيكولوجية او ذاتية محض انها لا تكشف شيئا عن كوننا هكذا . انها بلا فائدة ، لأن الانسان وهو يحاول ان يهرب من المأزق و إما ان يتجاوز الآخر او يسمح لنفسه بأن يتجاوز من قبل الآخر . ان جوهر العلاقات بين أشكال الوعي ليس (المعية) بال الصراع) ه .

أصالة سارتر السيكولوجية ^(١)

لقد اوضح سارتر العلاقة بين أفكاره وبين أفكار علماء النفس الذين يدين لهم أو يختلف معهم اختلافاً كبيراً. وتشمل القائمة علماء النفس الأوائل بطبيعة الحال، وهم فرويد وأدلر وجانت، والمتأخرين منهم شتكل وليفن ودمبودبياجيه والآن وخاصة باشلار. وليس غرضي على أية حال تتبع تأثيرات هؤلاء العلماء على سارتر كما ليسهد في هو الثناء على علم النفس عند سارتر بالمقارنة مع معاصريه؛ بل هد في هو أن أظهر التماثل الاتفاقي بين سارتر وبعض علماء النفس الذين لهم تأثير الآن في الولايات المتحدة الأمريكية وأن أوضح بإيجاز علاقة سارتر بعلماء النفس في القارة الذين يمكن أن يصنفوا كأطباء نفس فينومينولوجيين أو علماء نفس وجوديين .

من ناحية التماثل في النظرة الأساسية – وإن كانت هناك اختلافات هامة – نجد إريك فروم وكارن هورني . وعلى حد علمي فإن سارتر لم يشر إطلاقياً لى فروم أو هورني . ومن الطريف أن فروم أشار إلى سارتر إشارة مهمة في كتابة « الإنسان لنفسه » الذي نشر بعد كتاب « الكينونة والعدم » بأربع سنوات وأوضح أن هناك نقاط تشابه مع سارتر ولا يعرف درجة هذا التشابه .

Hazél E. Barnes

۱ ـ هازل ۱ . بارنز

Humanistic Existentialism . الوجودية الانسانية والتحليل النفسي الماص . And Contenporary psychoanalysis .

أحد فصول كتاب سارتر الذي اشرفت عليه إديت كرن .

لقد اهتم سارتر وفروم بأن يصورا الادراك الأولى للشخص لوعيه؛ والطريف أن هناك تشابها بينسارتر وفروم وهورني فيأن الثلاثة يوجهون كتاباتهم للجمهور العام وللأخصائيين في مجالاتهم . والثلاثة مهتمون بالحقبة التي تتناسج فيها الفسلفة وعلم النفس معاً . وسارتر باعتباره فيلسوفاً قد وضع أساساً لمنهج سيكولوجي جديد ؛ وفروم وهورني باعتبارهما علي نفس قد طورا التضمينات الفلسفية لنظرتها وقد ما تفسيراً جديداً للإنسان ؛ والثلاثة ينادون بعدم فصل علم النفس من الاعتبارات الأخلاقية ، أي أن يهتم علم النفس بالجانب المعياري normative عنايته بالجانب الوصفي. والثلاثة يؤكدون الشروط الاجتاعية أكثر مما يؤكدون الشروط البيولوجية كما أنهم مهتمون للفاية بما أسماه سوليفان Sullivan وعلم نفس الملاقات المتداخلة بين الأشخاص » . ونلخص كل هذا فنقول إن مدرسة فروم — هورني تهدف إلى دراسة الإنسان في الموقف — وهذا يُعد الثـورة المركزية للوجودية .

ولقد وجدت تماثلاً غريباً للغاية بين سارتر وبين مفهوم فروم عن اغتراب الانسان عن الطبيعة والنظرة النسبية الطبيعة المتكافئة للحرية. ولقد أعلن فروم في كتابه و هرباً من الحرية ، أن الوجود الانساني والحرية لا ينفصلان منذ البداية وأن التاريخ الانساني بدأ بعمل من أعمال الاختيار ، وأن أول مواجهة للإنسان مع الحرية هي مواجهة سلبية : فهي وحرية مِن ، و وليست حرية له ، ولقد أرجع فروم قلق الانسان أمام الحرية الى وجود صد ع في طبيعته ، وفستر التقدم العقيلي والعلمي وعزلة الانسان على ضوء سعي الانسان و لميلاه ، النقص الذي يشعر به داخيله . ولا ينقص هذه العبارات سوى كلمة و العدم ، أو والشيء لذاته ، حتى تصبح عبارات فروم سارترية . وهنا نجد ان فروم أقرب إلى الوجوديين .

فإذا استدرنا الآن إلى عالمة النفس كارن هورني ، فإن جاك روبنز أشار في ترجمته الانكليزية لجانب من كتاب سارتر بعنوان «التحليل النفسي الوجودي » إلى وجود تشابسه بين هورني وسارتر وخاصة في فكرتها عن طبيعة النفس.

وهناك أربعة وجوه شبه بين الاثنين : الأول : تدرك هورني أكثر من أي طبيب للأمراض العقلية يعمل في التراث الفرويدي استحالة الانسلاخ الأصيل من جانب المحلل ؛ وتقولُ إنه لما كَان المحلل لن يكون موضوعيًا تمامــًا في ظل أية ظروف ﴿ الوجوديين يتفقون هنا على استحالة وجود نظرة موضوعية غير شخصية تماماً . والثاني: الخيوط العصابية neurotic التي تحدثت عنها هوني ربما تتناقض مع بعضها برغم أنه إذا أخذت معـاً تشكل بالنسبة للشخص اتجاهاً ﴿ آمناً ﴾ تجاه العالم . ولقد ذكر سارتر شيئًا مشابهًا لهذا في كتابيه عند بودلير وجان جينيه، فقد قال يحول دون الشخص والاختمار . والثالث : توجه هورني في تحليلها النفسي عناية أكبر للذات عما هو موجود في التراث الفرويــدي . فهي ترفض أن ترى الذات بجرد خادم للمو Id مجرد مراقب منفصل عن الهو. وعلى حين أن المحلل الفرويدي يقصر نفسه على مساعدة الذات حتى تعي المادة المقهورة ، فإن هورني تصر على أن مساعدة المريض على تغيير وجهات نظر الذات نفسها هي المهمة الأساسية للمالم الذي يمالج المريض . وهذا يعد تقدماً في اتجاه اصرار سارتر على أن نعتبر الانسان واعياً تمامــــاً . وأخيراً فإن هورني تنقد مفهوم فرويد عن التحــــول transference باعتباره مفهوماً ميكانيكياً تطورياًللغاية وقالت إن هذا التحول يعد مظهراً واحداً ضمن مظاهر عديدة للاتجاء الأساسي للفرد نحو العالم ، وهذا مشبه للتحليل النفسي الوجودي الذي يرى في كل فعل وموقف جزءاً من بنــــاء رمزي معقد يجسّد اختيار الكينونة .

وليس معنى هذا التماثل بين سارتر من جهة وفروم وهورني من جهة أخرى أنه لا توجد اختلافات . فيكفي أن سارتر لا يقول شيئك عن المشكلات الاكلينيكية التي تهم فروم وهورني لأن سارتر فيلسوف وعالم نفسي نظري . كا انهما غير مهتمين بالتأملات الفلسفية المحض التي تشكل جانباً كبيراً من عمل سارتر .

ويلوح لي ان سارتر وهورني وفروم ليسوا متأثرين بأفسكار فرويد فحسب، بل هم متأثرون بأفسكار أدموند هوسرل مؤسس مدرسة الفينومينولوجيا وبصفة خاصة كما 'فسَّمرت تفسيراً وجودياً على يدي مارتن هيدجر . كما أن أطباء العقل الفينومينولوجيين يدينون بالشيء الكثير لكارل ياسيرز، على حين أن سارتر غير متعاطف مع هذا الفيلسوف . زيادة على ذلك فإن سارتر قد طو"ر مفهوماً عن الوعى لا يقبــله المفكرون الفينومينولوجيون . لقــــد أخذ سارترعن الفينومينولوجيين ، وإن أطباء العقل الفينومينولوجيين قد تأثروا تأثراً كبيراً يسارتر وخاصة في العشر السنوات الأخبرة . وقد ظل هذا النوع من علم النفس سائداً في الفترة الأخــــيرة في أوروبا بصفة أساسية حتى أن أولرخ سونمان Ulrich Sonnemann كتب في عام ١٩٥٤ أنسه يهدف الى تقديم هذا النوع من الفلسفة الى أطباء العقل الأمريكيين٬ويقول في كتابه ﴿ الوجود والعلاج النفسى: مدخل إلى علم النفس الفينومينولوجي والتحليل الوجودي » إن هناك مجموعتين من العاماءتؤكد بصفة خاصة على «الوجود» ومجموعة أطباء العقل الفينومينولوحيين ومنهم إيوجين منكوفسكي وفون جبساتل وإرفن ستراوس ، ومجموعة علمـــاء التحليل الوجوديين التي أسسها لودفيج بنسفنجر وواصلها ميدارديوس ورولاند كهنن . غير أن فان دن برج عالم النفس الهولندي ، وهو أحد أتباع بنسفنجر، يستخدم في كتــابه (نظرة فينومينولوجية الى الطب العقــلي ، مصطلح الفينومينولوجيا ، ليشمل كل علماء الطب العقلي المتخصصين في الوجـــود . وهو يستخدمأمثلة منسارتر ليصور المبادىءالمستمدة من الملاحظات الاكلىنبكمة للمفكرين الفينومينولوجيين . وان تعريف سارتر الأساسي للوعي يتضمـــن التعريف نفسه عند برج٬فالوعي هو دائمًا وعي بشيء وعلاقة أبدية لا تنتهي بين المتسلسلة في بنائها العلاقي. ومن الغريب ان برج وسارتر يذكران الغثيان باعتباره المظهر المادي لاتجاه الانسان النفسي . كما انهما يشتركان في موقفهم من الزمن ، فالماضيعندهما ليس مجموعة الحوادثالمنتهية ؛انه يعتمد على الحاضر حيثاننا نعيد

صياغة الماضي ولكن على ضوء المستقبل . وقد انتقد برج علماء النفس التحليليين لأنهم لم يوجهوا عناية كبيرة للمستقبل ويربط برج بين المستقبل وفكرة أن جوهر الانسان هو الاختيار . يقول برج بكلمات تكاد تكون منطلقة من كتاب و الكينونة والعدم ، لسارتر: و الانسان يختار الشكل الذي يلقي بماضيه أمامه ، انه يختار الشكل الذي يلقي أساس أن الانسان حر ، كا أنه ينبذ اللاشعور .

سارتر والتحليل النفسي الوجودي^(١)

الحرية عند سارتر تتحدد في مظاهرها بما يسميه سارتر الاختيار و الحر ، البدئي . وان اكتشاف ماهية هذا الاختيار يتم عن طريــــــق التحليل النفسي الوجودي . وسنعرض هنا للخطوط العريضة لهذه النظرية التي تختلف عن نظرة فرويد ثم نعرج لتطبيقها على حالة بودلير .

المبدأ الأولى للتحليل النفسي الوجودي هو رفضه «مسلمّة » اللاشعور ، وذلك لأن الحقيقة النفسية مرتبطة بالوعي. وبدل اللاشعور ونشاط الرقيب يضع سارتر فكرة « سوء الطوية » .

كثيراً ما يعد لفظ «سوء الطوية » مرادفاً للفظ « الكذبة » . ويقال إن الشيء راقع في سوء طوية إن كان يكذب على نفسه ، وهذا حقيقي بشرط أن غيز مثل هذا النوع من الكذب عن الكذب بصفة عامة . وإن الاكذوبة تتضمن وجودي ووجود الآخر ، ووجود الآخر باعتباره مرتبطاً بي . وإن مسا يفرق سوء الطوية عن الأكذوبة هو أن الكذبة في سوء الطوية تكون بالنسبة للشخص نفسه . وبهذا تكون سوء الطوية من صياغة مفاهيم متناقضة ، من أولئك القوم الذين يربطون في أنفسهم بين الفكرة ونفيها . والمفهوم الناتج يستخدم خاصية الحقيقة الإنسانية المزدوجة : الواقعية والتجاوز .

۱ ــ بنتر ج. ر. دمسي Peter Y. R. Dempsey هذا هو الفصل الرابع من كتــــاب دمسي بعنوان : « علم النفس عند سارتر » The Psychology of Sartre .

أما الرقيب الذي تحدث عنه فرويد فهو موجود حقاً في سوء الطوية . ذلك لأن ممارسة سوء الطوية تتم بوعي . وهذا يعني أن الرقيب قائم في سوء الطوية . وإن تحليل ظاهرة المقاومة يؤكد هذا .

ويقول سارتر في كتابه « الكينونة والعدم » إن الإنسان أساساً يتكون من الرغبة في الكينونة و ولا يجب إقامة وجود هذه الرغبة على أساس من الاستقرار التجريبي ، فهذا الوجود لهذه الرغبة نتيجة من الوصف القبلي A priori لكينونة الشيء لذاته . الرغبة هي الحاجة إلى الكينونة ، والوعي او الشيء لذاته هو الكينونة التى ماهيتها الخالصة الحاجة أو الرغبة .

ولا توجّد هناك أولاً رغبة في الكينونةثم تكاثر للمواطفُ والمشاعر الجزئية > بل إن الرغبة في الكينونة موجودة ولا تظهر الا عن طريق الغيرة والحب للفن والجنن والشحاعة .

أما بالنسبة لموضوع هذه الرغبة فنحن نعرف و قبليًا ، ما هو . إن الشيء لذاته أو الوعي هو الكينونة التي تكون بالنسبة لنفسها رغبتها في الكينونة ، والكينونة التي ترغب فيها هي الشيء في ذاته . الحقيقة الإنسانية هي رغبة لكي تكون الشيء في ذاته . وهكذا بمنهج التحليل النفسي الوجودي يمكن التساؤل وتفسير السلوك الحالي والوصول الى معرفة بالمشروع الأولى والاختيار الحر البدئي للإنسان الذي يصنع نفسه .

إن مبدأ هذا التحليل النفسي الوجودي هو ان الانسان عبارة عن كليسة وليس تجمّعاً وتجميعاً.. وعلى هذا يعبر الانسان عن نفسه كاملاً في السلوك الأشد دلالة. ان غاية هذا التحليل هو تفسير النشاطية التجريبية للإنسان. ويلاحظ أن التحليل النفسي عند فرويد والتحليل النفسي الوجودي عند سارتر يعتبران المظاهر الموضوعية للحياة الانسانية رمزاً للأنسجة والأبنية الأساسية التي تكوّن الشخص ، كما أنها يتناولان الانسان في مظهره التاريخي الدينامي وهما يواجهان الفرد وهو في داخل الموقف وهما يهدفان الى إعادة بناء حياة الإنسان من الميلاد إلى لحظة الشفاء وهما يستخدمان جميع الوثائق والمستندات الموضوعة

المتاحة والرسائل والمذكرات. غير أن التحليل النفسي الفرويدي يبحث عن تحديد (للعقدة) على حين يبحث التحليل النفسي الوجودي السارتري عن (الاختيار الأصلي) وهذا الاختيار الأصلي ذو طبيعة شمولية شأنه في هذا شأن العقدة كما أنه غريب أيضاً عن المنطق أو العقل. إن التحليل النفسي التجريبي ينطلق من مسلمة وجود اللاشعور ؟ أما التحليل النفسي الوجودي فيرفض هذه المسلمة حيث ان الحقيقة النفسية تتعايش وتتواجد مع الوعي ، ان كارب هذا لا يعني أن الشخص على وعي كامل بما يحدث. والاختيار البدئي هو غموض وسط ضوء ساطع ونحن التأمل نستوعيه ، وبالتحليل الوجودي نعرف الاختيار الاولى. وعلى هذا يقدم التأمل المادة الخام التي يقف منها التحليل النفسي الوجودي موقفاً موضوعاً.

إن هذا البحث عن اختيار خفي، أكثر منه بحث عن عقدة خفية، هو ما يميز بين المنهجين أساساً. ان التحليل النفسي الوجودي يهدف الى ترك الاختيار الشخصي الذي يعلن كل إنسان لنفسه ما هو عليه عارياً. ووفق هذا التحليل يجب رد السلوك الجزئي الى العلاقات الأساسية، أي الى الكينونة وليس الى الناحية الجنسية، أو إرادة القوة. وهذا التحليل يسترشد منذ البداية ليتجه الى استيعاب للكينونة والى اكتشاف نمط كينونة الانسان في مواجهة العالم والى كشف الحرية البدئية والاختيار الذاتي التلقائي. واذا ما تم تصنيف النتائج ومقارنتها أمكن لمناقشة العامة للحقيقة الانسانية باعتبارها الاختيار التجريبي لهنايتها. إن الدراسات الوجودية – على عكس الدراسات التحليلية النفسية للا تكتفي بدراسات الأحلام والعصابيات والوساوس، بل تهتم اساساً قبل كل شيء بالأفكار التي تدور في ساعات اليقظة .. ومثل هذا التحليل النفسي لم يجد فرويد وديستوفسكي .

* * *

عندما ظهر كتاب (الكينونة والعدم » عام ١٩٤٣ لم يكن التحليل النفسي

الوجودي قد وجد فرويده . . وقد تلافى سارتر بنفسه هـذا النقص فطبق في عام ١٩٤٧ نظريته على حالة بودلير .

لقد مات والد بودلير والشاعر في السادسة من عمره . . ونشأت بين بودلير وأمه رابطة من العبادة المتبادلة . ولما كان محاطاً بكل رعاية وعناية لم يتبين أنه يعيش كشخص متميز . لقد كتب بودلير فيا بعد عن أمه : « لقد كنت أعيش فيك ، وكنت كل شيء بالنسبة لي ، كنت صنا ورفيقاً » . لقد وحد بودلير بين نفسه وبين المطلق وشعر أن وجوده مبرر . غير أن أمه تزوجت ثانية بعد عام واحد وأرسل شارل بودلير الى الخارج وهو صغير .

يقول سارتر إن هذه كانت نقطة التحول في حياة بودلير. لقد كانت حادثة لم يستطع أن يعانمها او يتحملها؛ لقد 'قذف به الى وجود شخصى بطريقة قاسة، لقد فقد تبريره ؟ لقد اكتشف أنه واحد ووحيد ، وان الحياة قـــد 'منحت له لا لشيء . ويقول سارتر إن بودلىر تصور العزلة كمصبر له ، ولما كان قد 'لعن فإنــه رغب ان تكون اللعنة حاسمة . ويقول سارتر اننا نلمس هنا (الاختيار الأصيل البدئي) الذي اتخذه بودلير لنفسه . ويقول ان بودلير وقد شعر أنـــــــه مهجور ومنبوذ لم يستسلم للعزلة القاسمة ، بل تصوّر أنه يطلب هذه العزلة . لقد عاش نفسه باعتباره شخصاً آخر . وهو يؤكد هذه الأخروية . إنه يشمر ويرغب في أن يشعر بأنه فريد ٬ فريد في الفرح المعزول ٬ فريد حتى في الرعب . ان بودلير أشبه بنرجس ٬ وهو انسان لا ينسى نفسه اطلاقاً: انه ينظر الى نفسه ليراهــــا متطلعة ؛ والأشياء الحقيقية ليست لها قيمة في حد ذاتها ؛ ان وظيفة الأشياء ان تتبح له ان يتأمــل نفسه وهو ينظر إليها . والشاعر برؤيته للأشياء يهدف الى رؤية نفسه وشفاء نفسه . ان بودلير هو انسان اختار أن يرى نفسه كما لو كانت شخصاً آخر ؟ وحياته هي قصة هذه الهزيمة؛ قصة عدم قدرته على ان يرى نفسه في عين نفسه . ان سبب الفشل يرجع الى أنه يعي أن رؤيته للأشياء هي رؤيــة ضمن الأشياء المرئية . انه يعرف أنه لن يحصل على الاطلاق على ملكية لذاتـــه ٠ إنه محمَّل بذاته؛ انه يشعر بالغثيان. والغثيان هو رمز على وجود الكينونة لذاتها

الخاصة بالوعي . ويقول سارتر انه بالنسبة للإنسان الذي يتأمـــل كل مشروع يكون عبثاً : وبودلير كان غارقاً في هذه العبثية . ان حيـــاة بودلير سلسلة من المشاريع المتفجرة والهزيمة الدائمة . الكبرياء والحيال او الثقل والدوخة . . هذه هي انفعالات الشاعر . انه يرى نفسه مهجورة ، في عزلة تامة ، محكوم عليها ان تبرر وجوده فحسب .

غير أن بودلير حر ، محكوم عليه بالحرية ، وهو لا يستطيع ان يجد سواء داخله أو خارجه أي ملجاً ضد هذه الحرية . ولقد وجد هذا داخله تعبيراً لا في حياة العمل ، بــل في الخلق الشعري الفني . ان انسان العمل هو انسان لا يتساءل عن الغاية ، بل يتساءل عن وسيلة تحقيق الغاية . أما بودلير فهو فنان ، والخلق حرية بحض ، وسابق على هـنه الحرية العدم . ان بودلير الذي يكره الانسان وجبروت الوجه الانساني يعاود اكتشاف نزعته الانسانية عن طريسق الخلق الفني . وكان المعتقد ان يمد بودلير حريته الخلاقة الى مجال القيمة ، ولكنه كان بعيداً كل البعد عن هذا فقد احتفظ بالمبادىء الأخلاقية وبالثقافة البورجوازية . وهو لم يحسلم اطلاقاً بأن يقضي على فكرة الأسرة ، بل بالعكس ، يمكن القول بأنه لم يتجاوز مرحلة الطفولة .

ويكبر الصبي ، ولما كان لم يعد موضوع العناية الإلهية ، فإن يفقد ماهيته وحقيقته الشخصية . وبلا تبرير وبلا مبرر يمارس حريته المرعبة ؛ كل شيء يجب أن يبدأ من جديد ؛ لقد بزغ فجأة في العزلة والخواء . غير أن بودلير لا يرغب في هذا التغير . لقد ظل والداه صنمين كريهين ، الا أنها صنان . وهو يستمد أخرويته منهما . وظل علا عنا عطاء نفسه كلية الى أي شيء او الى أي شخص . ولقد تبين بودلير بعد هدذا انه انسان مريض . وفستر هذا في رسالة لفلوبير عام ١٨٦٠ بأنه محاط باستعالة تفسير بعض الأعمال او الأفكار الفجائية لنفسه بدون افتراض تدخل قوة خارجية . ويعد هذا اعتذاراً من جانبه . انه يريد ان يكون حراً في عالم صنع من قبل . لقد رغب ان يكون خالقاً لماهيته ولنكن حتى يمكن للآخرين ان يروه. انه يهدف الى هذا التناقض : الشيء ـ الحر

Une liberté - chose) a free - thing الاختيار العجز قائم في طبيعة الاختيار الحر الأصل لدى الشاعر ، اختياره لنفسه وللعالم . ان اختياز بودلير هو وعيه ، هو مشروعه الجوهري . بمعنى مسا من المعاني لقد تشرب باختياره حتى أن هذا الاختيار أصبح شفافا ، أصبح نور رؤيته وشعلة تفكيره . ولكن الاختيار الأصلي لبودلير تم في حسالة من سوء الطوية . ولقد ظهر سوء الطوية هذا عنده فيا بعد عندما وحد بين نفسه وبين ماضيه . وهسذه محاولة للافلات من الحرية . انه لم يقدم لمجتمعه شيئاً سوى بعض الأشياء غير المجدية ، وظل منغلقاً في نفسه مهتماً بذاته مشغولاً بها . لقد اختيار أن يعيش لنفسه . ان بودلير يعد شاهداً على الحقيقة التي تذهب الى أن الاختيار الحر الذي يصنع به بودلير يعد شاهداً على الحقيقة التي تذهب الى أن الاختيار الحر الذي يصنع به الإنسان نفسه هو اختيار يسمونه مصره .

علم النفس السارتري والجذور الوجودية (١)

فلنبدأ دراستنا لسارتر بدراسة كتاب صغير قليل الشهرة له هو « تجاوز الأنا : دراسة عامة للوصف الفينومينولوجي » وقد نشر في عام ١٩٣٦ . وبرغم أن الكتاب يعد كتابا فنيا فإنه قد كتب بأسلوب واضح إذا ما قار "ناه بالانفراقات اللفظية الموجودة في كتاب « الكينونة والعدم ». وفي هذا الكتاب نجد اصراراً من النوع الكير كجوردي على طبيعة الحرية الانسانية ومداها وهو إصرار ظل يميز جميع أعمال سارتر .

إن سارتر يوجه نقده لعبارة أوردها هوسرل في كتابه « الأفكار » حيث يذهب إلى أن الوعي ليس على الاطلاق بالفعل وعياً « محضاً » بل إن هذا الوعي بعد التوقف عن الحكم فينومينولوجيا مسكون بالأنا المحض . إن سارتر يرى أن نقطة هوسرل هي أن الأنا لها دوام يتجاوز نقاوة الوعي .

الأنا عند هوسرل، وهي تمتد الى كل تجربة في بجرى الشعور، ليست تجربة ضمن التجارب الأخرى في ذلك المجرى. غير أن الأنا عند سارتر هي شيء نعي به وإن الحدس بالأنا كموضوع للوعي ممكن على اساس فعل تأملي على الوعي. فالأنا تعطى كموجود، وكموجود يتجاوز الوعي التأملي الذي تعطى أمامه ؟ ومن ثم فإن الأنا – على عكس هوسرل – خاضعة للتدوقف الفينومينولوجي

الفصل الخامس من كتاب الفلسفي من Fernando Molnea الفصل الخامس من كتاب الفلسفي من Existentialism As Philsophy

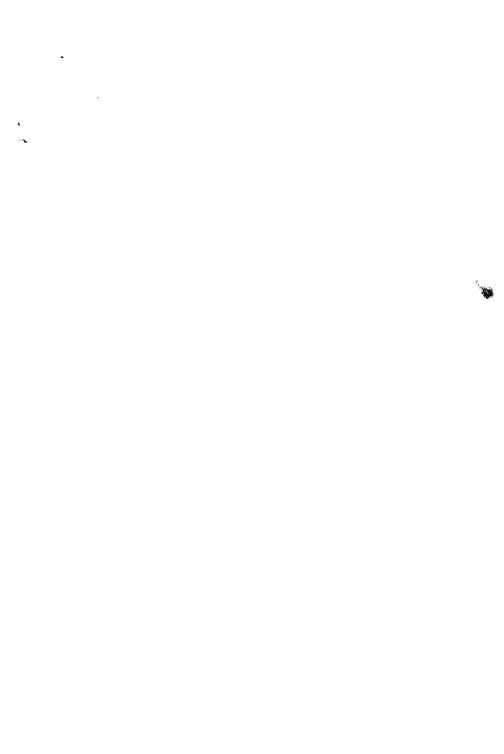
phenomenological reduction القد تساءل هيدجر في كتابه والمكينونة والزمان ، الماذا يكوّن الوعي أنا لنفسه ؟ وسارتر في جوابه على هذا السؤال يتجاوز الفينومينولوجيا المحض إلى فلسفة كير كجور دية عن الوجود في إطار الفينومينولوجيا. وعند سارتر أن تلقائية الوعي هي التي تجعل وحدة الأنا ممكنة. وهذه الوحدة تقوم على أساس أن الوعي هو مركب دائم من الوعي الماضي والحاضر وأن الوعي يكوّن وحدته . إن سارتر يؤكد تأكيداً قوياً وجود التلقائية التي تتجاوز الحرية إذا كنا نعني بالحرية تقرير المصير . ويقول سارتر إن ما يخيف الوعي هو أن الوعي يحس بأن هذه التلقائية تتجاوز الحرية ، أي التجاوز تقرير الذات حيث أن النفس ليست سوى نتاج سلبي لتلقائية الوعي . ولكن الذا يكوّن الوعي يكوّن الأنا كتمثل زائف لنفسه حتى يقنيّع تلقائيته ويخفيها عن نفسه .

وبالرغم من هذا الدور السلبي الجوهري الذي يتصوره سارتر للأنا ، فإنه لا يزال يرى في هذه الفينومينولوجيا للأنا مساهمة إيجابية من النوع الهيدجري، وهذه المساهمة كما يراها الفينومينولوجيون هي أن ينغمر الانسان كر"ة أخرى في العالم ويتم هذا بمساملة الأنا كموجود بين الأشياء الاخرى في العالم وباعتبار أن لها القسمات نفسها التي للعالم . وان المجال المفارق للوعي وقد تطهر من وجود الأنا هو عند سارتر «عدم» وهنا نجد إشارة لما سيورده سارتر بعد هذا في «الكينونة والعدم » عن مفهوم العدم الذي برغم أنه « يكون » إلا أنه « بلا كينونة » .

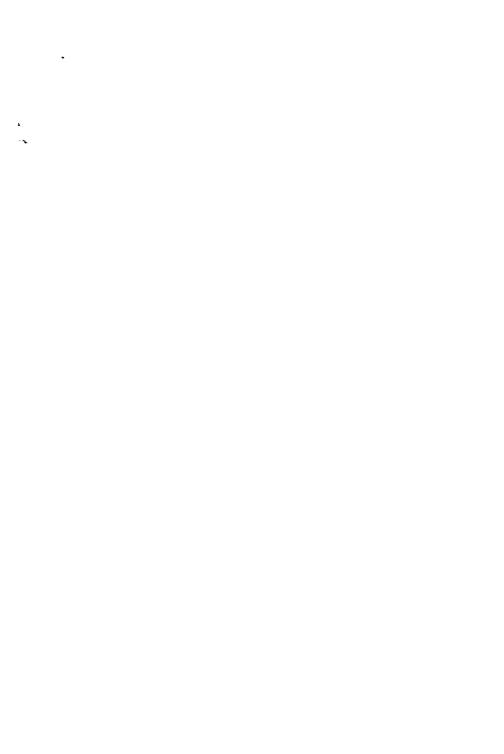
* * *

فإذا نحن انتقلنا إلى كتاب آخر لسارتر هو و التخييل » فإننا لي نفهم تفكيره عن التخيل يجب ان نقول إن سارتر يعنى بدراسة الاختلاف الجوهري بين الادراك الحسي والتخيل . ان موضوع الادراك الحسي موضوع كحقيقة أي أن الشيء المدرك يؤخذ على أنه موضوع حقيقي واكن في التخيل اما أن الشيء يوضع باعتباره غير موجود ، كغياب ، كشيء موجود في مكان آخر أو أن

الشيء يمكن « ألا » يكون موضوعا كشيء موجود على الاطلاق . اي أن الصورة المتخيلة عند سارتر تتضمن عدماً معيناً ، وعلى الوعي أن يضع الصورة ضد مجموع الحقيقة حيث أن الصورة ليست مادة حقيقية بل هي تمثل للأشياء . ولكن حتى يتمكن التخيال من وضع الصورة ضد الواقع من الضروري للوعي و ألا » يكون غارقاً يكتنفه الواقع . وعلى هذا فالتخيل كا يقول سارتر أبعد ما يكون عن الظهور كسمة « فعلية » للوعي ، بل هو حالة جوهرية ومتجاوزة للوعى .



القِسْمُ لابع: عَالَمُ الْكُفِلافِ وَالِقِيمَ



علم الأخلاق عند سارتر (١)

إن هناك تناقضاً عميقاً في نظرية سارتر الأخلاقية ؛ وفي عام ١٩٤٩ عندها كان المفروض أن ينهي رواية « دروب الحرية » وصل الى النقطة التي كان عليه عندها إما أن يواجه هذا التناقض ويحلته وإما أن يهجر أي عمل يضطره إلى اصدار بيان غامض عن موقفه الأخلقي . مما له دلالة أن رواية « الفرصة الأخيرة » ليست هي الكتاب الوحيد الذي نقحه سارتر فحسب، بل والكتاب الذي لم يكله أيضاً . وهناك كتاب آخر وعد سارتر أن يعرض فيه (الآراء الأخلاقية) في عام ١٩٤٣ في آخر فقرة من كتاب « الكينونة والعدم » ولم نعد نسمع عنه شيئاً أكثر من هذا .

والتناقض الذي أتحدث عنه واضح وضوحاً كافياً إذا ما قارن الإنسان الآراء الموجاودة في « الكينونة والعدم » بالآراء التي أوردها سارتر في كتابه « الوجودية نزعة انسانية » عام ١٩٤٥. إن استنتاجات سارتر في الكتاب الأول هي : إننا لن نحقق مطلقاً في علاقاتنا مع الآخرين معرفة متبادلة بحرية الآخر ؟ المبدأ الكانتي الذي يعامل الآخرين كغايات لا يمكن الحصول عليه ؟ ان ماهية العلاقات بين الكائنات الواعية ليست معينة (مشتركة ومتبادلة ومترابطة) بل هي صراع أما في الكتاب الثاني فإن سارتر يقدم الرأي المناقض من أننا نستطيع ويجب في الحقيقة أن نحترم حرية الآخرين . وهنا يقول إنني لا أستطيع أن

۱ - الفصل الثامن من كتاب « سارتر » لكرانستون .

أجعل حريتي هدفي ما لم أجعل حرية الآخرين بالمثل هدفي. وهو يقد مهنا أيضاً فكرة الاشتراك التي سبق أن نبذها . ان سارتر يحاول هنا أن يشرح رأيه من أن الحرية هي أساس جميسع القيم . ويربط سارتر الحرية بالالتزام engagement يقول سارتر : « اذا كان هناك التزام فأنا بجبر على ارادة حرية الآخرين في نفس الوقت الذي أريد فيه حريتي » . ويحاول سارتر في هنده المحاضرة أن يوضح فكرته عن الالتزام . يقول انه عندما يختار انسان لنفسه فإنما هو يختار الناس جميعاً . ذلك لأن الإنسان بفعل الاختيار والتفضيل يخلع القيمة على شيء من الأشياء ، وان الإنسان بخلقه للقيمة انما يسلك في حضور البشرية جمعاء ان جاز لنا القول . لهذا فهو مسئول ازاء البشرية جمعاء عن التقيم الذي صنعه . فمثلاً الذا أنا التحقت بنقابة عمال كاثوليكية فإن سلوكي هذا هو التزام للبشرية جمعاء أؤكد قيمة مطلقة للطريق الكاثوليكي . انني وأنا أعمل هذا انما الشكل للبشرية .

ويقارن سارتر المأزق الأخلاقي للإنسان بمأزق القائد الذي عليه أن يتخذون قرارات تتوقف عليها حياة وموت كثيرين . ان مثل هؤلاء القادة انما يتخذون قراراتهم في القلق . وهذا النوع من القلق هو الذي تصفه الوجودية بانه عام بعننا باعتبارنا كائنات حرة .

إن الأفكار الواردة في «الوجودية نزعة إنسانية »ترد بعد مجادلات متكلقة ، بينا الاستنتاجات في كتاب « الكينونة والعدم » ترد بعد إحكام دقيق ، غير انه يوجد تناقض في صميم كتاب « الكينونة والعدم » نفسه ، ذلك لأن سارتر محاول في هذا الكتاب أن يقول إن الناس يكونون أحراراً حرية كاملة كا أن علاقات الناس في الوقت نفسه يجب أن تتخذ اما شكل المازوكية أو شكل السادية . ومن الواضح ان هذا لامنطقي ، ذلك لأنه لو كانت نظرية سارتر في العلاقات الانسانية صحيحة فلن يكون الانسان حراً حرية تامة . وبهذا لا يوجد تناقض فحسب بين التوصية التي أوصى بها في « الوجودية نزعة انسانية » من أن الناس اننا يجب أن نحترم حرية الآخرين ورأيه في « الكينونة والعدم » من أن الناس

لا يستطيعون أن يحترموا حرية الآخرين ، بل هناك أيضاً تناقض في « الكينونة والعدم » بين مذهبه في الحرية الإنسانية ونظريته في العلاقات الإنسانية ورأيي في هذا الموضوع ان نظريته في العلاقات الانسانية كما هي واردة في والكينونة لكنها تتحذ كذلك أشكالًا لا تشملها مقولات نظريت. ، وان التجربة المشتركة للإنسانيةتبرهن على امكان وجود تلك الانواع من العلاقات التي يقول عنها سارتر انها مستحملة « ألا وهي الصداقة ، التعاون ، الموَّدة ، وأنواع الحب غير القائم على الرغبة من أن يكون المرء محموباً » وفي الحقيقة ان سارتر نفسه في النقطة التي تنتهي عندها رواية « دروب الحرية » يصوّر علاقة من هذا النوع الذي يستبعده كتاب والكينونة والعدم، فالعلاقات في الاجزاء الثلاثة الأولى للثلاثية ــ تلك العلاقات بين ماتيو ومارسل ، وبين ايفيتش ودانيال ، وبين دانيال على أنها تنو عات للصراع أو الصراع السيكولوجي . لكن العلاقة بين برونيه وفىكاريوس الموصوفة في الجزء الرابع الذي لم يكتمل هي من نوع آخر . ان « صداقتهم العجبة » كا يدل العنوان هي صداقة حقيقية ؟ ان عنصر الجنسية المثلية الواضح قد تحوَّل الى نوع من الرابطة الأفلاطونية المثاليــة . وهنا نلتقي بمطلق المعيّة . وبهذا يمكننا أن نضيف دلالة جديدة لعدم اكمالسارتر لروايــة « دروب الحرية » فليس الأمر قاصراً على أنه تخـّلي عـن الروايةعندما حان الوقت بالنشبه له ليتخذ موقفاً ايجابياً من مفهومه عن الحريسة حتى حسين أبعد أورست من مدينة آرجوس حالما قتل الملك والملكة . لقــد وصل سارتر أيضاً الى نقطة الرفض الضمني لسيكولوجيا « الكينونة والعدم » لكنه توقف عسن الرفض الصرع . وقد تراجع سارتر منذ عام١٩٤٩ عن هذه المشكلات للأخلاق الشخصية وتحول تماماً الى مجال أكثر عمومية هو مجال السياسة وعلم الاجتماع . ويجب أن نعترف بأنه في الوقت الذي أخذ يكف فمه عن كتابة الروايات

واضل كتابــة المسرحيات . لكن الكاتب المسرحي لا يقوم بالعمل نفسه الذي

يقوم به الروائي . إن الروائي معني بالتحليل وبباطن التجربة الإنسانية – إنه يتحدث كما يتحدث إنسان إلى قارىء واحد . أما طريقة المسرحية فهي طريقة جدلية أكثر منها تحليلية . إن الكاتب المسرحي يخاطب جمهوره ، وهو يخاطبه عن طريق ناحية بر"انية ألا وهي عن طريق الفعل المصطنع والكلمات المنطوقة . والمسرح كمنظمة اجتاعية هو وسيط أشد تأثيراً من الرواية للتعبير عن الأفكار السياسية . إن جميع المسرحيات التي كتبها سارتر منذ أن كتب مسرحية وجلسة سريتة ، هي مسرحيات سياسية . إن السياسة ، أو إن شئنا الدقة ، إن الاشتراكية قد أصبحت شغل سارتر الرئيسي . وإن عبارة « الأدب الملتزم ،التي اشتهرت تعني كما حددها هو أصلا الأدب الملتزم بأية نظرة أخلاقية أصلة تجاه الحياة مها كانت هذه النظرية . وفي الحقيقة لا يمكن تعريفها تعريفاً آخر على أساس المسلمة الوجودية من أن كل انسان يجب أن يكون صانع قيمه الخاصة . لكن « الأدب الملتزم ، سرعان ما استخدمه سارتر نفسه والنقاد اليساريون كا لوكان أي التزام آخر لن يكون أصيلاً .

أنا شخصياً معجب بسارتر بسبب التزامه الاشتراكي واستعداده التام ككاتب مشهور لكي يتولى الزعامة الثقافية المشكلات العامة . ولا يملك الإنسان إلا أن يحترم اهتامه بالخير العام والجدية ، وهي غير الجدية « الحفيفة » المدّمرة عند شو ، كما أنها ليست مثدل « روح الجدية » الحديث التي يستهجنها سارتر نفسه في البورجوازية . واذا كان سارتر قد وقع في مأزق فإن فرنسيس جانسون في كتابه الأول عن سارتر بعنوان « مشكلة الأخلاق وتفكير سارتر » يرى في الماركسية حلا لهذا المأزق ؛ وهو في كتابه الثاني « سارتر بقلمه» المنشور يمام ١٩٥٦ يهندى على التقدم الذي أحرزه في هذا الاتجاه . وان عام ١٩٥٦ يمندى سارتر قد د للتعلى أنه اكثر دقة من تفكير النقاد الماركسين من أمثال لوكاتش الذي هاجموا وجودية سارتر على أنها نوع من العدميدة البورجوازية ؛ وان سارتر ليزداد اقتراباً من الماركسية بمرور الوقت . ان آراءه

الأولى عن الاشتراكيـــة كانت بالأحرى آراء انسان ديمقراطي اجتماعي ، ان لم تكن آراء خياليــة نوعاً ما . وهكذا على سبيل المثال نجد في مقاله . مــــا هو الأدب؟ ، (عام ١٩٤٧) دعوة الى مجتمع لاطبقى كوسيلة للتوفيق بين الكاتب وجمهوره حيث أنه في المجتمع اللاطبقي وحده يمكن للأدب أن يحقق ماهيتــــه الكاملة . وايمان سارتر بالاشتراكية هو جزء من ايمانه بالحرية . وفي عـــام ١٩٤٥ عندما كان يصدر العدد الأول من مجلته الشهرية السياسية ﴿ الْأَرْمَنَةُ الْحَدِيثَةُ ﴾ لم يكن يهم كثيراً في فرنسا أي نوع من الاشتراكية يكون عليه الإنسان ، ذلسك لأن هذه الأيام كانت أيام وحدة الجناح اليساري، وقد ضم المشتركون الأول معه البير كامو . لكن هذا التعاون لم يدم طويلًا ، فقد كان الحزب الشيوعي يشكل مشكلة عويصة . لقد كان الحزب يعادي سارتر ، وانَّ عداء سارتر للحزبيتضح بما فيهالكفاية في قصة برونيه وفيكاريوس ضحيتى الحزبفي رواية سارتر«دروب الحريــة ، . ولقد شكل سارتر عام ١٩٤٩ حزباً سياسياً له هو حزب التحالف الثوري الديمقراطي يدءو الى الاشتراكية المستقلة في فرنسا . ولقـــد اجتذبت هذه الحركة بعض المثقفين لكنها لم تجتذب أحداً من الطبقة العاملة . ولقد تعلم سارتر من فشل الحزب درساً قاسياً . ولما برهن الحزب الشيوعي على أنه الحزب الوحيد الفعال في فرنسا الذي يكرّس نفسه لتحقيق الاشتراكية ، شعر سارتر أنه مضطر إلى تأييده مها كانت كراهيته للوسائل التي يتبعها . ومن هنا أصبح سارتر رفيقاً حميماً للحزب الشيوعي ، ورغم أنه لم يلتحق به رسميًّا ، إلا "أنـــه دافع عنه على أنه العامل القوي الوحيد في فرنسا لتحقيق الاشتراكية والسلام . ورغم أن سارتر قد فقد معظم أصدقائه الاشتراكيين المستقلين في هذه العمليــة فإنه لم يكن يطيق أيّ هجوم يوجه للحزب أو الاتحــاد السوفييتي . ولم يثر على السوفييتي في المجر على أساس أن التدخل لم يكن ضرورياً لسلامة الاشتراكية . أما فيما عدا هذا فإن سارتر هو البطل المتحمس لما أنجزته روسيا والصين وكوبا

والدول الشيوعية الأخرى ، كما أنه الناقد العنيف للولايات المتحدة الأمريكية . والغرب .

وفي عام ١٩٦٠ نشر سارتر كتابًا نظريًا أكبر من كتاب «الكمنونة والعدم» هو الجزء الأول من كتاب « نقد العقل الجدلي » . وفي هذا الكتاب الذي يسميه سارتر كتاباً « أنتروبولوجما » يدور الموضوع حول الإنسان في الجماهير مقابــل الإنسان في الفرد ، والعلاقات الجمعمة بدل العلاقات الشخصمة . إن المؤلف يحاول أن يبدع نوعاً جديداً من الماركسية ، بعني انها ماركسية تنقيَّحها الوجودية . وليس ثمة شك هنا في أن سارتر يمنح الماركسية أولية على الوجودية . يقول سارتر إنّ الماركسية « فلسفة » على حين أن الوجودية ليست إلا «أيديولوجية» وهو تشرح هذا الاختلاف فمقول إن « الفلسفات » هي تلك المذاهب الخــلاقة العظيمة التي لا يمكن تجاوزها إلى أن يتحرك التاريخ وهو يقودها . وفي العلم الحديث نجد أن الحركات الفلسفية الخــــــلاقة العظيمة هي الممثلة عند ديكارت ولوك ، ثم كانت وهيجل ، وعند ماركس في زماننا . وهكذا فإن الماركسية لا تزال « المذهب الفلسفي للحاضر » لأننا لم نتجاوزها بعد . ويقول سارتر عن المفكر الأيديولوجي إنه شخص أكثر تواضعاً من الفيلسوف ، كل ما يفعله الأول هو أن يطور المذاهب الأصيلة الفلسفية ، إنه « يستغل ما هو سائد » . وسارتر يرى الوجودية على أنها رغبة تحاول أن تتكامل بنفسها مع الماركسية .

وهذا لا يعني أن الوجودية مستعدة أن تدع الماركسية تبتلمها في الحال. وسارتر يعتقد أن اتحاد الوجودية مع الماركسية يمكن أن يظهر النزعة الحديثة التي تفتقر إليها الماركسية . إنه يقول إن الماركسية فقدت أساسها النظري ؟ إن مفاهيمها و إملاءات ، و المتحدثون باسمها تجريديون وصارمون وأبعد ما يكونون عن التجربة الواقعية ، إنهم غارقون في مستنقع علم النفس والميتافيزيقا البعيدين عن العصر دون أن يدركوا غايتهم . والشيء الذي يركتز عليه سارتر كا هو متوقع هو الجبرية : إنه يريد للماركسية أن تنزع نفسها من المفهوم المادي الجبرية في القرن التاسع عشر وتتقبل من الوجودية مفهوماً عقلياً المحرية

الإنسانية . فإذا تم هذا ، فإن سارتر سيرى أن الماركسيين لم يخرّبوا روح تعاليم ماركس، ويقتبس سارتر نصاً لأنجاز يقول: « إن الناس يصنعون تاريخهم بأنفسهم، لكن في ظل بيئة مفروضة تحددهم » فيؤكد سارتر عبارة « الناس يصنعون تاريخهم » ، إنهسم « هم » الذين يصنعون التاريخ ، وليس « التاريخ » هو الذي يصنعهم . وهكذا يريدنا سارتر أن نعتقد أنه يريد أن يحقق تنقيحاً للماركسية أكثر مما يريد تغييرها وذلك عن طريق ادخال البصائر الوجودية فيها .

ويتناول بقية هذا الجزء من كتابه دراسة العلاقات الجمعية . وهنسا للاحظ في الحالتناقضاً لابين ما يقوله سارتر هنا ومايقوله الكتاب الماركسيون فحسب، بل بين ما يقوله سارتر هنا وما يقوله عن العلاقات الشخصية الفردية في كتابٍ « الكينونة والعدم » كذلك . لم يعد يقال إن الصراع هو الشرط الأساسي للملاقات الإنسانية ، وإن كان لا يزال يُعتبر عاملًا أساسيًا في التاريخ الإنساني . والمجتمعات وفق أنتروبولوجيا سارتر تمر منتجمعات للأفراد إلى وحدات متحدة عضوية . وإن عملية الاندماج عملية جدلية لا تتم عن طريق َ قَسَم أو عقــد بل عن طريق ﴿ الرعب ﴾ . يقول سارتر إنه العنف الذي يوجُّه الجاعــة إلى أن تصبح متكاملة وذات أنظمة ، والحرية المتبادلة تخلق نفسها كرعب . والصراع « النـُدُرة » Seducity فنقص الطعام والمواد الأخرى في العالم هــو الذي يؤدي إلى الصراع بين الإنسان وأخيه الإنسان . وهذا يجعل العنف الإنساني مفهومًا ومعقولًا ان جاز لنا القول . إن سارتر يعارض الآن الرأى القائــل بأن الصراع بين الناساس ينشأ من قوى عدوانية في الطبيعة الإنسانية نفسها كا يظهر هوبز وفرويد وبعض الآخرين . ويقرر سارتر أنه لا توجد حاجة للحرب بين الناس ٬ وأن الحروب قد وجدت بسبب وجود ندرة شديدة . والمخاطرة البشرية كلهـــا حتى الآن هي كفاح يائس ضد الندرة . الندرة تجمل الناس شكاكين نظراً لأرب كلًا منهم خائف من أن يخون الآخر في العقد الاجتماعي . العلاقات بــين النـاس غير سهلةً وهم لا يحاربون بجانب هذا ، فإن الأبنية التي يفرضها الناس على العـــالم

لكي يهربوا من الندرة ترتد على نحترعيها وتجعل أزمتهم تزداد سوءاً. وهــنه النظرية نحتلفة تمام الاختلاف عــن الماركسية المتزمتة ، حيث يعتــبر الناس مخلوقات الظروف أو التاريخ . وبالنسبة لسارتر فــإن العوامل الماديــة أو الاقتصادية لا تزال متعارضة ، كما هو الشأن عند جميع الماركسيين ، لكنه يرى التاريخ على أنه هو نفسه من خلق الناس . أي أن التاريخ هو نتاج الوعي لكنه غالباً عبارة عن قرارات عمياء يتخذها الناس في مواجهة مشكلة النــدرة وفي مواجهة المشكلة الندرة .

إن الجزء الأول من كتاب « نقد العقل الجدلي » ليس مقصوداً به أن يضع الأسس العقلية « للأنتروبولوجيا البنائية » فحسب كا يقول سارتر ، بل هو وعد بأن يرينا في الجزء الثاني أنه يوجب تاريخ إنساني واحدة . إن الكتاب طويل شاذ معقد للغاية ، إنه مليء برطانة مشوشة ؛ إن ما ينقصه هو فصاحة سارتر السابق ، ورغم أنه ليس مليئاً بالاستدلالات العقلية فإنه معقول إلى حد كبر .

سارتر بين الانطولوجيا والأخلاق^(١)

تهدف الدراسة الحالية إلى تتبع تطور فكر سارتر في الفترة من ١٩٣٨ الى ١٩٥٢ . ولقد ركزت معظم الدراسات على تناول الجانب الفلسفي من فكره ، غير أني سأهتم في معظم دراستي بالجانب الأدبي . ومن المسلاحظ أن المشكلة الخلقية هي التي تسود انتاج سارتر ، ولهذا ستكون المحور الذي تدور حوله دراستي . والهدف في هذا المدخل بيان كيف نشأت المشكلة الأخلاقية من موقف سارتر في الوضع الإنساني كا هو مشروع في «الكينونة والعدم » .

وقد يبدو كتاب سارتر الفلسفي على أنه وصف للوضع الإنساني في الحدود الأنطولوجية . وهذا يعني استخدام القضايا التي يسود فيها مصطلح و الكينونة ، Being والانسان عنده باعتباره واعياً لا يتطابق مع ما هو عليه ، إنه يقف على مسافة من نفسه ؛ غير ان هذه المسافة ليست مسافة مكانية ، فهي ليست سوى نقص . الانسان ازيد بما هو عليه ؛ لكنه ليس شيئاً اكثر بما هو كائن عليه . ان الوعي يضيف الى كينونة الانسان اللاكينونة non-being فالوعي لا يضيف شيئاً ، بل هو يضيف العدم . وبطبيعة الحال فان هـــذا العدم ليس له وجود مستقل فالانسان ليس شيئاً من جهة وعدما من جهة اخرى . الانسان مفصول عن تفتح الوجود طالما انه واع . ويصبح للكينونة معنى خـــلال الوعي

۱ روبرت شامبنی Robert Champigny مدخل کتاب : «مراحل في طويق سارتر» ۱-۹۲۸ - ۲۰ » . Stages On Sartre's Way 1938 - 52 . « ۱۰۹۳۸

واللاكينونة باعتبارها وعياً تحتوي على قوة السلبية ، وهذه القوة هي التي تسبح لنا برسم التميزات والتعريفات واكتشاف العلاقات في مجال الكينونة . وحقيقة الانسان تصبح بهذا ذات معنى كا يمكن تعريفها ، وبهذا يمكن تسميتها موقف الانسان . وحقيقة الانسان تصبح موقفاً وذات معنى اذا ما نظر اليها في علاقتها بمستقبل مفتوح ، والانسان لا يختار حقيقة موقفه ، لكن الموقف لا يتحدد فقط بهذه الطريقة الخارجية . فالموقف يكون له معناه بالنسبة للخطط التي يرسمها الانسان لهذا الموقف ، فالانسان بهذا يختار معنى موقفه . وان فكرتي المستقبل المفتوح والاختيار تقدمان فكرة الحرية ، والحرية عند سارتر وني أساسا الاختيار وكلها زادت امكانيات الاختيار كلها زادت امكانية الحرية . والحرية الموقف ، ولا تتوقف حقيقة موقفي على اختياري ، بل معنى هذه الحقيقة يتوقف على حريتي وعلى حرية الآخرين . فاذا وضعنا القضية منطقياً الحقيقة يتوقف على حريتي وعلى حرية الآخرين . فاذا وضعنا القضية منطقياً قلنا ان فكرة المعنى تفترض كمسلمة فكرة الحرية .

ونحن نستدير من الكينونة الى الفعل . فالحرية تازم الحقيقة الانسانية على ان تحل نفسها محل الكينونة . وحتى لو قررنا جبرية الانسان فان هــــذا لن يغير الصورة نظراً لأننا نتعامل هنا مع الاختيار والقرار . وسارتر يقول اننا لسنا احراراً في ان نكف عن كوننا احراراً . واذا كنا من الناحية الموضوعية جزءاً من الطبيعة فاننا من الناحية الذاتية محكومون بأن نكون أحراراً . ومثال على هذا ان المشروع الأنطولوجي لسارتر هو مشروع حر . الأنطولوجيا هي اساس المناقب ، غير ان الدراسة الانطولوجية هي مشروع اخلاقي شأنها شأن جميع المشروعات . وان نتائج البحث الانطولوجي تجعل ضرورة الحريــة وبالتالي ضرورة المناقب واضحة . واكون مسئولاً عن كل شيء ما عدا بالنسبة لمسئوليتي نفسها نظراً لأنني لست أساس كينونتي . ولا تنفصل فكرتا الموقف والحرية عن بعضها فلا توجد حرية الا في موقف ولا يوجـد موقف الا عن طريق الحرية . والحرية تتحدد كا تحدد : أن تكون حراً يعني ان تفعل وان تكون حراً في

العالم . ان وجودنا مجاني Gratuitous لكن لا يوجد فعل مجاني .

وهكذا فان الأنطولوجيا تدعونا من قبل الى اطراح مفهوم شائع عن المناقب يسميه سارتر روح الجدية . وهذه الروح تتألف من التظاهر بأن القيم الاخلاقية لا تتوقف على الاختيار الانساني بل يحددها القانون الطبيعي عن طريق الصدفة والأوامر الالهية . والانسان الذي يحتمي في روح الجدية يحاول ان يخفي عن نفسه ان الحرية الانسانية هي التي تتحدد على اساس القيم الأخلاقية . انه يحاول ان يتجاهل انه بالرغم من ان الانسان ليس هو خالق الكينونة فهو على الأقل مبدع القيم الأخلاقية . وان « سوء الطوية » bad Faith هو خداع ، يعني قسمة الانسان الى قسمين يتجاهل قسم منها القسم الآخر . وروح الجدية هي نموذج على سوء الطوية .

وبهذا فان الموقف لا يقوم كحد يحد من الحرية بل هو بالأحرى شرط لهذه الحرية . المواقف تحدد الحرية تحدد ايضاً ماهية الموقف في نظر الانسان. وسارتر يقدم حداً للحرية وهو وجود الآخرين ، فالحرية لا تتحدد الا عن طريق الحرية .

ومن ثم فان البحث الفلسفي قد اوضح شروط الحرية وحدودها ؟ وبين ان القيم الخلقية والغايات تتوقف على الاختيار الانساني . وبهذه الطريقة فان المبحث الأنطولوجي قد افضى بنا الى المسائل الاخلاقية . لكن هذا المبحث في حدد ذاته لا يستطيع ان يزودنا بنظرية عن المناقب الحقيقية الشرعية . فالأنطولوجيا لا تقول لنا كيف نقرر بالنسبة للغايات او ما هو المثال للاختيار . ومع هذا فان المبحث الانطولوجي عند سارتر يمكن ان يلقى الضوء على نوع المناقب التي يتخذها الشخص الذي لم يتوصل بعد الى مرحدة الاستيعاب النوراني للمسألة الاخلاقية ، وذلك بما يتفق مع وصفه الأنطولوجي . ويرى سارتر ان افعالنا هي رمز لاختيار أساسي او أصلي . وهذا الاختيار الذي يتم في الطفولة هو نوع من المناقبية الطبيعية ؟ غير ان الاختيار الاصلي الحقيقي هو ما يريد سارتر ان يجعله المناقبية الطبيعية ؟ غير ان الاختيار الاساسي عند الانسان هو « الرغبة في يحل محل اللبيدو عند فرويد . فالاختيار الأساسي عند الانسان هو « الرغبة في

أن تكون ، نظراً لأن الكينونة هي اساسا ما ينقص الانسان . فمن الكينونة نستدير الى الفعل ، لكن الفعل هو من اجل الكينونة . والانسان يهدف الى ان يصبح الله . وهذه نزعة رومانتية . ومها نختار لتحقيق اختيارنا الاساسي فان رغبتنا عند سارتر في ان نصبح اساس كينونتنا مآلها الفشل . وان احد ، الأهداف الرئيسية لكتاب « الكينونة والعدم » هو كشف النقاب عن هذا الفشل . غير ان الفشل هنا هو فشل أنطولوجي : الفشل في استرجاع كينونة المرء . انه فشل الانسان الذي يظل نحلصاً اخلاصاً اعمى لاختياره الأصيل ولما سنسميه بمناقب الكينونة: انه بمعنى آخر فشل الانسان من الناحية الانطولوجية وهي الناحية التي يأخذ بها سارتر في كتاب « الكينونة والعدم » ؛ انه فشل وهي الناحية الي يأخذ بها سارتر في كتاب « الكينونة والعدم » ؛ انه فشل المفروض فيها ان تزودنا بمفهوم صادق عن المناقب . غير ان الانطولوجياليس المفروض فيها ان تزودنا بمفهوم عن المناقب نظراً لأنها النظر الى الانسان من الخارج وهذا يدعونا الى ان نظر ح المناقب الأنطولوجية او الميتافيزيقية الى المناقب اللاانسانية والتي تفرض مثالا غريباً على الانسان . وبهذا تصبح جميسع المناقب اللاانسانية والتي تفرض مثالا غريباً على الانسان . وبهذا تصبح جميسع المناقب اللاانسانية والتي تفرض مثالا غريباً على الانسان . وبهذا تصبح جميسع المناقب اللاانسانية والتي تفرض مثالا غريباً على الانسان . وبهذا تصبح جميسع المناقب متكافئة نظراً لأنها جميعاً ستنتهي الى الفشل .

غير اننا اذا تركنا النظرة الانطولوجية او الميتافيزيقية واذا نحن دخلنا من جديد في الوجود الذي حددته الأنطولوجيا من الخارج فان المنظر سرعان ما يتغير . لا يجب ان نتوقع من نظرية المناقب ان تقول لنا كيف نحصل على المثال . لكن المثال الذي يجب ان يذكر يجب ان يكون بطريقة تسمح بتحقيق وأهداف ، عملية معينة على ضوء هذا المثال . وان هذه الملاحظات على المناقب الطبيعية او الأنطولوجية تبين مقدار خصوصية علاقة الأنطولوجيا بالمناقب في فلسفة سارتر وهي خصوصية فاتت الكثيرين حتى بعض نقاد الفلسفة المتخصصين . لقد وحد سارتر بين الكينونة والعدم ، ولكن السبب يرجع الى رغبة هذا التوحيد لا يظهر في « الكينونة والعدم ، ولكن السبب يرجع الى رغبة سارتر في الاحتفاظ بضربة المعلم هذه . وهـنا التوحيد سيظهر في مسرحية « الشيطان والرحمان ، وفي دراسته عن جان جينيه . هناك اختلاف في النظرة

بين سارتر والقدماء . في النظرة القديمة 'تنزع نظرية المناقب من الأنطولوجيا او الميتافيزيقا . وفي النظرة السارترية لا تلتزم الأنطولوجيا بالنظرية في الأخلاق . كل ما تفعله هو الكشف عن نوع طبيعي او انطولوجي للمناقب .

ولقد اوضح سارتر ان على التحليل النفسي الوجودي ان يكشف للفاعـــل الاخلاقي انه الكائن الذي تظهر به القيم الى الوجود. ويرى سارتر ان هـــذا الكشف يساعد الانسان على احداث انقلاب أخلاقي . وان المنــاقب الحقيقية الشرعمة قائمة على هذا .

سارتر بين القيمة والرغبة في الألوهية (١)

إن الشيء القيم عند سارتر هو الحرية . وسارتر فيلسوف ديكارتي تقليدي حيث يُعد و الوعي النقطة المركزية في فلسفته . وسارتر ديكارتي أيضا بإصراره على تفوقية الكوجيتو فهو يعتمد على الخلاص المساشر من الوعي حيث لا يوجد إلا ما (يبدو) . غير ان سارتر ليس ديكارتيا في أنه لا يريد ان يتصور الوعي كعملية موحدة وحيدة للإدراك المنفصل عن النشاط الفيزيقي. وهو معني بالصفة الفعلية لوعينا بالأشياء والناس ؟ إنه مهتم بدراسة ظواهر الوعي .

وسارتر يصور الوعي عن طريق تناقضين التناقض الأول هو التناقض بين كينونة الوعي المتحرك المتنقل من لحظة الى أخرى والأشياء الصلبة اللزجـــة الساكنة ونحن مشغولون بالاستحواذ على العالم باعتباره حقيقة تلو"نها انفعالاتنا أو مقاصدنا . وإن تحر"كية الوعي هي « الحرية » أي ان الحرية هي قدرتنا على التأمل وإضفاء حالة انفعالية والانسحاب من الغرق في العــالم ووضع الأشياء على مسافة .

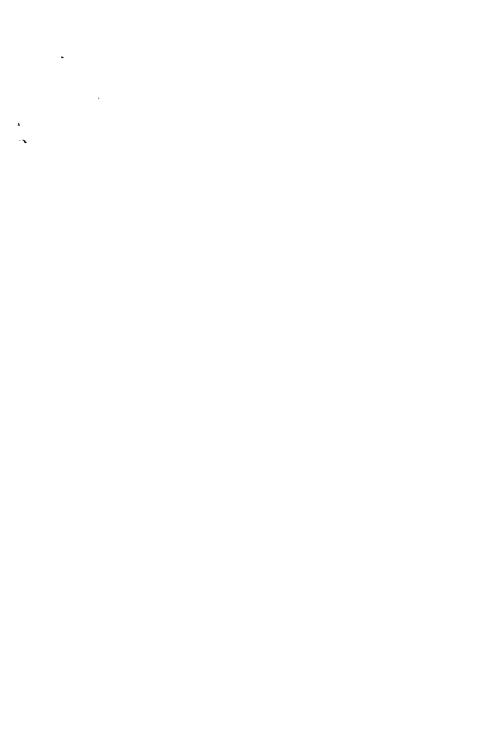
أما التناقض الثاني عند سارتر فهو بين الانفلاتية المتقطعة للوعي وبين حالة الثبات الكامل والاكتال الذي يسعى نحوه الوعي . ويصف سارتر هـذا التوقان في « الكينونة والعدم ، عندما يتحدث عن المعاناة: « نحن نعاني، ونحن نعاني من عدم معاناتنا بما فيه الكفاية . وإن المعاناة التي (نتحدث) عنها ليست هي المعاناة

۱ – الفصل الخامس من كتـــاب اريس موردوخ بعنوان « سارتر عقلانياً رومانتياً »

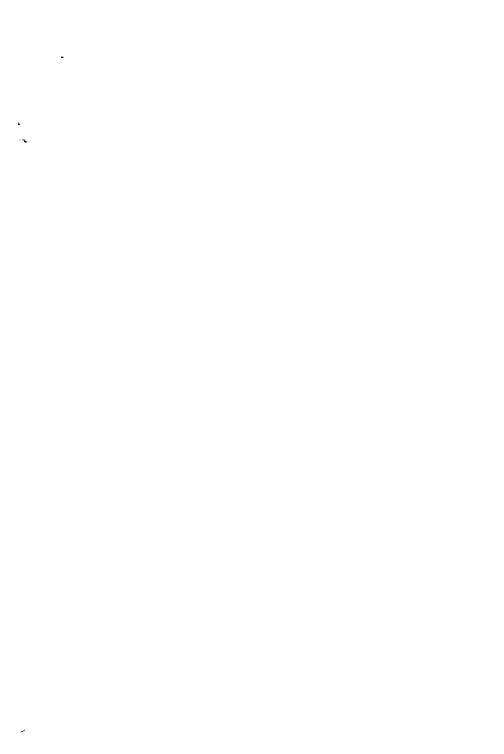
نفسها التي نتحدث عنها ». ونحن نريد لتجربتنا ان تكون كاملة وثابتة ومليئة. الوعي هو إفراط في السرور والحزن ، إنه قادر على الانبشاق من الظروف الشيئية الخالية من التأمل لكنه أيضاً « مشروع » يتوق الى كلّ يخيم على حالته الجزئية.

ويقول سارتر بعد هذا إن « كينونة » النفس هي القيمة العام القيمة هي » شيء ما لكنها ليست بعض الشيء والقيمة ليست ذات طابع اشتراطي وهي » شيء ما لكنها ليست بعض الشيء والقيمة ليست ذات طابع اشتراطي إلا أنها عدم . لا يجب ان تكون متطابقة مع أية صفة حقيقية او أية حالة » فلو كانت هكذا فإن عرضية الكينونة تقضي على القيمة ، وهذا مشابه لما قاله الفيلسوف الوضعي المنطقي مور G. E. Moore . بإصراره على ان القيمة وليست طبيعية » وما قاله عنها فتجنشتين Wittgenstein « يجب ان تقوم القيمة خارج كل ما يحدث لأن ما يحدث فهو عرضي » . ويبدو ان سارتر يوحد بين القيمة وبين الكلية المعاشة الثابتة التي يحن إليها الوعي. وهذا يعني ان تضفي بين القيمة وبين الكلية المعاشة الثابتة التي يحن إليها الوعي. وهذا يعني ان تنحث من خلال هذا التحقيق ثبات معين لكينونة الإنسان. إن ما يرغب في إضفاء القيمة عليه هو ثبات الشيء في ذاته وقد ارتبط بالشيء لذاته . غير ان هذا الارتباط لا يمكن الحصول عليه فإن الكينونة وأنسانية . حذاتها – لذاتها الكنونة إنسانية . في الشعور بالقيمة هو شعور بالنقص ، نقص الاكتال ؛ ويمكن تسمية الوعي الذي كشف لنا هذا النقص بالوعي الأخلاقي .

يقول سارتر : « الإنسان هو الكائن الذي يتوق لكي يصبح إلها ويؤكد سارتر هذا قرب خاتمة كتابه « الكينونة والعدم » فإن هوى الإنسان على عكس هوى المسيح ، فالإنسان عليه ان يفقد نفسه كإنسان حتى يولد الله . أي الانسان يسعى نحو حالة من الكمال الواعي ؛ ولكن لما كانت فكرة الله متناقضة فإن الخسران عبث . ولهذا فالإنسان هوى لا مجد . وهو ينهي كتابه الفلسفي الضخم بوعد بكتابة مؤلف في موضوع القيم ، غير ان هذا الوعد لم يتحقق وإن كان يدلى بآراء في هذه المسألة في كتاباته الأدبية والسياسية .



القِسل لخامش: عالم السّيات والفلسَفة الِسّياسة



سارتر والبحث عن حزب سياسي(١)

بالرغم من التغيرات المحددة التي طرأت على موقف سارتر تجاه الشيوعيين والحزب الشيوعي منذ عام ١٩٤٥ فإن من المهم ألا نهمل استمرار تفكيره بالنسبة لهذه المسألة . وعندما أعلن في يوليو ١٩٥٧ بطريقة قطعية أن الاتحاد السوفيتي يريد السلام ويبرهن على هذا في كل يوم فإنما كان يعبر صراحة عن مبدئه الذي يرشده في الحكم على المسائل الدولية منذ انتهاء الحرب العالمية الثانية . وحتى عندما كانيند و بعسكرات السجون السوفيتية في عام ١٩٥٠ لم ييأسمن الشيوعية كنظام أو مذهب . وظل سارتر لديه الأمل في أن الثورة الروسية لم تزل تحتوي على الوسيلة الوحيدة لتحقيق المجتمع اللاطبقي . وموقف من الشيوعية قائم على فكرة أن الشيوعية تمثل شكلا من أشكال الاشتراكية التي هي الأمل الوحيد فكرة أن الشيوعية تمثل شكلا من أشكال المجتمع للبشرية . وهمذا الموقف يصدر عن رفضه الآلي لأي شكل من أشكال المجتمع يقوم على أساس الملكية الفردية لوسائل الانتاج . ولا نجد موقفه هذا في كتبه الفلسفية سوى في دراسة بعنوان و المادية والثورة ، نشر عام ١٩٤٦ وقد أعلن في دراسته و الرجودية والماركسية ، في عام ١٩٥٧ أن الماركسية يجب أن تكون صحيحة لأنها فلسفة البروليتاريا والطبقة الناهضة الجديدة .

۱ ـ فيليب تودي Philip Thody الفصل الحادي عشر من كتاب تودي : « جان بول سارتر » دراسة أدبيسة وسياسية Jean - Paul Sartre A literary And Political . Study .

يدحض سارتر في مقالت و المادية والثورة ، الفلسفة المادية كا هي عند الحزب الشيوعي الفرنسي في عام ١٩٤٦ ، ويصر سارتر على إظهار التناقضات في هذه الفلسفة وهو يشير إلى أنه من المستحيل على ردود الأفعال الآلية المادة أن تنتج أفكاراً تعد حقيقية بصنة إطلاقية ؛ ويؤكد سارتر غموض أفكار ستالين عن طبيعة البناء الفوقي Superstructure ويظهر التشوش بين فكرة العلية وفكرة الجدل . وعندما يقوم سارتر بهذا فإنه لا يهدف الى تدمير فكرة الثورة أو نقد توقانات الطبقة العاملة ، بل هو يحاول أن يقترب من قضية البروليتاريا وقضية الحقيقة . وحتى يستطيع أن يقوم بهذا ويجرد الثورة من اعتادها على و الحقيقة النفعية ، للمادية يحلل سارتر ما يعتبره الطبيعة الحقة للمشروع الثوري ويستخدم في هذه الدراسة أفكاره الخاصة عن الحرية والعرضية Contingency حتى يقدم بديلا للفلسفة غير المتاسكة للحزب الشيوعي .

يرى سارتر أن الثوري هو عضو في طبقة مضطهدة يرغب في تغيير طبيعة المجتمع الذي يعيش فيه والذي يشكل جزءاً منه . والعامل يعرف أنه ليس له حق خاص في الوجود ، على عكس عضو البورجوازية المحافظة . ويرى سارتر ان أولئك الذين يعتقدون أنه ليست لهم حقوق هم الوحيدون الذين لهم موقف ثوري. وإن عرضية الوجود لها ميزة وذلك أن الإنسان حر . وإن عضو الطبقة المضطهدة الذي يعرف انه لا توجد حقوق بالمرة هو أيضاً الإنسان الذي يعرفأن العالم لا تحكمه قوانين إلهية دائمة وأن كل شيء فيه يمكن ان يتغير . وحتى يستطيع الثوري أن يقوم بهذا لا بد وأن تتو قر لديه الحرية التي تحر مها عليه الجبرية السارمة الموجودة في الصورة الرسمية الفلسفة الشيوعية . عليه أن يكون حراً الصارمة الموجودة في الصورة الرسمية الفلسفة الشيوعية . عليه أن يكون حراً عكن أن يقوم به . وسارتر هنا إنما يترجم نظرية المعرفة كا عبر عنها في «الكينونة والعدم» إلى مجال الفكر السياسي ، ويستخدم فكرة ان الانسان لا يعرف سوى والعدم أيضاً فكرة القصدية المتصادية الميكانيكية الأشياء لأن عقله حر في أن ينسلخ عنها حتى يتبين أهمية الحرية للثوري . وهو يستخدم أيضاً فكرة القصدية الموادية المعرفة الميكانيكية يستخدم أيضاً فكرة القصدية المعرفة الميكانيكية

في المعرفة والعمل كما ذهب فلاسفة الحزب الشيوعي الفرنسي .

وحسب نظرية القصدية التي أخذها سارتر عن هوسرل فإن العالم لا يكشف دلالته للإنسان إلا من خـــلال المقاصد التي لدى الانسان عنه . وعندمـــــا ينظر الإنسان إلى المجتمع بهدف تغييره فإنه يستطيع أن يأمل في ان يفهم كنف يعمل. ويرى سارتر ان هذا كان موقف ماركس قبل أن يقع تحت تأثير انجلز المدمر . والانسان لا يستطيع ان يغير المجتمع او يعرف كيف يعمل هذا المجتمع قبل أن تحوله إلى فاعل غير حي للقوى التاريخية اللاشعورية . إنه يقبل الحزب الشيوعي على أساس انه الحزب الثوري الوحيد ويقبل المادية على اساس انها مذهب الحزب. اما الذي يعنيه فهو خطر ان تقضي المادية على المشروع الثوري في يوم من الأيام وبالتالي يجد الحزب نفسه عاجزاً عن حل المشكلات الجديدة غير المألوفة عندما تنشأ. إن سارتر معني هنا، شأنه في جميع مقالاته عن الحزب الشيوعي، بمشكلة اساسية واحدة: كيف يمكن إنقاذ هذا الحزب من اخطائه التكتيكية والفلسفية الحالية وتحويله الى سلاح اكثر فاعلية في الكفاح المحتم بين العمال والبورجوازية ؟ إن مقالة سارتر « المادية والثورة » هي واحدة من افضل مقالاتـــه السياسية واكثر عباراته اقناعــاً وتأثيراً على الآراء السياسية في حـــــــدود موقفه الفلسفي الأساسي . وبالرغم من ان المقالة لا تشير بشيء الى الأسس الأخلاقية التي يفضلُ الإنسان علىهداها مصلحة الشخص الواقع عليه الاضطهاد على مصلحة المضطهدين فإنه يشير الى انه يكفي ان تنظر الى الحقائق والوقـــائع حتى يتبين ان مصالح العقل هي في جانب البروليتاريا . ولا يوضح سارتر لم كان الأمر هكذا . إنــــه ينقد ولكنه لا يقع في فخ اعداء الشيوعية . ويصدر نقده من خيبة امله في ان الحزب الشبوعي يسيء استخدام الفرص الممتازة العديدة التي يمكن ان تخدم

في نهاية شهر فبراير ١٩٤٨ نشرت بعض الصحف المستقلة الفرنسية بيات حزب التحـــالف الثوري الديمقراطي Rassemblement Démocratique

المصالح الحقيقية للطبقة العاملة الفرنسية .

Revolutionnaire الذي أنشأه سارتر بالتعاون مع دافيد روسيه وجيرارد روزنتال، كما أنشأ الحزب صحيفة ولاجوش وهي نصف شهرية في مايو ١٩٤٨ غير أنها توقفت عن الصدور في مارس ١٩٤٩ وهو لا يرى في هذا الحزب مثيلا للأحزاب الأخرى بل كان يراه كمحاولة لتجميع جميسه المتعاطفين اليساريين دون قطع العلاقات التي تربط هؤلاء المتعاطفين بأحزابهم . لقد قصد سارتر ان يجذب الناس الذين لا يشعرون برضاء عن النقص الموجود في الحزب الشيوعي من ناحية المناقشة الديمقراطية الاصيلة . ولكن سارتر رغم هذا اكثر تعاطفاً مع الحزب الشيوعي من رفيقيه . وهو يرجع نقص المناقشة الحرة الديمقراطية الى التأثير والنفوذ الضخمين للحزب .

ولقد فشل حزب سارتر بسبب نقص التأييد الشعبي ، والدليل على هـذا احتجاب صحيفة الحزب بعد اصدار ثلاثة عشر عدداً فحسب. وفي يونيو ١٩٥١ عبر سارتر تعبيراً فلسفياً عن الآراء التي ستنظهر بعد هذا تغيير نظرته تجاه الشيوعية، ولقد اظهرت مسرحية «الشيطان والرحمان» بجلاء ان الثورة الاجتاعية لا يمكن ان تتحقق الا بالتحالف داخل حزب. وقال ان الحزب الشيوعي على خطأ لكن الانسان لا يستطيع ان يقف ضد البروليتاريا. ولما كان الحزب الشيوعي الفرنسي هو الحزب الوحيد الذي يحظى بتأييد الطبقة العاملة الفرنسية فانه التعبير الضروري عن رغبات هذه الطبقة، وان القضاء على الحزب الشيوعي يعنى القضاء على الجروليتارين كطبقة.

لقد أصر سارتر في عام ١٩٤٣ على الأهمية الأولية للصراع باعتباره العنصر الأساسي في علاقة الإنسان برفاقه . ومن عام ١٩٥٤ كتب أن العامل هو رجل ثوري في الحركة الأولى التي يقوم بها ، إلا أن هذه الحركة تأتي لأن لديه تجربة كلية بالعالم و « الآخر » لأن « الآخر » يَمْشُل في أعماله باعتباره القوة المعادية التي تسرق منه الأشياء ، ولأنه لا يستطيع ان يعيد تنظيم عمله دون أن يقرر في الحال رغبته في القضاء على هنة القوة وانتزاعها من « الآخر » . وان هذا الإصرار على الصراع باعتباره صفة محتمة لا مهرب منها لجميع العلاقات الإنسانية

هو تطبيق مباشر للنظريات الفلسفية في « الكينونـــة والعدم ، على مشكلات السياسة . وهو سواء في عــام ١٩٤٣ او ١٩٥٤ يعبر عن احتقاره لأولئك الذين يحاولون القول بأن هناك مصلحة مشتركة بين العمال والبورجوازيين .

غير ان علاقته ساءت بالحزب الشيوعي . لقد قطع علاقت ه بجميع أصدقائه من الشيوعيين الذين لم ينددوا بالتدخل العسكري في المجر . وان تحالف مع الحزب الشيوعي الفرنسي الذي أعتقد انه يقدم الأمل في بناء فرنسا جديدة قد أفضى الى نهاية مفاجئة وإن كانت مؤقتة . لقد ندد سارتر بالتدخل الروسي في المجر باسم الاشتراكية نفسها ، ففي رأيه ان هذا التدخل العسكري لم يكسن ضروريا للاحتفاظ بالاشتراكية في المجر ، فهو يرى ان استمرار مقاومة عال بودابست المسلحين كانت ستبرهن على ان هناك قدرة متمكنة من الدفاع عن الاشتراكية ضد أي هجات من أي نوع سواء من اليمين أو اليسار .

وهكذا يتضح في مقالة سارتر هذه بعنوان و شبح ستالين ، استمرارية تفكيره السياسي . وفي هذه المقالة يذهب الى أنه لا يمكن الحكم على الاتحاد السوفييتي بالمقاييس السليمة بالنسبة للديمقراطية البورجوازية نظراً لأن الاتحاد السوفييتي يمثل المستقبل ، حين ان الرأسمالية تمثل الماضي المنهار . وهو عندما يظهر قلقب بالنسبة لتأثير دخول السوفييت المجر على شعبية الحزب الشيوعي الفرنسي إنما يظهر ان اهتامه لا يزال هو امكانية خلق جناح يساري ذي تأثير في فرنسا . وهو يريد أن يخلص الحزب الشيوعي الفرنسي من الحرب الباردة ؛ ويذهب الى أنه إذا لم يحتج الحزب على دخول السوفييت فسيفقد الحزب حقه في الاحتجاج على قتل الفلاحين الجزائريين على أيدي الجيش الفرنسي . وإذا كان سارتر ينقد شبح ستالين وتأثير هذا الشبح على السوفييت فإنما هذا تمسكا منه المبادىء التي أعلنها بطله هودرر في و الأيدي القذرة ، عندما قال : وإذا كانت لا تريد ان تخاطر فلا تجعل اهتامك ينصب على السياسة ، .

ولكن إذا كان سارتر لم يثر إلا على التدخل السوفييتي في المجر فإنـــه يترك انطباعاً بأنه لم يكن سيثور على ستالين وحكمه وكان سيدرج جميع جرائم حقبة

ستالين ضمن العملية غير السارة الضرورية لبناء الاشتراكية .

وفي شهري سبتمبر وأكتوبر ١٩٥٧ نشر سارتر قسمين كبيرين من كتــــاب سىقع فى جزءين باسم « مشكلات المنهج »(١) والقسم الأول بعنوان « الوجوديـــة والماركسية » وفيه يذهب سارتر الى ان الفلسفة هي أولاً وقبل كل شيء طريقة معينة تصبح بها الطبقة الناهضة واعية بذاتها . وفي رأيه ان جميع الفلسفات هي فلسفات عملمـــة أساساً . والماركسمة هي حوض البذور لكل تفكير فردي والأفق الذي يختم على جميع أوجه النشاط الثقافية ، ولا يمكن تجاوزها لأن التاريخ لم يتجاوزها . أما التمارات التي تأتي بعد الفلسفة العظمة فكل ما تعمله هو ان تخلق الأيديولوجيات ؟ وهذا مـا تفعله الوجودية . وسارتو برى في الوجودية مذهباً طفيلها يعيش على هامش(المعرفة) وقد بدأت الوجودية بمعارضة هذه(المعرفة)– الماركسية – ثم هي تحاول اليوم أن تتكامل معها. ويمضىسارتر في حديثه فبرى ان الماركسية لم تعد الآن قوة حية أصبلة ، بل أصبحت منهجاً مدرسناً يطبق في آلمة٬وهذا من تأثير المرحلة الستالينية. وتفرُّد الوجودية قائم في انها ظلت تؤكد دائمًا على تفرُّدية الشخص المفرد وكل حادثة تاريخية معينة . والوجودية بتحليلها لكل حادثة فردية من وجهــة نظر ماركسية يمكن ان تفضى بالناس الى فهم أكثر اكتمالًا للزمن الذي يعيشون فيه . وعندما يصر سارتر على التحليل التفصيلي الذي قام به ماركس نفسه بالنسبة للأحداث التاريخية فإنما يترك شعوراً بأن ماركس كان هو الوجودي الأول٬وان تفكير ماركسقد قلب رأسًا على عقب بسبب انجلز أولًا ثم ستالين ثانيًا . وللأسف لم يقدم لنـــــا سارتر مزيداً من التفاصيل لما يفهمه هو عن « الماركسية » . وكل مــا فعله هو ان يوضح ان الوجودية والماركسية تبحثان الشيء نفسه ؟ وكل ما في الأمر ان الماركسية قد أعادت استسماب الإنسان في فكره عامة ، على حين ان الوجودية تبحث عن

١ - هذان القسمان أوردهما سارتر في كتابه « نقد العقل الجدلي » أمـــا عنوان « مشكلة المنهج » فقد ظهر فيه هذان القسمان بهذا العنوان في الترجمة الإنجليزية للقسم الأول من « نقــــد العقل الجدلي » . (ه. م.)

الانسان في كل مكان يوجد فيه : في المنزل ، في العمل ، في الشارع . وسارتر لم ينجح في تقديم أي مثال مقنع بشأن تطبيق هذا المنهج على المشكلات المعاصرة.

وعلى أنة حال فان الانسان لا يشعر ان مقالته ﴿ الوجودية والماركسنة ﴾ تعد نظرة متقدمة بالنسبة للمواقف المناقسة الواضحة من قبل في تفكير سارتر السماسي . وهذا المقال لا يقدم أيّ تفسير يوضح السبب الذي من أجله يجب ان المقال بواصل عملمة الحط من شأن ستالين Destalinization وهـو بدعوته الى ماركسية معاصرة توجه انتباها الى الأحداث الخاصة التي تعني بها الوجودية انما يحاول ان يساعد المثقفين الشيوعيين على جعل حزبهم قوة اكثر ثورية ، وهو من هذا المقال يحاول ان يعمل في مجال الفلسفة السياسية ما حاوله في مقال « شبح ستالين » في مجال السياسة العملية . وهو في بحثه عن حزب يكون قوة ثورية اصلة في فرنسا الحديثة انما يبدأ فيحاول تغيير الحزب الموجود بالفعل بدلا من إنشاء حزب جديد من العدم او ربط نفسه بحزب لا يستطيع ان يكون له تأثير سياسي أصيل . وبرغم ان هذا العمل يبدو داعياً الى اليأس الا انــه لم ييأس . وسارتر على شجاعة كبيرة في محاولته تحرير الحزب الشيوعي الفرنسي . غير ان نظرته السياسية بها الضعف الرئيسي نفسه الواضح في مقالة ﴿ شَبِّح سَمَّالَينَ ﴾ : استعداد لقبول الجرائم اذا كان هذا يؤدي الى انشاء الاشتراكية .

واذا كان هناك نقد لتفكير سارتر الفلسفي والسياسي فعلى الانسان أن يتذكر انه ينطلق من وصفحة بيضاء ، Tabula Rasa أصيلة وان حدسه الاصيل بشأن غيبة القيم الجاهزة لهو شيء يظل مصاحباً له دائماً . وهو بكتابته للمقالات السياسية في مجلت و الازمنة الحديثة ، إنما يلزم نفسه ويختار قيمه الخاصة بما يتفق مع فلسفته الخاصة . وعند قراءة مقالات سارتر السياسية يتولد لدى الانسان انطباع بأنه على الرغم من التحليل المفصل الذي تحويه هذه المقالات عن الاحداث الخاصة إلا انها في الحقيقة 'تعد مأوى من اضطراب الحقيقة المادية للحياة العادية . وهناك رابطة بين الرعب من الحياة الطبيعية كا عبر في مؤلفاته

الاولى وآرائه السياسية المتأخرة . ومها كانت الزاوية التي ننظر بها الى تفكيز سارتر السياسي ، فإننا – ولا محيص – نصل الى السؤال نفسه : لماذا يكون لبناء الاشتراكية و ميزة ، بمنى أنه لا يمكن الحكم عليه بالمقياس الأخلاقي نفسه الذي ندين به الرأسمالية والديمقراطية البورجوازية ؟ ولما كان سارتر قد فشل في الاجابة على هذا السؤال بطريقة مقنعة فإن تفكيره السياسي جميعه إنما يتلفه الغرض التعسفي بتفوقية النشاط الثوري على جميع أشكال الحياة البورجوازية ، وهسذا الغرض هو ايضاً الذي يفسد نظرياته الأدبية وأجزاء من روايات ومسرحاته .

سارتر والماركسية الجديدة''

منذ عام ١٩٤٧ وكتابات سارتر الكبرى تعدد دراسات سياسية مرتبطة ارتباطاً مباشراً بالموقف المعاصر . وسواء كتب عن الهند الصينية أم الجزائر أم السياسة الامريكية أم مشكلة الزنوج فإنه لا ينكر اطلاقاً أن المذهب الممكن الوحيد للتحليل والسلوك في مجال العمل هو المدهب الماركسي . غير ان نقط انطلاق المادية التاريخية ليست هي نفسها نقط انطلاق فلسفة سارتر الاصيلة . فالمعطى الأولى في الماركسية هي الظروف البيولوجية والاجتاعيدة للإنسان الذي يعد وعيه (بناء فوقيا) Superstructure

لقد انطلق سارتر في « الغثيان » و « والكينونة والعدم » كما انطلق المثاليون القدماء من داخلية الوعي وباطنيته . أما الماركسية فإنها تبدأ من شيء خارجي عن الوعي ــ هــو المعطى البيولوجي والاجتماعي للانسان والتكوين الطبقي . ولهذا فإن هناك تعارضاً تاماً بين المذهب الماركسي ومذهب سارتر . وسارتر أبعد من ان يخفي هذا فهو يقول في « نقد العقل الديالكتيكي » : « نحن مقتنعون في الوقت نفسه بأن المادية التاريخية تقدم التفسير الصادق الوحيد للتاريخ وأن الوجودية تشكل النظرة المحسوسة الوحيدة للحقيقة »

الماركسية الجديدة ونقيد Réne Marill - Albérès الماركسية الجديدة ونقيد Neo - Marxism And Criticism of Dialectical Reaso- الاستدلال الديالكتيكي -ning أحد فصول الكتاب الذي أشرفت عليه اديث كرن .

وسارتر يركز على عبارة وفي الوقت نفسه ، وهذه العبارة تكشف المأزق الذي واجهه لعدة سنوات : فهو مقتنع بأنه على حق في تحليله لموقف الانسان وان الشيوعيين على حق في تحليلهم للتاريخ ، وكان يعذبه ان التفسير الماركسي للتاريخ قائم على أساس لا يستطيع هو ان يقبله . ان سارتر لا يهاجم المادية التاريخية فهو يستمر في الاعتقاد بأنها قادرة على ان تكون الوسيلة الفعالة الوحيدة للتأثير في مجرى التاريخ ، غير ان حقيقتها حقيقة عملية وتجريبية ؛ ان اسسها الفلسفية ليست صلبة . يقول سارتر في و نقد العقال الديالكتيكي ، : الماذا لسنا نحن ماركسين ؟ لأننا ننظر الى عبارات انجاز وغارودي (كمبادىء مرشدة) كإيجاءات للعمل ، ولا ننظر اليها (كحقائق محسوسة) ،

بمعنى آخر إن الشيوعية لا تخطىء إطلاقاً في مجال العمل ، غير ان الشيوعية كمذهب سياسي قد تطورت على حساب فلسفة الشيوعية . وسارتر يحساول في كتابه ان يقترح اثراء الأسس الفلسفية للمادية الديالكتيكية . ويرى سارتر ان النظرية الماركسية المعـــاصرة ليست سوى « انتروبولوجيا تجريبية » والشيء النظم يمكن ردها جميعا الى الفينومينولوجيا التى تدرس انسجة الوجود وتكتشف ان المعطى الأولى ليس هو المعطى الاجتماعي بــــل معطى الوعي . وسارتر٬على عكس الماركسية٬يبدأ من التجربة الانسانية ومن الوعى ومن الفرد حتى لو كان هذا الفرد ضحية الظروف الاجتماعية التي يعيش فيها . يقول سارتر: نحن نرفض ان نخلط الانسان المغترب بالشيء او نخلط اغترابه بالقوانين الطبيعية التي تتحكم في الظروف الخارجية . نحن نؤكد (الطبيعة النوعية للفعل الانساني) ان سارتر لا ينظر الى الانسان باعتباره نتاجاً بسبطاً للظروف المـــادية والبيولوجية والاجتماعية التي يجد نفسه فيها . الانسان بالأحرى هو « مشروع » project حركا ورد في « الكينونة والعدم » . والمسألة هي التوفيق بــــين الماركسية التي تشرح الفرد في حدود ظروفه الاجتماعية وفلسفة سارتر التي لا يمكن ان تتجنب اعطاء الأولية لمـــا يمارسه الفرد بالفعل . وسارتر يستعير من

الماركسية فكرة الديالكتيك اي تطور الواقسع خلال مراحل عديدة واشكال عديدة ، كن عديدة واشكال عديدة ، كن عديدة ، كيت تكون كل مرحسلة أكثر تعقداً من المرحلة السابقة . لكن الديالكتيك الماركسي لم يعد في كتاب سارتر الاخير آلية اجتماعيسة وأصبح شئاً يمارسه الفرد .

إن المسألة الخاصة بالتوفيق والتي تواجه سارتر هي مـــا يسميه (بعملية التجميم التوحيدي الشمولي ، Totalization او الانتقال من الفرد إلى الجماعة ومن الوعى الى التاريخ . وحتى يمكن لسارتر ان يحل المسألة ينقل « الحركـــة الديالكتيكية ، من الناحمة التجمعية الى الفرد ويرى - على عكس الماركسية – في الوعى مصدر التجمعية ؟ فالفرد هو الذي يمارس الوقائع الاجتماعية ويتصرف ازاءها ويتطور ديالكتبكما ويخلق الديالكتبك الاجتاعي . وبهذا تكون الحركة التاريخية قد صدرت عن الفرد وليس عين طريق عملية سيحرية او احصائية ، فالافراد في أنفسهم ، في الديالكتبك المعتاد لحياتهم ، يظهرون الحاجة الى عملية التجميع التوحيدي الشمولي الذي يخلق الظاهرة الجمعية . ولهذا يدرس سارتر في الفرد الحركة التي تخلق التاريخ . ويوضح سارتر ان الانسان بطبيعته ملتزم بالنسبة للبراكسيس (الاقتصادي) أي الساوك الفرضي Praxis الذي تبنى عليه الماركسية . ويظل هذا البراكسيس مصاباً بالعطالة Inert طالما انه ليس عملًا تاريخياً ؛ ويصبح عملًا تاريخياً عندما يحدث تطور من الجماعة الى التاريخ وهي مسألة سبوردها سارتر في الجزء الثاني من كتابه « نقد العقل الديالكتمكي » ولم يظهر هذا الجزء الثاني بعد .

وهكذا يتم التوفيق بين الحرية والضرورة ، فكل مرحلة مخلق الفرد من خلالها عملية التجميع التوحيدي الشمولي التي تتطلب معنى تاريخياً تمثل صراعاً بين الضرورة التي تفيده والحرية التي تمكنه من مقاومة موقفه وتجاوز هيذا الموقف. وبهذا أيضاً يعيد سارتر خلق الماركسية ويشرحها في حدود الحريات الانسانية.

. لقد بدا سارتر في عام ١٩٦٠ على انه خالق المار كسية الجديدة Neo-Marxism

وسارتر يؤكد ان الرد على فراغ الحرية الانسانية هو المسئولية . ولقد رأى برنانوس Bernanos أحد معاصري سارتر أن الرد على فراغ الحرية هو المسئولية الروحية ، أما أندريه مالرو فيرى ان الرد قائم في تأكيد الانسات لذاته ككائن ميت وخالد . ولقد اختار سارتر بين و الغثيان ، و و الذباب ، مسئولية الانسان التاريخية ، وأدى به هذا اولا الى الماركسية ثم الى ما يمكن تسميته بالماركسية الجديدة . لقد تطورت نظريته من مؤلف تغلب فيه و المثقف الصلب ، والفيلسوف على رجل الادب . ومن الممكن القول بأن سارتر قد ضحى – متعمداً – بعبقريته ونجاحه ككاتب من أجل مهمته التاريخية . ان عبقريته لم تختف ، فسرحية مثل وسجناء الطونا، التي تتعرض فيها البورجوازية عبقريته لم تختف ، فسرحية مثل وسجناء الطونا ، لتي تتعرض فيها البورجوازية عبقريته . ويبدو انه في و نقد العقل الديالكتيكي ، لا يقدر العبقرية ويفضل عليها التحليلات الصعبة العويصة التي لا تصل الا لفئة قليلة ؛ ويبدو ان هذا اكثر اهمة بالنسة له .

سارتر ومشكلة المنهج (١)

« إن ما ندعوه بالحريسة هو عدم امكان ردّ النظام الحضاري الى النظام الطبقي » . لقد ابتعد سارتر في أول الستينيات عن أيسة نظرة ترد الإنسان الى البيولوجيا او ترد التاريخ الى الأداء الميكانيكي للقوانين الباطنية الطبيعية منها او الاقتصادية . ولكن ما هي صلة الفرد بحضارته ؟

لقد كان الجواب واضحاً في كتاب « الكينونة والعدم » الذي نشر عام ١٩٤٣ وقد عوف سارتر باعتباره أكبر عارض لموقف متطرف في الحريسة الانسانية ظهر منذ ايام الأبيقوريين . ولقد وجه إليه النقاد اليساريون منهم واليمينيون النقد لأنه لم يؤكد كثيراً على الوراثة والظروف البيئية . وقالوا إن فلسفته لا تسمح بقيام أية نظرية اجتاعية إيجابية . الوعي الانساني مستقل ووحدد .

ولقد برهن سارتر في عام ١٩٦٠ على ان النقاد مخطئون . فكتابه و نقد المعقل الجدلي ، يقدم فلسفة اجتماعية وسياسية قدمت بمنتهى العناية ، وهده الفلسفة حللت علاقة الانسان بالكون الفيزيقي والمجتمع والأمدة والتاريخ – بالاختصار قدم سارتر نظرة كلية شاملة لوضع الانسان في – العالم . وفي الوقت

القدمة التي كتبتها بارنز Hazel E. Barnes المقدمة التي كتبتها بارنز في ترجمتها لجانب من كتاب سارتر : « مشكلة المنهج » الى اللغة الانجليزية تحت عنوان : « مشكلة المنهج » The Problem of Method .

فسه ركزت هذه الفلسفة الانظار على سؤال هـام وجديد كان يسأل بإلحاح وبتزايد في السنوات القليلة الماضية . لقد ازداد وقوف سارتر مسع الماركسية وكان يفترض بصفة عامة أنه لا يوجد تصالح بين الماركسية والوجودية . فهل خان سارتر إحداهما من أجل الأخرى ؟ لا يخفي سارتر المسألة في كتاب و نقد العقل الجدلي ، فهو يقول إن الفلسفة الوحيدة اليوم هي الماركسية وما الوجودية سوى ايديولوجية ثانوية تعمل من الداخل وتحاول ان تؤثر على التطور المستقبلي للماركسية . ويرى ان و الوجودية مذهب طفيلي يعيش على هامش (المعرفة) التي عارضتها في البداية والتي تبحث اليوم عن التكامل معها . »

وهذه العبارة تجعلنا نتساءل كيف ننظر الى هذا الكتاب الجديد ؟ ومن هو سارتر هذا وإذا كان حديث سارتر عن الماركسية يعني في رأيه ان الناس ليسوا أحراراً على الاطلاق ؟ فإننا نحن الذين وجدنا وجوديته فلسفة ذات معنى في الماضي سنحترم قرار سارتر لكننا سنرفض - آسفين - ان نتبع خطاه . ونحن لن نطلق اسم الوجودية على الجبرية مها أراد سارتر ان يفعل . ولكن ربما كان العكس هو الصحيح . إذا كار سارتر قد وجدد طريقة للتوفيق بين الوجودية والماركسية وكان ما يقوم به لا ينسى الفرد الحر في الوجودية بل يجد له مكاناً في الاطار الماركسي فإن الموقف يكون حينند مختلفاً بالمرة . وربما نتاحك عما إذا كنا نرغب في تسمية هذه الفلسفة الجديدة بالماركسية الجديدة أم الوجودية الجديدة . وربما الموجودية الجديدة . وربما يظل هناك قوم يفضلون سارتر القديم على سارتر الجديد . ولكن علينا أن نقدر ان سارتر قد حقق وعده - فقد بين كيف ان الفرد الحر الذي وصفه في « الكينونة والعدم » يكن ان يازم نفسه في العالم .

يتداعى من عنوان كتاب سارتر و نقد العقل الجدلي ، اسما كانت وهيجل. فسارتر يشبه كانت في كتابه ونقد العقل المحض، وهو معنى بطبيعة العقل الانساني وامكانياته وحدوده . ولكن هنا ينتهي التشابه بينها وذلك لأن اهتام سارتر ليس أساساً اهتاماً ابستمولوجياً (خاصاً بالمعرفة) او حتى اهتاماً ميتافيزيقياً . والدين الأكبر لهيجل ، ويعترف سارتر بهذا في مقدمته للكتاب . يقول سارتر

إن الوجودية قد ورثت من خلال الماركسية شيئين من هيجــــل : الشيء الاول الرأى الذي يذهب الى أنه إذا كانت هناك أية (حقيقة) في فهم الإنسان لنفسه فىجب ان تكون (حقىقة) فى دور الصيرورة ؛ فالحقىقة شىء يبزغ . والشىء الثاني هو ان مــا يجب ان تصير إليه الحقيقة هو التجميع التوحيدي الشمولي totalization وسارتر يؤمن كما فعل همجل بأن حوادث التاريخ يمكن تفسيرهـــا كعملمة جدلمة حمث تمعث التناقضات القائمية تركمياً جديداً يتجاوز هيذه التناقضات ويتخطاها . وهو بطبيعة الحال يرفض كلية مفهوم هيجل عـن العقل وهذا شيء لا يمكن توقعه من (الكينونة والعدم » – إن التجاوز التركيبي يفقد معناه إذا كانت هناك وقائع تاريخية وحقائق متعددة . وسارتر في البحث عن (التاريخ) و (الحقيقة) وهما يقومان بعملية التجميع التوحيدي يسأل عما إذا لم تكن هناك ﴿ إحدى ﴾ (الحقائق) عن الانسان ؛ وعما إذا كان يمكن أن نتحدث عن تاريخ مفرد للانسان . ويوضح سارتر في مقالته الأولى من كتاب « النقد » - مشكلة المنهج – ان هناك حقيقة عن الانسان . فهو لا يرى ان الانسان لا يمكن معرفته ، بل كل ما هناك أنه لا يزال مجهولاً وأنه لم تتوفر لدينا بعد الوسائل لنتعلم كيف نعرفه . وحتى يمكن ان نفهم الانسان يجب ان نضع « أنتروبولوجيا فلسفية » فالأدوات الحالية ومناهج العلوم الطبيعية لعلم الاجتماع والانتروبولوجيا النهجيين ليست سديدة ، والمطلوب هو نوع جديد من (العقل) . Reason

وينو"ه سارتر بأنه ما من أحد — حتى أشد المتطرفين في النزعة التجريبية — يرغب في قصر (العقل) على نظام أفكارنا . فحسب الفلسفة التي يعتنقها الإنسان يكن ان يذهب الى ان (العقل) يعيد تقديم نظام (الكينونة) او أنه يفرض نظاماً على (الكينونة) . غير أن (العقل) في أية حالة هو علاقة بين (الكينونة) والشخص العارف . ولهذا يقول سارتر إن العلاقة بين النزعة التجميعية التوحيدية الشمولية التاريخية و (الحقيقة) الجامعة الشاملة الموحدة هي علاقة متحركة تضم

ولقد ارتبط مفهوم الجدل منذ أيام ماركس بالمادية . وربمـــا كانت خـــــير ﴿ وَلَقَدَ الرَّبِطُ مِنْهُ الْحَلَى ﴾ طريقة للدنو من « العقل الجدلي » عند سارتر هو ان ننظر فيما يقوله عن المـــادة .

لقد كانت المسألة الرئيسية في « الكينونة والعدم » هي التمييز بين الكينونة و في - فاتها او الواقع اللاواعي ، والكينونة لذاتها اي كينونة الإنسان . والوعي يخلع على العالم المعنى والدلالة وذلك بإقاسة هوة نفسية أو عدم بين ذاته والأشياء التي يعيها . وبدون « قوقعة العدم » هذه تظل الكينونة ملاء لا تمايز فيه . ولا يمكن ان نقول عن الكينونة - في - ذاتها سوى ان « الكينونة تظهر كائنة » . وعلى هذا فإن عالم المادة او الطبيعة هو عالم لاعقلاني حيث لا تظهر الوحدة والشكل والتكثر إلا بنشاط من الوعي . والانسان ، وهو يواجه هذا العالم، يراه كحقل للامكانيات الوسيلية . وهو يستخدمه لمشاريعه ويرتبط به عن طريق جسده . غير ان المادة ليست قابلة للانطلاق دون حد ، فهي - في رأي سارتر - قادرة على تقديم الامكانيات التي ستستخدم كما أنها تقدم ما يسميه سارتر « عامل المقاومة » Coeff icient of resistence .

وهــــذا الموقف بالنسبة للمادة صالح لفلسفة الوعي أو للفينومينولوجيا . ولكن كيف يمكن ان يرتبط هذا الموقف بمذهب المادية الجدلية ؟

يذهب سارتر الى أننا يجب ان نترك الباب مفتوحاً أمام إمكان ان يكتشف إنسان ما وجود « ديالكتيك محسوس للطبيعة » والانسان هو كائن مادي وسط الآخرين وليست له أية مزايا . غير ان سارتر يستبعد الرأي الذي يذهب الى ان الأحداث الإنسانية إنما يحددها قانون خارجي مفروض عليها . ويقول سارتر إن الماركسيين قـــد حاولوا بالفعل أن يقولوا بوجود « ديالكتيك بدون ناس » وهذا ما حو"ل الماركسية إلى « حلم بانورامي عريض » .

وحتى إذا أخذنا بإمكانية وجود ديالكتيك للطبيعة فهناك سببان يمنعاننا من

ان نجعله تأييداً للمادية الديالكتيكية كا تدرك عبادة . السبب الاول هو ان يكون و ديالكتيك الطبيعية اليوم بجرد و فرض ميتافيزيقي و إن معاملة هذا الديالكتيك على انه قانون غير مشروط يفضي بالناس الى صياغية التاريخ وفق ضرورة عمياء معناه ان تحل الغباشة محل الاستضاءة والخرافة محل الحقيقة وهناك سبب آخر ، فحتى لو ان الله أو الطبيعة لم يمنح الانسان وضعاً مميزاً فإنه سيظل في وعيه تلك القوة على إبراز العدم او وضع مسافة نفسية بينه وبين الأشياء . إذن فلن يكون الانسان مادة مع المادة المحيطة به . ويقول سارتر إن المادة من هذا النوع أي الخالية من أي معنى إنساني الا يواجهها أبداً في تجربته . المادة تكون مادة فحسب بالنسبة لله او بالنسبة للمادة المحض التي تكون عبثاً . والعلم الذي يعرفه الإنسان ويعيش فيه هو عالم إنساني . وحتى لو أمكن إظهرار وجود علاقات جدلية في الطبيعة فإنه سيظل على الانسان ان يدخل إظهرار وجود علاقات بحدلية في الطبيعة فإنه سيظل على الانسان ان يدخل الوحيدة التي لها معنى هي المادية التاريخية ، أي المادية المنظور إليها من داخل الوحيدة التي لها معنى هي المادية التاريخية ، أي المادية المنظور إليها من داخل تاريخ علاقة الإنسان بالمادة .

ويظل المشروع الانساني شيئاً رئيسياً في تفكير سارتر. فالانسان يصنع كينونته بأن يقذف نفسه نحو المستقبل. وطريقته الوحيدة في هذا هي في ان يسجل نفسه في عالم المادة. وان طريقة الانسان في الكينونة هي طريقته في ربط نفسه بالعالم. ولا يمكن ان تكون هناك علاقة بدون الوعي الحر الذي يسمح للانسان افتراض نظرة إزاء العالم. غير ان الانسان بالمثل غير قادر على ان تكون له رابطة بالمادة اذا لم يملك هو نفسه ماديته. وفي اي نشاط انساني في العالم هناك تغير متبادل. فالانسان يحيط الشيء بدلالة انسانية ، غير ان عمله – بالمقابل – وهو يتجسد في عالم المادة ، يتحول في جانب منه الى شيء. وسارتر يقول ان الناس هم اشياء بمقدار كون الاشياء إنسية. وعن طريق هذا وسارتر يقول ان الناس هم اشياء بمقدار كون الاشياء إنسية. وعن طريق هذا النسان والأشياء على السواء.

من الناحية الموضوعية فإن هذه النظرة بشأن العلاقة بين الناس والاشياء لا تبدو مختلفة من الأساس عن نظرة سارتر السابقة . لكن سارتر أحدث تغييراً يضع كل الابنية الوجودية في ضوء جديد . فنحن نجد في و الكينونة والعدم ، ان الوعي الذي هو الحرية يعرف نفسه في القلق . وربما يمارس الوعي نفسه باعتباره رغبة . غيير ان سارتر يقول في و نقد العقل الجدلي ، ان النسيج الوجودي الأساسي للانسان هو الحاجة (Besoin) need وربما يبدو هذا الاستبدال تافها . إن الرغبة توحي بامكان قيام حركة لا حدود لها من الحرية يكن ان تغير موضاعات رغبتها بالارادة . اما الحاجة فهي تحضر شيئاً من الخارج ، ضرورة لا يمكن الانسان ان يهرب منها اطلاقاً ، بغض النظر عن مقدار تغيير الانسان لردود فعله إزاءها . والحاجة كما يقول سارتر مرتبطة مقدار تغيير الانسان لردود فعله إزاءها . والحاجة كما يقول سارتر مرتبطة و بالندرة ، Scarcity اي انه لا توجد الكفاية من المادة التي توجه اليها الحاجة مطالبها .

ان لاإنسانية الانسان بالنسبة للانسان ليست عند سارتر حقيقة عن الطبيعة الانسانية . فليست هناك طبيعة انسانية اذا كنا نقصد بهذا مزاحاً فطريا لتبني مواقف معينة دون مواقف اخرى . ولكن ضد ارضية الحاجة والندرة فان الانسان - اي انسان - يفترض لنفسه وللآخرين بعداً لاانسانيا . ان واقعة الندرة تفرض على الانسانية التحقق من انه مستحيل بالنسبة للبشر « جميعا » ان يتعايشوا . فكل انسان هو _ بالقوة potentially - حامل الموت للآخر .

وعندما يتحدث سارتر عن الندرة فهـو يعني نقص الأشياء المباشرة التي تمكن الانسان من ان يظل حياً ونقص تلك الاشياء الأخرى الضرورية لتجعله يحيا قانعا راضياً . وواقعة الندرة قائمة منذ البداية ،غير ان الفعل الانساني يجعل من الواقعة المادية نمطاً اجتماعياً خاصاً .

ويمكننا من جهة ان نقول إن التاريخ هو قصة كيف يسجل النشاط الانساني pratico - inerte في العطالة ــ العمليــة praxis وليس هذان المصطلحان مساويين لمصطلحي الكينونة لذاتها والكينونة في ذاتها

وإن كانا يشغلان المكانة نفسها في مؤلف سارتر الأخير . والبراكسيس (الكلمة اليونانية لكلمة والفعل ،) هو أي نشاط إنساني ذو معنى أو غرض ، أي أنه أي فعل ليس مجرد فعل بالصدفة وحركة غير موجهة . أما العطالة العملية فهي شيء أكثر من مجرد المادة برغم انها تحتوي بالطبع على البيئة المادية وهي تضم جميع الأشياء التي تصنع تجربة الانسان عن التناهي . ويقول سارتر في مسرحية وجلسة سرية ، إن الجحيم هو الآخرون . والآن يقول إن الجحيم هو المطالة العملية لأنه يسرق مني فعلى . والمادة تؤثر على الانسان . إن الانسان يحتاج إلى الدفء ، وإن وجود الفحم أو غيابه من البلاد يحدد حياة السكان . زيادة على ذلك فإن العطالة الايجابية Active Inertia للعطالة العملية يمكن ان تغير الغايات التي أسعى إليها . فهي يمكن أن تفرض علي نهاية عكسية .

ويمكننا أن نرى انتاريخ عبارة عن مجرد سجل لمجموعة من الأفراد يسجلون براكسيسهم على الوحدة السلبية للعطالة العملية في وسط من الندرة. لكن ليست هذه وجهة نظر الديالكتيك. فسارتر يعرق الانسان بأنه الكائن الذي يملك إمكانية صنع التاريخ. وينبعث تحقق هذه الامكانية مع العملية الديالكتيكية. والتاريخ يبدأ عندما تؤثر حادثة غير متوقعة في إيجاد صدع ، ومن ثم 'تحدث تناقضا . والناس وهم يحاولون ان يخطوا التناقض يخلقون تركيباً جديداً بغير عالمهم ؛ ويولد التاريخ . ويمكن للناس أن يصنعوا التاريخ دون ان يكونوا على وعي بالتاريخ الذي يصنعونه . وهناك طرق عدة مختلفة يستطيعون ان يلقوا بها نظرة على الماضي ويحاولون تفسير الأحداث الماضية . غير أن الماركسية وحدها . في رأي سارتر . قادرة على تقديم تفسير يكون صادقاً . بـل زيادة على ذلك فإن الماركسية هي « التاريخ نفسه وقد أصبح واعياً بنفسه ، والماركسية تعيش تاريخها الحالي بوعي كامل ، إنها تخطط تاريخ المستقبل .

واضحة . فسارتر يعترف بأن معظم الماركسيين المعاصرين يكتبون كما لو كان التاريخ قوة باطنية والناس مجرد أجهزة عد مساقين بهذا التاريخ ، إلا أنه يقول هذا حَى يوجه اليهم اللوم . فسارتر يقول بأن ماركس نفسه لم يقل بهذا الرأي إطلاقاً بل إن انجلز هو الآخر لم يتخذ هذا الموقف بتمامه . وسارتر يتقبل قولة ماركس وانجلز : « الناس يصنعون تاريخهم على أساس التناقضات السابقـــة » وسارتر يصر" - كا أصر ماركس - على أن الناس لا يزالون هم الذين «يصنعون» التاريخ برغم وجودهم في ظروفمعيّنة ، وذلك لأن أكبر ميزة للانسان باعتباره وعياً هي قدرته على تجاوز موقفه ، فهو لا يتطابق مع هذا الموقف إطلاقاً ؛ بل الوقت نفسه إنه لا يستطيع أن يعيش إلا داخل موقف ، والعملية التي يتجاوز بها الموقف يجب أن تتضمن بطريقة من الطرق مـــا سيشكل الموقف . والناس يصنعون التاريخ بهذا التجاوز المستمر . وليس هناك قــانون باطني محايث أو أي جهاز متطرف Hyperorganism يخيم على علاقات الإنسان بعضه مسع بعض . والأحداث الإنسانية لا تحدث نتيجة أية خطاطية خارجية للسببية .

إذن فكيف يمكن ان تتلاءم هذه الاحداث داخر فلسفة المادية الديالكتيكية ؟ يفترض سارتر أرضية الماركسية بدل أن يعيد جهرة ذكر المباديء الأساسية عند ماركس والتي يحتضنها . ومع هذا فيمكننا ان نكتشف المفاهيم الماركسية العريضة التي تبناها . فهناك أولاً فكرة ان حالة الناس في المجتمعات الماضية والحاضرة تتحدد مباشرة على أساس حالة وعلاقات الانتاج والأبنية الاجتاعية الاقتصادية المبنية عليها . الإنسان هو إنتاج انتاجه بالرغم من ان سارتر يسارع فيضيف بأن الانسان أيضاً هو عامل تاريخي لا يمكن أن يُصنَع منه فقط انتاج . وهناك ثانياً أنه لما كانت محاولة الانسان لحل مشكلات الانتاج قد اتخذت شكل بناء مجتمع طبقي فعلينا ان نفسر التاريخ على أنه في جانب كبير منه تاريخ الصراع الطبقي . ولن تكون للانسان حريسة سياسية

حقيقية طالمـا ظلت الامتـازات الطبقية . وثالثًا الأفكار والقم السائدة في فترة من الفترات هي أفكار وقم الطبقة المسطرة . والفرد يعبر عـــن طبقته في عمله الحلاق كما يعبر عنه في سلوكه الدومي . وأخبراً لا حقيقة في الفكرة القديمـــة التي تذهب الى ان التاريخ حركة زحف ألى الأمام وأنه تقدم نحو كال بعيد . لكن التاريخ في الوقت نفسه يظهر حتمية معينة في خطوطه العريضة ، وهنا نجد آثار حركة ديالكتيكية . فالديالكتيك ليس حتميــة ــ على الأقل بالنسبة لسارتر . فالناس يخضعون للديالكتيك تماماً كما أنهم يصنعون التاريخ ديالكتيكياً. ووجود بناء طبقى في وسط النُـدُرة يبعث عدة تناقضات . والمحاولات للوصول الى تركب تخلق بدورها تناقضات جديدة ، والعملية لا تحل نهائياً إلى ان يخرج الى الوجود مجتمع لا طبقي والى ان نصل الى حل نهائبي للانتاج . والبناء الطبقى هو نفسه تناقض . وكما يقول سارتر إن مَن يقومون بعمل الانتـاج لا يملكون أدوات الانتاج ، وفي المجتمعات التي يوجد بهــا اضطهاد اقتصادي يحاول صاحب العمل ان يستغل الصفات الانسانية للعامــل ويحيله الى شيء ويعـــــامله كشيء . والاغتراب الأقصى للانسان اليوم موجود في التغــــير الداخلي interchangeability للناس الذين يديرون الآلات .

ويمكننا ان نجد علاقة تربط بين فيلسوف الوعي الحر والمفكر النظري الماركسي إذا ما تذكرنا أنه ما من مرة يتناول فيها سارتر الحرية إلا ويكون لمفهومها مظهر مزدوج . فالحرية واقعة وهي موضوع فعل آمر . فالقول بأن الانسان حر هو القول بأنه مسئول عما يفعله وهو ايضا القول بأن لديه مسئولية ان يحيا بإبداع . لكن المجتمع الذي يفعل كل ما في وسعه عن طريق الاضطهاد والاستغلال الاقتصاديين او عن طريق الرعب للقضاء على العمل الخيلاق للفرد والذي يحول الغايات البناءة الى نهايات رجعية خطرة يترك للانسان حرية من النوع المجرد . الحرية السيكولوجية والحرية السياسية متشابكتان برغم عدم قطابقها : أولا لأن الانسان لا يستطيع ان يكافح من أجل حريته السياسية ما لم يكن حراً وان يتبين أنه حر ؟ وثانياً لان أي مجتمع يبحث عن تبرير للاضطهاد

يجب ان يقيم نفسه على فرضية زائفة وهي ان الناس ليست مخاوقات حرة تصنع نفسها بل إنهم ولدوا ولهم طبيعة مطلقة مرتبطة بواقعة الميلاد . ولما كان الناس أحراراً من الناحية الوجودية فإن سارتر يطالب لهم بالحرية السياسية والعملية .

وهذا المظهر المزدوج للحرية يستمر في كتابه « نقد العقل الجدلي » فالانسان يعيش على « جعل البراني جوانيا » « internalizing the external » فالانسان بالفعل الحر للوجي يأخذ ما هو خارجي ويجعل منه نسيجاً لحياته الداخلية . ولكنه بصرف النظر عن موقفه بالنسبة للبيئة فعليه ان يُموضع نفسه عن طريق أفعاله في العطالة العملية . والنتيجة هي أنه يحقق نفسه بحرية بكونه مها كان علمه .

ولا ينكر سارتر إطلاقا ان الفرد يحدد الصفة الخاصة للحياة المختارة داخل هذه الظروف. فكل حياة هي نسيج وحدها. وعندما كتب « الكينونة والعدم » كان مقتنعا بأن ينحو الكتاب هذا المنحى. أما سارتر الماركسي فيضيف شيئين لا يغيران من الوضع الأساسي وان كانا يغيران من الطريقة التي نظر بها. أولا يقول سارتر ان فعل الفرد لا يعبر فحسب عن الشخص الذي يقوم بهذا الفعل بل يعبر أيضاً عن الطبقة التي يمت إليها هذا الشخص. وعند سارتر ان حقيقة الطبقة تحمل معها ثقلاً مشابها للأبنية المادية في العطالة العملية. والبناء الطبقي وخصائص الطبقة تتوقف على إضافة كل براكسيس فردي ، لكن كل براكسيس يتجدد وسط طبقة قائمة من قبل. ومن ثم يجد الإنسان نفسه هو نتاج إنتاجه.

ومن الناحية التقنية عرض سارتر لهذا الموقف في كتاب والكينونة والعدم، وقد وضع فيه حدين للحرية : (١) واقعة كوني أعيش أصلاً وان وجودي ككائن حر لا يتوقف على فأنا لست حراً في ألا أكون حراً ؛ والضرورة تضطرني الى ممارسة فعل الاختيار الحر في « جعل البراني جوانياً » (٢) تتحدد حريتي على أساس حرية الشخص الآخر . وهذا الحد الثاني هو الذي وضع عليه سارتر تأكيداً جديداً . فهو يواصل الإصرار بأن الناس وحسدهم هم الذين

يستطيعون ان يجعلوا من الشخص شيئاً . لكنه يسير خطوة أبعد في طريق رؤية الإنسان وقد أصبح شيئاً بالفعل . وهو يضيف دلالة أعمق لتحديد الحياة الباطنية برغم أنه لا يمحو الهوة او العدم القائم بين الفرد والموقف الذي يجد نفسه فيه . والشيء الأكثر أهمية هو ان اهتامه الآن مركز أكثر على درجة الحرية العملية التي يمارسها الناس أكثر من تركيزه على الحرية السيكولوجية التي يتجاهلها غالبية الناس او يحاولون الهرب منها .

ويقتبس سارتر في الفصل الأول من مشكلة المنهج وعنوانه و الماركسية والوجودية ، عبارة ماركس : وإن نمط انتاج الحياة المادية يسود بصفة عامة على تطور الحياة الاجتاعية والسياسية والثقافية ، ويشتط سارتر فيقول إنسا لا نستطيع ان نتجاوز هذه البديهية الواقعية ، ومشتط من عبودية الندرة . وقد الملافات الاجتاعية المتحولة والتقدم الفني الإنسانية من عبودية الندرة . وقد قال ماركس إن مملكة الحرية ستبدأ فحسب عندما تواجه مشكلة الانتساج المادي وتحل .

لقد وعد سارتر عام ١٩٤٣ في كتابه «الكينونة والعدم» أن يكون كتابه القادم عن علم الأخلاق ، لكن كتاب « نقد العقل الجدلي » ليس كتاباً في علم الأخلاق . ومما هو واضح أن سارتر يؤمن أنه طالما أننا نعيش في مجتمع قائم على الزيف وعدم ألمساواة فإن علم الأخلاق الفردي سيكون على أحسن الفروض مجرد مصالحة وتوفيق . ويبدو لسارتر أن إعلاة التنظيم الاجتاعية تأتي أولا . لقد ذكر دائما أن مصدر القيم التي يتوقف عليها السلوك الأخلاق يجب أن يكون اختيار الفرد الحر أو عدد كبير من الأشخاص الأحرار الذين يعملون معاً . ان علم أخلاق فلسفة الحرية ليس ممكناً في مجتمع الناس فيه ليسوا أحراراً . وبعني ما من المعاني يقرر سارتر أننا لا يمكن أن نتصور فلسفة الحرية ، ويؤكد سارتر مع هذا إمكان أن يكون هناك ذات يوم مجتمع لا تعود فيه الندرة هي العامل المحدد وفيه تكون الفلسفة الحقيقية للحرية هي الفلسفة المجتمع حركة الناس الوجيدة الملائمة لحاجات الناس . ورعما توجد هذا المجتمع حركة الناس

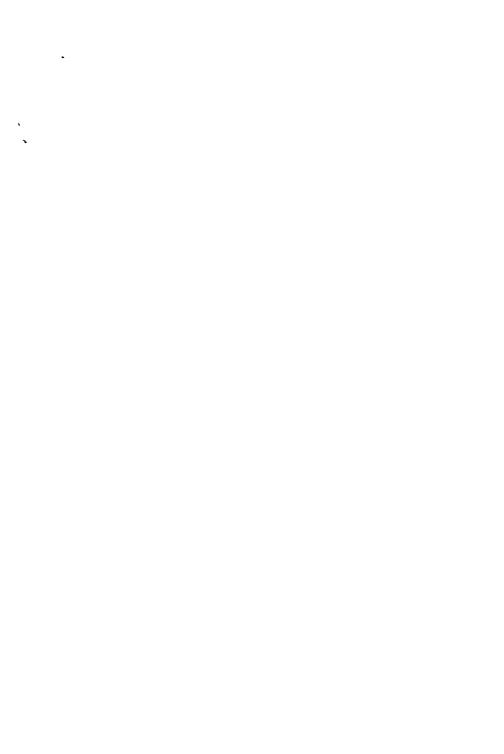
الديالكتيكية بوعي وهم يصنعون تاريخهم معاً . ولما كان سارتر ينبذ كل اعتقاد في التكوين الآلي للتاريخ فهو لا يمكن ان يقول بإمكان قيام فلسفة مستقبلة للحرية إذا لم يكن يؤمن في الحرية كحقيقة ماثلة في الناس - حتى ولو كانت موجودة كتجريد أكثر من وجودها في شكل عملي .

ولا يقتصر حديث سارتر على تاريخ تكون حركة ديالكتيكية ومجمعة موحدة بل يتحدث أيضاً عن حقيقة مفردة للإنسان . فهل علينا أن نفهم أنه يوحد بين (الحقيقة) والحركة الديالكتيكية نفسها أم علينا أن نفهم - كا ذهب فيليب تودي - أنه يساوي بين قضية الحقيقة وقضية الطبقة الناهضة ؟ فإذا كان المقصود بهذا أن سارتر يقيم (حقيقة) مطلقة موضوعية مستقلة عن أعمال الإنسان فالجواب بالنفي . إلا أنه دون شك يربط فكرة الحقيقة بالتفسير الديالكتيكي للإنسان .

وسيكون من العدل لسارتر لو ذكرنا التفسير الآتي لفلسفته: إذا كان حقاً أن ماهية الإنسان الوحيدة هي حريته الوجودية إذن فإن المجتمع واللغة اللذين يعاملانه كا لو لم يكن حراً ، ويمنعانه من تحقيق حريته علياً ، قائمان على الزيف . وإذا كان على حركة المادية الديالكتيكية (والتي تعنى المادية التاريخية منظوراً إليها من الزاوية الديالكتيكية) أن تبدع مجتمعاً يتناسب مع ظروف الإنسان الموجودة ، إذن فإن تفسير هذه الحركة هدو حقيقة ديالكتيكية . وهذه الحقيقة ستظهر باعتبارها مركبا من أشد التناقضات من موقف الإنسان هي أنه حر وانه سجين صورته المادية .

هذا ويسمى إريك فروم Eric Fromm فلسفة ماركس و وجودية روحانية في لغة دنيوية و ذلك على أساس أن ماركس كان مشغولاً أساسا بتحرير الإنسان كفرد والتغلب على الاغتراب واستعادة قدراته ليرتبط تماماً بالإنسان والطبيعة . وأنا لا اعتقد ان سارتر يمكن أن يعترض على صياغة إريك فروم لهدف ماركس الأساسي . فسارتر يشبه إريك فروم في أنه يرفض ان يوجد بين الماركسية وبين كتابات المنظرين السابقين على ماركس او الشيوعية

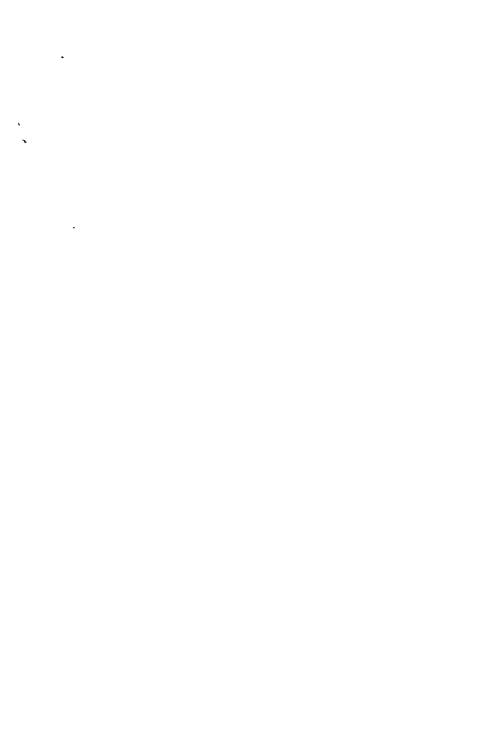
كا ظهرت في الاتحاد السوفيتي . غير ان سارتر يفضل ان يرى الوجودية على انها أيديولوجية مسامِمة والماركسية على انها الفلسفة التي لا نستطيع في الوقت الراهن ان نتجاوزها . وليس هدف هو ان يجسد ماركسية معدلة في الوجودية ، بل ان يسرع باللحظة التي ترحب فيها الوجودية بأن تذوب في الماركسية .



الکتاب الثانی سارنز أوسیا

٠			
X.			
*			
	,		

القسم لسّادس: عالم النقرا لأدَبي



سارتر بين النظرية والتطبيق في الأدب(١)

تقوم في نظرية سارتر عن الادب نقطتان رئسيتان إحداهما سياسية والاخرى فلسفية. فمن الناحية السياسية يحقق الأديب وظيفة خاصة في المجتمع، وهو – شأنه في هــذا شأن الناس الآخرين – مسئول عن الاحداث التي تقع في مجرى حياته. ومن الناحية الفلسفية فإن مهمته هي إنقاذ العالم من العرضيّة. وهو بقامه بهذه المهمة إنما يستخدم حريت خير استخدام . يقول سارتر في مجلته في أكتوبر عــــام ١٩٤٥ : ﴿ إِنْ عَزِمْنَا هُوَ الْمُسَاهُمَةُ فِي احداث تَعْسُرات بِعَنْهَا فِي المجتمع الذي نعيش فيه ، ويندد سارتر باللامسئولية الموجودة في مذهب الفـن للفن٬ فمندد بفلوبير لأنـــه يعد مسئولًا عن المذابح التي أعقبت كومونة باريس عام ١٨٧١ إذ أنه لم يكتب كلمة لمنع هذه المذابح. وأضاف سارتر في كتاب د ما هو الأدب؟ ، عام ١٩٤٧ أن وظيفة الأديب هي ان يتأكد أنه مـــــــا من مخلوق يمكن ان يظل جاهلًا بالعالم ومن ثم يزعم أنه بريء . وإن المهمة السياسية للكاتب مى شيء استخلصه سارتر من نظرية فلسفية عن طبيعــة الادب . وإن ما يفعله الكاتب هو إعادة خلت العالم ، ثم تقديم هذا الخلق المعاد الى القارىء في كتاب بهدف إمكان ان يتقاسما – الكاتب والقارىء – التجربة نفسها . إن هدف الفن النهائي عند سارتر هو إصلاح هذا العالم بإظهار. كما هو ، ولكن كما لو

ا سالفصل التساسع من كتاب تودي : « جان بول سارتر : دراسة أدبيسة وسياسية » Jean - Paul Sartre : Literary And Political Study .

كان هذا العالم له مصدر ومنبع في الحريبة الإنسانية . ويرتبط طموح سارتر الفلسفي بمشاغله السياسية : فالعالم لا يمكن انقاذه من العرضية إلا إذا كان المؤلف والقارىء حرّين في كتابة وقراءة ما يشاءان .

ويذهب سارتر الى إن الكتابة ضد الحرية وتجنيد الكراهية يتناقضان مع التمريف الأساسي للأدب ، فالكاتب باعتباره إنساناً حراً يخاطب أناساً آخرين أحراراً ليس أمامه إلا موضوع واحد : الحرية . وفن النثر لا يمت إلا للنظام الذي يستطيع فيه النثر ان يكون له معنى : الديمقراطية . ويخرج سارتر الشعر من قائمة الأنواع الأدبية الجديرة بالاعتبار حيث ان الشعراء معنيون بالكلمات من أجل الكلمات وليس كوسيلة لتوصيل المعنى .

إن ربط سارتر بين النثر الجيد والديمقراطية مسألة تعسفية للغاية كا ان استخدامه لكلمة « الحرية » غامض الى أقصى حيد . ولقد لاحظ جيوفري جورر Geoffrey Gorer ان الأدب عند سارتر هو ميا يفعله سارتر . وان كتاب « ما هو الأدب » هو ما يريد سارتر ان يفعله أكثر مما هو وصف لما حققه بالفعل . وفي روايته « دروب الحرية » مثلاً لا توجد أية محاولة ظاهرة لتقديم العالم الى القارىء كما لو كان منبعه ومصدره في الحرية الإنسانية كما يقول والية لا تحترم حرية القارىء حيث ان الاخير يقع في مصيدة تكنيك سارتر في القص" . ومما لا شك فيه ان احد أسباب فشله باعتباره روائياً قائم في انتباهه المفرط للنظرية . والحقيقة إن الصدع بين النظرية والتطبيق في اعمال سارتر هو نتيجة نقص في القدرة الفنية وان كانت عملية التجريب لا تكشف عنده حرفيته البارعة فحسب بل تكشف أيضاً عن عدم رضائه عن الادب نفسه .

سارتر والنقد والحرية ^(١)

في بحث لسارتر عنوانه « مساهو الأدب ؟ » نشر عام ١٩٤٨ ذكر سارتر إحدى النقاط التي تعد شائعة إلى حد ما من أن الكتاب الفرنسيين من جيله الذين عاشوا خلال تجربة الحرب والاحتلال الألماني عليهم أن يقدموا بالضرورة وأدب المواقف المتطرفة » . يقول سارتر ان العصر قد جعل كل فرد « يلمس حدوده » . ولما قال سارتر هذا استمر حتى وصل الى المطلب الذي يثور حوله الجدل من أن جميع كتاب جيله كانوا « كتاباً مُيتافيزيقيين » سواء رغبوا في هذه التسمية أم لم يرغبوا ، وذلك على أساس أن الميتافيزيقا عنده عبارة عن مجهود ينبثق من داخل الموقف الإنساني نفسه .

ويعد اختلاف سارتر مع المتافيزيقا المسيحية شيئاً ذا أهمية كبرى نظراً لأن الوجودية قد ظهرت تاريخياً على شكل من أشكال المسيحية مرتبطة بالمسيحية عند أصحابها مثل ياسبرز وجيلسون . ولا يتضح موقف سارتر في هذا الموضوع بمثل ما يتضح في نقده للروائي المسيحي الواعي بهذا الا وهو فرنسوا مورياك وقد ورد هذا النقد في مقال نشر في إحدى المجلات في فبراير عام مورياك والحرية ،

وهذه المقالة التي اشتهرت بسبب شدتها – ووقاحتها – تحتوي على بيان هام عن مكانة الحرية الإنسانية في عالم الرواية . يقول سارتر إن الشخصيات في

ر - الفصل الثالث من كتاب « سارتر » Sartre تأليف كرانستون

الرواية يمكن ان تنجيح وتستطيع أن تحيا وان تكون حقيقية لو كانت الشخصيات وحرة وإلا فلن تكون الشخصيات المخترعة مثيرة أو مقنعة ونظرة سارتر القائمة ضد مورياك هي ان فكرة الأخير عن القضاء والقدر أفضت به إلى كتابة روايات تمتليء بالدمي وإن أعمال الدمي كا يقول سارتر لا تطاق ويقول إن مفهوم مورياك عن القدر يتضمن ان كل شيء مما يحدث يمكن التنبؤ به أساسا ولكن عن سارتر والروائي الحق وتثيره الأشياء التي لا يمكن التكهن بها ؟ إن ما يثيره هو والأبواب لأنها يجب أن تفض "

وهناك اعتراض آخر من جانب سارتر ضد مورياك . فهو "يحتج على أرب مورياك يفرض نظرة الله على شخصياته . يقول سارتر إن هذا النظاهر بالمرفة المطلقة إنما يتضمن خطأ مزدوجاً في التكنيك أولا إنه يؤدي الى وجود راو متأمل بعيد عن الحدث الذي يسجله . وثانياً يؤدي الأمر عند مورياك إلى أن يشكل شخصياته قبل أن يطلقها . وإذا جاز القول فإن هذه الشخصيات عبارة عن ماهيات Existing Beings وليست كائنات موجودة Existing Beings . بحانب بل ذلك فإن سارتر يرى في تمسك مورياك بموقف الله لا ضعفاً عقلياً فحسب بل هزيمة اخلاقية أيضاً .

وإن جانباً من اعتراضات سارتو على مورياك ونظريته المسيحية عن القضاء والقدر ينطبق تماماً على الروائيين الطبيعيين الذين يؤمنون بالجبرية السيكولوجية . وإن سارتو ليهاجم بصفة خاصة في مقالته ه ما هو الأدب ؟ ه هؤلاء الروائيين ويربط عبادتهم للجبرية السيكولوجية بنهضة البورجوازية في القرن التساسع عشر . ويقوم جدل سارتو على أن علاقة الكاتب بالقارىء قد تغيرت مع التغيرات التي حدثت في الغبار الطبقي للمجتمع . ففي القرن السابع عشر وما قبل ذلك مارس الكاتب وظيفته معفية بكل ما لها من قواعد وعادات وما لها من مكانة في المجتمع . وفي القرن الثامن عشر تحطمت هذه القوالب الاجتماعية : وحينئذ أصبح كل كتاب اختراعاً جديداً . ولقد انقسم الجمهور قسمين ، وكان

على الكاتب أن يرضى المطالب المتناقضة ، لكن سارتر يعتقد ان هذه الحالة من التوتر كانت في مصلحة الكاتب . ولسوء الحظ لم يدم العصر الذهبي ، ذلك لأن ليس لهم جمهور، وكان هذا يعني انهم كانوا « ضد » الجمهور الموجود. وحدث هذا لأن المورجوازية الناهضة بحثت لكي تسود وكي تضع الأدب في خدمتها وخدمة احتياجاتها . البورجوازية لا تريد إلا ذلك النسوع من الفن الذي يمثل نفسيتها . إن سارتر يقدس الحرية . وماركس وكثير من النقاد اليساريين للمورجوازية « أنفسهم » يستصوب الجبرية ، ومن المبادىء الرئيسية في الماركسية أن الطريقة الوحيدة للسيطرة على العالم هي فهم طبيعة الجبرية . أما سارتر فهـــو المنـُّـظر الاستثنائي من الجناح اليساري في رفضه للجبرية كفلسفة بورجوازية . وصراحة ان أصحابالنظريات البورجوازية الذينيهاجمهم سارتر هم جبريونسيكولوجيون؟ بينا الماركسيون جـــبريون اقتصاديون ، لكن هذا أمر عارض ، إن اعتراض سارتر موجه ضد « أية » نظرية تنكر الحرية الإنسانية. ورأيه قائم على أساس أن الحرية الإنسانية هي شرط ضروري على الأقــل لبعض أشكال الفن والأدب التخيلي .

سارتر والأدب والشعر(١)

التفرقة التي يفترضها سارتر بين الشعر والنثر جاءته من مالارمه على ما أعتقد ، وهو افتراض يأخذ به عدد كبير من المنظرين من كروتشة الى النقاد الجدد . ان سارتر يفرق بين اللغة و الادبية ، واللغة و الشعرية ، اي أنب يفرق بين النثر والشعر . واللغة الاولى لغت سيمنطيقية Semantic تهتم بإعطاء معنى الاشياء وهي وسيلة للعقل تتألف من رموز لها دلالات . أما اللغة الشعرية فهي و تقدم ، الاشياء ولا تمثلها ، انها تكشف عن وحس ، الاشياء كا يفعل الرسم والموسيقى وتأثيرها انفعالي . وهدف الآراء تشبه آراء بول فاليري وريتشاردز وسوزان لانجر . اللغة النثرية مرتبطة بإرادة الانسان الواعية وبسئولية الكاتب ومناقبيته ؛ واللغة الشعرية مرتبطة بعالمه اللاشعوري وببعد حياته الداخلية الذي لا يستطيع نقله سوى عن طريق الاستعارة والكناية . اللغة الاولى متجهة الى البلاغة على حين النق اللغة الثانية متجهة الى البلاغة على حين اللغة الثانية متجهة الى الايحاء . أدب النثر عند سارتر يعني أن يكشف القراء موقفهم حتى يأخذوا على عاتقهم مسئولية هذا الموقف ، وهو وظيفة الجاعية مقابل نظرية الفن الفن .

الادب عند سارتر عمــل وممارسة ، وهو يكشف عن الموقف لكي يغيره .

۱ _ جویدر موربورجو _ تاجلیابو Guido Morpurgo-Tagliabue أحـــد فصول كتاب سارتر بإشراف ادیث كرن .

ولقد قيل ان الوجودية قد ولدت من نقد السريالية ومن تأمل في عجزها عن النجاح ومن تأمل في غموضها . وسارتر يلوم السريالية على الوسائل والطرق التي تجعلها تفشل اي أنه يلومها على خلوها من الجدية الاخلاقية . وهو يرى ان الادب عبارة عن علاقة بين الكاتب وجهوره . وسارتر يظهر لنا فينومينولوجيا رائعة عن هيذه العلاقة بدءا من العصور الوسطى الى القرن العشرين كا أنسه استخلص من تلك الفينومينولوجيا قاعدة هي الصورة الادبية لقانونه الترنسندنتالي عن الحرية . الادب هو شحذ لحرية القارىء وقانون الحرية هذا هو المبدأ الاساسي للتاريخ . إن وظيفة فن الادب هو الدفاع عن الحريسة وتشجيعها . وهذا يبرهن على التقدير الاخلاقي الذي ينسبه سارتر للأدب . وظيفته هي جلاء الضباب وإظهار سوء الطوية وبعث المسئولية . ولما كان فن الادب قائماً على التزامل الحر للقارىء مع الكاتب فيجب ان يهدف الى توسيع نطاق تلك الحرية وهذا يعني توسيع رقعة القراء .

أما مفهوم فن الشعر فهو أكثر إثارة للأشكال . والشعر فن او نشاط تخيلي عابي وراء الخير والشر . الفن تخيلي والتخيلي سلب ونفي ؟ إنه تعديم لما هو حقيقي . ونحن نشعر ان سارتر متحير إزاء الشعور ولم يقل فيه كلمته الاخيرة بمد . وإذا كان الادب – او النثر – مرتبطاً عنده بأفكار الحريبة والالتزام والمسئولية فإن مفهوم الشعر عنده يوجهنا الى عالم للاشعور ذلك الذي حاول علم النفس التحليلي النفاذ فيه من خلال دراسة الاحلام والذي تعتقد السريالية أنها استحوذت عليه عن طريق الكتابة الآلية في حالة من عدم الاكتراث بين الحلم واليقظة . وسارتر يحاول الآن ان يوضح أنه يريد ان ينفذ الى همذه المملكة عن طريق تحليل خصائص وميول ودوافع الشخص بالنسبة للأشياء ، وهذا هو ما يسميه سارتر التحليل النفسي الوجودي psychoanalysis واختياره الوجودي كا يظهران اكتال العلاقات التخيلية التي هي مصدر واختياره الوجودي كا يظهران المالية عند الفنان .

إن الفن عند سارتر، شأنه شأن الشعر ، يعنى التخيل : إنه عالم اللاحقيقي ، عالم اللاكينونة . لقد بدأ سارتر حياته الفكرية عام ١٩٣٦ كفيلسوف بدراسة مشكلة التخيل ثم عـــاد وتناول هذه المشكلة مرة أخرى عـــام ١٩٤٠ مع فينومينولوجيا عن العالم التخيلي ثم أوصلها الى مستوى جمالي وأخلاقي عام ١٩٥٢ بدراسة لاعمال جان جينيه . وسارتر يعرُّف التخيل تعريفاً فينومينولوجياً بأنه قصدية وعي غير متحقق ، وهو شيء مختلف بالمرة عن الذاكرة التي هي الوعي بحقيقة موجودة ولكن في الماضي ، فكلمة التخيل عند سارتر هي بعد اجتماعي روحاني . التخيل هو فعل حر يصنع الجمال . الجميل هو تعليق للحقيقي ، إنــه تأمل خـــال من المصلحة للاكينونة ، ومن ثم فهو تجديد للوجود . غير ان اللاكمنونة شر ، والجمال هو دائمًا شر . لقد توصل سارتر في دراسته عن جمان جمنيه الى ان الجميل هو « مــا يجب أن يكون ، devoir-être والذي لم يتخذ مكانه في الكمنونة شأن الخبر ، بل هو ينسحب منها .. إن الجمال هو على وجه الدقة هذا الرفض للواقع لدرجـة أن الكينونة تصبح شكلًا . والشعر هو هرب الجمل = الشر = الحرية .

فإذا كان الاديب يلح على امتلاء الحسوس ، وهذه ليست إلا حرية ، فإن الشاعر ينطلق من وضع خارجي ، إنه ينطلق من حالة نزع الوعي المتحق ، ينطلق من السلب الشكلي ، من رفض ما هو واقعي ، ينطلق من رفض المجتمع.. بالاختصار إن الشعر ينطلق من عالم فرداني مجرد يشكل التخييلي والجيل والشر. فإذا شئنا افراطاً في التبسيط قلنا ان الادب مرتبط بالاخلاق الاجتاعية على حين ان الشعر مرتبط بالاخلاق الفردية .

سارتر والتجارب النقدية (١)

تعد المقالات الأدبية المبكرة التي كتبها سارتر ذاتية للغاية ، وهو عندما يتحدث عن فوكنر أو دوس باسوس في إنه يتحدث في الأغلب عن أعماله هو . لكن الغريب أن هذه المقالات كان لها تأثير على العهد الذي جاء بعده لهؤلاء المؤلفين . وبالرغم من أن هجومه على مورياك غير عدادل الى حد كبير إلا أنه يكشف عن نظرة أصيلة وجديدة لهذا الروائي . كا أن دراسة سارتر للعلاقة بين رواية « الغريب » و « أسطورة سيزيف » لالبير كامو تعد خير تقديم لأعمال كامو المبكرة . وهو يظهر براعته في الكتابه عن الآخرين فيظهر لنا نقد أبارعاً . وتزداد براعته عندما يتناول عملاً يتفق مع آرائه . وهو يتجاوز الحدود بارعاً . وتزداد براعته عندما يتناول عملاً يتفق مع آرائه . وهو يتجاوز الحدود المعروفة للأدب ويستخدمه من أجل الأفكار الفلسفية والميتافيزيقية الطموحة . ولقد أوضح في كتاب « الكينونة والعدم » كيف أراد أن يتوسع بالنقد الأدبي حتى يستخدم التحليل النفسي الوجودي ، أي دراسة الاختيار الأساسي الذي يقرر الشخص على أساسه بحرية ما هو . ولهذا يحسن أن نبدأ بكتابيه عن يقرر الشخص على أساسه بحرية ما هو . ولهذا يحسن أن نبدأ بكتابيه عن يودلير » و « جان جينيه » .

نشر سارتر كتابه عن بودلير في عام ١٩٤٦ وليس هدفه محاولة تحليل القيمة الشعرية لديوان « أزهار الشر » بل هدفه أن يستخدم ما هو معروف عن بودلير

٠٠ - الفصل الثامن من كتاب تودي : « سارتو دراسة أدبية وسياسية » .

حتى ببين كيف قام شخص معين بالاختيار ، مما أدى إلى أن يكون ما هو عليه . قفي عام ١٩٤٦ ظهر أن سارتر يستخدم المسرح والرواية والدراسة الفلسفية لتحليل فكرته عن الحرية . وربما كان الدافع الأصلي لاستخدام حياة بودلير كتصوير لبعض أفكاره هو الايحاء بأن هناك تشابها غريبا بين حياة سارتر الأولى وبودلير. فكل منها فقد أباه عندما كان صغير أَ وكل منها رأى أمه تتزوج شخصاً آخر . ولقد ذكر سارتر في الكتاب أن صدمة بودلير بشعوره أن أمـــه قد هجرته بعد زواجها الثاني هو الذي جعلايخرج من وحدته السعيدة معها ويجعله يتبين أنه عاش كشخص منفرد ومن ثم يقرر أرخ يؤكد ذاتيته ضد الأم الـتي نبذته . لقد أراد أن يكون على الصورة التي يريد أن يراه بها الآخرون ككائن الناظر والمنظور إليه ، المعــذِّب والضحية ، السكين والجرح . إن بودلير شأنه شأن روكانتان لديه وعي بعدم جدوي وجوده . لقد حاول بودلير أن يهرب من أخفى بودلير حريته ليخترع قيمه ،وذلك بافتراض أن قيم آبائه و المجتمع البورجوازي خالدة . إنه لم يكن بالثوري بل مجرد متمرّد ، إنه لم يرد أن يطيح بالمجتمع بل أراد أن يحصل على أكبر وعي باختلافه وذلك بالتمرد ضد المنظمات القائمة . ولما كان بودليرقد رفض أن يتقبّل عرضيّة وجوده فإنه قد باع حريته لاختراع قيم أخلاقية ، وعلى هذا فإن قصائده هي بديــــل عن خلق ﴿ الحَمْيِرِ ﴾ Good الذي أنكره . لقد قرر أن يكون تعساً حتى يتجنب الصعوبات القائمة في العمــــل الإيجابي والاختيار الأخلاقي الأصيل .

وهكذا نرى هنا تشابها في يقوله سارتر عن بودلير وما أورده في قصة وطفولة زعم » وإن سارتر شأنه شأن المؤلفين الآخرين يعيد كتابة المؤلف نفسه عدة مرات مجيث يسميه مرة رواية ومرة نقداً أدبياً وهكذا . وتعد دراسته عن بودلير دراسة تهتم بالجانب الأخيلاقي أكثر من اهتامها بالجانب الفني . ولقد أثارت هذه الدراسة اختلافاً بين النقاد في انجلترا وفرنسا . وان قيام سارتر

بالحسكم على بودلير بمعاييره مسألة مشروعة إذا كنا ننظر إلى بودلير من الخارج ، وفي هذه الحالة تكون لدينا صورة موضوعية معقولة عن بودلير وعن رأي سارتر فيه . ولكن لسوء الحظ ، إن المنهج النقدي الذي استخدمه سارتر في الدراسة يتضمن توحداً بين سارتر والكاتب الذي يدرسه ؛ بمعنى آخر إن الدراسة هي شرح لمشكلات هذا الكاتب في حدود تجربة سارتر وافكاره . وربما كان هذا سبب ما في هذه الدراسة من أصالة . وهو لا يستخدم الأدب حقاً لتوصيل أفكاره ، بل لتأكيد حقيقة تجربته . ويبدو من كتاب سارتر أنه كان يفضل أن يكون بودلير داعية من أوائل الدعاة للاشتراكية من المرتبة الثالثة على أن يكون شاعراً من الطراز الأول .

فإذا ما انتقلنا إلى دراسة سارتر عن جان جينيه فإننا نقول في البداية إن سارتر أهدى كتابه عن بودلير إلى جينيه . ولقد كان تناول سارتر واحدا بالنسبة للكاتبين ، فهو يعيد بناء طبيعة أزمة الطفولة لديها ، وهي الأزمة التي جعلتها يختاران أن يكونا ما هما عليه . لقد قرر جينيه الذي قبض عليه وهو يسرق شيئاً وهو صغير أن يتخذ لنفسه طبيعة و اللص ، التي فرضها عليه والناس الأخيار ، لقد سرق حتى يتكامل مع المجتمع القائم على الملكية والمحروم منها . وما فعله جينيه هو انه قرر في مواجهة أن الناس الأخيار قد رفضوه ونبذوه أن يأخذ على عاتقه – عن عمد _ الشر الذي حملوه إياه . إن جينيه هو نتاج المجتمع الذي يقيم قوانينه الأخلاقية على الملكية ، وإن تعميده و الشر ، هو في الحقيقة قدرته على أن يقول و لا ، حتى يغير الأشياء عن طريق السلب والنفي . وحتى يتمكن جينيه من الهرب من حريت خلق شخصية المجرم الذي ألقى على عاتقه الحرية السلبية المفرطة التي يخشى منها . وسارتر يهم في كتابه ألقى على عاتقه الحرية السلبية المفرطة التي يخشى منها . وسارتر يهم في كتابه عن جينيه بشيئين : مشكلات الكينونة والعدم واستخدام الأدب كوسية لانتقام الفرد من المجرم واستخدام الأدب كوسية لانتقام الفرد من المجتمع .

غير أن حينيه لا ينجح في أن يصبح لصاً ، ولكن لما كان الفشل شراً فإنه ينجج حيث يفشل . لقد كف جينيه لحظة عن ارتكاب الشر وحاول أن يكون

قديساً ؛ غير أن جينيه يفشل بسبب عبث القدسية نفسها . ولما كان جينية قد فشل في اللصوصية والقدسية فإنه خطا خطوة أبعد في سبيل حل مشكلانه عن طريق الابداع الجمالي والأدب .

لقد وجد جينيه خلاصه في الفن لأن الفن اساساً لا أخلاقي، يقول سارتر إن الجال شر منتصر لأنه يقلق ضمير الناس الأخيار ويجعلهم يشكتون في أهميسة المناقبية والخيرية . لقد ساعدت النزعة الجمالية جينيه على خلق روائسم زائفة حاول فيها أن يعيش استحالية التدمير واستحالية الابداع حيث أنه يريد في الوقت نفسه أن يسجل رفضه للخلق الإلهي وتصويراً مطلقاً للعجز الإنساني كنظرة خالدة لله وكشاهد على العظمة . وان الابسداع الأدبي هو الذي يمكن جينيه من أن يحرر نفسه نهائياً . وسارتر يستغل نظريته في الأدب كي يبين كيف نجح جينيه في هذا .

غير أن كتاب سارتر عن جينيه يلوح أشبه بالإنسان الذي يهتم بإنتاجيه أكثر بما يهتم باهتام القارىء. وإذا حكمنا على الكتاب بدى استجابة القارىء له لقلنا ان كتابه هذا هو أفشل كتبه الأدبية على الاطلاق. وهذا الكتاب غير مقنع بسبب القضايا المسبقة غير المبررة التي يفترضها سارتر فيه كا أن هناك متناقضا ؟ فمن المستحيل التوفيق بين تفسير سارتر لتأثير كتابات جينيه المفروض احداثها في القارىء والوصف الذي يصف به سارتر موقف جينيه تجاه المجتمع . فإذا كان يذكر أن جينيه لم يزعزع اطلاقا إيمانه واحترامه التقدمي المبادى والأخلاقية فكيف يذكر أن جينيه استخدم الأدب بوعي لتحرير نفسه واصابة الناس الأخيار بعدوى ضعفه ؟ وسارتر يتركنا حيارى فيما إذا كنا نعجب أو لناس الأخيار بعدوى ضعفه ؟ وسارتر أيضا غير قادر على الاختيار بين اعجابه بجينيه كإنسان نندد بجينيه ، وسارتر أيضا غير قادر على الاختيار بين اعجابه بجينيه كإنسان قادر على أن يقول « لا » لجميع أشكال التوفيق والتصالح وبين فكرته السياسية المفضلة القائلة بأن الرفض ليس هو أن تقول « لا » بل هو التغيير والتعديل عن طريق العمل .

والناقد الأدبي يتساءل : لماذا كرس سارتر طاقته الذهنية التي كان يمكن أن

تتجه الى اكمال و دروب الحرية ، لانتاج مثل هذا المؤلف غير المقنع ؟ بلا شك كان اعجابه بجينيه الإنسان والكاتب عاملا هاماً في قراره بالكتابة عنه . غير أنه من الحق أيضاً أنه رأى في جينيه – تماماً كما رأى في بودلير – مثالا يمكن أن يصور أفكاره الخاصة .

À	
`	

القِسم لسَابع: عَا لم الرّواية

*			

سارتر والرواية الفلسفية ^(١)

تتناول جميع روايات سارتر الموضوعات التي تناولها في فلسفته ، وهي تبين ان الوعي الإنساني قد سقط في مصيدة عالم غريب لا يمكن استيمابه بالمرة والذي يكون أول ظهور له هو الجسد الذي يجد فيه الوعي نفسه . ولا يوجد هناك إله ، ولهذا فلا يوجد أي مذهب موضوعي مطلق للقيم ، كا أنه لا يوجد أي مذهب « معطى » للمناقبية الدنيوية Secular Morality على غرار المفكرين الإنسانيين المغرمين بالتحليل . وكل فرد يواجه دائما كرية الاختيار وهو على وعي بحربته وعرضية وجوده ، والإنسان بدل أن يأخذ على عاتقه مسئولية الحربة يميل الى إخفاء موقفه عن نفسه ، وذلك بتقبل قيم اجتماعية تقليدية كمطلقات . وأكبر مثل متطرف يدل على شدة الجرم الرجعية البورجوازية (القذر ، الخنزير) وإذا تحدثنا بصفة عامة فإن الاثم يأخية شكل اللاوعي لمراد أو شبه الوعي الذي يسميه سارتر سوء الطوية الموحث دائم لتطابق يفضي هذا إلى تحديد عدي لحرية الآخرين . الحياة هي مبحث دائم لتطابق الذات ، ولكن لما كان الوعي لا يمكن أن يستحوذ على نفسه بسهولة فإنه الذات ، ولكن لما كان الوعي لا يمكن أن يستحوذ على نفسه بسهولة فإنه بيحث عن تأكيد كينونته في أشكال الوعي الأخرى . ونحن نميل الى أن نسوق

احد فصول کتباب « الروائي فیلسوف) John Weightman أحد فصول کتباب « الروائي فیلسوف) Υ The Novelist As Philosophen رهو کتباب أشرف على اعداده جون کرویکشانك Yoho Cruickshank و يضم عدة مقالات عن الرواية الفرنسية المعاصرة لعدد من النقاد .

الناس الى أدوار بعينها حتى يمكن أن نستخدمها كانعكاسات ثانية لأنفسنا ؟ ونحن نرغب أن نتسيّد وأحيانا أن نساد ، ولكن في أي من الحالتين نحن نهرب من حريتنا إلى حالة صلبة قائمة على « سوء الطوية » . والفضيلة تقوم في ممارسة حريتنا بطريقة نحترم بها حرية كل فرد آخر .

وأنا لا أحاول هنا أن أثني على فلسفة يتم تلخيصها بهذه الطريقة السريعة ، بل إن مهمتي بالأحرى مهمة مختلفة قائمة في البحث عن استخدام سارتر لفلسفته من أجل كتابة رواياته . وقلة هم الفلاسفة المحترفون الذين كتبوا روايات ، وبين هؤلاء يحتل سارتر أعلى مكانة . فالسؤال في حالته هو : هل من الأوفق بالنسبة للروائي أن تكون له فلسفة جلمة ؟ ويمكن وضع السؤال بطريقة أخرى : لماذا بريد الفيلسوف أن يكتب روايات ؟ للوهلة الأولى يلوح نشاط الفلسفة وكتابة الرواية متميزين . فالفيلسوف يحاول أن يتحدث عن الحياة في حدود الأفكار ؟ وهذه الأفكار مستقلة عن الأفراد برغم انها تعتمد بالطبع على العقول الفرديـــة لتحققها في أية لحظة معينة . والروائي من جهة أخرى يعرض السلوك الإنساني في قطع وصفية ؛ وربما ينغمس في استنتاج عقلي من حين لآخر ، لكن عبقريته الخاصة قائمة في تناول الشخصة والعقدة بطريقة ينسمها القماريء الى الوصف دون أن يحاول ردها إلى تحليلها العقلي . وأولئك الذين يفضلون الأدب على الفلسفة ، أي الذين يؤمنون بأن الأدب يحقق قدراً أكبر من الحقيقة ، يمكن أن يقولوا : إذا ظهرت فقرة في الرواية جلية وهي جاهزة فهذا دليــل على ضعف الكتابة . وعندما يكون الإطار العقلي للرواية واضحاً للغاية فـإن العمل يمت إلى نوع أدنى من الدرس الخلقي او يكون رواية موضوع . إن وظيفة الرواية الحقة – هكذا يقولون – هي أن تحقق الصحة وتفرد القص التفصيلي الذي يعتمد على نقيض النزعة الخطاطية Schematization العقلية . وبهسذا المعنى تكون الرواية لا عقلانية على حين أن الفلسفة عقلانية .

ولقد ُوجه إلى سارتر نقد على أساس ان رواياته الثلاث وهي الجــــدار (مجموعة من القصص القصيرة) والغثبان ودروب الحرية هي مجرد تصويرات

أفكاره الفلسفية . (والاتهام نفسه يمكن أن ينسحب بالطبيع على مسرحياتسه التي لا نتناولها هنا) ولكن هناك رداً اولياً على هذا النقد من ناحية الرواية وهو أن سارتر ليس من صنف الفيلسوف الذي تتعارض مؤلفاته تعارضاً تاماً مع فن الكتابة الروائية . إنه لا يهدف إلى أن يحرف مذهبا للتجريدات عن الحياة العادية . إنه لا يتأمل لازمانياً في « الحقيقة » و « الجال » كا انه لا ينجرف في تيار التحليل اللغوي المبالغ فيه . فإن اهتامه باعتباره فينومينولوجيا هو الاستحواذ على المواقف في تكاملها المحسوس ، وهو كوجودي تدفعه فلسفته في الاستحواذ على المواقف في تكاملها المحسوس ، وهو كوجودي تدفعه فلسفته في الوعي إلى التفكير في الأشخاص الأفراد في حدود وعيهم بأنفسهم وبالآخرين . وتفكيره تفكير تقني بلا شك ، لكنه تفكير يشكل « فلسفة حياة » بالمعنى التقليدي . وعندما يحاول فيلسوف أن يتمسك بهذه الطريقة بسطح الوجود ، فن الواضح أنه غير بعيد تماماً عن النظرة الأدبية .

وفي الحقيقة ربما نسأل عما اذا كان فلاسفة ما بعد التراث الكير كجوردي يمكن أن يسموا بالأدباء المتفلسفين. وسارتر كفيلسوف معرَّض بالطبع للاتهام بأنه يقيم تفكيره على اعتقادات 'تذكر قطعيا أو جزميا دون تبريرها بالجدل. وعلى أية حال يمكن أن يرد هو بأنه بدل استخدام رواياته لتصوير أفكاره الفلسفية فإنه استنبط أفكاره الفلسفية من استحواذه على الحقيقة التي حصل عليها خلال كتابته لرواياته ؟ بمعنى آخر ؟ إنه لا يوجد خط فاصل صارم بين شكل النشاط حيث أن الرواية الكاملة يمكن أن تكون – من وجهة نظره – قطعة كاملة من الفلسفة الوحوددة.

وعندما ننظر الى تواريخ روايات حسب ترتيبها لنتتبع تطوره نجد أن « الجدار » صدرت في (١٩٣٧ – ١٩٣٩) الغثيان (١٩٣٨) قبل عمله الفلسفي الكبير « الكينونة والعدم » (١٩٤٣) برغم وجود عملين لهما مظهر محدد من تفكيره ولكن يجب ذكرهما وهما « التخيل » (١٩٣٦) و « المتخيال » (١٩٣٦) ومن الحق ان سارتر قد تدرّب كفيلسوف قبل ان يقدّم أي عمل أدبي ، لكن الفلسفات التي تعلمها ليس لها إلا صلة واهنة بالفلسفة التي اختارها

لنفسه . والأحزاء الثلاثة من « دروب الحربة » نشرت بعد « الكينونة والعدم» الجزءان الأولان في عام١٩٤٥ والجزء الثالث عام١٩٤٩. ومنذ عام ١٩٤٩ كرس سارتر نفسه لكتاباته النقدية والجدلية والمسرحية ،وفشل في اصدار الجزء الرابع من و دروب الحرية، كما وعد من قبل. ولم يشر في خلال تطوير أفكاره الفلسفية خلال العشر سنوات الماضمة إلى رغبتـــه في العودة إلى الشكل الروائي . وعلى المسألة انكتابة الرواية كانت مجرد مرحلة في مدرج حياته إلا أنها مرحلة هامة للغاية بسبب نوعمة فلسفته . ويمكن القول إنه كان محتاجاً الى كتابة « الغشان ، لكي يجعل فلسفته تتضح له . والرواية عن فلسوف يصبح واعب بفلسفته ؟ وبالفعل فإن البطل يقدم كمغامر سابق تحول إلى مؤرخ الكن هذا لم يقلل من كونه فىلسوفاً. وإذا جاز لى أن أذكر حكما شاطروه فيما بعد فإنني أقول إن الغثيان، هي عمل فريد من نوعه وذلك بسبب طبيعتها الفلسفية والأدبية . وربما لم يكن هناك أي عمل آخر اتخذ قيه المزاج الفلسفي مثل هــذا الوصف الأدبي الكامل. ويمكن بالأحرى تسمىة العمل بأنه روايسة تدريبية لسيرة حياة لنوع متخصص للغاية ، أو هي « مقال في المنهج (١١ » في القرن العشرين كتب في شكل روائي. وبعد ه الغثيان ه و ه الكينونة والعدم ه تملكت سارتر تماماً انفلسفة باعتبارهــــا مذهبًا من الأفكار ؟ وبرغم ان مذهبه يرتد الى الحياة او أن المقصود بـــــــه ألا ينفصل عن الحماة إلا أنه مع هذا بناء 'غفل وليس مجموعة من الادراكات الحسمة الماشرة . وسأقول - إنطلاقاً من هنا - إن سارتر يمل الى أن يكتب بطريقة آلمة . و « دروب الحرية » خالمة من الضرورة العضوية للعمل الرواثي السابق. انها فاشلة بالمقارنة ، نظراً لأن سارتر يستوعب فيها الحقيقة إلى حد ما في حدود افتراضّات سابقة من جهة ، ولأن فلسفته من ناحسة أخرى هي فلسفة ناقصة ، فهي تثير المشكلة الرئيسية للعمل الذي لا يستطيع أن يجد له أي حل.

١ ــ « مقال في المنهج» هو عنوان كثاب لديكارث في القرن السابع عشر ٠ وصا-ب الدراسة
 معقد مقارنة بين ديكارت وسارتر من هذه الناحية . (المترجم)

يجب ان نتناول عملمة الأدبين السابقين معاً وهما «الغثمان » و « الجدار » · ولكن ليس هناك يقين بشأن ترتيب كتابتها. فقد نشرت قصتان من مجموعية « الجدار » قبل « الغشان » و كتبت القصص الثلاث الأخرى في المجموعة بعيد هذا . وقد تناول فيليب تودي في دراسته الهيدة الهامة عن سارتر في كتابـــــه « جان بول سارتر : دراسة ادبية وسياسية »« الغثيان » أولاً نظراً لأنه يعتبرها الترتيب . فإن أربعاً من القصص القصيرة تلوح لي اعمالاً عرضية ويمكن للإنسان أن يخمّن أنها سابقة على الغشان . والقصة الخامسة « طفولة زعم » قــد اكملت بعد هذا ، لكنها تبدو بالأحرى كنسخة بديلة أشد قصراً من « الغثمان ، حمث يستخدم سارتر أجزاء من ذكريات الطفولة لم يهدف إلى وضعها في ﴿ الغثيان ﴾ . وعلى أية حال فإن التواريخ الحقيقية للتأليف ليست بذات أهمية. الكتابان يمتان إلى الفترة التي كتب فيها ﴿ الكينونة والعدم ﴾ او في الفترة التي كان على وشكأن يكتب فيها هذا الكتاب. والسؤال هو: هل هما بجرد ترجمات بسيطة في شكل قصة من القصص الخس في « الجدار » تصور فكرة فلسفية أثيرة لديه . فالقصة الاولى وهي بعنوان المجموعة يرد بها على فكرة هيدجر بأن الإنسان يستطيع أن يعيش في اتجاه موته ، ومن ثمّ يمكن أن يؤنس هذا الموت . والثانية « الغرفة » تصور استحالة العقل أن ينفذ بالارادة من عالم الجنون. والثالثة «إيروستريتوس» تستكشف حدود النزعــة اللإنسانية ؛ والرابعة « صميمية ، هي دراسة لفكرة سوء الطوية . والقصة الخامسة « طفولة زعم » تصوّر الطريقة التي يمكن للعقل الإنساني أن يهرب بها من الشعور بكونه زائداً عن الوجود وذلك بالاندفاع إلى عالم الحقوق المريح.

ويضيف تودي قائلًا بعد ان ذكر ان « الغثيان » قصة مفرطة التجنيح « إن كل قصة منالقصص بها وعي بصدر من كونها كتبت لتصوير نقطة فلسفية خاصة».

ما لا شك فيه أن كل قصة مرتبطة بالنقط التي أثارها تودي ، غير انها جميعاً بها هز"ة انفعالية مكثفة ليس من السهولة سبر غورها . وهل كان يكون لها هذه الهزة لو كان سارتر قد قصد بكل بساطة ان يصو"ر شيئاً واضحاً من قبل في عقله؟ بالأحرى إن سارتر يستحوذ على أجزاء من فلسفته بطريقة انفعالية ، او أنه يستخدم الشكل الروائي لانه يحس بالتناقضات التي لا يمكن ان يحصيها عقلانياً . وأحب ان أضيف ان القصص غير ناجحة من ناحية الشكل .

تقع احداث و الجدار » في أسبانيا خلال الحرب الاهلية . وهي مروية على لسان الآنا وهو احد ثلاثة من المعتقلين الجمهوريين الذين يمضون الليلة في زنزانة المساح . و و الجدار »الذي في العنوان يبدو أنه الحائط المسادي الذي سيعدمون عليه ، وهو في الوقت نفسه حائط الحتمية الذي هو افتراب الموت . وكل من المعتقلين الثلاثة يظهر اعراضاً مرضية دليلا على الخوف، غير ان القاص – بابلو – ليس خائفاً داخلياً ، فبرغم أنه يعرف فإن إرادته تظل حر"ة ، وهو يتفق مع الايمان الديكارتي القوي لدى سارتر بشأن انفصال المقل عن الجسم . والتغير الكبير عند بابلو هو ان اقتراب الموت يمحو إحساسه بالقيم . إنه يريد أن يموت في الوقت المناسب propresent وهو يرفض ان يكشف عن مكان اختباء صديقه العزيز رامون جريس،غير انه ليس لديه اشباع الهذين الدافعين و الطيبين » . واخيراً خلال إحساسه بعبثية موقفه يقرر ان يقوم بخداع آسريه . فيعطيهم معلومات زائفة عن مكان اختباء رامون ، ولكن بخداع آسريه . فيعطيهم معلومات زائفة عن مكان اختباء رامون ، ولكن يحدث ان رامون يتحرك إلى هذا المكان بالذات وهكذا يصطادونه . ويتموقف يعدث ان رامون يتحرك إلى هذا المكان بالذات وهكذا يصطادونه . ويتموقف اعدام بابلو ونتركه وهو يضحك في هستيرية إزاء غرائب القدر واعاجيه .

وأنا أشعر ان هذه القصة أقل قصص المجموعة كلها اقناعاً لسببين ، أحدهما مظاهر الخوف الجسمانية التي وصفت بإفراط في المنهجة. ولقد قيل لي إن سارتر حصل على فكرة القصة من مقال عن تأثيرات الخوف في صحيفة فنية . وأكثر أهمية من ذلك هو عدم احتمال ان يفقد شخص اشترك في الحرب الأهلية لدواع سياسية كل الإحساس بالقيم عند اقتراب الموت في الوقت الذي لا بسد ان يعد

احتال الموت جزءاً من تقديراته . ما يريد ان يقوله سارتر هو أن الموت الإنساني يجعل القيم الإنسانية عديمة القيم . فإذا كان هذا هكذا فإن رامون ميت و لهذا فإن مكان موته وموعد موته ليس لها أيسة أهمية . لكن المناقبية الإنسانية لا تجعل القيم عديمة القيم إذا كنا نؤمن بها بطريقة طبيعية نظراً لأنها تظل صحيحة صادقة بالنسبة للذين يبقون بعد هسذا ، وهسذا هو السبب الذي يجعل الافراد العاديين مستعدين المخاطرة بحياتهم من اجل دوافع اجتاعية . وسارتر إنما يضع اشد الأشكال نقاء لليأس بالنسبة للموت خلف قناع اللون الحلي الاسباني . لماذا يفعل هذا ؟ إذا جاز لي ان أشتط فإنني أقول إنه لم يشترك هو نفسه في الحرب الاسبانية لأنه كان في هذه اللحظة مقتنعاً بعقم كل فعسل . لكنه شعر بالاثم كا نرى في أول جزء من « دروب الحرية » ، وطريقته لتخفيف همذا الشعور هي إسقاط نفسه في موقف الجهوري المحكوم عليه بالاعدام وإظهار كيف يرى هذا الجموري عقم الفعل بينا يظل معتدلاً لاعقلانياً . فإذا كان هذا التخمين قريباً من الحقيقة ، فإن القصة هي طريقة من جعل نفسه تعاني الخوف في الخيال بينا هو الحقيقة ، فإن القصة هي طريقة من جعل نفسه تعاني الخوف في الخيال بينا هو الوقت نفسه يعتبر عن اقتناعه المقلي بالعقم وغرائزه المعتدلة المناسبة .

والقصة الثانية والفرفة وتقدّم إحساساً مماثلاً بازدواج الدلالة . فالبطلة إيف متزوجة من بيير الذي يعاني من شكل غير محدد من الانحطاط العقلي وسيصبح معتوها تماماً في ظرف سنة او سنتين . وهما يعيشان معاً في غرفة مظلمة ، وتحاول إيف ان تنفذ الى هلوسات بيير الكابوسية . وأبوها رجل بورجوازي متحفظ يحثها – عبثاً – ان تضع بيير في مصح عقلي . وفي النهايسة يظهر بيير العلامة الأولى على انتقاله الى ما وراء الهلوسات ، إلى الخواء . وتقرر إيف ان تقتله عندما يكون على وشك أن يغوص في بهيمية محض .

ان الإيحاء الانفعالي للقصة هو ان إيف على حق في تعلقها ببيير نظراً لأن جنون هو نوع من النظرة العميقة . وبالفعل إن هذا الجنون قريب من شعور الاغتراب لدى البطلل الوجودي كما سنراه متطوراً في شخصية روكانتان في « الغثيان » . وأحد تضمينات القصة أنه « خير ان تكون مجنوناً من ان تكون

بورجوازيا ، . ومع هـذا فليس الميزان أكثر ثقلاً ضد الأب البورجوازي - وهـذه القصة أفضل من « الجـدار » نظراً لأن تراجيدية الموقف محسوسة في الحوار . لكن الموضوع الجنوني ليس فكرة ، إنـه ذهول سيعاود الظهور في مسرحيتين هما « جلسة سرية » و « سجناء الطونا » .

أما القصة الثالثة « إيروستريتوس » فتتخذ شكل المونولوج على لسان قاتل مريض وسادى هو هلبرت الذي يريد ان يخلد اسمه عن طريق حركة كبرى يقوم بها ضد البشرية حيث يعتزم ان ينطلق ومسدسه في يده فيقتل خسة من الاشخاص ثم يهرع الى المنزل ويقتل نفسه بالطلقة السادسة والاخيرة عندما يكون مطاردوه على وشك اقتحام حجرته . لكنه يهرب الى الاتجاه الخطأ ويبحث عن مأوى في دورة مياه لاحد المقاهي ويكتشف انه غير قادر على وضع حد لحياته فيستسلم. ولكن لماذا هو عاجز عن قتل نفسه ؟ هذا دافع آخر ليس له تفسير ، ولا نقول هنا إن السبب فني ، فإن قتل نفسه يعني انه لن يكون حياً ليقص الحكاية ، وعلينا ان نفهم (وإن كان من غير الواضح ما إذا كان هذا هو قصد سارتر أم لا) انه بحركته وقد ايقظ المجتمع من هجمته بإطلاقه النار على بعض أفراده فإنه قد أزيح عن كاهله ؛ ويكون قيد راح توتره المريض . يظهره الجزء الاول من القصة وهو يشعر براحة جنسية وهو يجلس في كامل ملابسه ومسدسه في يده على حين ان عاهرة عارية تدور حوله بلا وقار .

ويظهر المدس بوضوح كرمز للجنس او بمعنى آخر إن عضو التذكير هـو مسدس مصوب على مسافة ما. وهلبرت لا يستطيع ان يستخدم الجنس للوصول إلى جماع مع امرأة نظراً لان فكرة العلاقة الجسدية تجعله يثور . إنه لا يريد ان (يأكله) الآخرون . ولانه تصور ان يجعل الآخرين مذلولين وذلك بمعاملة العاهرة كشيء . وانتصاره قائم في وضع القضيب قرب وجنة عاهرة . ولديه الخيال حول تعذيب العاهرة بطلقات مسدس . وهو في كل حاليه في علاقاتـه الخاصة مع العاهرة او مع المجتمع يظهر نفسه على انه وعي مغترب قادر فحسب على إقامة علاقة سلبية مع الإنسانية عن طريق إحداث صدمـة أو هز"ة . وفي على إقامة علاقة سلبية مع الإنسانية عن طريق إحداث صدمـة أو هز"ة . وفي

هذه القصة التي تعد اكثر قصص المجموعة قوة والني تنضح بالصدق في كل تفصيل، نجد ان الشعور الوجودي بأن جماهير الناس تعيش في غياشة لا تحتمل من سوء الطوية تلقى تعبيراً هستيرياً. وتضمينات القصة هي : « أفضل ان تكون قاتلاً مريضاً من ان تظل غير واع بالموقف الانساني » .

أما قصة و صميمية ، فهي تظهر شخصيات على درجة ادنى من الثقافة عما في القصص الثلاث السابقة . ولولو هي خير مثل على سوء الطوية ، وهي شابسة متزوجة من زوج عنين هو هنري وهي على علاقة مع بيير وهو عشيق مكتمل الرجولة، والعشيق يحثها على ترك زوجها والهرب معه. وتساعده في هذه المحاولة ربيت صديقة لولو العزيزة التي تحب ان تعتقد بأنها تدير شئون لولو . وعلى أية حال فإن لدى لولو تفكيرين: فهي تستمتع بأن لها زوجاً كبيراً غير مؤذ خاضع لإرادتها ؛ إنه اشبه بطفل كبير . وهي ايضاً تحب أن تقوم بالجنس مع بيير برغم انها تقول لنفسها ان هذا مقرف . (وملاحظتها هذه عن الرجال مكلة لافكار هلبرت عن النساء) وبعد برهة تترك هنري معتزمة الهرب مع بيير غير أن هامش الشعور يحركها فيرجعها الى هنري وإلى حالته الراهنة . ويقب ل بيير الموقف نظراً لان الشكل الجديد للحياة على وشك ان يتعقد . ويخيب امل ربيت لان جهودها لتدبير شئون لولو لم تفض إلى شيء .

وهذه القصة محيرة على غير عادة القصص الأخرى في أنها لا تحتوي على أي عداء انفعالي ضد أي شخص ، ولكن من الناحية الوجودية يمكن القول بأذه كان يمكن أن تكتبها الروائية كوليت . وليست لولو مجرد حالة لسوء الطوية : فهي مزيج معقد من الضحالة والقسوة والعاطفية المفرطة والسحاق lesbianism والنرجسية والجنسية الغيرية heterosexuality والطهارة . إنها آخر شخصية تظهر كشخصية سارتر . لقد استغرقها جسدها ولفظها، وانا لست متأكداً ما إذا كانت مقنعة من الناحية الفنية .

وأخيراً قصة « طفولة زعيم » وهي تحكي قصـة بورجوازي صغير هو لوسين نتتبغه من فجر الوعي في الطفولة الى بواكير المراهقة وهو يتطابق مع بعض القيم النهجية لطبقته . والقصة ذات حلقة فلوبرية وهي قصة تعليمية عاطفية يتبين فيها عدد كبير من الفرنسيين الشبان المعاصرين شيئاً من أنفسهم . فالبطل منسة بواكير حياته محاصر بمسكلة تطابق الذات رغم أنسه لا يدرك المسألة هكذا . وعندما كان طفلا دارجا أطالت أمه شعره كا هي عادة الأسرات البورجوازية الفرنسية . وهو يستعجب ما إذا كان ولداً أم فتاة . وبعد هذا محاول مجد أن يكون ابنا مطيعا محب أمه ، لكنه لا يستطيع ان يشعر بارتباطه معها او أنه مصنعه مجبها حبا كاملا . وعندما يرى اباه يتصرف بسلطة أبوية بالنسبة للعمال في مصنعه يبدأ العالم يتخذ في نظره نظاماً محدداً مقبولاً . والمراهقة هي هجمة عامضة يستيقظ منها لوسين بهذا السؤال و من أنا ؟ » ويصاحب شاباً فوضوياً يقدم يستيقظ منها لوسين بهذا السؤال و من أنا ؟ » ويصاحب شاباً فوضوياً يقدم نفسه إليه على أنه فنان سوريالي ذو ميول جنسية مثلية . ثم يلتقي بشخص معاد السامية ويكتشف أنه إذا أعلن نفسه شخصاً معادياً السامية فإن تحامله سيلقى احتراماً من الحيطين به . وهو يتخذ عشيقة من طبقة دنيا ويصبح مشاغباً رجعياً ويجد راحته أخيراً في تبني مذهب فج من القيم العدوانية . وفي آخر عبارة يقرر ويد شاري شارباً حتى يتفق مظهره مع شخصيته .

وتبدو التفاصيل في هذه القصة صادقة ، ومع هذا فهي غير عاديــة حتى يبدو أنها تندّ عن التجربة الفعلية . وإذا كان في القصة ضعف فهو قائم في الميل الى الناحية الكاريكاتورية . وربمــا تمثل بعض أجزاء القصة تجربة سارتر ، غير ان خاتمة القصة تعد هجوما خارجيا على البورجوازي القذر .

* * *

وإذا كانت «طفولة زعم » تصوّر حياة شخص وجودي من الطفولة الى تقبّل سوء الطوية في أول عهده بسن الرجولة فإن « الغثيان » تصور شخصية و أنطوان روكانتان » وهو شخص في حوالي سن الثلاثين يمارس عملية انكشاف وجودي كأزمة . وعندما تبدأ القصة نراه يعيش منذ حين في ميناء بوفيل بالقرب من شاطىء البحر (وهذا الميناء بعد تعديلاً لمدينة الهافر التي كان يسكنها

سارتر) وهو يكتب حياة شخصية ثانوية من شخصيات القرن الثامن عشر هو دي رولبون . والقصة على شكل مذكرات ، وذلك حتى يتمكن من القاء الضوء على بعض التجارب الغريبة التي أقلقته في الفترة الأخيرة وهو وحيد في المدينة ، فيا عدا علاقات عابرة كو نها في المقهى والمكتبة التي يتردد عليها لكتابة حياة دي رولبون . وهو في الواقع وحيد في العالم ؛ وأقرب شخص إليه هو آني عشيقته السابقة التي انفصل عنها منذ أربع سنوات . ولهذا فهو وعي معزول مستعد لأن يعي عرضيته ومناه و ما حدث له . فإن مستعد لأن يعي عرضيته تشنها عرضيته وسقمه اللذان يتضاعفان حتى يصلا إلى حد النو بة مع تطور القصة .

ويمكن أن نتبين مظاهر ثلاثة رئيسية لهذا الوعي الوجودي وهي (١)الغربة التي لا تجبر (٢) سوء الطوية المضحك والمفجع لجماهير المجتمع التي تمارس غثيانها أو تجاوزت هذا الغثيان . (٣) استحالة الاستحواذ الحقيقي المباشر على الزمن . وكل هذه المظاهر ممثلة في المقصص القصيرة : فالاشياء يتم تناولها كشيء غريب في « الجدار » و « الغرفة » و « طفولة زعيم » والبورجوازية تصبح شيئًا سخيفًا مضحكًا في « إيروسترتيوس » و « الغرفة » و « طفولة زعيم » . وصورة تطابق الذات في القصة الأخيرة هي مظهر لمشكلة الزمن . غير أن هذه المظاهر تظهر في « الغثيان » بعبقرية فريدة ومتطورة .

إن الاعراض البدئية في حالة روكانتان الجديدة هي القرف الذي يشعر به عندما يلتقط حصاة ليلقى بها إلى البحر . القرف لا يمكن لأول وهاة تحليله ، وهو لا يتبين ما حدث إلا عندما يحدث له شعور بماثل ، عندما يلمس أكرة باب أو يهز يد شخص . إن العالم الخارجي الذي يضم جسده لم يعد متميزاً لديم ، لم تعد هناك علاقة ضرورة للعالم مع وعيه . وتصل المأساة قمتها عندما يدرك روكانتان بنوع يقرب من الجنون ان جذر الشجر في المنتزه كائن، ومها تحدث عنه فهو يند عن كل عقلانية . بالاختصار ، إنه يدرك أن كلمة « المعقد » وهو في

السيارة ليست لها علاقة بالشيء المراد أن تنطبق عليه الكلمة (۱). لقد انفكت الأشياء عن الكلمات ويمكن أن نفهم من هذا ان اللفة الإنسانية هي نوع من الحركة المقيمة في وجه عالم لا يمكن النفاذ إليه . ولا يقتصر الأمر أن روكانتان يذكر هذا عقلانيا بل الأمر يظهر في خلال كل أوصافه من ان الناس أو جانباً منهم يظهرون كأشياء ، والأشياء تبدو ككائنات ذات شعور ، التجريدات تصبح محسوسة والحقائق الصلبة تذوب وتتحول إلى بخار . وهدذا ما يحدث عادة في جميع الكتابات الاستعارية لكن استمرارها المتصل في الغثيان هدو جانب الدوار الوجودي . وعندما يتطلع روكانتان من النافدة ويرى امرأة عجوز دودن أن يقارنها مجشرة – يصفها بألفاظ كأنها حشرة ، ويددك القارىء عدم معقولية العالم بنفس الصيغة الشعرية التي قدمها إليوت في قصيدته القارىء عدم معقولية العالم بنفس الصيغة الشعرية التي قدمها إليوت في قصيدته و أغنمة العاشق بروفروك » :

دكم أتمنى لو كنت نحلبين ممزقين
 يمران عبر أراضى البحار الصامتة »

إن النثر في و الغثيان ، يبدو أحياناً شعراً ولا يوجد أروع من وصف سارتر ليوم الأحد في ميناء بوفيل أو مناظر المقهى أو التأمل في جذر شجرة المتنزه . وليس إدراجاليوت بمسألة من قبيل التشبيه ، فإن و الغثيان ، يمكن تسميتها أرض سارتر الخراب . وكما في قصيدة اليوت يوجد وعي قلق لا يستسيغ العالم ، ولهذا فهو مهتم بالانماط الانسانية المتطابقة مع أنفسها، وروكانتان بالمثل في عزلته وتفر ده واع بالصلابة البورجوازية الموجودة في مجتمع ميناء بوفيل وهو منغمس في سوء الطوية .

١ – ذكر هيجل من قبل ان التسمية هي تضحية أبوية بالشيء المسمى . وجدير بالذكر أن سارتر نفسه أدرج كلام هيجل في هذه المسألة في كتابه « ما هو الأدب » . «ه.م.»

بوفيل . وهو يصل لتبين أنه أقلع عن الترحال الملىء بالمفامرة ، لأن ﴿ المفامرة ﴾ هي بناء وهمي في الزمن . وربما ينقد هنا روايات مالرو القائمة على المغــــــامرة . وكل ما يعيه روكانتان هو حبات الزمن وهي تتتابع .

وبعد أن شرع روكانتان في كتابة جزء من مؤلفه بدأ يدرك أنه كف عن الحياة ، وذلك بالعيش من خلال دي رولبون . بمنى آخر إنه يعير كينونته إلى إنسان ميت حتى يمكن لهذا الميت أن يكتسب لحجة حياة . وفي البداية كان روكانتان يفترض أنه يكفي أن يدرس أوراق رولبون بعناية حتى يكتشف أسرار حياته ، ثم بدأ يشك في صحة البداهة وأهمية اكتشاف رولبون ، وربما لم تكن حياته حقيقية أكثر مما لدى روكانتان ، وقد أدرك في لمحة أن رولبون ميت بلا تعويض ؛ إن المساضي لا يعيش ؛ إنه ليس أكثر من فكرة في المحاضر والتاريخ بناء متعلق بالماضي ، إنه خلق من حاضر المؤرخ ، وحياة رولبون ومغامرات روكانتان السابقة كلاهما بعيدان حيث أنها ميتان وقد وليا.

وليس أمام روكانتان سوى خطوة أخرى لكي يفهم أن الوعي في أنقى شكل له هو الشعور بالحاضر ، وهو يسقط باستمرار دون شرخ في الماضي . إن واقعة العيش في الزمن هي أكبر مظهر مخاتل لعرضية الوجود ، وليست مأساوية الحياة ببساطة هي أننا نعيش ثم نموت ، بل هي بالأحرى أننا نموت في كل لحظة ونحن نسعى الى التطابق مع كينونتنا . غير أن هنذا التطابق هو بالتعريف مقضي عليه حيث أننا دامًا على المنصة السيكولوجية المتحركة للزمن . ولا يوجد روائي آخر او فيلسوف ممن قرأت لهم قام بمثل هذا التحليل الدقيق لقلق الزمن بمثل ما فعل سارتر في روايته و الغشيان » .

وبعد ان يصف سارتر المظاهر المختلفة للانكشاف الوجودي بطريقة تدعو إلى الاعجاب تظل لديه مشكلة تقرير ما يفعله ببطله ، إن روكانتان أكثر ذكاء من لوسين في « طفولة زعيم » وان جزءاً كبيراً من تأملاته يدور حول سوء طوية المجتمع البورجوازي . ولهذا فإن روكانتان لا يمكن أن يقبل حل لوسين بالهرب الى أشكال من العدوان . وسارتر يبعد بمهارة القرار النهائي لحظة ، وذلك بسأن

يجعل روكانتان يتلقى رسالة غير متوقعة من آنى في اللحظة التي بدأ يفقد فيها إيمانه برولبون. وتسأله آنى أن يأتي ليراها في باريس وهذا يعطيه « مشروعاً » وربما يستطيع أن يشرح تجربته لعشيقته السابقة ويعاود الدخول إلى المجتمع عن طريق إقامة شكل جديد من الاتصال بها. وعندما يستم اللقاء تبدو وقد زال وهمها. لقد فقدت إيمانها « باللحظات الكاملة » وكف عن جميع الآمال الخاصة بالاشباع النفسي. وهي تواصل الترحال مع حبيبها الجديد وهو مصري غني غير أن تحركاتها لا هدف لها شأن روكانتان. وربما تلوح آنى شخصية كاريكاتورية لروكانتان. وهي تبدو في الجزء الاخير من الرواية كشخص لاعقلاني وانساني للغاية. ويتولد القلق لدى القارىء نتيجة تقديم مثل هسذه الشخصية القوية في مرحلة متأخرة من الرواية.

ومما لا شك فيه ان رواية « دروب الحريسة » تعد خيبة أمل كبيرة بعد رواية « الغثيان ». إن الأمر يبدو كما لو كانت عبقرية سارتر قد اخشوشنت وقل انصقالها . والضعف الأساسي قائم في ان العقدة الرئيسية او موضوع الروايسة قد تطور مع خليط قلق من القطعية واللايقينية مما جعل سارتر يتوقف عند الجزء الثالث ولا يكمل الجزء الرابع للرواية الذي يعد دليلاً على أن سارتر قسد دخل في مأزق .

ويبدو أن سارتر في الفترة ما بين كتابته لرواية (الغثيان) وكتابسة دروب الحرية عيث كانت أزمة ميونخ وقد تحول من فكرة البحث عن المطلق في الفن الى الإيمان بضرورة العمل ولما كانت الصفة المميزة للانسان هي أنه يمارس حريته وفيبدو ان سارتر اراد ان يوضح من خلال فرنسا المعاصرة شخصيات مختلفة تستخدم حريتها أو تسيء استخدامها ولأول وهلة تلوح هذه الخطوة خطوة متقدمة عن «الغثيان» وسارتر لم يسأم إطلاقا او يمل في ان يؤكد في كتاباته المتأخرة أننا ملتزمون بفعل الحياة نفسه والن رفض الاشتراك في السياسة هو نفسه موقف سياسي ولكن إذا ما قررت ان تأخذ حريتك على عاتقك فكيف ستصرف تماما ؟ هدده مشكلة لا يبدو أن لدى

سارتر حلاً لها . إنه لا يقدم سياسة معينة .

وبدل البطل الواحد في و الغثيان ، نجد ثلاثة أشخاص رئيسين: ماتيو وهو مدرس فلسفة وصديقاه دانيال المصاب بالجنسية المثلية الذي ليست له مشغولية سوى جنسيته المثلية ، وبرونيه الشيوعي الفعال النشط . وماتيو يشبه روكانتان في أن له بعض قسمات سارتر . وربما يكون برونيه هو صورة مثالية لبول نيزان وي أن له بعض قسمات سارتر . وربما يكون برونيه هو صورة مثالية لبول نيزان عقد التحالف بين هتلر وستالين وقتل في بداية الحرب . إن ماتيو مثقف رقيق غير قادر على ان يقرر ما يفعله بحياته ومن ثم لا يستطيع ان يحقق تطابقاً مع نفسه وهو يحسد برونيه الذي ربط مصيره بمصير الحزب الشيوعي ومن ثم يكون نفسه وهو يحسد برونيه الذي ربط مصيره بمصير الحزب الشيوعي ومن ثم يكون قسد تخفف من حمل البحث عن و مشروع ، فردي . أما دانيال فهو يصور مشكلة التطابق الذاتي بطريقة اكثر بساطة : إنه يعرف أنه مصاب بالجنسية مشكلة التطابق الذاتي بطريقة اكثر بساطة : إنه يعرف أنه مصاب بالجنسية ان يوقع العذاب بنفسه حتى يحصل على معرفة موضوعية . وهذه الشخصية بها الحدة المياودرامية كما ان هذه الشخصية هي تكهن باهتام سارتر الأخير بجان جينيه على أساس انه موضوع يصلح للتحليل النفسي الوجودي .

والحدث في الجزء الأول (سن الرشد) (١٩٤٥) مركز على محاولات ماتيو التي يبذلها للحصول على نقود حتى يتمكن من ان يجعل احد الأطباء يجهض عشيقته التي حملت منه . وهو لا يريد ان يتزوج من مارسل عشيقته لأنه سئمها ولأن مثقفاً مثله لا يتزوج . وبالرغم من ان ماتيو يؤدي وظيفة اجتاعية هي التدريس ، إلا انه يعيش خارج الإطار الأورثوذكسي ، وذلك على عكس جاك أخيه البورجوازي الناجح . وسارتر يحاول ان يجعلنا نحب ماتيو لكنني اراه من جانبي شخصاً يثير في النفس الضجر . انه حقاً روكانتان وقد خلا من إحساس التأمل . وانا ارى ان سارتر قد استخدم كل وسيلة طيبة لديم لخلق شخصية بطل و الغثيان ، وهو لا يريد أن يكور نفسه . والجزء الأول من الرواية ينتهي وقد تزوج دانيال على قدرت على مارسة حربته .

اما الجزء الثاني « وقف التنفيذ » (١٩٤٥) فهو بانوراما لأوروبا في فترة أزمة ميونخ. ولقد اتبع سارتر في هذا الجزء أسلوب جون دوس باسوس وهو عرض لشذرات من الحياة مستعرضة تقع في وقت واحد في جهات متعددة. والكتاب في مجموعه لا تربطه بالوجودية إلا رابطة واهنة ويقيم عليه ظل إميل زولا. وهو يوضح لنا عشرات من المواقف الإنسانية لكن الرتابة تخيم على هذه المواقف.

وفي الجزء الثالث «الحزن العميق» (١٩٤٩) نعود فنرى الشخصيات الرئيسية الثلاث في فترة هزيمة فرنسا . فنجد ماتيو وبرونيه في الجيش ودانيال في باريس في فترة وصول الجنود الألمان الى العاصمة الفرنسية . وماتيو يحاول مع بعض الجنود وقف تقدم الألمان لفترة قصيرة على الأقل ويطلق ماتيو النار على الألمان ولديه شعور بأنه ينتقم لنفسه من جميع تردداته السابقة . ونحن نفترض انه مات في النهاية لكن سارتر يمتنع عن إظهار هذا يجلاء . ومها كان الأمر فإن انفجار ماتيو بإطلاق النار على الألمان ليس عملاً يدعو الى الاعجاب ، إنه صدى لعنف ملبرت في قصة « أورستراتوس » : القتل يستخدم كطريقة لإقامة علاقات مع العالم . وعندما يتحدث سارتر عن برونيه فإنه يتحدث ويروي الأحداث بطريقة رائعة حيث يتحدث عن الأسرى الفرنسيين في أيدي الألمان ويواصل عكاية قصة برونيسه في الجزء الرابع الذي لم يكله « الفرصة الأخيرة » حيث يظهره وقد تولدت في داخله شكوك إزاء سياسة الحزب .

إن الشخصيات الرئيسية الثلاث قد هزمتها الحياة تماماً كما هزمت الحياة روكانتان في رواية « الغثيان » وهكذا نرى ان « دروب الحرية » قد أفضت في الحقيقة الى مأزق مأساوي. وفي رأيي ان سارتر لم يكن يتوقع ان يحدث هذا. لقد نبذ سارتر الحل الجمالي الذي تبناه في « الغثيان » فانطلق لكي يبين كيف يكن للوعي الوجودي ان يعود الى المجتمع . وهناك فجوة في تفكيره بين يكن التحليل السلبي للوعي في « الغثيان » والانغاس في الالتزام كما في « دروب الحرية » . إنه غير قادر على ان يحقق في تفكيره تحولاً أصيلاً من السلبي الى الإيجابي .

سارتر بين الوساوس والفلسفة ^(١)

يتبين مقصد سارتر من كتابة روايته الأولى « الغثيان » التي صدرت عام ١٩٣٨ في مسرحيته « الذباب » عندما يكتشف بطل المسرحية أورست أن عرومسئول عن الأعمال التي يرتكبها ، ويرى هذا البطل ان على زملائه ان يعرفوا أن الحياة الإنسانية تبدأ على الصعيد الأقصى لليأس . وفي رواية « الغثيان » يحكم روكانتان بطلها على البشرية كلها بأنها اما انها محدوعة أو عمياء عن قصد . ولان البطل يمارس ويعيش حياته على أنها وسواس لا معنى له فإنها تعطيه شعوراً بأن يظل مريضاً .

إن بطل الرواية مثقف فرنسي زال عنه الوهم وهو يعيش في مدينة بوفيل . وهو بلا أصدقاء ولا عمل سوى كتابة تاريخ حياة مغامر من القرن الثامن عشر اسمه رولبون ؛ وتحدث للبطل تجربة صغيرة عندما يلتقط حصاة من على شاطىء البحر فيشعر بنوع من الغثيان مما يجعله يرمي الحصاة . إنه يشعر الآن بالاشياء أشبه بالوحوش . ويزداد شعوره بغربة هذه الاشياء . ويبدأ يكف عن كتابة سيرة حياة رولبون . ويبدأ يدرك أنه من العبث أن يستعيد مصاضي شخص تخر . ويشعر بالفعل أنه موجود . وهو يشعر بأن هذا الوجود هو شيء سيظل معه للأبد ولا يستطيع ان يهرب منه . ويكتشف بجانب وجوده المليء بالغثيان

١ -- الفصل الأول من كتاب فيليب تودي : « جان بول سارتر : دراسة أدبية وسياسية »

ان الاشياء توجد أيضاً بالرغم عنها . وتكشف تجربة الغثيان للبطل بأن هنا الكون عبث لانه لا يوجد داع لوجوده ولانه ما من شيء فيه له وظيفة خاصة ليؤديها . وليس للإنسان مصير أو وضع ممتاز ولاحتى الوعي الذي لديه عن نفسه يمكن أن ينقذه من عبثية العالم والاشياء المخلوقة . وهذه العبثية عند روكانتان ليست فكرة تجريدية بل هي تجربة مادية . وإذا شئنا الدقة فإن تجربة العبث تكشف له الطبيعة المجانية gratuitous للوجود . فالغثيان إذن تجربة ممتازة لأنها تبين لنا طبيعة الأشياء . وليس في الروايسة خلاص سوى الحلاص بالفن حيث يرى البطل أنه بإبداع كتاب جميل وصلد كالصلب يمكن أن ينقذ نفسه ومخلصها .

إن هذه النهاية المليئة بالتفاؤل النسبي لا تقضي على التشاؤم العميق المسيطر على بقية الرواية وهي ليست سوى عزاء لما يعاني منه روكانتان . إن روكانتان لا يرى الخلاص في العلاقات الشخصية ولا في العمل السياسي ولا في أي عمـــل يمكن أن يقوم به في المجتمع .

إن بعض النقاد يرون أن رواية « الغثيان » لا يجب تفسيرها على أنها تحذير لما يحدث عندما ينزع إنسان نفسه ويبتعد عن العمل وعن المجتمع الذي يعيش فيه رفاقه . ولكن هناك دلالات في الرواية نفسها وفي أعسال أخرى لسارتر تفيد أنه يدلي بتعبير شخصي ومخلص عن تجربته وان له أهدافا مثيرة للجدل من هذا. وأوضح دلالة على هذا وجود تشابه بين عزم روكانتان على كتابة مؤلف يجعل الناس يشعرون بالخجل من وجودهم وبين رغبة أورست في دفع سكان مدينة آرجوس بأن الحياة تبدأ على الصعيد الآخر لليأس . إن سارتر يريد أن يعبتر في الرواية عن بعض الأفكار الفلسفية التجريدية مشل عرضية الظواهر وطبيعة الادراك الحسي ونقص العلاقة بين اللغة والواقع ، وهذه الأفكار يمكن وطبيعة الادراك الحسي ونقص العلاقة بين اللغة والواقع ، وهذه الأفكار يمكن الذين نشرهما عامى ١٩٤٠ ، ١٩٤٣ .

يتحدث سارتر مثلا في كتاب (التخيل) عن الهرب من الواقع عـن طريق

الاصغاء السمفونية السابعة لبيتهوفن ، وبعد الاصغاء يكون هناك شعور مريض مليء بالغثيان من الواقع . ويكشف سارتر في كتابه «الكينونة والعدم » على أن صورة الغثيان التي تدور رواية « الغثيان » حولها ليست حيلة نظرية مفيدة المتعبير عن امتلاء الحقيقة ، بل هي تجربة أصيلة تحدث له عندما يتأمل في وجوده . ويقول إن هذه التجربة تكشف له داءًا جسده أمام وعيه . وسارتر يشير في الكتاب إلى روايته على أنها وصف المتجربة الإنسانية الأساسية والتي لا يمكن الهرب منها . وفي « الكينونة والعدم » يرجع سارتر شعور الغثيان إلى الآخر الذي يعيش واقعه في غثيان باعتباره استيعاباً غير شخصي لعرضية وجوده ، بعنى آخر إن كل شخص يشعر بأنه مريض مثل روكانتان دون أن يتحقق من هذا . ولا يوجد ما يدعو إلى الشك في أن سارتر يستخدم كلمة « الغثيان» بالمعنى هذا . ولا يوجد ما يدعو إلى الشك في أن سارتر يستخدم كلمة « الغثيان» بالمعنى الطبيعي لا الميتافيزيقي كا في روايته وفي مؤلفاته الفلسفية المحض . ويجب أن نتين أن التشابه بين « الغثيان » و « الكينونة والعدم » هـو دحض محدد للفكرة القائلة بأن رواية سارتر الأولى هي تصوير بارع لأفكار تجريدية .

وليست تجربة روكانتان بالغثيان هي الشيء الوحيد الذي يتردد في أعمال سارتر الأخرى ، بل يتردد فيها أيضاً إدراكه بأن الحياة الإنسانية ليس لهما شكل معين من قبل . ونجد في كتابه عن بوداير فكرة ان تجربة الإنسان المقنعة أساساً هي فكرته عن نفسه باعتباره كائناً ضبابياً غير محدد .

ومن الناحية الجمالية فإن الرواية عبارة عن ملاحظة اجتاعية مباشرة مهها قلست أو زادت هذه المباشرة . والرواية مليئة بالسخرية وهدف السخرية هو استخدام الأدب د الواقعي ، للتعبير عن الحياة كما هي ، وأحياناً تتخذ السخرية في الرواية شكل الكاريكاتور .

ويجدر بنا أن نذكر هنا ان من أقوى الروابط بين أفكار سارتر الفلسفية المبكرة وآرائه السياسية المتأخرة فكرة أن العرضية contingency هي واقعة لا مهرب منها وهي فكرة لا يدركها الخنزير أو القذر البورجوازي .

وقبل أن نترك رواية « الغثيان ، نحب ان نشير إلى أن بعض النقاد يرون

أن الرواية نفسها هي الكتاب نفسه الذي أراد أن يكتبه روكانتان. ولكن رواية الغثيان بدل أن تكون دحضاً لعرضية الوجود وعبثيته هي تصوير ممتــد لهذا الأمر. فهي تجمل الناس يخجلون من أنفسهم لا بتقديم البديل بل بالتركيز على وسواس الوجود ولاهدفيتـــه والسخرية من أولئك الذين يفترضون أنـــ له معنى.

ولقد ظهرت براعة سارتر الفنية في المعالجة ، فهـل هناك أفضل من فكرة الغثمان المادي لإظهار أن جمع الأشماء زائدة عن الوجود؟ فالغثمان مرتبط بالافراط والزيادة ، وإن تصوير العالم بأنه مقرف هو تصور للأشياء بأنها زائدة يجب أن نخجل منها . حقـاً إن بعض الناس يشعرون بالغثبان . ومـــا يعبب الوجودية هو أنها تقوم على أساس التجربة الشخصية الخاصة، وإن كان فرانسيس جانسون يعترض على أن فلسفة سارتر فلسفة شخصىة ويؤكد جانسون ان سارتر سيطر على وساوسه بأن أصبح واعياً بها بدرجـــة لا تسمح بنبذ مؤلف بسبب صدورها عن الوساوس . وإذا لم نفسّر الرواية على أنهـــا تعبير مباشر عـــن وساوسه إذن فنجب تفسير الرواية على أنها تجربة للتدريب على البلاغة . إن سارتر الذي لديه أفكار أكاديمية محض عن طبيعة الوعي مــذ اختار أن يكتب رواية لتصوير ما يحدث عندما يفقــد العقل القدرة على تحرير نفسه من التساوي الغثبانى المقرف مع الأشياء. وهذا الرأي هو ما عرضه جانسون وروبرت كامبل في كتابيهها عن سارتر وهو رأى من الصعب الموافقة عليه نظراً لأن سارتر يشير في كتبه الأخرى إلى أن تجربة روكانتان في الغثيان تجربـــة طبيعية ماديــة . فشعور الغثمان الذي يشعر بهروكانتان عندما ينظر إلى حياته ينعكس في معظم عمال سارتر .

سارتر واكتشاف الأشياء^(١)

تعد رواية (الغثيان) أولى روايات سارتر ، وهي تتضمن جميع اهتمامات الأساسية فيا عدا الاهتمامات السياسية . وهي أشد رواياته الفلسفية كثافية . وهي تتناول الحرية وسوء الطوية وطبيعة البورجوازية وفينومينولوجيا الادراك الحسي وطبيعة الفكر والذاكرة والفن . ويقوم كل هذا على أساس اكتشاف متيافيزيقي هو اكتشاف عرضية العالم .

إن بطل الرواية – روكانتان – يقف على شاطىء البحر ويلتقط حصاة ، ويتولا شعور بالخوف من الأشياء ، ولا يعرف ما إذا كان هـو أم الأشياء الذي تغيّر . وفي ذات يوم ينظر إلى وجهه في المرآة ، ويبدو هذا الوجه فجأة غيير إنساني أشبه بالسمكة . ويتولاه انكشاف : لا توجد مخاطرات أو مغامرات ، فإما أن تعيش الحياة أو تحكيها ، ولا تستطيع أن تقوم بالاثنين معاً . بل إن الماضي لا يوجد بالفعل على الإطلاق ، فـلا توجد إلا الآثار والظواهر ولا شيء عداها . بمنى آخر إن الموجود هو الحاضر ، حاضره – وما معنى هـذا ؟ إن عداها . بمنى آخر إن الموجود هي مجرد مـادة من الإحساس الضبابي والأفكار والمناشرة الغامضة .

وروكانتان يزور معرض الصور ويتطلع إلى أوجمه البورجوازبين الراضية

١٠ الفصل الأول من كتاب موردوخ : « سارتر عقلانيا رومانتيا »

وهم لا يشعرون بأن وجودهم غير مبرر. وهم يعيشون وهم محاطون بأنظمة الدولة والأسرة وينشأون بوعي مطالبهم وفضائلهم ، ووجوههم تتألق بالحق ، ان لوجودهم معنى « معطى » حقيقياً او هكذا يتصورون . وروكانتان يتبين سوء طوية هؤلاء القوم الذين يغلقون عري وجودهم بأعمالهم القذرة الخنزيرية .

وركانتان يفكر: إنه سيخلق شيئًا ، رواية ، تكون جميلة وصلبة صلابة الصلب وسيجعل النساس يخجلون من وجودهم الزائد وبهذا يمكن أن يفكر فيه الناس. وعلى هذا تنتهى الرواية.

إن هذه الرواية تبعث الشك الميتافيزيقي كما أنها تحلل هــذا الشك على ضوء المفاهيم المعاصرة . إن الرواية دراسة ابستمولوجيه - خاصة بالمعرفة - حــول فينومينولوجيا التفكير كما انها دراسة اخلاقية حول طبيعة سوء الطوية. والنتائح الخلقية للرواية تمس الجماليات والسياسة .

إن الشك المتافيزيقي الذي يتملك روكانتان هو شك قديم معروف. والشكاك يرى الحقيقة اليومية المعتادة لسقوطه من عالم الكينونة إلى عالم الوجود. إن الوجود بالفعل هو وجود فج لا يُسمّى وهو يند عن خطاطية العلاقات كأ يند عن اللغة والعلم. وروكانتان عارس هذا الشك بطريقة معاصرة للغاية. فهو يشعر بالشك في الاستقراء والتصنيف. وهو يرى الواقع كسقوط والوجود كنقص وعدم اكتال وهو يصبو إلى الضرورة الموضوعية في نظام العالم وهو يرغب أن يكون قادراً على معرفة الأشياء وعارسها باعتبارها وجوداً ضرورياً. وهو يرى أن يكون هو نفسه موجوداً بالضرورة ، وهو يشعر بعبث هدف الرغبات. إنه يفحص جزئيات علية التفكير والأشياء الشائعة عن المناقب ويتقبل النتائج العدمية لدراسته. إن روكانتان ابن عصره ، لكن ما عيزه كشكاك وجودي هو أنه هو نفسه داخل في إطار الصورة: إن أشد ما يضايقه هو أن وجوده الفردي الخاص محاط بتدفق لا معنى له كا أن أشد ما يهمه هو قوانه في أن و يكون ، بطريقة مختلفة .

وليست إحساسات روكانتان في حد ذاتها بالاحساسات النـــادرة المتفرّدة

فنحن جميعاً نمارس مثـــلاً الإحساس بالفراغ واللامعنى . غير أن سارتر يضاعف من خلال روكانتان إحساسنا بالفقد والخسارة . وان شعور روكانتان بانهــــار فيلاحظ أشكال التظاهرات والخداع . وكونك خارج المجتمع لهو ذو قيمة عند سارتر وقىمة إيجابىة . وعلى هذا يعد جوجان ورمبو قديسين صغيرين فى التقويم الوجودي . فإن الهرب – سواء كان روحناً أو كان بالمعنى الحرفي للكلمة – من بقمة البشرية قد يُعد خطوة ابتعاد على الأقل عن سوء الطوية تجاه الإخلاص. وعندماتستضيء أعماق روكانتانيشعر أنه فقد دوره في الحياة كمخلوق اجتماعى. وربما يعمل أيّ شيء . إن من المهم أن نلاحظ أن روكانتانُ ليس لديه ﴿ وجُود للآخرين ، être - pour - autrui وليست لديه عــلاقة وثيقة بالآخرين ولا أي أهتمام بالكيفية التي ينظرون بها اليــه ، وهذا ما يمكنه جزئياً من أن يكون على هذه الحالة المحض. وكل ثقته الوحيدة في «آني » عشيقته السابقة التي تعيد خدْنه . وإن استبطانات روكانتان لها نقاوة غريبة يتجه لعزلته . ولقد قلت الاغراءات للعمل إلى أقل حد ممكن . وإن نتائج تحليلاته تبدو نتائج سلبية . لقد توصل إلى أنه يجب أن نعيش للأمام لا للخلف . وليس كل جيل فحسب ، بل كل لحظة متساوية الأبعاد عن الأبدية . فليس علينا أن نعيش وعيوننا على التاريخ أو على سيرتنـــا الذاتية ـــ فالعيشة هكذا تجعلنا نعيش في حالة من سوء الطوية Mauvaise foi وتقضي على جدة مشاريعنـــا و إخلاصنا . وكما تقتـــــل اللغة أفكارنا وتجمدها كذلك يمكن لقيمنا أن تتجمد إذا لم 'نخسْضعها لعملية مستمرة من تحطمها وإعـــادة بنائها من جديد . ورواية ﴿ الغثيانِ ﴾ لا 'تعد" إجابة واضحة عن المشكلات الاخلاقية التي تثيرها . إنها أشبه بقصيدة هجاء وصيحتها الأخلاقية الإيجابية هي : ﴿ إِذَا أَرِدَتُ أَنْ تَفْهِلُمُ مَا يُنَّأُ عَلَيْكُ أَنْ تواجهه عارياً ۽ .

وسيلة للخلاص الشخصي من لعنة الوجسود. إن روكانتان افلاطوني بالطبيعة فالحالة المثالية للكينونة عنده هي الشكل الرياضي المحض النقي الضروري غير الموجود. إن روكانتان يبحث عن الحلاص في الفن ، ولقد أمل بعض الآخرين من الحسلاص عن طريق الفن كفرجينيا وولف وجويس وبروست . غير أنه يختلف عنهم في أنه يريد عن طريق الفن أن يحصل على مفهوم لحيساته على ان تكون لها النقاوة والنورانية والضرورة القائمة في العمل الفني الذي يخلقه . وهذا على ما اعتقد الذي يقصده سارتر بعبارته : « الاشعاع الساقط على الماضي » .

لا تقوم أهمية رواية و الغثيان » في نهايتها التي لم يطورها سارتر بما فيه الكفاية ، بل أن أهميتها تقوم في الصورة القوية التي تهيئمن على الكتاب وفي الأوصاف التي تكون المجادلات ، ونحن في الرواية مدعوون إلى إعادة اكتشاف نظرتنا ؛ والأشياء التي تحوط بنا وهي في العادة أشياء هادئة أليفة ، ترى فيجأة كأشياء غريبة و ترى كالوكان هذا حدث لأول مرة . وتصبح رؤية الفينومينولوجي أشبه برؤية الشاعر او الفنان .

والغثيان ، تبدو أقرب إلى القصيدة والغناء منها الى الرواية . ونحن نجيد أن بطلها مثير لكننا لا نجده يمس شغاف القلب . وسارتر يقول في و الكينونة والعدم ، ان الاستبطان المحض لا يكشف عن الشخصية . ان البطل الشفاف في عالم العبث يذكرنا بأعمال كافكا ، غير أن و الغثيان ، ليست رواية ميتافيزيقية شأن روايية والقلعة ، و ك . بطل كافكا ليس هو نفسه بطلا ميتافيزيقيا ، فإن أعماله تكشف عبثية العالم غير أن أفكاره لا تحل هذه العبثية . أما بطل والغثيان ، فهو شخص متأمل ومحلل ؛ وليس الكتاب صورة ميتافيزيقية بقدر ما هو تحليل فلسفي يستخدم الصورة الميتافيزيقية .

إن بطل كافكا يصر على الاعتقاد بأن هناك معنى في العمل العادي للتواصل الإنساني . وعالمه ملىء بالدلائل التي يرتبط بهسا البطل لإحرازها بالرغم من الاكتشاف في النهاية أن هذه الدلائل لا تشير الى أي مكان . والبطل في جميع أوجه نشاطه يأمل في المعنى دون أن يحاول أن يخفيه . أمسا بطل سارتر ،

بعد أن تستضيء أعماقه ، فلا يعود يبحث عن المعنى في أي مكان سوى في المكان الذي و يعرف ، أنه سيحده فيه ، أي في معقولية الالحان والاشكال الرياضية . وهو لا يتأثر بأن هذه الاشياء هي من صنع خيال الانسان ، وان شكلها المحض هو الذي ينقذها من العبث . إن أزمة روكانتان تبدو على أنها أشبه بأزمة الفيلسوف على حين أن أزمة ك . بطل كافكا هي أزمة كل إنسان . فليست مشكلة روكانتان هي المشكلة الإنسانية العادية ، فهو ميتافيزيقي بالمزاج ويعيش كلية " بدون علاقات إنسانية . ومع هذا فأنا اعتقد أن سارتر يقصد أن يقدم لنا هنا صورة الموقف الإنساني بصفة عامة . والشيء الذي نجح فيه بلا شك هو أنه أظهر لنا تكوين فكره الخاص ونسيجه.

سارتر والقصة القصيرة(١)

وصفت إحدى المجلات مجموعة قصص و الجدار ، بأنها تفوق رواية لورانس عشيق الليدى شاترلى ، والمجموعة تضم خمس قصص كل واحدة منها تصور فكرة من أفكار سارتر الفلسفية . فإن قصة و الجدار ، تنقد فكرة هيدجر في أن الإنسان يعيش وهو متجه نحو موته ومن ثم يستطيع أن يؤ ْنس هذا الموت . وقصة ﴿ الغرفة ﴾ تصور استحالية العقل أن ينفذ عمداً إلى عالم الجنون . والقصة الثالثة ﴿ إِسْ سَرَاتُوسَ ﴾ تستكشف الحدود المتطرفة للنزعة المعادية للإنسانيـــة ؟ وقصة « صمىمىة » هي دراسة لفكرة سوء الطو"ية bad faity والخامسة «طفولة زعم ، تصور الطريقة التي يستطيع بها العقل الإنساني أن يهرب من الشعور بأنه زائد الى عالم الحقوق المريح ورغم أن القصص الخس مختلفة في النغمة والتكنيك فإنها جميعاً تربطها رؤية سارتر الخاصة وإلمامه المفصل للغاية بالتفاصيل الماديـــة للوجود الإنساني . وبنفس الطريقة التي تخدم التفاصيل المادية في إظهار وساوس سارتر في « الغثيان ، فإنها تخدم في مجموعة القصص القصيرة في إظهار الارتباط الوثىق في الإنسان بنن عقله وجسده . وما يفعله سارتر هنا هـــو إظهار ردود الأفعال المختلفة لتلك الأشياء التي لا تبهج في الوجـــود وللمشكلات الأخرى للوجود الإنساني .

١ – الفصل الثاني من كتاب فيليب تودي بعنوان « جان بول سارتر: دراسة أدبية وسياسية »

بطل القصة الأولى «الجدار» أسباني من الجمهوريين سجنه الفاشيون في الحرب المدنية مع رفيق ايرلندي وشاب اسباني آخر . وبطل القصة بابلو إبيينا محكوم عليه بالموت . وهو يكتشف ان حتمية الموت تجعل كل شيء غير هام ، ولهدنا يقرر أن يلمب لعبته على آسريه . فيرسل بهم في مطاردة وهمية خلف صديق له من رجال المقاومة ضد الفاشية ويخفي عنهم المكان الحقيقي الذي يختبىء فيه هذا الصديق . غير أن صديقه يترك المنزل الذي كان مختبئاً فيه ويسارع بالاختباء في المكان المزيف نفسه الذي اخترعه بطل القصة الذي تنقذ حياته صدفة بهدنه الطريقة . و يُقتل الصديق وتنتهي القصة وبابلو جالس على الأرض يضحك وهو يصرخ من عبثية الصدفة .

إن القصة نقد لفكرة امكان الانسان السيطرة على معنى موته وتقرير هدا المعنى . لقد اعتقد البطل أنه لما كان ميتاً فلن يستطيع بعد هذا أن يؤثر على مجرى الأحداث في العالم المحيط به . غير أنه مخطىء ، والقصة تصوير ساخر لفكرة ان الإنسان لا يستطيع ان يعول على أي شيء سوى أفعاله الخاصة . وأهم ما في القصة وصف سارتر لردود الأفعال الجسمانية في مواجهة الموت . والموت عند سارتر لا يمكن النستنت وذلك لأن الإنسان قد 'كولن بطريقة تجعله يميل دائماً نحو المستقبل المفتوح . وعندما تمحى هذه الامكانية في لا يتبقى أمامه شيء ليعمله . ومن ثم يرى سارتر أن هيدجر على خطأ فلا يمكن الإنسان بعيش بطريقة تجعل موته موته الخاص حقاً .

وفي القصة التالية « الغرفة » يتغير المنظر كلية عن جو اسبانيا ، بل نجد الطبقة الوسطى الفرنسية التي لا ينظر إليها سارتر في تعاطف . والقصة عمل اصرار إيف على مواصلة العيش مع زوجها بيير الذي هو في طريقه الى الجنون . وقد علمت أمها أن ابنتها لا تزال تنام مع زوجها والأم تريد أن تحكي هدنه الواقعة لزوجها . ويذهب الأب إلى إيف لكنه يجدها غريبة وغيير مكترثة بمناقشاته الخاصة بإرسال بيير الى مصحة خاصة . ويخبرها الأب أن زوجها سيصبح مجنونا في خلال ثلاث سنوات ، ولدهشته يفاجاً بأنها على علم بهدنا .

ويفكر الأب في أن خير طريقة هي إزاحة بيير وإبعاده بالقوة وهو يعتقد أن ابنته تعيش خارج نطاق ما هو إنساني. وإن الأب رجل عادي وهو لا يستطيع ان يفهم طموح ابنته الغريب بتر ك العالم الطبيعي والولوج الى عالم زوجها المجنون.

والجزء الثاني من القصة أير وى بوجهة نظر إيف وهي تحساول أن تقاسم زوجها شعور الغربة تجاه الأشياء وإيمانه بحقيقة التمثال الطائر الذي يسبب له مثل هذا الرعب . وهي لا تستطيع أن تقوم بهذا ، نظراً لأن العقل البشري لا يستطيع أن يهرب عمداً من إنسانيته إلى الجنون . وفي اللحظة التي يجلس فيها بيير مذعوراً في كرسيه منتظراً التمثال الطائر ان يصل تسمع إيف ضجة خفيفة في الممر من الخارج . وفي الحال تتبين أنها الشغالة وتتذكر ان عليها ان تعطيها نقوداً عمن فاتورة الغاز ؟ إنها تعرف أنها لن تستطيع بعد الآن ان تعيش مرة أخرى بين الناس العاديين وإن كانت لا تستطيع منه مهرباً .

إن هنا تشابهاً بسين أفكار هذه القصة وما يذكره سارتر في « الكينونة والعدم » . إن إيف تكره أباها بسبب حكمه على زوجها بالجنون ، وهذا يشبه قول سارتر في « الكينونة والعدم » انه عندما يراقب شخص ثالث محبين فإنه يقضي على حبهما . وبيير على غرار روكانتان في انه واقع تحت شعور وساوسه .

ولقد نجح سارتر في ابراز مهارته وهو يخلق الجو الملىء بالخوف المرضي داخل الغرفة التي يعيش فيها بيير والجمود الذي تشعر به إيف في رغبتها للنفاذ في عالم زوجها . ونجح سارتر في وصف الاشياء غير العادية وهو نجاح تمثل ايضاً في قصته التالية « ايروستراتوس » .

إن بطل القصة كاتب هو بول هلبرت يطور كراهية روكانتان للإنسانية حتى أفضى به الامر الى الجنون الإجرامي . وهو مفتون بنموذج ايروستراتوس الذي أراد الخلود عن طريق حرق معبد ديانا في إفسوس ؟ ومن ثم يقرر أن يقوم بعمل يمكنه ان يرفع من مكانته المتوسطة وينضم الى زمرة المجرمين العظام. فيبعث بمائتي خطاب إلى مائتي كاتب إنساني مشهورين يخبرهم فيها أنه ليس لديه

سوى حب ضئيل تجاه الناس وأنه سيطلق النار على ستة أشخاص كيفها اتفق في الطريق. أو بالأحرى إنه سيطلق النار على خمسة أشخاص وسيحتفظ بالرصاصة السادسة في المسدس لنفسه.

وينتظر هلبرت في حجرته وهو يتأمل في خطته ويحاول أن يتصور الاشباع الذي سيحصل عليه من جريمته . ولسوء الحظ فإن هلبرت ليس من نوع الناس الذين يطلق عليهم تعبير المجرمين الرائعين الذين يعجب بصورهم في الجرائد. وهو يرتكب خطأ بالنسبة لخطته ، فهو يطلق ثلاث رصاصات بدلا من رصاصة واحدة على ضحيته الأولى ثم يهرع الى اتجاه خاطىء ؛ فقد قصد أصلا ان يرجع الى غرفته وينتظر بها وهو يستمتع بجرائمه الى أن يصل مطاردوه ومن ثم يقتل نفسه . وبسبب خطته يهرع المطاردون وراءه إلى مقهى ويختبىء في دورة المياه وأخيراً يخرج منها ويسلم نفسه . إنه لم يستطع أن يضع أية تفصيلة من خطته الكاملة الأصلية موضع التنفيذ .

وليس هناك شك في أن القصة ساخرة وأن سارتر يبين فيها أن النظرة المعادية للإنسانية لا معنى لها شأن النظرة الإنسانية . وبما لا شك فيه ان هلبرت يقاسم روكانتان كراهية تجاه أصحاب النزعة الإنسانية الذين لا يرون في الانسان سوى مشروع لأفكارهم المزيفة عن النبالة . إنه يشبه روكانتان في انه يشعر بالغثيان وهو يرى الناس يأكلون . وهو يشبه روكانتان في انه يحتقر الناس الذين يجدون عزاء عن شقائهم في الانصات الى الموسيقى الكلاسيكية ؟ غير ان احتقاره يشتط الى حد الرغبة في قتلهم الواحد بعد الآخر . والبطل في نزعته السادية يمثل السادي الذي وصفه سارتر في «الكينونة والعدم » ك فلات الكبرى هي أن يراقب عاهرة عارية تلف من أمامه بينا يظل هو في كرسيه بكامل ملابسه . والسادي في « الكينونة والعدم » يحاول ان يسود « الآخر » بكامل ملابسه . والسادي في « الكينونة والعدم » يحاول ان يسود « الآخر » بأرغام الآخر يتبين ان وجوده عبث وعرضى . وهو يفعل هذا بإرغام الآخر على ان يشعر بأنه متوحد مع جسده الذي يتأمله السادي كسجن بإرغام الآخر . لقد ظل هلبرت في كرسيه بكامل ملابسه على حين ظلت مجاصر عقل الآخر . لقد ظل هلبرت في كرسيه بكامل ملابسه على حين ظلت

العاهرة عارية تحت تهديد مسدسه ؛ وهذا من خصائص رغبة السادي اب يسجن الآخر في الجسد بينما يظل هو حراً .

أما قصة « صميمية » فهي تستكشف فكرة سوء الطوية التي تعد من الأشياء الجوهرية في فلسفته الأخلاقية . وهي تشبه قصة « الغرفة » في أنها كتبت بطريقة تظهر الأحداث من وجهة نظر شخصتين مختلفتين . وتتكون القصة من أربعة أقسام فمها تصف لولو وربريت محاولة لولو لترك زوجها والرحمل مسم عشيقها . وتبدأ القصة ولولو راقدة على السرير عارية تفكر في زوجهــــا هنري وعشيقها بيير . وهي تحب ان تظل مع زوجها لأنه فاقد رجولته وهي لا تغرم كثيرأ بالجنس بينا يضايقها عشيقها بيير بمحاولاته للتستيد عليها حتى يجعلها تشعر بالرغبة الجنسية . وصديقتها ريريت تريدها ان تترك هنري . والجزء الثــانى من القصة يصف أفكار ريريت وهى تنتظر لولو فى المقهى ودهشتها المليئة بالابتهاج عندما تقول لها لولو إنهـــا تركت زوجها هنرى . وعلى لولو ان تشترى بعض الملابس لرحلتها مع بيير٬وتفكر ربريت فيان لولو اختارت عن عمد ان تبنَّتُضع من الشوارع حيث تعرف ان هنري معرَّض لأن يراها . وتصر لولو على ان هــذا غير صحمح ولكن الشيء الحتم يحدث وتبعد ربريت لولو عن زوجها بالقوة وتدفعها في تاكسي ثم تقرر لولو ان تدع الأمر لربريت . وينقلنا الجزء الثالث الى داخل ذهن لولو وهي نائمة في سريرها في فندق بعد ان ظل بيير ساعتين يمـــارس معها الحب وتزداد شعوراً بالمأس من فكرة الاستمرار في الهرب معــه . ومن ثم تنسل من الفندق وترجع الى زوجها . وفي الجزء الرابع القصير من القصة نرى رد الفعل لدى ريريت لدى سماعها الأنباء من ببير ان لولو قد عادت ثانية الى زوجها فقد تركت له رسالة تذكر فيها كيف ان الجيران جاؤوا إليها وحكوا لها كيف ان هنري تعيس للغاية ، وتقول بيير إنها شعرت بأنها لن تستطيع ان تترك هنري . وتشعر ربريت بالأسي فإن لولو تحصل على ما تريد لا مـــا تعتقد ربريت أنه يجب عمله . إن لولو تظل مع زوجها ولكن ترتـب الأمر للقاء ببير في الساعة الخامسة من المساء نفسه .

إن هــذه القصة تفحص مفهوماً يوجــــد في الأساس الخالص لفلسفة سارتر الأخلاقية . فالإنسان عنده حر لاتخاذ أي قرار يشاؤه وليعيش حياته كما يهوى . وهو لا يعني بهذا ان السجين يستطيع ان يهرب وان المريض يستطيع ان يشفى بقرار ، لكنه يذهب الى أنهما حرّان في الموقف الذي يتخذانـــه إزاء الأ°سر او المرض . بل يصر سارتر على اننا اكثر حرية مما نظن ٬ ومعظم الناس يحاولون أن يخفوا حريتهم عن أنفسهم لأنهم يخشون من تحمل مسئولية اختيار حياتهم ؟ ومن ثم فهم يهربون من حريتهم بالتظاهر بأن ساوكهم تحكه القوانين الأخلاقية المستقة – وهي قوانين لا يؤمن بها سارتر – أو تحكمها قوانين تكوينهم السابق. إن سارتر يصف في قصة « صميمية » الحجج والحيل التي تخفي بها لولو عن نفسها أنها وأنها وحدها هي التي يجب ان تقرر ما إذا كانت تظل مع زوجها او ان تهرب مع عشيقها . وما تريد لولو ان تفعله حقاً هو ان تظل مع زوجها وانتظل أيضًا على علاقة بعشيقها ، إنها تريد ان تمتلك كعكتها وتأكلها أيضًا كا يقولون ، لكنها لا تعترف بهذا لنفسها . كما أنها لا تتبين أيضاً ان كراهيتها للجنس هي اختيار متعمد وملجأ ضد القوة التي تعرف ان رغبتها الجسدية ستمنحها لعشيقها. وبدلًا من هذا تتظاهر بأن المسألة مسألة طبية ولا يستطيع بيير إزاءها شيئًا . إن لولو تصوير كامل للفكرة السارترية عن سوء الطوية ، اي القدرة العقلية التي « الغرفة » و « ارستراتوس » لأن الممنى اكثر وضوحاً ونورانية .

أما القصة الأخيرة في المجموعة فهي وطفولة زعم ، وهي أساساً مقالة أو دراسة في التهكم الاجتاعي وهي أكثر انتاجه السابق على الحرب دلالة سياسية . إنه يريد في هذه القصة ان يصور البورجوازية من الداخل . والقصة تتبع الحياة الاولى للوسين فلوربير خلال نحاوفه الطفلية عن عدم حقيقته وخلل تردداته المراهقة وتجاربه في الجنسية المثلية والسوريالية إلى اللحظة التي يكتشف فيها مهربا من جميع صعوباته في فكرة و الحقوق ، . ان هذه القصة تقدم حلاً مختلفاً عما هو موجود في و الغثيان ، بالنسبة لمشكلة وعي الانسان بعبثية وجدوده .

فعلى حين أن روكانتان يواجه غثيانه ويتبين عدم صدق جميع المحاولات للهرب منه ، فإن لوسين يتخذ الطريق السهل للإفلات . وهو يستطيع أن يفعل همذا لانه يمت إلى طبقة معينة ولانه بانتائه الى الفاشيين إنما يحمي مصالحه ويتجنب في الوقت نفسه شعوره بأنه زائد عن الوجود . ولوسين يصور عدداً من افكار سارتر عن طبيعة العقل البشري .

لقد اكتشف لوسين في سن مبكرة أنه لا يتهوى إطلاقاً مع الانفعالات التي يشعر بها . يقول سارتر في « الكينونة والعدم » : لا يستطيع الانسان الا أن يعي انفعالاته لانه يظل متميزاً عنها ولان هناك «عدماً » يشكل وعيه وهو موجود دائمًا حيث يفصله عما يشعر . ويذهب سارتر الى الانسان إذا توحد مع غضبه او أساه فإنه لن يعود غاضباً أو أسيان لانه لن يعود واعياً بأي شيء على الإطلاق. ولما كان الانسان لا يستطيع أن يتطابق بالمرة مع ما هو عليه او مـع ما يشعر به فإنه مرغم على القمام بدور لكي يتبين نفسه ويجعل انفعالاته مقنعة . والانسان يستطيع ان يهرب من عدم حقيقته ، بإرغـــام الآخرين على ان تكون لديهم فكرة محددة عنه يستطيع ان يقاسمهم فيها حقيقته . وهكذا يحاول لوسين ان يقنع الآخرين بأنه يمشي وهو نائم حتى تصبح له حقيقة وتصبح له مــــا هية . وهو يتبين أيضاً في طفولته أن هناك اختلافاً بينه وبين الاشياء . وهـــو يهتاج لان الاشياء لها يقين دون أدنى شك بينما يظل هو دائمًا على غير يقين نوعًا ما عما إذا كان هو لوسين الحقيقي أم لا . وهذا التمييز بين وعي الإنسان الذي هــو عند سارتر ما ليس هو عليه وليس ما هو عليه وبين الاشياء المادية التي هي مـــا هي عليه – هذا التمييز هو ايضاً أحد الموضوعات الرئيسية في ﴿ الكينونـــة والعدم ، . ولوسين يشعر أيضاً بأنه ضبابي وغير مبرر وتحـّيره حياته ، هــذا الحضور اللامجدي الذي يحمله بين ذراعيه دون أن يعرف ما يعمله بــــه او اين يتركه . الا انه يشمر أن له ﴿ حقوقاً ﴾ وأن له مكانة في المجتمع والعالم الذي أقم من أجله ؟ انه زعيم بين الفرنسيين فقد أصبح عضواً في منظمة فاشية . انه يعيش

أقامها سارتر في القصة فلسفية وسياسية . فمن الناحية الفلسفية نجد ان ادراك لوسين بأن حقوقه تشبه المثلثات والدوائر –حتى انها لا توجد – تتفقيمع فكرة روكانتان من ان الدائرة ليست عناً لانها ليست عرضة . ومن الناحمة السياسية فان لوسنان يصبح واحداً من الخنازير البورجوازية التي احتقرها روكانتان في مدينة بوفيل ، انه احد البورجوازيين والذي له حق إلهي في الوجود . وبهــذا يكشف سارتر عن كراهمة للمورجوازية تصدر عن اسباب فلسفمة وسياسمة . البورجوازي عنده يعتقد ان له الحق في الوجود كما أنه شخص يميل الى الهرب من لا تحدديت الى الموقف الانفعالي اللاعقلاني الذي تتميز بـــ انفاشة . وان فكرة سارتر في كتاب « نظرية عـــامة في الانفعالات » من ان الغضب هـو أساسا مهرب من عـالم صعب ، تقدم عـ لاقة أخرى بين فلسفته وسياسته . فسارتر من الناحية الفلسفية يعتبر الانفعال وسيلة يحاول بعيداً . ومن الناحية السياسية يفضل سارتر ان يرى الناس يحلون مشكلاتهم بطريقة عقلانية. ومنثم فإن كراهية سارتر للفاشية مسألة تتفقىمع نظرته العامة . إِن مجموعةً قصص سارتر القصيرة أكثر اقناعاً من (الغثيان ، حيث أن الرواية ليست لها عقدة كما أن الناحية التنظيرية تفوق الناحية الروائية . وإن كل قصة من القصص القصيرة بها وعي يصدر من كونها كتبت لتصوير نقطة فلسفية معينة . فكل قصة لها جوها الخاص من الواقعية المتقطعة في « الجدار » الى اعادة تقديم أفكار فتاة في محلات في ﴿ صميمة ﴾ ومن السخرية الاجتاعية في « طفولة زعيم » الى العالم الجنوني الوسواس في « الغرفــــة » و « ايرستراتوس » وان في سارتركما في فرانسوا مورياك إنساناً ساخراً اجتماعــًا تخفيه الانشغالات الدينمه والسماسية الطموحة. كما أن المجموعة القصصية تتميز بشيء عن «الغشان» فالمسافةبين المؤلف وشخصياته أكبرومن ثم يقل الميل لنقد ذاتيته المفرطة للتجربة المعروضة . بطبيعة الحال إن شخصيات المجموعة تشارك في الشيء الكثــــير من وساوس سارتر الشخصية وخاصةمسألة نظر الآخر للفرد ٬ وجميع الشخصيات فيها شيء من رعب روكانتان إزاء الوجود المادي . وإن سيطرة سارتر البارعة

على الاساليب المختلفة المستعملة في المجموعة بلغت حدداً يجعل الإنسان يتساءل لماذا اكتفى بكتابية خمس قصص قصيرة فحسب علماً بأن تنوع العلاقات الإنسانية كا هو وارد في « الكينونة والعدم » كان سيزوده عادة لعشرات من القصص ذات الانماط الماثلة . لماذا كف سارتر منذ عام ١٩٣٩ عن الكتابة في عجال فني اظهر فيه مثل هذه البراعة وهذا النجاح ؟

جانب من الرد بطسعة الحال هو أن الفنان من الحكمة بحبث لا يجرب نفس الحبلة مرّتين . فالخطر بالنسبة لسارتر لوكان واصل كتــابة القصة القصيرة هو أن يقع في الاستكشاف الآلي لهذا النوع الفني . وأهم من هذا هو تطور تفكيره في أو آخر الثلاثينيات مما أدى به قبل نشوب الحرب الى كتابة الجزء الأول من رواية ‹ دروب الحرية ، وجعله يفكر في كتابة الجزء الثاني . ولقد ذكر أحـــد الصحفيين المتصلين بسارتر في عام١٩٣٨ أنَّ خطة سارتر هي ان يأخذ روكانتان بعيداً عن حياته الخاصة في بوفيل ويجعله ينغمر ويغوص في العالم المحـــــير للواقع السياسي والاجتماعي الحديث الناشىء من أزمة ميونخ . واكتشف سارتر ان جيله قد ضللته فكرة استمرار السلام . ودفعته هذه التجربة بعيداً عـــن العالم الشخصي لبطل رواية «الغثيان » حتى يكتب ويعبر عن الواقع الاجتماعي العام. كما أن هناك سبباً آخر دفعـــة الى تغيير نشاطه الأدبي في الفترة من ١٩٣٩ ألى ١٩٤٣ عندما مثلت مسرحيته الملتزمة (الذباب ، فقبل أسره في الحرب لم يكن مهتماً بالمشكلات السياسية فقد كانت مشغولياته مشغوليات أكاديمة أساساً . وخلف الاسلاك الشائكة في الحرب اكتشف - كما قال ــ الطبيعة الحقيقية للحرية، وقرر ان يصبح كاتبًا ديمقراطيًا صلبًا. كما أنه وهو في السجن الذي أطلق سراحه منه عام ١٩٤١ اكتشف رسالته للمسرح واكتشف الامكانيات الهائلة في العمـــل المسرحي الذي يخاطب الناس مباشرة عن مشكلاتهم . وإن النوع الفني للرواية الطويلة والمسرح يبدو أنه زوَّده بالفرصة المثالية للتعبير عن الجانب الأشد تفاؤلًا في فلسفته . ولقد ذكر في دراسته عن فرنسوا مورياك عام ١٩٣٩ ان الاهتمام الأول للرواية هو مشكلة الحرية أو القيمة الفلسفية والسياسية التي يضعها سارتر فوق الجميع .

سارتر ولا برنث الحرية^(١)

تتكون رواية « دروب الحريــة » من أربعة أجزاء هي « سن الرشد » ، « وقف التنفيذ » ، « الحزن العميق » ، « الفرصة الأخيرة » وهذا الجزء الرابع لم يكله سارتر . ويهتم الجزء الأول أساساً ببحث ماتيو بطل الرواية عن ثمن عملية إجهاض عشيقته مارسل، والأحداث في الرواية تحدث في عام ١٩٣٨. أما الجزء الثاني فهو عن أرمة ميونخ ، واما الجزء الثالث فهو عن سقوط فرنسا .

وتعد رواية « دروب الحرية » دراسة للطرق المختلفة التي يؤكد بها الناس او ينكرون حريتهم خلال ذلك المسعى للامتلاء الثابت للكينونة وللثقة بالذات . لقد أظهر سارتر في رواية « الغثيان » بطريقة تجريدية الشكل الحاوي للمشروع الانساني في حين أنه يحاول في « دروب الحرية » ان يظهر لنا بطريقة تجسيدية تنوع الطرق التي يحاول بها الناس ان يحققوا الحرية . وسارتر يدرس دراسة تطويلية الانماط الرئيسية الثلاثة للوعي وهي المثقف الذي بلا تأثير (ماتيو) والفاسد (دانيال) والشيوعي (برونيه) .

وأبسط هذه الحالات الثلاث حالة دانيال ، فإن ما يعذبه هو نفس ما يعذب روكانتان وهو مراوغة وجوده ، إنه محاط برغبة في تغيير لا كينونة وعيه الى كينونة شيئية . إن دانيال يشبه روكانتان وهو على عكس الشخصيات الأخرى

١ – الفصل الثاني من كتاب موردخ : « سارتر عقلانياً رومانتياً ».

في ﴿ دروبِ الحرية ﴾ في أنه يرى حياتــه ليست اقتفاءً لتنوع الغايات الانسانية العادية ، بل كمشروع وحبد يمكن لمحتواه ان يتغير لكن شكله لا يتغير اطلاقًا . إن دانيــال هو روكانتان مع تعطش ميتافيزيقي تحول الى وسواس ، والانسلاخ الفلسفي وقد تحوَّل الى توقان للتحليل النفسي . إن قصة دانيال يجب قراءتها على أنها اقرب الى تاريخ حالة فرويدية منها الى دراسة ميتافيزيقية . إن دانيال يريد ان يصبح لوطياً تماماً شأن شجرة البلوط التي هي شجرة بلوط . إنه ليس قادراً على الاطلاق على ممارسة تطابق محض مع رذيلته ؛ إنه يظل منفصلًا عنها ، انــه مراقب ، انه امكانية . وان محاولاته لتحقيق التطابق يأخذ شكل عقــاب للذات . وهـــــذا النوع من الانتحار الجزئي سيكون في الوقت نفسه مظهراً للحرية . فأن تفعل عكس مـــا تريد هو الحرية ؛ ان دانيال يجد الحرية في عكسها . غير ان محاولاته لتوقيع العذاب بنفسه تخيّبه . فهو لا يستطيع ان يغرق قططه وهو يتزوج مارسل التي يبغضها ويرى في الزواج احتمالًا لا يطاق . ويجد دانيال خلاصه في التجربة الدينية . إنه يجد الحل في يقينه بأن الله براه ، وهنا يجد اخيراً شاهداً تقوم جميـع رذائله أمامه بالفعل وقــد تجمدت في الأشياء بسبب حملقة هذا الكائن المطلق . وسارتر شأنه هنــا شأن فرويد يجد في الشاذ الأشكال المبالغ فيها للناحية السوية . وعلى حين ان المحلل الفرويدي قد يرى مشاعر الاثم عند دانيال بسبب جنسيته المثلية (سبباً) بالنسبة له لتوقيع العقاب بنفسه فان سارتر يضع المسألة في حدود اختيار دانيال لنمط حيساته . ان ما اختاره دانيال هو شيء يتبينه دانيال ويتحقق منه ، وهذا التحقق هو جزء خاص لعذابه . ان سارتر ينبذ فكرة اللاشعور ويحل محلها مفهوم شبه الوعى وخداع الذات غير المتأمل والذي يسميه « سوء الطوية » . ان سارتر كميتافيزيقي واخلاقي ومحلل نفسي يعمــــل ويشتغل بالآلات نفسها ؟ فالصورة الوحيدة للذهن تخدمه في جميع ميادينه . فلما كانت الحرية هي الشيء الأساسي فلا يوجد صدام بين التحليل النفسي والمناقبية ؛ ولما كانت الميتافيزيقا تدرس نسيج تجربتنا عن العالم فلا يجب ان نندهش اذا ما وجدنا تاريخ حالة يصور

كجزء من الجدل الفلسفي .

وهناك مشكلة أخرى ذات دلالة تظهر في شخصية برونيه الشيوعي . فعلى حين أن دانيال بوعيه الذاتي الذهاني يبحث عن شكل للتحقق لا يكون مضمونه ثابتاً فإن برونيه دون تفكير يوحتد نفسه بمشروع محسوس وحيد . فبرونيه طوال الجزءين الأولين ومعظم الجزء الثالث هو عضو الحزب ذو الطبيعة الجزمية القطعية وهو نفسه أداة للحزب الذي تحددت وظيفته من جانب التاريخ . إن برونيه لم يعد يفكر في هذه الأشياء ؟ إنه يسلك ويعمل . إنه لا يتوقف ليتساءل عن دوافعه وبواعث لكونه عضواً في الحزب وإنني شيوعي لأنني شيوعي ، هذا هو كل ما هنالك » ويظل هكذا في معظم الرواية .

أما ماتيو فهو بلا شك صورة لسارتر نفسه . إن مسا يتوقف بين الطبيعة الفاسدة الساقطة لدانيال بطريقة متعمدة وبين الطبيعة الملتزمة لبرونيه بطريقة ساذجة مليئة بالبراءة . إن دانيال مجاني ، على حين أن برونيه ملتزم . وعندما يقترح دانيال على ماتيو أن يتزوج ماتيو من مارسل فإنه لم يكن يتعمد أن يؤذي صديقه بإغراق قططه ، والذي ينفذه بعد هذا بزواجه من مارسل . أما برونيه فلديه برنامج ليعرضه على ماتيو : التحق بالحزب الشيوعي .

غير أن ماتيو لا يستمع لأي من النصيحتين ؟ إنه مشاول بنورانيته المفرطة ؟ لا يوجد « سبب » يفرض عليه أن يذهب إلى أسبانيا أو أن يتزوج مارسل أو أن يلتحق بالحزب الشيوعي . وعنده أن القدرة على اتخاذ قرار تعني تغيير نخاع عظامه . إنه فكر أجوف فارغ يفكر في نفسه . وهو عندما يتصرف فتصرفه أشبه بتصرف هاملت انطلاقاً من عفوية اللحظة دون بحث عن الأسباب . وقمة حكاية ماتيو في الجزء الثالث . إنه نفر ، عسكري ، في الجيش الفرنسي المهزوم الذي هجره ضباطه ، وهو ينتظر أن يأسره الألمان . وماتيو يرى في هدف اللحظة نعيم اليأس ، نعيم المقاومة . وبين تمرد ماتيو بالانضام إلى فرقة الانتحار من رجال المقاومة وبين الذروة النهائية في جرس البرج يكون لدى البطل وقت ليسأل نفسه سؤالاً وهو يتطلع الى الأسفل تجاه البدروم الذي يرقد فيه رفاقه ليسأل نفسه سؤالاً وهو يتطلع الى الأسفل تجاه البدروم الذي يرقد فيه رفاقه

سكارى. هل كان يجب ألا يكون في الأسفل وليس في الأعلى ؟ ولقد كانت عنده لحظة استنارة نهائية وهو يطلق النار من البرج . وعلى حين كان ماتيو في البرج كان برونيه في البدروم . لقد كان ماتيو في شك دائم على حين أن برونيه لم تكن لديسه شكوك بالمرة ، وهو يعد نفسه لمهام مستقبله . وهو في معسكر السجن يبدو كشخصية كاريكاتورية تصور بيروقراطي الحزب الجامد إلى أن تتدفق فيه روح شنيدر الدافئة . وهو شخصية لطيفة وهو ناقد لوجهة نظر برونيه العملية بالنسبة لرفاقه وثقته بإرجاع سياسة الحزب . ويبدأ الجزء الرابع من « دروب الحرية » وشنيدر عضو سابق في الحزب لم يعسد يوثق به وينفصل الصديقان برونيه وشنيدر ويحاول برونيه أن يحل عمله غير أنه ملىء الآن بالشكوك ؛ فسلول مرة تكون لديه أفكار لا تمت الى الحزب ، لقد بدأ يرى الحزب من الخارج . لنفرض أن الحزب على خطأ ؟ ويحاول برونيه الهرب مع شنيدر غير أنهم يكتشفون هروبها فيطلق النار على شنيدر : إن الحزب قد مع شنيدر غير أنهم يكتشفون هروبها فيطلق النار على شنيدر : إن الحزب قد محتى إذا انتصر الاتحاد السوفييتي فالناس وحيدون .

إن الرواية عبارة عن جدل يستخدم الرمزية والتحليل الواضح الجلي . والشخصيات تصبح شفّافة بالنسبة لنا . وإن مجسّاتها العقلية الهادئة تثيرنا وتهز انفعالاتنا . وفيا يتعلق بالعلاقات بين الشخصيات لا توجد نقطة متوسطة بين بين الشخصية ضائعة . ونحن في و دروب الحرية ، نشعر دوما بالتأرجح العنيف من العهاء الكامل إلى الحرية الكاملة ، من صمت اللاعقل إلى فراغ بالتأمل . إن سارتر يقود أبطاله الى نقطة البصيرة والتحقق واليأس – وهناك يتركهم . قد يرجعون وقد سقطوا غير أنهم لا يعرفون كيف يواصلون . ونحن نتبين هنا كا تبينا في و الغثيان ، أن كل تواصل إنساني غير نقي ولزج وأن التأمل نتبين هنا كا تبينا في و الغثيان ، أن كل تواصل إنساني غير نقي ولزج وأن التأمل سارتر يركز على الوعي الفردي كشيء مطلق وليس على اندماج الفرد في المجتمع . إن الفرد عند سارتر هو المركز ، غير أنه مركز فرداني ذاتي Solipsistic .

سارتر : النية والانجاز في الرواية ^(١)

بالرغم من أن شهرة سارتر قد اتضحت اكثر ما يكون بعــد الحرب العالمة الثانية ، إلا انه اكتسب بعض الشهرة قبل الحرب بروايته « الغشان » ومجموعية قصصه القصيرة « الجدار » ٤ وزاد سارتر من هذه الشهرة بمقال نقدي نشره عام ١٩٣٩ وهو هجوم عنىف على فرانسوا مورياك ويتلخص نقـــده في ان مورياك خالف القاعدة الأولى للروابة وهي ان الروائي لا يجب ان تعرف شمًّا عــــن شخصاته اكثر مما تعرف هذه الشخصات عن نفسها . وبرى سارتر أن المعرفة الشاملة بمحرى الأحداث عند مورياك وكأنه اله مسألة غريبة تمامـــا عن روح الرواية ؛ فو برى ان الرواية تتألف من الحدث وليس للروائي الحق أن يترك مىدان المعركة ويجلس على رابىة ويحكم على الضربات التي تكال وهو يحلم بمصائر الحرب.ويضيف سارتر ان مورياك نزع من شخصياته حريتهاومن ثم منع القارىء من أن يراها كشخصيات إنسانية . وطوّر سارتر كلامه في كتابه « ما هـــو الادب؟ ، عـــام ١٩٤٧ فقال ان الشخصية في الرواية لا تكتسب الحياة الا بالقرار الحر من القاريء حتى بتطابق معها ؟ ولا يمكن للقاريء أن يفعل هذا إذا كان كل فعل من أفعال الشخصة محدداً من قبل ، فالقارىء لا يتعاطف الا مع الشخص الذي يعتقد أنه حر . واذا أراد الروائي لشخصاته ان تحيا فعلمه

١ _ الفصل الثالث من كتاب تودي : « جان بول سارتر » دراسة أدبية وسياسية »

ان يجعلها حرة . وهذا يعني عند سارتر عــدم تدخل المؤلف في ، وعلى القض الروائي دائمًا ان يتيح لوعي القارىء ان يتطابق مـــع وعي البطل ولا يوحي اطلاقًا بأن شخصيات الرواية هي مجرد دمى. وهذه القاعدة التي استنسها سارتر ربا تستخدم للحكم على عمله باعتباره روائيًا .

والقاعدة الثانية في الرواية عــند سارتر هي تجنب الحكم على العالم الذي تعيش فمه الشخصمات من وجهة نظر شخص خــــارج التاريخ وبرى الأشماء موضوعياً . وتكنيك الروائي يجب أن يتضمن دائماً ميتافيزيقا ومهمــة الناقد استخلاص الموقف الميتافيزيقي للروائي قبل أن يقدر التكنيك . وسارتر في رواياته يستخدم تكنىكا خاصا بسبب التضمينات الفلسفية في رواياته . ويظهر هذا بصفة خاصة في الجزء الثاني من رواية « دروب الحرية » وهو بعنوان « وقف التنفيذ » الذي نشر مع الجزء الاول « سن الرشد » عام ١٩٤٥٠ فهو هنا يستعير تكنيك الروائي الامريكي جون دوس باسوس لكي يعرض لتأثير أزمة مىونخ عام ١٩٣٨ على عدد من الشخصيات المختلفة في اورباً . وفي الحقيقة ان الجزءين الاولين من الرواية يبدوان كمحاولة لوضع قواعده عن فن الروايسة موضع التطبيق . ففي الجزء الاول مثلا يحكى الرواية بقدر الامكان من وجهة نظر كل شخصية ويمتنع عن التدخل شخصياً في عمليــة القص . وفي « وقف التنفيذ ، تتوه الدوافع الشخصية في اندفاع الأحداث العالمية . وفي الجزء الثالث «الحزن العميق» يكف عن تقديم صورة متسعة كاملة ويرجع الى الفحص التفصيلي للدوافع الخاصة التي تشغل الرواية في جزئها الأول .

تبدأ عقدة رواية « سن الرشد » باكتشاف ماتيو مدرس الفلسفة ان عشيقته مارسل حامل وهو لا يريد ان يتزوجها ، لأن الزواج يعني أن يضحى بحريته ، كا ان علاقته بها استمرت سبع سنوات ولم يعد على حب بها . ومشكلته هي كيف يحصل على المال اللازم لإجراء عملية إجهاض ، فالطبيب يطلب اربعة آلاف مارك ؛ وتهتم الرواية أساساً بمحاولات ماتيو للحصول على مبلغ في خلال اليومين المتبقيين قبل سفر الطبيب إلى الولايات المتحدة الأمريكية .

والشخصان اللذان يعرفها ولديها المال الماسديقة دانيال وأخوه جاك وكل منها يرفض ان يعطيه المبلغ . وسبب رفض جاك أنه غير موافق على الحياة البوهيمية التي يحياها ماتيو ويرى الفرصة سانحة لإذلال ماتيو لإرغامه على الزواج من مارسل المجانب أنه يخشى أن يتعرض أخوه لفضيحة . وأما رفض دانيال فهو أكثر تعقيداً من رفض جاك افدانيال مصاب بالجنسية المثلية المسمحة الذي يخجل أحيانا من حالته والسبب في هذا انه ليس إطلاقاً ما هو. إنه يريد أن يكون مصاباً بالجنسية المثلية بمثل ما تكون شجرة البلوط شجرة بلوط. ولما كان هذا مستحيلاً فإنه يريد الحصول على وعي أكبر بما هو عليه وذلك بلوم نفسه او يتظاهر بأنه ليس معه النقود لاقراض ماتيو المهو على اتصال بمارسل دون علم ماتيو وهو على اتصال بمارسل دون.

ويزداد الموقف تعقداً ، فماتيو يفتن بفتاة روسية شابسة هي إيفيتش أخت بوريس ، وهو أحد تلامذة ماتيو السابقين ، والأخير على علاقة بمغنية في أحسد النوادي الليلية واسمها لولا مونترو ، وفي المساء الذي يظل ماتيو يبحث خلاله عن المبلغ يدعو بوريس ماتيو أن ينضم إليه وأخته في النادي الليلي الذي تغني فيه لولا . وقبل هذا يقابل بوريس دانيال عرضاً ، وهذه المقابلة لها تأثير هام على تطور العقدة . فبوريس يجد لذته الكبرى في سرقة الأشياء من الحوانيت لا طلباً للمال ولكن لأن السرقة عمل صعب وهو يريد أن يعيش على قمة التوتر . وكان في عزمه سرقة كتاب من أحد المحال ، غير أن دانيال يدعوه إلى كأس ولكن بوريس مصمم على سرقة الكتاب قبل ان يغلق المحل فيعتذر ، فيعتقددانيال أن ماتيو حذر تلاميذه من أن تربطهم بدانيال صلة ، ومن ثم يقرر أن يذهب الى مارسل عاقداً العزم على الانتقام لنفسه من ماتيو .

ويكتشف دانيال خـــــلال الزيارة أن مارسل راغبة في الابقـــاء على الطفل ويعدها بأن تظل محتفظة بالطفل ، ويرى ان ارغام ماتيو على الزواج من مارسل سيكون انتقاماً رائعاً . وفي هذا الوقت يكون ماتيو مع بوريس في النــــادي الليلي ويطلب منه مبلغ خمسة آلاف فرنــــك فيطلبها بوريس من لولا فـــترفض

ويتشاجران ويغمى عليها، ويظن بوريس في الصباح التالي انها ماتت ومنثم يندفع الماتيو ومعه ايفيتش. ويوافق ماتيو على أن يذهب إلى فندق لولا ليعدم خطابات بوريس للولا ، ولا يجد ماتيو في حجرتها الخطابات فحسب، بل عدداً ضخماً من الأوراق المالية ، وفي البداية لم يستطع ان يحمل نفسه على سرقتها، وفي اللحظة التي يبدأ يفيق ويتغلب على آرائه البورجوازية عن الشرف والأمانة تنهض لولا من إغفائها.

وبعد ان تناول ماتيو طعام غدائه مع دانيال يقرر أن يزور فندق لولا مرة أخرى ليسرق المال، ويصل إلى غرفة مارسل ومعه المبلغ، وكان دانيال قد ذكر لها أن ماتيو سيتزوجها فيفاجاً ماتيو برفضها المبلغ وتقذف به في وجهه ويغادرها لآخر مرة ويعود الى شقته التي توجد بها إيفيتش التي تحاول ان تشفى من صدمة فشلها في الامتحان . وتعتقد لولا أن بوريس سرق المبلغ لأنه هو الذي طلب منها فيقول لها ماتيو إنها مخطئة وإنه هو الذي سرق المبلغ ولكنه لا يستطيع أن يعيده فقد أعطاه لصديق . ويصل دانيال ويتيقن ماتيو انه كان ينصت من ثقب الباب ، ويعيد دانيال المبلغ للولا ويرى دانيال أن مرضه متمكن منه ولا يستطيع أن يشفى منه عن طريق الخصي فيقرر أن يتزوج مارسل . ويفقد ماتيو ايفيتش التي تسافر الى بلدة ريفية، ويكشف له دانيال انه مصاب بالجنسية ماتيو ايفيتش التي تسافر الى بلدة ريفية، ويكشف له دانيال انه مصاب بالجنسية المثلية غير أنه سيقوم بواجباته كاملة كزوج . ويرى ماتيو أن هذه الحياة قد لماتيو أنه لا لشيء . وأدرك انه قد بلغ سن الرشد .

تشبع رواية « سن الرشد » المطالب الأساسية التي يتوقعها الإنسان من أية رواية ، فهي تحكي قصة جيدة وتقدم شخصيات تثير الاهتمام والشغف ، ويظهر سارتر براعة في تنظيم الأحداث والوصول بها الى قمة مثيرة . وعقدة الروايية تعبّر عن عدد من الأفكار الفلسفية عند سارتر . فقد ذكر سارتر في العدد الأول من مجلة « الأزمنة الحديثة » في أكتوبر ١٩٤٥ ان كل شخص يتحرك في عالم مؤثر خاص به وحده وان تكنيك الرواية وعقدتها يصوران هذه الفكرة عن المزلة ونقص الفهم المتبادل الذي تتصف به العلاقات الإنسانية . فإن ماتيو

ومارسيل ، بوريس ولولا، ماتيو و إيفيتش، دانيال وبوريس، جميعهم لا ينجحون في تفهم ما يدور في ذهن الشخص الآخر .

لقد حاول سارتر بتقسيمه للرواية الى أقسام بحيث تروى الرواية من وجهة نظر الفرد ان يضع القاعدة التي استنها في نقده لمورياك موضع المهارسة والتطبيق. ولقد تجنب بقدر الامكان المعرفة الشاملة التي لدى الروائي التقليدي الذي يرى الشخصيات من الداخل والخارج ويقصر نفسه على وصف ردود افعالها الخاصة بالنسبة للمواقف المعينة . ولا توجد إلا شخصيتان توصفان من الخارج ومن وجهة نظر شخصي آخر . الأولى هي برونيه الذي يظهر في الرواية وهو يغري ماتيو لكي يكف عن حريته العقيمة وينضم الى الحزب الشيوعي وهو يظهر من خلل لكي يكف عن حريته العقيمة وينضم الى الحزب الشيوعي وهو يظهر من خلل عيني ماتيو كشخص منحه قراره بالالتزام صلابة والثانيسة إيفيتش التي تملك الحرية الحقيقية .

وتعد شخصية دانيال الشخصية الوحيدة في الروايسة التي ترتبط مشكلاتها ارتباطاً وثيقاً بنظرية سارتر في الوعي كاعرضها في كتاب « الكينونة والعدم » فدانيال يحاول في كل ما يفعله ان يحقق الوعي الذاتي وان يتطابق مع وجوده . وهذا هو السبب الرئيسي لتعذيب الذات عنده بمحاولة قتل قططه العزيزة عليه ومحاولة خصي نفسه ثم قراره الأخير بالتزوج من مارسل . وعندما يجد دانيال في الجزء الثاني من الرواية مهرباً نهائياً من مشكلته في الدين فإنه يُستخدم مرة أخرى لتصوير فكرة أن الإنسان يخترع الله لكي يهرب من المسئولية عسن وجوده .

وعلى حين ان سارتر يستخدم دانيال لتحقيق أشد التأثيرات الدرامية في الرواية وتجسيد عدة أفكار أثيرة لديه ، فإن ماتيو مع هندا هو الشخصية المحورية ومشكلاته هي مشكلات سارتر . وفي حديث لسارتر في «الفيجارو» عام ١٩٤٦ أبدى ملاحظة انه جعل ماتيو مدرسا في ليسيه بوفون لأنه هو نفسه كان في ليسيه باستور وأنه أراد ان يتجنب التشابه . ولقد تذكر سارتر فيا بعد ان ليسيه بوفون قائمة في شارع باستور . بالاضافة الى هذا فإر

الأخبرة تعكس تجربة سارتر . والاختلاف بين الشخصيتين قائم في ان ماتيو مُراقب بطريقة أكثر انتقاداً من مراقبــة روكانتان . وماتيو في الجزء الأول روكانتان بل في موقفه من الحياة . وعنوان الرواية فيــــــه نوع من التهكم ويقول سارتر عن هــــذا: انه مـــا يفضي إليه العقل التجريدي من وعي عقيم بخطر الالتزام. فإن ماتبو يسبب ايمانه بحريته الشخصة قد رفض الذهاب للقتال مع الجمهوريين في اسبانيا كما تجنب الدخول في علاقة أصيلة مع مارسل . وقد ذكر سارتر في عام ١٩٤٦ ان ماتيو ليس مذنبًا بمحاولته إجهاض عشيقة لكنه مذنب واللاواقعية . وأضاف سارتر إلا أن لديه نعمة واحدة منقذة هي نورانيته،وهذا ما يجعله يتفوَّق على أخيه جاك وبرونيه ، فقد هربا من حريتهما الى الايمان بوجود مبادىء خلقية محددة . واستطرد سارتر ارب انقاذ ماتيو وخلاصه قائمان في النورانية الموجودة عنده . وستُنظهر عقدة الجزء الثالث منالرواية كيف غــُير سارتر افكاره عن شخصية ماتيو بين عامي ١٩٤٦ ، ١٩٤٩ .

ونحب ان نلاحظ ان الشخصيات في « سن الرشد » ليست حية بصفة خاصة وليست حرة بصفة خاصة أيضاً ، فقد استغلها المؤلف لإظهار بعضالأفكار المعينة وان كانت يد المؤلف ليست ظاهرة للغايــة كا في روايات مورياك . ويدل عنوان الثلاثية على ان الشخصيات في « سن الرشد » هي في طريقهـا الى الحرية .

وعلى الرغم من ان « وقف التنفيذ » قد نشرت عام ١٩٤٥ في الوقت الذي نشرت فيه « سن الرشد » الا انها من ناحية مادة موضوعها أقرب الى الجزء الثالث «الحزن العميق» الذي لم يظهر الا عام ١٩٤٩. لقد ظلت السياسة والشئون العالمية على هامش الجزء الاول ، وماتيو هو الوحيد فيها المهتم بالسياسة . أما في

الجزء الثاني فان للسياسة تأثيراً فجائياً على حياة كل فرد بمثل ما لأزمة ميونخ من تأثير بشأن التهديد بالحرب. وإن شمولمة هذا التهديد قد عبر عنه بتكنبك لم يخف سارتر انه استعاره من جون دوس باسوس ، فالفرد لم يعــد الشخصية الاساسية بل المجتمع . وصرح سارتر عام ١٩٤٦ انه في الوقت الذي كان يقرأ فيه رواية لدورس باسوس كو"ن فكرة ابداع رواية تتألف من حيوات مختلفة في وقت واحد وشخصيات تمر الواحدة بالأخرى دون أن تعرف بعضها وكلهــــا جميعًا تساهم في تكوين الجو الخاص بلحظة من لحظات الفترة التاريخية. وعملية القاص في ﴿ وقف التنفيذ ﴾ تصدر من فرد أو جماعة إلى الآخر دون شرح أو تفسير أو انتقال . وبجانب الشخصيات الرئيسية توجد شخصات عديدة متأثرة بالأزمة السياسية الشاملة . كما أن سارتر طوّر وسيلة فنية استخدمها جون دوس باسوس في ثلاثية ﴿ الولايات المتحدة الأمريكية ﴾ وهي مـــا أسماه ﴿ عين الــكاميرا ﴾ Camera Eye وهذه الوسيلة تظهر المونولوج الداخلي لشخصية مجهــولة تعيش الأحداث السيساسية والاجتماعية العامة الموصوفة وترد عليهسا بطريقتهما الخاصة . وكثيراً ما يربط سارتر بين « تيار الوعى » أي تكنيك عين الكاميرا وتعاصر ية بقية القص لإظهار كيف أن الحادثة نفسها تنعكس في عدد من العقول المختلفة في الوقت نفسه . وهذه المحاولة عند سارتر ودوس باسوس تهـــدف إلى رؤية التاريخ من خلال اولئك الذين يمارس التاريخ تأثيره علمهم . والمؤلفان يحاولان أن يضعا نفسيهما في موضع أولئك الذين يفهمون فهما كاملا مــــا يحدث لهم وهما يتخليان عنالعدسة التقليدية التي تمكنالروائي من اصدار أحكام خلقية التكنيك الذي أبدعه ليعتبر عـن نقده للعمل الصناعي والحياة الصناعيـة في الولايات المتحدة . ولا يستخدم سارتر هذا التكنىك لبيان أنه ما من إنسان يستطيع الهرب من العالم الحديث فحسب ، بل يستخدمه أيضاً للتعبير عنن فكرة فلسفية أكثر طموحاً . وسارتر يصور أحكاماً خلقيـــة على شخصياتــه ويستخدم تكنيكيته للتعبير عن مشاعره السياسية . ومما لا شك فيه أنه يصف

من خلال جاك وفيليب الشخصيات التي ليس لديها شجاعة خلقية أو ماديسة لاستخدام حريتها ويضع على نقيض معها العامل التشيكي ميلان هيلندكا الذي يقبل الحاجة ليظل هادئاً وذلك حتى يحمي زوجته وأطفاله. وإن حضور سارتر في عمله أقل وضوحاً من حضور مورياك في رواياته ؟ ومع هذا فإن سارتر هناك دائماً . والحرية التي تتمتع بها شخصياته هي شيء تسمح بها آراؤه السياسية والفلسفية لهذه الشخصيات .

وقرب نهاية الرواية ، عندمــا يبدأ هو والقارىء بسأمان من تكنبك دوس باسوس ، يبدأ سارتر بطور العقدة التي بدأها في الجزء الأول كما يشرع في إعادة تقديم موضوعات فلسفية شخصية أخرى . فساتيو عشية وجوده في باريس في طريقه الى الثكنات ينام مع إيرين سكرتيرة صحفي يشجع فيليب داعية السلام الشاب الذي يعارض الحرب ؟ ويبدو ماتيو أنــــه مستعدّ لطرد جميع أخطائه القديمة وبدء حياة جديدة . ودانيال قد تحول الى شخص متدن بسبب ما يمكن ان تمنحه عين الله التي ترى كل شيء في الراحة من عذاب أفكاره اليومية. وبرونيه الشيوعي يريد للحرب ان تبدأ ، وقد صُور هذه المرة منالداخل ويظهر اضطرابه لأنه غىر قــــادر على تنحىة بورجوازيته وأصوله الثقافية حتى يقيله العمال قبولاً تاماً . وإيفىتش وبوريس وقــــــد افترضا ان شر الأمور ستقع يتخذان قرارات يأسفان لها عندما لا تفضي الأزمة الى الحرب . وبوريس يوقت من أجل الخدمة في الجيش ثلاث سنوات ، وإيفيتش تهرب من منزلها في الريف لتنام مع صديقها في باريس . ولم تستطع أية شخصية ان تتجنب تأثير الأزمة السياسية . وان رواية «وقف التنفيذ» تصور تصويراً رائعاً رأى سارتر من أنالإنسان لا يستطيع في المالم الحديث ان يأمل في ان يعيش حياته الشخصية دون أن يتأثر بالأحداث العالمية . وإذا كانت الرواية غير مرضية تمامــــاً ككتاب فالسبب ـــكا رأى سارتر نفسه – يرجع الى أن الموضوع من التعقد بحيث لم يحصل على تعبسير أدبي كامل . كما ان هناك سبباً آخر هو ان سارتر غير مهتم بالمرة بوصف الناس الماديين.

ونحن نرى ماتيو في الجزء الثالث جندياً خاصاً في فرقة تتقهقر ، ويقرر ان ينضم الى جماعــة صغيرة من فرقة اخرى تريد ان تقف وقفة اخيرة في وجــــه الاعداء . وعندما يدخل الالمان القرية بشتعل كمان ماتمو بالرغبة في المقاومة لمدة خمس عشرة دقيقــة . وفي لحظـــة من التمرد الفوضوي الجيد يحرق جميع تردداته السابقة في العنف . ولا نويد سارتر من القارىء ان يمجد ماتمو كما أنـــه لا يريد ان يصوره كبطل . فلقد ذكر سارتر في عام ١٩٤٦ إن ماتيو هو تجسيد لما وعد ايضًا في عام ١٩٤٦ بأن يكف ماتيو عن هذا الشكل من الحرية وانـــه سيجد خلاصه في الجزء الرابع الذي لم يكمله سارتر حتى الآن . ولا بد أن سارتر قد سئم الرواية كنوع genre أدبي وقرر ان يركـتز على المسرحيات والدراسات السياسية او انه غير قادر – لدواع سياسية وفلسفية – ان يجد حلا لعدد كبير من المشكلات التي أثارها في « دروب الحرية » . وهناك مفتاح لأحـــد الاسباب التي جعلت سارتر لا يكمل روايته موجود في الاهمية النامية لشخصية برونيه في الجَّزء الثالث وللأجزاء التي كتبها من الجزء الرابع . فإن مشكلة برونيه باعتباره شيوعياً خانه الحزب هي التي تقدم احد الاسباب التي جعلت روايـــة « دروب الحرية ، لا تؤدي إلا الى العزلة واليأس .

في الوقت الذي يطلق فيه ماتيو النار وفي المكان نفسه يقرر برونيه ان يستسلم للألمان. لقد حارب على قدر استطاعته ووجد انه من الغباء ان يقاتل حتى يموت . لقد اعتقد انه يستطيع كسجين حرب ان يواصل معارضته للفاشية بشكل سياسي . ومن ثم يسمح لهم ان يعتقلوه ويبدأ في الحال في تنظيم خلية شيوعية من بين زملائه المسجونين . ولقد وصف سارتر تجارب برونيه في معسكر السجن في القطعتين اللتين كتبها من الجزء الرابع من الرواية «الفرصة الاخيرة» ويظل برونيه يشجع رفاقه فيقول لهم ان الاتحاد السوفييتي سيشترك في الحرب ان عاجلا او آجلا ضد هتلر . غير ان رفيقاً جديداً ينضم الى السجن يحمل له الخديد للحزب الشيوعي ومن ثم تنهار كل تنظياته في السجن وتظهر

صداقته لشنيدر الذي ترك الحزب بسبب قيام تحالف بين ألمانيا والاتحاد السوفييتي على انها علاقة مع خائن . ويجري الظن ان هذا الشخص هو صديق سارتر انيزان الذي ترك الحزب الشيوعي الفرنسي عام ١٩٣٩ احتجاجاً على قيام هذا التحالف . وعلى أية حال يجب ألا نبالغ في ربط شخصياته الروائية بشخصيات حقيقية فإن سارتر يخلق شخصياته لكي تجسد تجارب وأفكاراً عامة وان شنيدر _ واسمه الحقيقي فيكاريوس _ وبرونيه يمثلان عطين من الشيوعيين خانها الحزب بالطريقة نفسها التي يمثل بها دانيال وماتيو المثقفين البورجوازيين المعذبين .

لقد حاول برونيه كشيوعي ممتاز ان يتبع الخط الجديد للحزب ، لكنه عندما يرى ان هذا الخط سيؤدي الى هجوم مادي على فيكاريوس يقرر ان يصحبه في محاولة للهرب. وعندما يتسلقان الأسلاك الشائكة يتيقن برونيه ان هناك خيانة بشأن هربها وان هذا الهرب قد أبلغ الى السلطات المسئولة عن المسكر. ويطلق الرصاص على فيكاريوس ويموت بين ذراعي برونيه. وتنتهي هذه الأجزاء من القسم الرابع للرواية وبرونيه يتجه نحو الحرس الذين حضروا لإرجاعه وهو على يقين بأن موته بعد أن مات فيكاريوس قد بدأ.

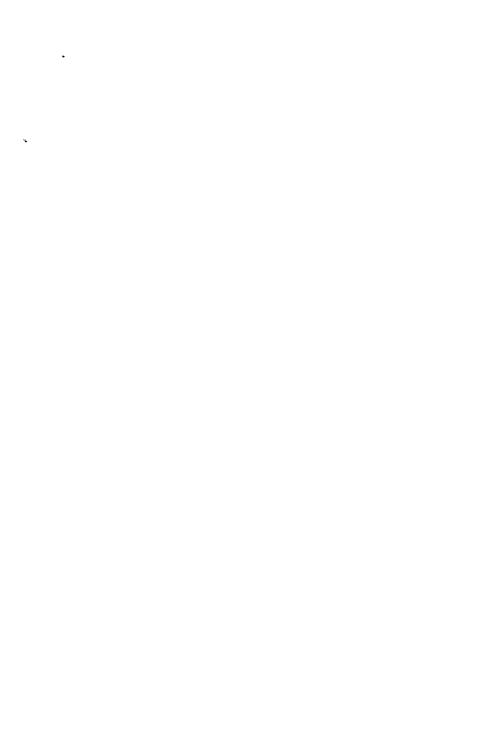
لقد ذكر سارتر عن برونيه أنه ليس حراً لأنه لم يلزم نفسه بالدفاع عسن الحرية، واليأس الذي يستولي عليه هو شيء يعرفه سارتر طول الوقت، ولم يكن الأمر يحتاج الى خيانة الحزب لبرونيه حتى يظهر ويتكشف وهذا اليأس يأس فلسفي كا انه يأس سياسي . كل ما هنالك ان برونيه يكتشف حقائق الوحدة الانسانية والتعاسة التي حماه نشاطه في الحزب ضدها . وان هجوم سارتر على القساوة التي يقابل بهسا الحزب الشيوعي اي شخص مستقل ينقده انما يعكس التجربة التي مارسها سارتر ورفاقه . لقد هاجم روجيه غارودي سارتر والكتاب الوجوديين بعد ان انتهت الحرب على أساس انهم دعاة لليأس، وجد والكتاب الشيوعي الاشاعة التي استخدمت خلال فترة الاحتلال من انه قد أطلق مراح سارتر من معسكر السجن لكي يتجسس على حركة المقاومة . وإن السبب

ونحن نجد ان عنصر الريبورتاج والوصف المباشر للتجربة الشخصية اكثر في «الحزن العميق» بما هو في الجزئين الاولين من « دروب الحرية» . وبالرغم من ان البروفيسور أولمان Ulman قد اظهر ان اسلوب القص في الجزء الثالث لا يزال ملمئًا بالخيال الا انه يبدو ان ملكة الخلق كروائي قد تخلت عنه . ومــا يبدو أنه فقده بالفعل هو فقده لملكة الخلق كما ان ما يبدو انه فقده حقاً بجانب ملكة الخلق عنده هو فكرته الأصلية من ان مشكلات الحرية يمكن ان تتم في اطـــار الحرية ، الى نتيجة ناجحة في الصفات التي مكنته من كتابـــة (الغثيان، و ﴿ الجِدَارِ ﴾ . ان ما عمله سارتر حقاً في ﴿ الغثيانِ ﴾ هــــو التعبير عن بعض الأفكار الفلسفية المعينة في حدود الاحساسات المادية الموصوفة . لقد خلق في هذه الرواية وفي مجموعة « الجدار ، عالما مليثًا بالوساوس ظهر الى الوجـــود . ولقد ظل الكثير من هذا العالم باقياً في « سن الرشد ، التي كتبت مباشرة بعـــد عملمة الروايتين ﴿ الغثبان ﴾ و ﴿ الجدار ﴾ . وتظهر الرواية رغبة سارتر في تحطيم عالم الوساوس الخاصة بالماضي والاتصال بالعالم الواقعي ، وهذا هو ما فشل فيـــه ماتيو وهو يموت خلال حرية مرعبة . وهذا أيضاً هو ما فشل سارتر ان يبدعه في عالم الرواية . لقد تيقن انه يجب ان يحاول ان يكتب نثراً خيالياً لا يشبه الذي يصف التدفق الغامض للتجربة المباشرة إذا اراد ان يعرض مشكلات جديدة . ولسوء الحظ لم يستطع ان يبقى على شخصياته حيّة بما فيه الكفاية مجيث يفعل هذا . وهو بقتله لماتيو انمـــا يهرب من ضرورة وصف كيف يخرج الناس بالفعل من العالم الشخصي الفرداني الى المسالم الحقيقي للقرارات السياسية

والاخلاقية . وان فشله في انهاء الرواية ربما هو نتيجة تصوره ككاتب بقدر ما هو دليل على يأسه الفلسفي والسياسي .

ولا يرجع فشل رواية « دروب الحرية » الى انها لم تنته فحسب ، بل يرجع ايضاً الى ان سارتر اهمل القاعدة الاولى من القاعدتين اللتين استنتهما لغة الرواية . . وان القواعد التي حاول سارتر ان يضعها في مقاله عن مورياك هي قواعد متعسَّفة ولا تحمل الا علاقة واهنة بالتطبيق الذي لدى غــالبية الروائيين . انهم ــ مثل بلزاك ــ يتدخلون أحماناً في عملمة القصّ . والشيء الذي نسيه سارتر انــه لا توجد قواعد جـــامدة للأدب ، والمؤلف لا يستطيع ان يقرر مقدماً ان الشخصات في روايته ستكون حرة . انه يستطم ان يمتنع عـن التدخل بصراحة كبيرة ، او هو يستطبع ان يختار ان يعطى لشخصية معينة كل فرصة مواتية للتطور عما كان القصد في البداية . وما اذا كانت الشخصية ستنمو اولا هي مسألة لا يقررها الاختيار الخاص بل يقررها شيء يمكن ان يسمى «الالهام». وإن التحدث عن « حرية » الشخصات في الرواية هو بكل بساطة طريقـة الشخصات لها وجود ذاتي . واذا كان سارتر او مورياك لم ينجح في خلق هذا الوهم فليس الأمر يرجع الى ان أحدهم يراقب القواعد ويلاحظها على حين ان الآخر لا يفعل هذا ، بل لأن كلا منها لم « يلهم ، بما فيه الكفاية حتى يجعل الشخصية تظل حية . لقد استطاع سارتر ان يجعل شخصيتي ماتيو ودانيــال حيتين لكنه لم يسمح لهما بأن يتطورا لأنه قرر ان يستخدم ماتيو لتصوير فكرة ﴿ الحرية المرعبة ﴾ ولأنه ليس لديه صبر حتى يتابع امكانيات دانيال . ان كتابة رواية فلسفية تقدم افكاراً معينة وتحتوي على شخصيات حية مسألة شبه مستحيلة. فإما ان الشخصية التي تقدم الافكار التي لا يوافق عليها المؤلف تكون حية جداً كشخصية إيفان كرامازوف وتضيع القيمة الدافعة للرواية ؟ او ان يُبقى المؤلف الأبطال تحت رقابته ويبرهن على أفكاره على حساب حريـــة شخصياته . ولأن سارتر يهتم اهتماماً كبيراً بالأفكار يقع في الفخ الثاني . وبهـــذا أتاح للناقد أن يكيل له بالكيل الذي نادى به هو .

القِسْمُ الثَامِنُ : عالم المشرَع



عالم سارتر المسرحي^(١)

يعرق سارتر الحرية بأنها المسئولية الكلية في العزلة او الوحدة الكلية ، اي ان الشخص الوجودي مسئول قبل كل شيء عما هو عليه وعما ليس هو عليه . وفي مسرحية «كين » عام ١٩٥٣ نجد ان حدود الممثل بين التمثيل والحياة غير محددة بجلاء ، وهذا يصور قلق الشخص الوجودي : البحث الملح للنفس خلال أحابيل ما ليس بالوجود الشرعي الحقيقي autentic وفي مسرحية «نيكراسوف » عام ١٩٥٥ نجد فاليرا المليء بالكبرياء الوجودية يبيع نفسه على أنه نيكراسوف لصحيفة رجعية ، وعندما يحاول ان يسترد نفسه يجد ان شخصه هو الذي استغلته الحكومة التي من مصلحتها ألا يصبح فاليرا مرة أخرى .

وان وحدة التوتر التي تندّ عن الشهادة والمكافأة والخسداع هي موضوع مسرحية « موتى بلا قبور » (١٩٤٦) ان رجال المقاومة الخسة الذين أسرهم الالمان هم « موتى » بمعنى أن لم يعد احد يراهم . وان أعمالهم تفترض مجانية مطلقة وكل منهم وصل الى الحدود الخارجية للسلوك الإنساني التقليدي . ان « سوربير » الجبان يعلم اخيراً أنه جبان وان لعنته تصبح لعنة جميع من يحملون

دافيد آي جروسفوجل David I. Grossvogel . هـذا جانب من الفصل الثالث
 الذي خصصه جروسفوجل لدراسة كلودل وسارتر في كتابه « مرحلة الوعي الذاتي في الدرامــــا
 الفرنسية الماصرة » .

اسم سوربير في العالم الواقع خارج جدران السجن بمن سيظلون يجهلون جبنهم .

إن سارتر يعر في العمل الثوري بأنه العمل الحر الممتاز . وان مسرحية سارتر عن الثورة هي مسرحية « الايدي القذرة » (١٩٤٨) لقد وثق الحزب الذي التحق به هوجو به للتخلص من احد زعماء هذا الحزب الذي تبدو سياسته الراهنة ضد مصالح الحزب. وعندما يتوجه هوجو الى هودرر - زعيم الحزب يقع بالتدريج في أسر سحر هذا الزعيم ومن ثم يضعف في تنفيذ ما اعتزم ان يقوم به . ولكن عندما يرى هوجو زوجته بين ذراعي هودرر يطلق النار عليه في لحظة الغضب . ويسجن هوجو بعد ان حكم عليه حكماً مخففاً لانه ارتكب جرية عاطفية ويطلق سراحه قبل انتهاء مدة العقوبة . وعند عودته يكتشف بان سياسة الحزب قد تغيرت خلال فترة سجنه بطريقة تتفق مع سياسة الرجل الذي قتله. وهكذا إذا اعترف بأنه قتل الزعيم السابق لمجرد الغيرة فإنه سيتحرر من الوصمة التي تحيط به ومن ثم يسمح له بالعودة الى حظيرة الحزب . غير ان هوجو في لحظة انفجار وجودي يختار ان يعطي لعمله معنى على حساب حياته فيزعم أنه كان يقصد قتل الزعم حقاً .

إن الافكار الواردة في هذه العقدة أشد تعقداً وهذا التعقد يرجع الى تعقد الإنسان الذي ستتمثل من خلاله العملية الوجودية وهو هوجو . لقد التحق هرجو بالحزب الشيوعي بسبب حاجته اليائسة الى تأكيد وجوده بسبب اقلاعه عن حياته البورجوازية ؛ غير أنه بسبب أنه مثقف فقد 'نظر إليه على أنه وهاو ، ويبدو منذ البداية ان هوجو غير قدادر على قتل هودرر بسبب وجود الاخير وأنه يعيش حقاً « وجودياً » . إن على الوجودي ان يعمل : وهوجو ليس « رجلاً » بعد . اما هودرر فهو على نقيضه . وجسيكا زوجة هوجو هي التي ستجمل الرجلين يتواجهان . وبسبب ضروريات الفعل الدرامي فإن القدرية التقليدية تختم على هوجو فيرى زوجته بين ذراعي هودرر في وضع لم يكن المقصود به الغرام وفي هذه اللحظة يدخل هوجو الغرفة ، ويطلق النار عليه . ولم يتعلم هوجو خلال السنوات التي أمضاها في السجن شيئاً . لقد أصبح

هودرر بطلاً خلال فترة سجن هوجو، وهذا ما جعل هوجو يتمرد على الحزب. وسارتر بهذه المسرحية التي تظهره على انسه رجل حرفي من الناحية الدرامية لا تثار ضده اعتراضات منطقية.

ولقد صرح سارتر في مقالته « مزيفو الأساطير » التي كتبها عام ١٩٤٦ لجلة و الفنون المسرحية » الامريكية بأن تجربته الدرامية الاولى كانت كسجين في ألمانيا عام ١٩٤٠. ان المسرح عنده هو «ظاهرة عظيمة تجميعية دينية» ولهذا على الكاتب المسرحي ان يخلق جمهوره وذلك بأن يوقظ في أرواحهم الاشياء التي يتم بها الناس في حقبة معينة ومجتمع معين . وهكذا جعل سارتر الشخصيات المسرحية تنزل الى مستوى الجمهور . فإذا عبرنا عالمه الى عالم المتفرجين يصبح لهذه الشخصيات قيمتها الوظيفية . ولقد اعتبر رابي Rabi شخصية هوجو هاملت على أساس ان شخصية سارتر تعاني من الخوف من العمل وشعوره بخواء كل عمل . وسارتر يقول بأرف ما يميز الشخصيات في أعماله هو عمل هذه الشخصيات وليس طبيعتها . وعنده ان عظمة المسرحية مستمدة من وظائفها الاجتاعية ؟ فالمسرحية يجب ان تظل عنده طقساً من ضمن الطقوس .

وفي مسرحية « الذباب » يستخدم سارتر أورست بطل الأسطورة القديمة بطريقة تجعل أورست يجد نفسه وجودياً . إن البطل وهو يعود الى آرجوس لم يكن قد التزم وجودياً : إنه يبحث عن نفسه بلا هدف ، معتقداً أن الشخص يتكون من المنزل والصداقة والذكريات وجميع الأفكار الاعتيادية المعتادة . والبطل باعتباره غريباً عن نفسه وعن العالم يرجع إلى وطنه الذي هو شيء في يدي جوبتر الإله التقليدي الذي يعيش على الندم والذي يأمل عن طريق الخداع أن يجعل الناس لا يكتشفون حريتهم الخاصة . غير أن أورست يكتشف حريته بدون ندم ويقتل أمه وعشيقها اللذين قتلا أباه واللذين جعلا المدينة في حالة ندم مستمر . وأورست هنا هو التجميع الوجودي لخط طويل من الشخصيات النورانية التي ظهرت على خشبة المسرح الفرنسي ؟ وهدو طوال تطوره الكلي يظل على وعي تام بذاته الداخلية وأنا لست سيداً أو عبداً يا جوبتر. أنا حريتي!

في اللحظة التي خلقتني فيها لم أعد أخصك ، .

أما موضوع اعتماد الله على الإنسان حتى يتحقق ورفض الإنسان أن يتحقق هذا التحقق فقد صوره سارتر في مسرحية «الشيطان والرحمان» من خلال البطل المفاهم التقلمدية عن طريق السرقة والجريمة . غير انه يواجه بتحد قـــوي من الكاهن هيزغ الناطق باسم الله الذي يقول له إن التحدي الأكبر هو ان يفعل الخير فيقبل جوتز هذا التحدي فيقوم بعتق النفوس وتوزيع الأراضي والدعوة الى الحبة . غير أن أعماله تظل بلا صدى ، بل إن هـذه الأعمال تنقلب ضده . وهكذا يفشل جوتز في خدمة الخير ويبرهن على عبث المصطلحات الأخلاقـة : الشرَ أو الخير ، اليمين أو اليسار ، النبالة أو الاشتغال بالفلاحة – جميعهـــا سواء زوغانات عن الحقيقة التي يجب أن يبحث عنها البطل داخله . ومن ثم يكون قراره النهائي ﴿ سَأَظُلُ وَحَيْداً ﴾ إن ينطق بجا أورده سارتر في ﴿ الكُنُونَةُ الناحية الدرامية ولا يرجع السبب الى طولها المفرط بـــل لأن الفىلسوف يسمطر على الكاتب المسرحي ، إن سارتر ملتزم في هذه المسرحية لدرجة أنه لم يــترك مجالاً لشخصياته . وإن عزلة جوتز تفهم أكثر ممــا 'تحسّ . إن المفكر النظرى ينجح على حساب أشخاصه .

وعلى عكس هذا نجد مسرحية « جلسة سرية » (١٩٤٤) فهي تستوعب وتتمثل العبارات الموجودة في الوجودية وتظل خير برهان على روعة التراجيديا الحديثة التي تعبر عن العموميات من خلال دراماسيكولوجية في عمق . ثلاثة أشخاص (جارسان ، إينز ، استل) مغلق عليهم في مساحة معلقة معتادة كا هو شأن مسرحيات سارتر ، والمنظر هنا في غرفة فندق حيث يمارسون جحيمهم حيث يجد كل اثنين أن التواصل مع الثالث مسألة مستحيلة . ويضاف إلى همذا الفشل المباشر الذكرى الأبدية لفشلهم في حياتهم الأرضية السابقة التي انتهت حيث يوجدون الآن بعد الموت . اما جارسان الذي يتركز عليه التحليل فهو

يتساءل عما إذا كانت أعماله تدل على أنه جبان . ألا يمكن أن تفسر نزعت السلمية كنوع من البطولة ؟ هل يمكن الحكم على حياة إنسان بفعل واحد ؟ إنه لا يمكن أن يهرب من الحكم الذي أصدره عليه الناس بأنه جبان فهو الآن ميت. والمسرحية رائعة تجعلنا نتذكر صيحة هيدجر : « سارتر ؟ إنه كاتب ممتاز لكنه ليس فيلسوفاً» لقد استطاع سارتر ان يرى في الدراما الفرنسية بعد الحرب انها دراما وجودية . ومفتاح الموضوع عنده هو « الحرية » وشخصيات سارتر مثل دراما ذات مغزى ودلالة أكثر مما يفعل الفلاسفة .

سارتر ومسرح المواقف^(۱)

لقد انطلق سارتر وكامو من مبدأ ان الإنسان وحيد أمام الإنسان وان مثل هذا الموقف لا يفهم الا في حدود العمل فحاولا أن يخلقا نمطاً من المسرح لا ينفصل عليه التقديم المحسوس للحياة ومفاهيمها الفلسفية الخاصة . ومسرحياتها تمتلىء بالعمل او بتوقع العمل او كيف يتحمل الناس أعمالهم .

وإن شخصيات سارتر وكامو تكادتكون بلا ماض، فإن ما يهم عندهما هو المشروع الذي يمثله العمل. ان الوجوديين يؤمنون بأن الحرية في موقف En Situation وسارتر يهتم بأشكال الخلق عند الشخصيات اكثر بما يهتم بطبائعها . ويعد هذا انقلابا في المسرح، فالأفعال لم تعد نتاجات بل هي اختراعات . ومن ثم فإن العمل ينظر اليه على انه خلق فريد لا يمكن لشيء ان يحل محله ، كا انه منبع الدراما نفسها والدراما ذاتها . ان عمل الشخصية عند سارتر يعد تأكيداً لفكرة كون هذا الفعل شيئاً خارجياً ، وانه علاقة بين الانسان وما يعمل . وان مسرحياته هي تفحصات للعلاقات المختلفة بين الانسان واعماله . وعلى هذا فالمسرح الوجودي يفحص الامتدادات الاخلاقية والسياسية المتضمنة في العمل ، ومن ثم يجب ان تكون العمل حادة وهسذا يعد رجعة الى المسرح القديم ، على ان يكون العمل مصدر تساؤل دائم . وتتمثل رجعة الى المسرح القديم ، على ان يكون العمل مصدر تساؤل دائم . وتتمثل

١ ـ أحد فصول كتاب اديث كرن الذي جمعت فيــــه مقالات عدة لعدد من النقاد عن سارتر .

عزلة الانسان في عمله كرمز للاختيار الذي سيقوم به ، وهذا مــا جعل سارتر ينتقى شخصاته بطريقة تكون مواقفهـا متطرفة؛ فتربية اورست (الذباب) جملته غريباً بالنسبة لجميم المدن اليونانية ؟ وهوجو (الأيدى القذرة) هـو بورجوازي شاب في الحزب الشيوعي ؛ وجوتز (الشيطان والرحمن) قسائد عسكري وابن زني من صلب نبيل وفلاحة ؛ وليزي (البغي الفاضلة) هي بغي في مجتمع امريكي يؤمن بالتفرقة العنصرية ؟ ونيكراسوف (نيكراسوف) مغامر ٬ وكين (كين) ممثــل عظيم . وان اختيار الموقف بطريقة متطرفة مقصود به أن تنقسم البشرية إلى أبطال والبقية الزائدة للجنس البشري. والكرب الذي يحبط بالبطل هو كرب متنافيزيقي . ان ما يذهله فجأة هو ان يكتشف وجوده العاري والفراغ المدوخ للعدم الذي يتضمنه هــذا الوجود . وكل بطل عند سارتر أو كامو يكتشف ان العالم عبث وان اعماله هي ابداعات غير مبررة لحريته . تقول انيز لجـارسان في « جلسة سرية » : « أنت لست سوى مجموع اعمالك » . لقد قلب سارتر الوضع . فقديماً في المسرح يرتكب الشخص مثل هذا العمل لأنه على هذا الشكل فأصبح الأمر انه يصبح على هذا الشكل بسبب ما يقوم به من عمل . والبطل يتساءل دائمًا في الموقف: ماذا يجب ان يفعل الآن ؟ إما أن يسقط في العهاء وسوء الطوية ، اي يقع في دوامة الايمان بالاسباب والماهيات الخالدة والقيم التي وضعها الآخرون ، او يأخذ أعماله على عاتقه وكذلك حياته ويتقبل مسئوليته من اعطاء العالم معنى ينبع منه . ففي مسرحمة « الذباب » يظهر سارتر التحول من الحرية الطائشة الى الحريــة المتافنزيقية المرعية .

إن أبطال سارتر وكامو يحبون الحياة وليست لديهم أدنى رغبة في الموت كما أنهم لا يطلبون أية عظمة او مجد في الموت . غير أنهم يفضلون الموت على ان تنحط كرامة الانسان . فيسقطون من العلياء الى الحضيض ، من العروش الى السجون والعذاب . غير ان هـذا السقوط يصاحب بمعرفة تجعلهم أسمى من اولئك الذين يسحقونهم ويكون في عملهم هذا تقدير للإنسان ولقيمته .

ويمكن تقسيم مسرحيات سارتر الى قسمين: قسم يؤكد الكرب نفسه ، وقسم يؤكد ان الطريق الوحيد لكي يكون الإنسان إنسانا حقاً بين الناس هو ان يؤكد حريته. في القسم الأول نجه مثلاً مسرحية وجلسة سرية ، وفي القسم الثاني نجد مثلاً و الذباب ، وقصد المؤلف في كلا القسمين ان يظهر حالة . الانسان الحقيقية من وسط الوجه الزائف للانسانية . وإن عالم سارتر الدرامي أقرب الى الواقعية او الطبيعية التقليدية . بل لقد كشف اريك بنتلي ان وجلسة سرية ، ذات نزعة سترندبرجية (١) Strindbergian وسارتر يهدف الى هذا ، انه يريد للمتفرج أن يقف على ارض أليفة في البداية ثم يدخله تدريجيا في عالم الدراما الوجودية . ومسرحيات سارتر تفضي بالمتفرج من عالم الادراك الحسي والحس" المشترك والعادات السيكولوجية او الجمالية الى محصلة وجودية ؟ ان سارتر يريد ان يوضح ان رؤياه للعالم قائمة في الكون العادي . ان سارتر ليس أساسا كاتباً مسرحيا ، إنه فوق كل شيء فيلسوف محترف وان كان يخفف المسرح الفلسفي عنده الطبعة الدرامة والمحسوسة لفلسفته نفسها .

١ - نسبة الى الكاتب المسرحي السويدي سترندبرج (المترجم) .

سارتر بين المسرح والاسطورة^(١)

لقد فهمت الافكار السياسية في مسرحية « الذباب » على الفور من جانب الجمهور الفرنسي الذي رأى المسرحية في زمن الاحتلال الالماني . ولقد أوضح سارتر في عام ١٩٤٣ أنه أراد ان يبين كيف يمكن أن يتحمل الإنسان مسئولية أعماله حتى ولو ملأته هذه الأعمال بالرعب . والأسطورة في رأيه يمكن ان تقد مملا مرعباً كافياً وذلك لأنه إذا اخترع إنسان قصة غلام قتل أمه ثم أعلن أن هذا هو واجبه فلن يوجد مخلوق يمكن أن يصدقه . وهذا هو الذي دفع سارتر إلى استخدام الأسطورة . بالاضافة إلى هذا فإن الاصرار النهجي على موضوع القدرية في أسطورة أورست مكتنه - بالتقابل - من اظهار أهمية فكرة الحرية .

والموضوعات المعروضة في الفصل الأول لها دلالة معاصرة مباشرة بالنسبة للجمهور الذي شاهد المسرحية في عام ١٩٤٣ ؛ فإن السياسة الرسمية لحكومة فيشي كانت تقول للشعب الفرنسي ان الهزيمة في عام ١٩٤٠ جاءت كعقاب عادل لطيش الفرنسيين في فترة ما بين الحربين ، ومن ثم عليهم ان يستعدوا لنيل عقاب آثامهم . وكانت هذه السياسة تحصل على تأييسد جانب من الكنيسة الكاثوليكية ، مما دفع سارتر إلى إظهار الدين وهو يتعاون مع الحكومة القائمة في

إ - الفصل الرابع من كتاب فيليب تودي بعنوان : جان بول سارتر « دراسة أدبيــة وسياسية » .

آرجوس. وان عدم رضاء أورست عن الثقافة الكونية التي تلقاها والهوة التي أقامتها هذه الثقافة بينه وبين بلده قد عكسا فكرة كان سارتر يؤمن بها مع المثقفين الفرنسيين وهي أن على المثقف ان يبحث ـ شأنه شأن أورست - عن حل المشكلات الخاصة وذلك عن طريق مساعدة رفاقه. والفصل الأول يقدم الموضوع السياسي الرئيسي للمسرحية ، فإن أورست المتحدث الرسمي باسم حركة المقاومة ، سيقتل ايجستوس ، الغازي الألماني ؛ وكليتمنسترا ، المتعاون الفرنسي الذي قبل الغازي ورحب به .

اما الفصلان الثاني والثالث فيؤكدان اكثر من الجوانب الفلسفية للمسرحية . وتوضح المسرحية وتؤكد الاختلاف بين أورست الإنسان الحر والذي يقبل نتائج ما فعله والكترا غير المستعدة والمهيأة لتحمل المسئولية عسن الجريمة التي حامت بها فترة طويلة .

ان التحول العبقري لتراجيديا القدرية حيث لا يوجد مفر امام أورست في المسرحية القدية سوى أن يقتل عمه وأمه يؤكد هدف سارتر الفلسفي. فالمسرحية تحتوي على معظم العقائد الأخلاقية الايجابية المرتبطة بفلسفة سارتر الوجودية . المسرحية تقول إن الإنسان حر ولا توجد قيم جاهزة لارشاد الإنسان الى الاختيار الأخلاقي الذي يجب ان يقوم به ، وعلى كل إنسان وحده ان يختار معاي يفعل ولا يمكن لإنسان أن يتلقى أو امر من أية علامة لأنه هو الذي يقرر معنى هذه العلامة . والإنسان يتخذ قراره في عزلة وفي قلق وهو الوحيد المسئول عن هذا ، وحتى لو كان الله موجوداً فلا توجد مبادىء اخلاقية يمكن اشتقاقها من وجود الله نظراً لأن حرية الانسان تجعله مستقلاً عن الله الذي خلقه . وليس اكتشاف الحرية بالشيء المبهج ، بل هو تحقق لعزلة الانسان وما يحيط بهمن هجر . والاختيار الصحيح الوحيد هو الذي يفضى بالانسان الى حرية أكبر له والآخرين . وكل محاولة لانكار المسئولية الما تؤدى الى انكار الحرية .

إن الرسالة السياسية لمسرحية « الذباب » واضحة : حارب ضد الغــــازي الألماني والفرنسي المتعاون مع الغازي ولا يأخذنك ندم لما قد تظنه جريمة وأن

جميع الطغاة يخافون من الناس لأنهم يعرفون انهم احرار ، واذا ادرك الناس أنهم أحرار فمن المؤكد ان مصير الطغيان الى الزوال. وان هذا التفاؤل السياسي يعكس الحماسة التي كان المثقفون اليساريون قادرين بها على الاشتراك في الحرب ضد الالمان ، وبهذا فإن فلسفة الحرية يكن ان تقوم بدور الجبهة السياسية الواضحة .

واذا كان معظم النقاد متفقين على أن المسرحية مرضية أكثر في القراءة عن مشاهدتها على المسرح فإن القراءة نفسها تبينضعف المسرحية المشخصيات تتكلم كلاماً أكثر بما يجب بما يجعل الحدث في المسرحية بطيئاً وربما كان يقصد بهذا الطول في الحوار تأكيد المعالجة المختلفة للأسطورة القديمة . غير أنه جعل الشخصيات تتكلم بطريقة فلسفية ، ولقد أدرك سارتر عدم قدرته في استخدام الاسطورة في المسرح فاقلع عن مثل هذه التجربة .

سارتر والتراجيديا والحرية ^(١)

في بداية مسرحية « الذباب » يصل أورست إلى موطنه آرجوس يرافقـــه مربَّمه . ويقدم جوبتر نفسه إليها كزائر من أثينـــا . والبوم هو ذكري مقتل أجاممنون . وفي كل عام يحتفل سكان آرجوس بهذه المناسبة مع الاحتفال العام بالندم من جرائمهم وآثامهم . وينصح جوبتر أورست ألا يتدخــل في شئون آرجوس . ويشعر أورست بنفسه غريباً في موطنه ؛ لقد حررته تعاليم مربيــه من الخرافة . لكنه يشعر الآن ان حرية العقل التي حصل عليها تغشّه . وتدخل الكترا ؛ وهي تحمــل بعض النفايا كقربان تهكمي لتمثال جوبتر رب الموت والذباب َ الذباب الذي حمل الطاعون كرمز للندم . ويقدم أورست نفسه لأخته الكترا على أنه فيليبوس من كورنثة . ويغادره المربي . وتحكي الكترا حياتهـــــا باعتبارهــا خادماً . وتدخل كليمنسترا وتتشاجر الأم والابنة . ثم يغادران المسرح ويدخل جوبتر . يخبره أورست أنه غيّير فكره : فلن يغادر آرجوس . وفي بداية الفصل الثاني يقوم اليونانيون باستعدادات انفعالية للاحتفال بعيد الندم. ومن المفروض ان يأتي الموتى من الجبال ليعذبوا الأحياء حتى اليوم التالى . وتظهر الكترا أثناء الاحتفال مرتدية البياض ، بدلًا من الرداء الأسود المفروض ان ترتديه. وهي تحاول ان تطرد اليونانيين، لكن جوبتر يزيح الصخرة التي تقف

١ – الفصل الثالث من كتاب شامبني بعنوان « مراحـــل في طريق سارتر : ١٩٣٨ –
 ١٩٥٧ ».

في الممر الذي سيأتي منه الموتى . وتظل الكترا وحيدة مع أورست الذي يطلعها على شخصيته الحقيقة ويطلب منها ان تهرب معه من آرجوس . غير ان أورست الذي تنتظر الكترا عودت يجب أن يكون مستعداً ليقوم بالدور الذي تتطلبه التراجيديا . وعلى عكس ما كان يتوقع جوبتر يقرر أورست ان يقتل آ يجستوس وكليتمنسرا ويحذر جوبتر آ يجستوس لكن الاخير لا يقاوم ، وفي الوقت الذي تظهر فيه الكترا علامات الضعف يقتل أورست ايضاً أمه كليتمنسرا .

ويبدأ الفصل الثالث في معبد أبولو حيث يلجاً أورست والكترا. وتحيط بها الايرينيات Erinyes ويطالبها جوبتر أن يندما فيكسب الكترا لكن أورست يرفض ثم يغادر المدينة والايرينيات تتبعه.

النظرة الأخلاقية هي المسيطرة على المسرحية سواء في التراث اليوناني القديم أم عند سارتر ، غير أن عرض المسألة الأخلاقية نحتلف. فكتتاب الدراما اليونانيون يركزون على المظهر الموضوعي للأخلاقيات ، القواعد الاجتاعية والدينية والتابو والطقوس والعادات والأوامر . اما سارتر فهو على المكس يركز على الأساس الذاتي للأخلاقيات : الحرية الأخلاقية والمسئولية والإنسان باعتباره خالق القيم أكثر من كونه عبداً للقوانين . وسارتر في المسرحية يريد أن يؤكد المظهر الملحد للحرية .

وإن ما يبعث بانعطافنا الى البطل حتى يبدو مأساوياً في أعيننا هو تجربتنا في الحرية ، لا مجرد تجربتنا في المعاناة . وعلينا أن نقنع أنفسنا بأن البطل مخترع مسئول عن القيم سواء عرف هذا أم لم يعرف ؟ وتنشأ الحالة المأساوية عندما لا يتبين هذه القيم .

وفي مسرحية سارتر لا تتبين الكترا ولا اليونانيون حريتهم الأخلاقية ، ولا حتى يفترضونها . غير ان سارتر يضيف بُعداً لم يرد في المسرحيات اليونانية : أورست نفسه يدرك ويفترض حريته الأخلاقية . فمسرحية (الذباب » إذن هي تفكير ونأمل في المأساوي . وفي بداية المسرحية نجد ان الكترا او أورست يقفان خارج النظامين الجديد والقديم . يثور الكترا ضد السلطة ؟ وأورست قد

نحرر بسبب تربيتـــه على مذهبي الأبيقوريـــة Epicureanism والشكية Skepticism وإن سلوك اليونانيين يتلاءم مع النظام القديم . وهم كل عـــام يخصصون يومـــــا لطقوس الموتى الذين يعدون ضمير الأحيـــــاء . والموتى لا يتجسَّدون : هم يرون ولا يراهم احد . ولهذا هم يصلحون كقضاة . واليونانيون ٦ في مسرحية سارتر يرسمهم بطريقة مضحكة اكثر منها مأساوية ، واليونانيون أحرار لكنهم لا يعرفون هذا . وهم باعتبارهم من السوقة يتجنبون اكتشاف أن قيمهم الأخلاقية هي مسئوليتهم . وبدل ان يفترضوا وجودهم الطموح يقسمون أنفسهم الى قسمين فيلعبون دور الخطـــاة والنادمين . فهم يحكمون على أنفسهم بأنهم خطاة حتى يمكن تبريرهم كنادمين تائبين . تقول كليتمنسرا : « يمكن لأي مخلوق ان يبصق في وجهي ويسميني مجرمة وعاهرة ، لكن ليس له الحق ان غباء. اليونانيون لا يتركون التدبير ليصبحوا اشياء ؟ عليهم ان يستغلوا حريتهم ؟ لكنهم يستخدمونها بطريقة تجعل هذه الحريـة تختفي . إن حريتهم 'تسْتَخْدم كنفي وسلب للنظـام الاخلاقي . لكنهم الآن يندمون : فحريتهم 'تستَخدم كنفي للنفي ؟ إنها تلغي نفسها . وفكرتهم عن المناقب ساذجة وطبيعية . وهم يستخدمون حريتهم لغرضء كسي تماماً. فهم بالندم يرتدون إلى حظيرة الكينونة.

ونحن بالنسبة لجوبتر وإيجستوس نكون إزاء النظام الجديد . وان نظام السادة يحاول ان يكون صورة محلصة للنظام الإلهي للكون ؟ لكن على هدذا النظام ان يقيم صلحا مع النظام القديم : الناس ليسوا كاملين كالنجوم . ويظهر جوبتر وايجستوس في المسرحية كشخصيتين تهمها المشكلة الأخلاقية . واليونانيون يعيشون ويفكرون في إطار النظام القديم الذي هو نفسه جزء منالنظام الجديد. ويحاول اليونانيون ان يصطلحوا مع النظام الذي كتب عليهم . ويجد جوبتر وايجستوس الخيوط ويقفان خارج النظام الذي صنعاه . انها مؤلفان ، متفرجان ، قاضيان .

وهما لم يعودا يعبآن بالعمل . لقد كتبت المسرحية . لقد خلق جوبتر العالم .

وخلق ايجستوس النظام في آرجوس . وجوبتر هو رب الموت . وجوبتر هــو اللمحة الخالصة للخالق الذي يتأمل عمــــله الخالد ، وللمؤلف الذي براقب اداء تمثيلية ويحكم على اداء الناس الذين ليسوا سوى ممثلين في المسرحية . ومع هــذا فليس جوبتر او ايجستوس باللمحة الخالصة وهما مشتركان في العمل ؛ ولما كانا غير راغبين في تغيير خلقهما فهما مقيدان بهذا الخلق يسحرهما النظام الاجتماعي والكوني الذي ابدعاه . ان جوبتر هو رب الموت والندم ، انـــه لمحة القاضي ، فريسيًّا . وهو يشير بكبرياء الى العالم الذي خلقه . لقد كان العالم قيمة ساعة الخلق والآن لم يعد العالم قيمة ، بل مجرد واقعة . واورست الآن لا جوبتر هو الذي يستطمع ان يمنح القممة للواقعة وذلك لقراره بتغميره او تركه بلا تغمر . وليس جوبتر مجرد مهندس معاري ، بل هو أيضاً رجل الدرامي وعليه وهو بهذه الصفة أن يصطلح مع النظام القديم ؛ عليـــه ان يكتب أدواراً للبشر . لكن غلطة جوبتر انه كان عليه ان يخلق الناس احراراً . والناس بهذا اكثر من کونهم حیوانات ، یمکنهم ان یکونوا شیئاً اکثر من مجرد کونهم دمی ، فهم يستطيعون ان يحكموا . وهكذا تصبح الاسطورة مجرد ظاهرة توضع بين قوسين ويحكم علمها .

والكترا تريد ان تنتقم لمصرع أبيها ، لكنها في مرحلة تمردها تظل مخلصة للنظام القديم . فلا بد من وجود إله يوافق على موقفها . وفي مسرحية سارتر لاتثور الكترا ضد امها وزوج أمها فحسب ، بل تثور ايضاً ضد النظام الذي أقامه ايجستوس في آرجوس . غير ان دورها ينتهي عند مجرد الكلام عن العنف ، وهي لا تستطيع ان تقوم بنتائج اختيارها وهي لم تصل بعد الى مفهوم سلم للأخلاق ، وتظل ابنة كليتمنسترا ، وهي معرض شخصيات سارتر ، تمت الى اطفال الاسر البورجوازية الذين لا يستطيعون ان يتجاوزوا مرحلة ثورة المراهقة .

اما اورست فهو الشخصية الوحيدة الذي يهرب من نظام جوبتر من البداية

للنهاية . في الاسطورة القديمة عندما يصل اورست اليوناني الى آرجوس يكون قد قبل من قبل الدور الذي أملته معجزة أبوللو . لقد أصبح اورست جزءاً من نظام الأسطورة . أما اورست سارتر فإنه يصل الى آرجوس باعتباره سائحاً ، ويهذا يستطيع ان يستخدم حريته بكرم ويعتبر الآخرين احراراً . لقد تحرر ذهنه – بسبب تربيته من الخرافة والعاطفة . إنه منفصل عن الاشياء فهو حر ، لكن حريته ليست فارغة شأن حرية روكانتان في رواية «الغثيان» . لقد وصل إلى مرحلة الانسلاخ Detachment وعليه أن يتوجه الى اللاوجود المحيط به . وأورست ينتظر لحظة يتاح له فيها أن يلتزم . فالحرية تلوح لأورست كتجريد . وإن حرية العقل ليست بكافية ، فهي حرية من وليست حرية لى . غير انه وإن كانت هذه الحرية غير كافية فهي ضرورية . على الحرية ان تنكشف أولاً كسلب وتجريد قبل أن تصبح حرية منتجة . وهمذه الحرية النورانية للعقل هي التي تميز أورست عن الكترا في بدايسة المسرحية . وهي أيضاً السبب « الموضوعي » الذي يمكن أن يُدن له به لتفسير رفض أورست للندم أيضاً السبب « الموضوعي » الذي يمكن أن يُدن له به لتفسير رفض أورست اللدم في نهاية المسرحية . ولا يجب تفسير مسرحية على انها نقد للتربية الليبرالية .

لقد انكشف أمام أورست ان انسلاخه عن الاشياء هـو اختيار . وأصبح بهذا مشاركا ومنخرطا ، وتظهر بهـذا امكانية الجرثم والاثم . ومن مسرحية سارتر ينصح جوبتر أورست بعدم التدخل في شئون آرجوس لأن جوبتر هـو رب النظام الجديـد الذي تصالح مع النظام القديم . ولم يفستر أورست سارتر نظام جوبتر بأنه نظام له هو . لقـد تمستك أورست بحريته الأخلاقية التي هي كرامته الإنسانية . « لا يمكن لخلوق أن يعطيني أوامر الآن. » ويصبح أورست هو القاضي . ويقرر أورست ان هناك طريقاً آخر ليس هو طريق اليونانيين كا أنه ليس طريق الكترا . فليترك الحالة العدمية التي كان عليها ، وسيعمل سلوكه على تجسيد نفسه وحريته انه يريد ان يجسد هذه الحرية لا أن يدفنها في طقوس العاطفة . لقد كان سؤال هاملت : « أن تكون أو ألا تكون » أمـا جواب أورست فهو : « أن تكون (و) وألا تكون » . وهذا الجواب هو سؤال دائم

التجدد حيث أننا نتمامل مع الحياة الخلقية .

يطلق هيدجر على الانكشاف الأصيل للحرية القلق Angst ويطلق عليه سارتر اسم Angoisse أي القلق Anxiety ويرى كير كجورد وهيدجر وسارتر هذا الانكشاف للحرية على أنه انكشاف للعدم . يقول كير كجورد : « الروح تقذف بحقيقتها ، لكن هذه الحقيقة عدم » والانسان عند سارتر يمارس العدم عندما تنكشف له حريته ، فالحرية تبعده من الطبيعة والكينونة . وبهذا لا تكون الحرية ملكية كالأشياء . يقول هيدجر : « الإنسان لا (يملك) الحرية ، العكس هو الصحيح . »

والتفرقة بين القلق والخوف (*) تصلح أساساً للتمييز بين التراجيدي والمحرك للعواطف Pathetic إن أورست المسرحيات اليونانية هو شخص محرك للعواطف اذا اعرناه تجربتنا في المعاناة وهو مأساوي اذا أعرناه تجربتنا في الحرية . وإن انكشاف الحرية ليس تراجيديا في حد ذاته . ولكن يكن أن يكون هذا الانكشاف مأساويا اذا رآه الانسان ضد الارضية الكاملة للكينونة أو الطبيعة او الحريات الأخرى . ومن ثم يكن للضمير أو الوعي ان يظهر كمرصد على حد تعبير الفيلسوف الأسباني الوجودي أونامونو . فهو يمنع عملية الرضاء نظراً لأنه يمزق الإنسان من امتلاء الوجود ومن براءة الطبيعة . الإنسان كائن حر غير أن سكناه في الارض عرضية .

وسارتر يفر"ق بين الحرية والقوة . الحرية أخلاقية أساساً لكن الحريسة بدون قوة خداع . وهذا الخداع هو الذي يشكل التراجيدي . « الحرية ليست هي القدرة على ان تعمل ما تشاء ، بل هي إرادة ما تستطيع أن تفعله » كا يقول سارتر في الجزء الاول من كتاب « مواقف » . وقد يحدث ان ما تستطيع ان تفعله « عملياً » لا شيء . ان وضع الإنسان مأساوي أساساً لان الإنسان ميت . وفي فلسفة سارتر تحتل الحريسة مكان الله عند اللاهوتي لا باعتبار ان الله

په حسولي على مرتبي وبين الحوف الذي له سبب معين كالحوف من سرقة ساعتي أو عـــدم
 حصولي على مرتبي وبين القلق الذي هو احساس بانزلاق الوجود من تحت قدمي .

خلق العالم من العدم بل على أساس أن الله هو الاساس الاخلاقي والمثال . ولما كانت الحرية ليست شأن الاشياء المعلوكة ، فهي دعوة دائمة للإنسان باعتبارها قيمة القيم . ولهذا فإن فلسفة سارتر مأساوية بفشل الإنسان في الهرب من القانون الطبيعي ، والموت هو « جدار » العبث الذي يهتز عليه ويتهاوى المشروع الحرلل للحياة الإنسانية . ومسرحية « الذباب » تخلو من ذلك الموت الذي يخيم على مسرحية « موتى بلا قبور » . والحرية التي لدى أورست هي حرية أخلاقية وذاتية ، والإنسان ليس هو خالق العالم ، بل عليه أن يخلق القيم والغايات .

إن التجربة الاصلة للحرية هي القلق . والانسان الهيدجري قد « مسته » هذه الحرية . والإنسان السارتري « محكوم » عليه بالحرية ، لكن بمجرد أن يفترض أورست حريته لا يصبح ممسوساً Possessed ومسكوناً بالحاجسة لكي يصبح هذه الحرية . وحتى لا يكون افتراض الحرية هذا هرباً الى العدم علينا أن نستدير من اللحظة التجريدية للاختيار الى النشاط المحسوس . ولهذا يوسحد أورست بين حريته وبين عمله وفعله . وأورست لا يرفض القوة العملية . ومن أورست بين حريته والذباب » تراجيديا ، بل دراما ملحمية ، فنحن نرى أن أورست البطل ينتصر . وأورست يشبه ابراهيم الخليل في أنه فارس الإيمان . وعلى أية حال فإن مفهوم سارتر في المناقب ليس مفهوماً دينياً كما أنه ليس مفهوماً شاعريا : يقول سارتر « الشيء المشترك بين الفن والمناقب هو أنه يوجد في كليهما الخلق والاختراع » . لكن في أخلاق العمل يؤكد سارتر العلاقة بين الناس . ومن ثم فإن العمل هو مفهوم أخلاقي طالما ان الإنسان مسئول أمام الآخرين .

إن المسرحية تبدو لنا أنها سخرية او هزل وملحمة او دراما غنائية . إنها سخرية بالنسبة لسكان اليونان ، ولكنها دراما غنائية بالنسبة لاورست . لكن الدراما وبين السخرية توجد التراجيديا وهي تراجيديا معتدلة في رأينا ، وهي شكل خالص للتراجيديا نظراً لانها حرة من الشجن . وإن أورست لا يقتل كليتمنسرا وآيجستوس لانها أمه وزوجها ولا يقتلها لانها قاتلا أجاممنون ،

بل لانها طاغيا مدينة آرجوس . لقد وضع أورست فعله في المجال الاخلاقي حتى يكتسب قىمة عامة .

لقد أراد أورست ان يصبح مواطناً في مدينة آرجوس ، يريب أن يصبح إنساناً بين الناس . ولما كان عليه أن يختار ما هو خير فإنه يريد ما هو خير لنفسه ؛ غير ان اختيار الخير او الشر لا يتوقف على تفرد الإنسان ، فالإنسان يختار ما هو خير طالما أن الانسان يجسد الانسانية ويكون مسئولاً عنها . إن أورست لا يمارس الحرية بالنسبة للأشياء بل بالنسبة للبشر . ولهذا فهو يريد ان يفتح عيون شعب آرجوس .

ونحب أن نشير الى أن لسارتر مقالة بعنوان « مز ورو الأساطير » يبين فيها العلاقة بين مفهومه عن المسرح والمفهوم المفروض أنه يوناني ، وسارتر يضحي بدراسة « الشخصية » من أجل دراسة الموقف . والمسرح يجب ان يقدم ما هو تحليل نفسي وما هو أخلاقي . ويجب أن نفهم مسرحية « الذباب » على ضوء الأحداث في فرنسا عام ١٩٤٣ فإن أورست يأتي من أثينا حيث امضى شبابه . وأثينا هنا هي صورة لفرنسا قبل الحرب : الحرية العقلية . لكن فرنسا عام ١٩٤٣ سرعان ما تظهر كآرجوس . والندم والتكفير هما مظهران لحكومة فيشي . والعمل في ذلك الوقت يعني العنف لا بالنسبة للمحتل فحسب ، بسل فيشي . والعمل في ذلك الوقت يعني العنف لا بالنسبة للمحتل فحسب ، بسل في وسارتر لم يضمن مسرحيته مثل هذا الصلح لا يمكن ان يحدث الا بعسد الحرب . وسارتر لم يضمن مسرحيته مثل هذا الصلح فيحتمل انه تنبأ بما سيكون عليه الصلح عام ١٩٤٤ : طقس من الطقوس مخادع لا معنى له وتكرار للنظام القديم تحت شعارات ليست جديدة دائماً . وسارتر قانع بترك الباب مفتوحاً .

ان سارتر يهاجم رد ما هو أخلاقي الى ما هـو سيكولوجي عندما يرفض عبارة (الطبيعة الانسانية » ويحـال محلها (الوضع الإنساني » . والتطهـير Cathersis عند سارتر قائم على تطهير العقل من (العوائق » وفي اظهار الاخلاقي في قلب السيكولوجي . والمسرح السارتري يضع المتفرج وجها لوجـه أمـام مسئوليته .

سارتر بين نجاح الواقعية وفشلها^(١)

ظهرت مسرحية « جلسة سرية » أول ما ظهرت في زمن الاحتلال الألماني مثل مسرحيته ﴿ الذَّبابِ ﴾ وهي أكثر نجاحاً من هذه المسرحية الأخيرة؛ وظلت واحدة من أهم أعماله الشعبية . وكانت اول مسرحية تمثل بعـــد تحرير باريس في سبتمبر ١٩٤٤.ويقوم موضوع المسرحية على أفكار سارتر التي أعرب عنها بشأن العلاقات الإنسانية قائمة على الصراع . إنني أحاول دائمًا ان اجعل الشخص الآخر يتبينني على حقيقتي وهذا مستحيل لأنني بمجرد ان أمتلك وعي الآخر لا يعود حراً ، كما ان محاولتي مآلهـــا الفشل نظراً لأن الشخص الآخر يحاول أن يفعل الشيء نفسه بالنسبة لي . وحتى إذا أمكن لشخصين ان يحققا بينهما نوعـــــــا من التعايش السلمي فإن وصول شخص ثالث سرعان ما يدمرها هذا التناغم بينها . وهذا هو ما يحدث في مسرحية « جلسة سرية » ؛ فالشخصيات الثلاث الرئيسية جارسان واستل وإينز موتى ويجدون أنفسهم في الجحيم . ولقد أهــدى سارتر المسرحمة لسيدة مجهولة أخبرته مرة أنها لا تريد ان 'يحكم على أفعالهـا التي قامت بها خلال حياتهـًا . وكل شخصية في المسرحية تحكم على الشخصيتين الاخريين على مـــا فعلتا ، ويصبح الجحيم الطبيعي للعلاقات الإنسانية جحيماً أخلاقياً حـنث

١ -- الفصل الخامس من كتاب تودي بعنوان: « جان بول سارتر: دراسة أدبية وسياسية ».

ويتبينون ان الجحيم هو الآخرون . وتقول إنيز التي تعـــد الناطقة في المسرحيــة بآراء سارتر ان أفعال المرء وحدها هي التي يمكن الحكم بها على الإنسان .

ويرجع نجاح هذه المسرحية الى أنها تريد التعبير عن فكرة فلسفية تعد درامية في حد ذاتها . أما القيمة الحقيقية للمسرحية فهو في أصالة الفكرة الأساسية وفي التقابل بين الافكار التقليدية عن الجحيم وفكرة سارتر عن الجحيم ذات البناء الدرامي البارع . وحدث المسرحية قائم في تبين الشخصيات التدرجي وكذلك الجمهور لحقيقة الموقف . وان التأخير في اكتشاف حقيقة جارسان وأنه جبان مسألة جوهرية بالنسبة لحدث المسرحية ولفهم دلالتها الحقيقية . وتتبح مراوغات سارتر الفرصة للعقدة حتى تتطور وحتى يتجنب أن يصبح الموقف ساكنا . وتصل العقدة الى القمة تدريجياً حيث يطرق سارتر على الباب الذي لا يفتح ليخرج من الجحيم وإذا بالباب يفتح . وجارسان لا يغادر الجحيم بعد فتح الباب لان خروجه لن يمنحه الراحية . وكان سارتر بارعاً في انتقاء الشخصيات التي تسبب كل منها للشخصيتين الاخريين العذاب عما يظهر راعته الفنية الشيطانية . وهنا نجد نجاح الفيلسوف وكاتب المسرح كاملاً .

أما النقد الوحيد لهذه المسرحية فهو خاص بالتضمينات الاخلاقية التي تحتويها . إن الصعوبة قائمة في عملية تصور النعيم . لو كان كل الناس غير راضين عن أي شيء يعملونه فأي أساس هناك يصلح للإدانة الحلقية الموجودة في معالجة سارتر لحالة جارسان الجبان ؟ لقد بدأ سارتر في مسرحياته ومقالاته النقدية المتأخرة يدلى بعض الاجوبة عن هذا السؤال .

* * *

أما المسرحيتان التاليتان فها « موتى بلا قبور » و « البغى الفاضلة » وهما مسرحيتان زادتا من شهرة سارتر . وإن مسا لابس المسرحيتين من أمور رفع من أهميتها أكثر من قيمتها الدرامية . والمسرحية الاولى عن حركة المقاومة وعن سيكولوجية الناس الواقعين تحت تأثير التهديد والتعذيب والموت . فإن مجموعة

من المكافحين في حركة المقاومة ومن بينهم فتاة وأخوها الصغير قد أسرت بعبد هجوم فاشل على قرية يسيطر عليها الاعداء . وهم يعرفون أنهم سيعذبون على أيدي رجال حكومة فيشي الذين يريدون ان يعرفوا مكان زعيمهم جان . والموقف يزداد توتراً فقد جيء بجان كمعتقل دون ان تعرف شخصيته الحقيقية ، وهو يريد ان يفرج عنه حتى يتمكن من انقاذ ستين آخرين من رجال المقاومة . ويضطرون الى قتل فرنسوا أخي الفتاة حتى لا يعترف . ويفكر جان في وضع أوراق شخصيته في جيب أحد الموتى من رجال المقاومة حتى يكفوا عن تعذيب رفاقه . غير ان أحد رجال حكومة فيشي يطلق عليهم الرصاص .

ان المسرحيسة تحقق دعوة سارتر بأن العمــــل المسرحي يجب ان يتحدث المتفرجين عن مشكلاتهم واهتماماتهم الحالية . وان تجربة التعذيب تجعل الناس يدركون بالفعل أنهم مسئولون ووحيدون في أي قرار يتخذونه . إن سارتر يعتبر التعذيب أحد « المواقف المتطرفة » التي تكشف حقيقة الحياة الإنسانية .

وإذا كانت صحيفة (التايمز) قد ذكرت ان هـذه المسرحية من أحسن المسرحيات الاجتاعية فليس هذا بالضرورة دليلًا على قيمتها الدرامية الكبيرة. فمن الانفراق ان التعذيب أمر واقعي لدرجة لا تستوجب ان يوضع التعذيب على خشبة المسرح. والشخصيات رسمت لتتحدث وتتفلسف اكثر بما يفعل الناس في ظل الظروف العادية ، وسارتر يجعلهم يتكلمون بجلاء وتماسك وإحكام لانه يريدهم ان يعبروا عن أفكاره.

لقد حاول سارتر يجد في « موتى بلا قبور » و « البغى الفاضلة » ألا يعبر عن أفكاره الفلسفية في المسرح فحسب ، بل حاول أيضاً ان يربط هذه الافكار بمشكلات اجتاعية عامة . وفي مسرحية « البغى الفاضلة » يعالج تلك المشكلات من وجهة نظره الفلسفية والسياسية المتطرفة . ان ليزي العاهرة فاضلة لانها تتقبل وتحترم الاساطير الرسمية عن المجتمع البورجوازي الذي تعيش فيه . لقد شاهدت أثناء ركوبها أحد القطارات مقتل زنجي على يد رجل أبيض . ويحاول ابن عم هذا الرجل الابيض ان يغريها في صباح اليوم التالي ان تعلن ان الزنجي

حاول ان يغتصبها وان الرجل الابيض مات لانه حاول الدفاع عنها ، وقد رفضت ليزي في البداية هنذا العرض لتدلي بشهادة زائفة ، غير ان البوليس يهددها بإلقاء القبض عليها بتهمة البغاء إذا لم تنفذ رغبة « فريد » ابن عم الرجل الابيض . وتوافق ليزي ان يقنعها السيناتور كلارك والد الرجل الابيض بحاجة الامة الامريكية الى خدماته . ولكنها تندم على ما فعلت بعد توقيعها . ويطلق « فريد » النار على زنجي آخر لاذ بحامها ، ومرة أخرى لا تستطيع ليزي ان تزعزع ثقتها في الاساطير الامريكية . وتنتهي المسرحية و « فريد » يعدها بأن يكون أحد زبائنها الدائمين .

لقد تناولسارتر في المسرحية الحقيقة الاجتاعية وهو يصور ليزي والزنجي. ولقد كرر في عـــدد كبير من مؤلفاته ان الرعب الحقيقي من الاضطهاد لا يقوم كثيراً في العنف الجساني بقدر ما يكن في قبول المضطهد للمعايير التي يثور باسمها. ولم ينجح سارتر نجاحاً كبيراً في هذا العمل ، والسبب الرئيسي لهذا هو التصوير الساخر المبالغ فيه للسناتور ، فإن تقديم شخصية هزيلة في دراما مقصود بها أن تكون واقعية إنما يقضي على وهم الحقيقة المسرحية . الواقعية في « موتى بلا قبور » اشتط بها سارتر ، وهي قــد قضى عليها في « البغى الفاضلة » بسبب التصوير الكاريكاتوري. ولم تقدم الواقعية مسرحية ناجحة عنده إلا في « جلسة سرية » حيث قصد بها تصوير موقف أسطوري خيالي .

سارتر والمسرحيات السياسية (١)

في عام ١٩٤٨ عندما كانت نظرة سارتر تجاه الحزب الشيوعي لا تزال نظرة ناقدة في صراحة ، كتب أحد وأعنف مسرحية سياسية حديثة هي مسرحية والأيدي القنرة على وفي هذه المسرحية يرسل الحزب الشيوعي هوجو الشيوعي وهو شاب صغير من الطبقة المتوسطة ، ليقتل هو درر أحد زعماء الحزب الذي يكو ن تحالفاً مع السياسيين الملكيين والأحرار في بلده لمقاومة الألمان . لقد اتهم هو درر بأنه يبيع العمال للطبقة الحاكمة القديمة . وهوجو الذي أنيطت به مهمة اعدام الزعيم هو مثالي رقيق بالطبع ، لم يحسن اعداده بسبب تربيته ليقتل صراحة رجلا لا يعرفه . وهو لم يستطع ان يحمل نفسه على أن يتم مهمته عندما أتيحت الفرصة أمامه . وعلى أية حال ، فبعد هذا بقليل يرى هوجو هو درر وهو يقبل زوجته ، وحينئذ ، في لحظة الغيرة ، يحد نفسه يطلق النار عليه بمنتهى السهولة . وبعد هذا يكتشف هوجو أن العلاقات مع روسيا قد عادت وان سياسة هو درر التي قدعو الى التعامل مع الملكيين والأحرار أصبحت هي الخط الذي يتبعه الحزب . وحينئذ كان الوقت متأخراً للغاية ليتحلل مما فعل ، وعلى الفضيلة ان تتم وفق ضرورة .

إن السخرية التي تتضمنها هذه المسرحية سخرية مريرة حتى ان أناساً عديدين رأوا هذه المسرحية على أنها مسرحية مناهضة للشيوعية . لكن مقاصد

١ ــ الفصل العاشر كتاب كرانستون بعنوان سارتر .

المؤلف ليست بهذه البساطة. لقد طلب منع تقديم المسرحية في فيينا عام ١٩٥٢ عندما ظن انها يمكن ان تستخدم كدعاية ضد الشيوعية ، بل لقد سافر بنفسه إلى فيينا ليشترك في « مؤتمر السلام » الذي عقد تحت رعاية الشيوعين . وقدحدث هذا صراحة بعد أن انهار حزب سارتر في الوقت الذي اصطلح فيه مسع الحزب الشيوعي . ولكن رغم ان مسرحية « الأيدي القذرة » قد كتبت في زمن مبكر عن هذا فإن المؤلف لم يجد شيئاً فيها رغب في ان ينكره . وكذلك لا يجب ان نتوقع منه ان يفعل هذا .

ان أهم شخصية في المسرحية والتي ترتبط بها عواطف المؤلف هي شخصية هودرر . هناك تناقض حاد بين هودرر وبرونيه ذلك التابع الساذج الذي بـــلا تفكير لخط الحزب. فبينا يظن برونيه أنه مهما تقول موسكو فهو حق ، يؤمن هو درر بأن الإنسان لا يستطيع أن يتأكد إطلاقًا مما هو حق ، بل يجب أن يتصرف ويتقبل مسئولية أعماله . إنه يقول لهوجو ان الانسان الذي لا يريسه ان يخاطر بكونه مخطئاً لا يجب أن يشتغل بالسياسة . وعندما يعبّر هوجو في نقاء مثالبة الشبوعية عن الرعب إزاء خطة هودرر من التحالف ميم الأحزاب البورجوازية يقول هودرر ان هوجو خائف من تلويث يديه ، أمـــا هو فيداه قذرتان غمسها حتى المرفق في الدم . . وهنا نجد بصيرة هامة لموقف سارتر من العقل الجدلي ، ولهذا فلا مفر من العنف . إن هو درر لا بريد أن 'يغتال ، لكنه لا يعترض على الاغتيال هكذا . وحيث يظن ان نتائج (السياسة الملوثــة » تفضى الى الاشتراكية فإن سارتر في صف مثل هذه الوسائل . وبطبيعة الحــال يتوفر لسارتر الوقت لمهاجمة أعداء الاشتراكية اكثر مما يتوفر له الوقت للدفاع عن أصدقائه الشيوعيين . وقد دفعه تنديده بالولايات المتحدة الى كتابة إحدى مسرحياته الجميلة وان كانت أقلهـا تأثيراً وهي مسرحية « البغي الفاضلة » التي تدور أحداثها حول بغى تضطر الى التظاهر بأن زنجياً اغتصبها فتحنث بنفسها في سبيل تدعيم الأخلاق العنصرية الفاسدة في ولاية من ولايات الجنوب .

وهناك مسرحية سياسية اشد تأثيراً هي مسرحية « نيكراسوف » وهي ملهاة خفيفة تسخر من اولئك الغربيين المتعصبين للحرب الباردة بمن يستغلون المهاجرين الروس الذين يهتف كل منهم « لقد أثرت الحرية » وذلك بهدف إثارة الجماهير ضد الشيوعية . وهذه المسرحية ليست عملا جادا من الناحية الفنية شأن مسرحيتي « الذباب » و « جلسة سرية » لأنها ملهاة خفيفة .

وهناك مسرحية متأخرة فيها هجوم اكثر احكاماً على «القيم الغربية » هي مسرحية «سجناء الطونا » وهي حيّة بسبب ما فيها من غموض يحيط بها ويغلفها . لقد تأثر سارتر للغاية من التمذيب الذي كان يقوم به الاستعاريون الفرنسيون في الجزائر . وقد حاول سارتر في مسرحية «سجناء الطونا» أن يتناول موضوع التعذيب مباشرة وذلك بأن يجعل الشخصية الحورية ضابطا نازيا سابقاً هوفرانتز وهو رجل على حافة الجنون في محاولة لكي يسبرر لنفسه وللمستقبل لجوءه للتعذيب . غير أن الرمز هنا صعب للغاية ، والموضوع كلم مثقل بالألاعيب والحيل المسرحية العديدة .

ومن روائع سارتر في الدراما السياسية سيناريو فيلم لم ينتج إطلاقاً ورغهم انه قد نشر في كتاب إلا أنه ظل مهملا ، واسم السناريو « الدوامة » ولئن كان قد كتب قبل مسرحية « الأيدي القذرة » بعامين إلا أنه يتناول الموضوعات نفسها في تفصيل أكبر وبإنسانية أشد . والسيناريو يعرض لأعمال زعم ثوري هو جان الذي يتولى زعامة حزب العمال في جمهورية صغيرة من الجائز انها أمريكا الوسطى . ودولة جان واقعة على حدود دولة استعمارية كبيرة ، حتى أمريكا الوسطى . ودولة بان واقعة على حدود دولة استعمارية كبيرة ، حتى البترول كا وعد بذلك حزبه وكاكان يتوقع منه الشعب ، لكنه يعرف انه إذا للبترول كا وعد بذلك حزبه وكاكان يتوقع منه الشعب ، لكنه يعرف انه إذا الوحيد هو ان ينتظر الى ان تتجه قوات الدولة الجاورة وتنشغل في حرب في الوحيد هو ان ينتظر الى ان تتجه قوات الدولة الجاورة وتنشغل في حرب في مكان آخر . وفي خلال هذه المدة التي يتوقع أن تدوم ستة أعوام يرفض جان ان ينشيء البرلمان – الذي لا بد سيصدر قراراً سريعاً بالتأميم – كا أنه يقيد

حرية الصحافة – حتى يضمن ألا تهاجمه وتقضي على سياسة « الانتظار » التي يتبعها – إنه واقع في مأزق مأساوي لأنه يؤمن عاطفياً بقيام مجلس تشريعي برلماني كا أنه يؤمن بالصحافة الحرة الاشتراكية ؛ ولما كان يقوم بالأعمال التي يكره ان يقوم بها والتي لا يفهمها أحد فإن شخصيته تفسد وتتلف . وتتمكن جماعة من العسكريين الاشتراكيين تضم بعض اصدقائه الحميمين من الاطاحة محكمه . وفي نهايدة السناريو نرى خليفته في رئاسة الدولة يستقبل سفير الدولة الكبرى ونراه يتحقق من أنه وقع في فخ وأنه لا يستطيع أن يمس آبار البترول وهو يضطر أن يحكم الدولة تماماً بالطريقة التي حكم بها جان .

إن التشابه بين هذا السناريو والأحداث التي وقعت بعد هذا مباشرة في جواتيالا ثم بعد خمسة عشر عاماً في كوبا شيء رائع . نحن لا نقول إن جان هو صورة طبق الأصل من الدكتور كاسترو ، لكننا يكننا أن نتخيل مع كاسترو انسه إذا لم تكن هناك دولة شيوعية تسانده لكان الامريكيون قد قضوا على اشتراكيته حتى ولو بالقوة تماماً كما تدخلوا ضد الاشتراكية النامية في جواتيالا. ولما كان كاسترو قادراً على أن يفعل ما لم يستطع أن يفعله جان ، فإن سارتر من المؤيدين المتحمسين لحكم كاسترو ، وليس في هذا غرابة .

وهناك نقط أخرى في « الدوامة » يجب التنويه بها . فهناك صراع الضمير بين جان وصديقه لوسين البورجوازي المسالم ، وهذا يشبه الاختلاف القائم بين هودرر وهوجو رغم أن موقف جان في السيناريو أقل حدة كا أن موقف لوسين أقل سخفا . وفي السيناريو تصوير مسبق لعقدة مسرحية « الأيدي القذرة » . ان حان يقرر ان الضرورة السياسية تقتضيه ان يعدم « بنجا » الذي يتهم بالخيانة وان كان ليس هناك دليل . فتقرر اللجنة اعدام بنجا ويجري اقستراع فيقع عبء تنفيذ الاعدام على لوسين. وعلى أية حال يعفيه جان من هذا الواجب ويطلق النار على بنجا بنفسه . وعندما كان بنجا يجود بأنفاسه يعلن أنه برىء ، وسرعان ما يتكشف بعد هذا أنه برىء حقاً .

فإذا انتقلنا الآن بالحديث الى مسرحية « الشيطان والرحمن، فإننا نقول إنها

إحدى روائع سارتر ، وهي غنية بالأفكار مليئة بالحوار ، إنها دراما ليس بها أي غموض أو تشويش مثل « سجناء الطونا » . لقد تحدث سارتر في كتابه عن جان جينيه مدافعاً عن « مقولات الخير والشر البالية » ، وان الموضوع الرئيسي لمسرحية « الشيطان والرحمن » التي ظهرت في العام نفسه الذي ظهر فيه كتابه عن جان جينيه (١٩٥٢) هو هكذا : الصراع بين الخير والشر . الأحداث في المسرحية تدور في المانيا أيام حرب الفلاحين والاصلاح الذي كان وفق تعاليم لوثر . البطل جوتز هو ابن زنى من أحد النبلاء وقد دل في الوقت نفسه أنسه أعظم قائد عسكري قاس ناجح في البلد ، وسارتر يؤمن بأنه لما كان يتيا فإنه يشعر بالتعاطف مع أولاد الزنى ، وهو يعرف اليتيم بأنه « ابن زنى زائف » ، وإن جينيه وكين ، المثل الانجليزي اللقيط (وهو موضوع مسرحية دوماس وإن جينيه وكين ، المثل الانجليزي اللقيط (وهو موضوع مسرحية دوماس حرام «حقيقيون » .

في الفصل الأول من مسرحية «الشيطان والرحمن» نلتقي بجوتز وهو يرتكب الشر لذات الشر. إن الشريروقه ، إنه «سبب حياته». وفي نهاية هذا الفصل تكون مدينة وورسن تحت رحمته وبموت أخوه الشرعي من أبيه ويجد نفسه المالك الشرعي لضياع والده. لكن في لحظة الانتصار هذه لا يشعر جوتز بأي شعور بالارتياح. فإن هنريخ القسيس الداهية يغريه بأنه لا يوجد ما يدعو الى العجب في ارتكاب الشر. ان العالم مثقل بالشر للغاية حتى ان الإنسان يستحق الجحيم حتى وهو مستلق في سريره ، وانه لا توجد حاجة للهلاك كا يفعل جوتز . إن كل شخص يرتكب الشر . فيسأله جوتز « اذن فلم يرتكب أحد الخير ؟ » فيقول هنريخ « مطلقاً » ، ولهذا يراهن جوتز على أنه فلم يرتكب أحد الخير ؟ » فيقول هنريخ « مطلقاً » ، ولهذا يراهن جوتز على أنه فلم يرتكب أحد الخير ؟ » فيقول هنريخ « مطلقاً » ، ولهذا يراهن جوتز على أنه فلم يرتكب أحد الخير ؟ » فيقول هنريخ « مطلقاً » ، ولهذا يراهن جوتز على أنه في في في في الني نفعل شيئاً سوى الخير .

وفي الفصل الثاني نرى مشروع جوتز المقدس يتكشّف. فيقرر أن يبدأ بمنح أراضيه للثوار . لكن سرعان ما يطلب ناستي زعيم حركة الفلاحين أن يحتفظ بأراضيه . يقول ناستي إنه لو منح أراضيه في الحال فإنه يعجل بقيام ثورة قبل أن يكون الوقت مناسباً لقيام ثورة تنجح. اذا تصر ف جوتز هكذا في الحال، فإن الفلاحين سيثورون دون ما اعداد ملائم وسرعان ما سيقضي النبلاء عليهم. غير ان جوتز يرفض أن ينتظر ويقول إنه لا يستطيع أن يفعل الخدير على دفعات. يجانب هذا فيإنه لن يعطي الفلاحين أراضيه فقط ، بل إنه سيخلق مجتمعاً غودجياً قائماً على الإخاء والملكية المشتركة.

وتدل الأحداث التي وقعت بعد هــــذا على صواب رأى ناستي وأن جوتز مخطىء . فبعد أن بنى جوتز « قريته النموذجية ، كما يسميها ناستي كان عليه ان يكافح طيلة الوقت ضد الأعمال التي يقوم بها الكهنة لتقويض الأمال الدنيوية لشعبه . ثم تنشب الثورة التي لم تنضج ، والتي كان ناستي يخشى قيامها . فيناشد ناستي جوتز أن ينقذ الوضع الذي خلقه ٬ فيجعل ثورة الفلاحين تنجح وذلك بأن يصبح قائد الفلاحين . فيردّ جوتز على ناستي قائلًا إنه لو أصبح قائداً مرة أخرى فسيبدأ بإعدام الناس من جديد فذلك كان سر نظامه وسر نجاحه . وهـــو يقول إنه الآن لا يميش إلا للمحبة ، وبدل ان ينصت ناستي ، يعد هيلدا المسيحية المقدسة بأنه لن يريق الدماء. فيذهب الى معسكر الفلاحين لا ليصبح قائدهم ، بل ليحثهم على عدم الاستمرار في قتال لن يستطيعوا أن يحرزوه وان ينضموا اليه ليعيشوا للمحبة وحدها . لكن الفلاحين يسخرون منه ، ويكتشف جوتز ان الفلاحين الثائرين قد دمروا قريته النموذجية لأن رجــاله رفضوا ان يحملوا السلاح معهم ٬ ومن ثم يذهب الى الغابة ليعاني خطايا الإنسان في جسده . ولقد علم من هنريخ ان النبلاء قد أحرزوا النصر على قوات الفلاحين كما تنبأ ناستي . ويشعر جوتز بأنه قد فشل ، وهنريخ موجود ليواجهه بفشله . فيقول هنريخ لجوتز مرة أخرى انه مدع ويوافقه جوتز في الحــــــال . ويعرض ناستي على جوتز مرة اخرى تولى قيادة الفلاحين فيتردد ، لكن ناستي يأمره أن يقبل . فيرتدي جوتز الزي العسكرى ويصدر أوامره في الحال بأعدام جميع الفارين .

وهكذا تنتهي مسرحية « الشيطان والرحمن » وأنا أعتقد أنهــا عمل فني من أروع الأعمال ، ذلك لأنها مسرحية تحيل مشكلة خاصة في السياسة الى إحدى

المشاكل الاخلاقية بالنسبة للانسان . إنها دراما على مستوى آنتيجون لسوفوكليس. لقد تفوَّق سارتر على نفسه في مسرحية ﴿ الْأَيْدِي القَدْرَةُ ﴾ وفي سيناريو « الدوامة» وكل منهما سبقت فخططت لمسرحية « الشيطان والرحمن » . إنه يقارن بين ضمير «اشتراكي» صعبالمراس وضمير «بورجوازي» رقيق وهـــّين. 🗻 أمــا في مسرحية « الشيطان والرحمن » فقد تم التوازن بين جانبي الصراع . إن طريقة اللاعنف والمحبة والتغيير السلمي قد وجدت قوتهـــا الأخلاقية الكاملة ، لم يعد تعبير ﴿ البورجوازية ﴾ ملتصقاً بها ؛ وهكذا هنا بديل رائع ضد ما يجب ان تحققه الآخلاق الاشتراكية « الواقعية » . لقد رأينا صراعًا مربرًا ممزقًا : العناء الماطني لإنسان وقد تحول الى مأساة . وبما لا شك فيه أن الانسان يستطيع أن يتمين في المسرحسة ملامح تطور سارتر السماسي . ولكن لا يجب أن يقلل الانسان من شأن المسرحية على أساس أنها مجرد تبرير لموقف المؤلف من الشيوعية. بطبيعة الحال يمكن قراءة الدفاع عن القسوة السياسية لدى الشيوعيين ؟ لكن هدف المؤلف ليس هو تقديم المأزق الخـــاص بالاشتراكية في القرن العشرين في قالب تجرى أحداثـــه في القرن السادس عشر ، ان موضوعه هو شيء يمت الى التاريخ بكامله . ربما يسمي الانسان موضوعه سياسة النزعة الانسانية ، وإن رسالة المسرحمة المؤكدة هي ان سياسة النزعية الانسانية يجب ان تثور على أخلاق اللاعنف التي تمت الى سياسة الدين والتأمل والمسالمة ، سياسة العالم القديم. إن سياسة النزعة الانسانية هي سياسة هذا العالم . ولما كان هذا العالم يمس الشر مسًّا شديداً (نتيجة النُّدُرة حسب رأي سارتر) فإن الانسان الذي يريـــد ان يتسيد يجب ألا يرحم ، يجب على الانسان ان ياوَّث نفسه بالجريمة (وسارتر ليس من النوع الذي يرقق الكلمات التي يستعملها) . ان سارتر من نفس نوع ميكيافيللي لم يتطلع الى الفضائل الجمهورية لروما القديمة ، إنّ مثاله هو المجتمع اللاطبقي عند ماركس ، لكنه يشبه ميكيافيللي في أنه أقل عناية ببناء عالمه يبحث عن تحرير نزعتــــ الانسانية من التضمينات الاخلاقية المشتقــة من القيم

الاخرى.

وسارتر عنده حساسية دينية وهي التي تنتزع من العسالم الخارجي وتدرك هذا العالم على أنه عالم لزج دبق حلو مشوش مثير للغثيان . ان الحساسية تبتهج في الطبيعة ، غير ان سارتر يرى الاشياء الطبيعية غامضة ، لينة ، رخوة ، دسمة ، كثيفة ، فاترة ، بليدة ، حتمية ، قذرة . ويمكن التمرد عليها عن طريق النساء أيضاً . وهنساك شيء مريض في جميع الشخصيات النسائية في مسرحيات سارتر وقصصه . النساء فيها فاسدة ومفسدة ، وفي لزوجة العالم الطبيعي شبه السائل وشبه المتجمد يكشف سارتر عما هو سلبي ومستسلم و و أنثوي » . والجماع الجنسي كا يرسمه في تنوع هو عملية لا جمال فيها . فإذا كان هناك شيء من رقة العلاقة الجنسية الغيرية في جميع كتابات سارتر (شيء يكن مقارنته بالعلاقة الجنسية المثلية بين برونيه وفيكاريوس) فهو بين شارلس الكسيح وهو راكب عربته وهو يسك في القطار بيسد كاترين زميلة المرض ، وبين كاترين المذالة وان كانت و نظيفه » لها النقاء الذي يفتقده الآخرون . أما بقية النساء عنسد سارتر فينطبق عليهن كلام القديس برنارد من أتهن جميعاً بقية النساء عنسد سارتر فينطبق عليهن كلام القديس برنارد من أتهن جميعاً بقية النساء عنسد سارتر فينطبق عليهن كلام القديس برنارد من أتهن جميعاً بقية النساء عنسد سارتر فينطبق عليهن كلام القديس برنارد من أتهن جميعاً بقية النساء عنسد سارتر فينطبق عليهن كلام القديس برنارد من أتهن جميعاً بقية النساء عنسه من الروث » .

النظام الكامل لعلم الفلك الذي تحدث الى كانت ونيوتن عن الله هو نظام يتعطش إليه قلب سارتر . ان ما يروقه هو كل شيء معارض المنزُوجة: الصلب الصارم المعدني الرياضي الثابت المتزمت الذكورة . وفكرة المحلاص عن طريق الفن التي سحرته كثيراً هي فكرة التغلب على عالم الظواهر اللزج المفكك العرضي المسئم وذلك عن طريق وخلتق عالم من النظام المتخيل والكمال والضرورة والتوازن والاتزان والرصانة . وبالمثل إن التفكير في الفن كوسيلة للخلاص هو جعل الفن نوعاً من الدين . وبما لا شك فيه ان سارتر وهو ينتقل من فكرة الخلاص عن طريق الاشتراكية إنما كان يتحرك من شكل من أشكال الدين الى شكل آخر .

سارتر بين التوتر وازدواج الدلالة^(١)

تعد مسرحية (الايدي القذرة) واحدة من أشهر أعمال سارتر وأكثرها شعبية) كما أنها خير أعماله الادبية وهي المسرحية التي تحظى باستحسان إجماعي من جانب النقاد . وربما يكون من المبالغة مقارنتها – كما فعمل بعض النقاد – بأعمال موليير وراسين وشيكسبير وسوفوكليس ، لكنها تضارع خير أعمال شو أو ابسن أو آرثر ميللر .

والمسرحية يحكيها هوجو الذي أطلق سراحه في عـــام ١٩٤٥ من السجن وكان قد صدر الحكم بسجنه بتهمة قتل هودرر أحد زعماء الحزب الشيوعي الذي ينتمي إليه هوجو المثقف الشاب . وفي المنظر الأول يبدأ يحكي حكايته لأولجا صديقته السابقة وعضو الحزب الذي تضمن له ثــلاث ساعات قبـــل أن يقرر حرس الحزب تصفيته . وهي تأمل في خلال هذه الساعات الثلاث أن تكشف السبب الحقيقي الذي دفعه لقتل هودرر وما إذا كان موقفه الحالي تجـاه فعلته سيمكن الحزب من العفو عنه وتكليفه بمهام أخرى .

وهكذا تخفت الاضواء ، ونرى هوجو منذ عامين يعمل بصحيفة الحزب ، وهو شأنه شأن المثقفين في السياسة الثورية غير راض عن دوره ويريد ان يساهم و بعمل مباشر ، ويتيح له لويس أحد أعضاء الحزب هذه الفرصة عندما يذكر له أن هودر على وشك أن يخون الحزب ، ولهذا يجب التخلص منه . فقد وضع

١ ـ الفصل السادس من كتاب تودي : « جان بول سارتر : دراسة أدبية وسياسية » .

هودرر الخطــة للحصول على موافقة اللجنة المركزية لبدء مباحثات مــــع الملكيين والأحرار مما سيفضي الى قيام جبهة موحدة ضد الالمان . غير أن لويس لا يوافق على هذه السياسة ويرى هوجو في هــــــذا حيانة . ومن ثم يوافق برغبته على أن يعمل كسكرتير لهودرر حتى تتاح له فرصة قتله .

وقد رافقته زوجته جسّيكا التي لا تصدق زوجها عندما يخبرها أنه سيقتل هودرر بمسدس وجدته في متاعه . وجسَّنكا وهوجو لا ينظر كل منها للآخر نظرة جدَّنة وحماتهما سلسلة دائمة من لعمة التظاهر . والغريب أن هودرر يقف في صف هوجو عندما يطلبان تفتيش غرفة هوجو الذي برفض ويهدد بالاستقالة هوجو بأنه غير مسلح وكذلك زوجته . وتذكره زوجته بعد هــذا أن عشرة أيام قد انقضت دون ان يحاول قتل هو درر . لقد شعر انه منجذب الى هو درر فله طسعة فنزيقية تنقص هوجو . ويخبره هودرر أن هناك محساولة لاغتياله . ويصل الأمير بول الذي يمثل الحكومة المؤيــــدة للحلفاء وكارسكي زعبم حزب الاحرار وتبدأ المفاوضات. وشروط هودرر هي ان يكون للحزب البرولىتاري نصف المقاعد الستة في اللجنة المركزية وعندمــــا يصل الروس تتولى الأحزاب الثلاثة الحكم معاً . فيوافق الأمير كما أن كارسكي كان على وشك الموافقة عندما يندد هوجو بهذه الخطة ويقول ان هودرر خائن ، ولن يجد الحزب مؤازراً له ، النافذة . وتندفع جستيكا كاشفة عن مصلحتها الحقيقية وهي تسأل عما إذا كان هودرر قد مات . فئؤكد لها بنفسه ساخراً ان زوجها آمن ٬ وبرافق زائريه الى الخارج. ويسخط هوجو للشك في صلاحبات. ويتوتر الموقف مرة أخرى وجسّيكا تحاول منع زوجها من كشف سره . وتصل أولجـــا التي قذفت القنبلة الى غرفة هوجو وتخبره ان لويس والآخرين يعتقدون انه خانهم . وتخبره انهم سيحلون شخصاً آخر محله إذا لم يقتل هودرر في ظرف أربع وعشرين ساعة . وبعد ذهاب أولجا تحــاول جسَّيكا أن تغرى هوجو أن يبين لهودرر خطأه في

مسألة التحالف. وينتصر هو درر في نقاشه مع هوجو الذي يعترض ويقول إن الحزب في استطاعته ان يستولي على الحكم بالقوة ويرى هو درر بأن جميع الطرق التي تفضي الى الحكم كلها سليمة لكن مسأله انتظار وصول الروس مسألة قدرية وفي هذه الحالة سيتولي الحزب البروليتاري وحده الحكم وسيعاني الكثير لأن سيكون قد تولى الحكم بمساعدة جيش أجنبي. وفكرته ان يلعب الحزب دوراً صغيراً في حكومة رسمية للبلاد بعد التحرير على أن يظل الحكم الحقيقي في أيدي لجنة ائتلافية. وإن العمل السياسي يقتضي أن يكون الإنسان مستعداً لأن تصبح يداه قذرتين وخاصة إذا أمكن بهذا انقاذ الآلاف. ويقول لهوجو إنه يجب المبادىء لا الناس وانه خلق ليكون قاتلا لا ثورياً.

وفي بداية المنظر السادس تذهب جسيكا لتحذر هودرر من ان زوجها يعتزم قتله فيرفض هودرر نرع سلاح هوجو على ايدي رجال الحرس لأن ذلك سيذله . وبدلاً من هذا يواجه هوجو مباشرة بما يعرف ويقول له : هل يستطيع أن يقتل انساناً وهو هادىء لمجرد أنه يختلف معه . ويقول له إن القتله يولدون هكذا لا يصغون ، ويدير ظهره عمداً لهوجو الذي يحجم عن قتله . ويجرده هودرر من سلاحه ويوافق هوجو على التوجه الى الحديقة للتفكير في المشكلة حتى يمكن الاتفاق مع لويس . وتبدأ جسيكا في مغازلة هودرر وتجعله يقبلها عندما يدخل هوجو قادماً من الحديقة ؟ ويسيء هوجو تفسير المسألة حيث يعتقد أن هودرر يقدم له ثقته به لا لشيء سوى تهدئته حتى ينهام مع زوجته ، فيخطف يقدم له ثقته به لا لشيء سوى تهدئته حتى ينهام مع زوجته ، فيخطف هوجو المسدس من على المنضدة ويطلقه عليه وهو ينظر إليه في ثبات ويمهوت هودرر وهو يحكي للحرس أنه نام مع جسيكا حتى ينقذ حياة هوجو من أيدي هودراس .

ثم نرتد الى المنظر الأول حيث انتهت حكايته لأولجا وهو لا يزال يجهـــل حقاً السبب الذي دعاه الى قتل هودرر ، هل بسبب الغيرة أم ان الغــــيرة هي العاطفة الضرورية حتى يقوم بشيء لا يستطيع القيام به عامداً متعمداً . ويقول ان الصدفة قتلت هودرر حيث انه لو تأخر دقيقتين او تقدم دقيقتين لمـــا وجد

زوجته بين أحضان هودرر . ويلوح ان فعله ليس فعله وهو يحمله دون ان يشعر بثقله ودون ان يفهم حقاً ما فعل . وتبتهج اولفا لهذا فان هوجر يمكن انقاذه . ولكن لا تزال هناك مسألة صغيرة . فمندما توجه هوجو لقتل هودرر كانت العلاقات مقطوعة مع الاتحاد السوفيتي ولم يكن أحسد يدري الخط الحقيقي للحزب . ولهذا فإن هودرر كان على حق وان التحالف كان الشيء الصحيح الواجب عمله وبالشروط عينها التي اقترحها هودرر . ومن ثم اصبح هودرر بطل الحزب اغتاله جاسوس رجعي . وتخبر اولجا هوجو أنهم كذبوا على الرفاق بشأن الحزب اغتاله جاسوس رجعي . وتخبر اولجا هوجو أنهم كذبوا على الرفاق بشأن موت هودرر . وهنا يرفض هوجو أن يتبرأ مما فعل . ويقول انه لم يقتل هودرر أن يتأكد أنه قتل هودرر للأسباب الحقة – لأن سياسته كانت خطأ وانه استحق ان يقتل . وعندما يتوجه الى حرس لويس ويعلن انه غير قابل للاسترداد يبرر ويفهم نهائياً عمله . فهو برفضه أن يتبرأ مما فعل وبالموت بسبب هذا الرفض يبرر ويفهم نهائياً عمله . فهو برفضه أن يتبرأ مما فعل وبالموت بسبب هذا الرفض يكون قد قتل هودرر أخيراً عن عمد .

إن هذه المسرحية تعد اكثر مسرحيات سارتر إثارة بسبب الطريقة البارعة التي أقام بها سارتر التوتر فيها . وهذا التوتر مرتبط أشد الارتباط بشخصياته المسرحية . فهوجو يشبه هاملت ، انه المثقف الذي لا يستطيع ان يطلق الرصاص . وهو درر يملك جميع الواقع الذي ينقص هوجو . ونما لا شك فيه ان شخصية هو درر أثيرة لدى سارتر . وهو يجسد نموذج سارتر عن رجل السياسة المرتبط بالعمل . وليست عنده اوهام سواء بالنسبة للعالم الذي يعيش فيه او نوع العمل الملتزم به . وهو يعرف ان جميع الأحزاب تستخدم الجريمة كسلاح سياسي وأنه باختياره تكريس حياته للسياسة عليه أن يكف عن التوقان للنقاء الذي يميز هوجو . وان نظرته للسياسة نظرة عملية غير بطوليسة . وهو على نقيض تام من هوجو الذي يظن ان الطاعة العمياء للحزب ستحرره من النساؤل التام . وجميل من سارتر انه لم يجعل من الشخصيتين لساناً ناطقاً بآرائه ، وجملها يمبران عن افكارهما هما . ومن ثم يظهران على خشبة المسرح وهما

يحظيان بعطف الجمهور والمؤلف. وبالرغم من أن هودرر يمثل نموذج سارتر عن الزعيم الحزبي الا ان هوجو يعكس شيئًا من تجربـــة سارتر الفعلية في اتصاله بالحزب الشيوعي .

وعندما سئل سارتر ان يحدد معنى المسرحية قال انه كتب مسرحية عن مشكلة العلاقة في السياسة بين الغايات والوسائل ، ولكن دون ان يقرر في أي جانب يقف . وأضاف انه شخصياً يوافق هودرر على انه في السياسة من الضروري ان تكون يدا الإنسان قذرتين ، غير انه لم يكتب المسرحية للبرهنة على هذه الأطروحة . وهذا حقيقي اذا تذكرنا نهاية المسرحية وهي نهاية مليئة بازدواج الدلالة مما جعل المسرحية تحظى بإعجاب محبيه وأعدائه على السواء ، وهي نتيجة قال عنها سارتر انه لم يقصدها . ولقد رأى فيها معظم النقاد الفرنسيين والانجليز موضوعاً رائعاً موجها ضد الشيوعية .

وربما بكون المعنى الحقيقي لنهاية المسرحية شيئاً فلسفياً أكثر منه سياسياً. ان جميع الافعال تظل ثابتة وغهامضة الى ان يعطي الانسان معنى يتبناه باختياره. وان الاعمال التي يرتكبها الانسان لا تزال تتيح له كل الحرية والمسئولية: والانسان وحده هو الذي يستطيع ان يقرر ما يجب ان يفعل بالأوامر التي يتلقاها والأفعال التي قام بها. وعندما خرج هوجو معرضاً لنفسه للقتل بان هذا الخروج شبيها برحيل اورست من آرجوس في نهاية مسرحية والذباب ». وبالرغم من السهولة التي يقتل بها اورست ايجستوس وكليتمنسترا والصعوبة التي يقتل بها هوجو هودرر فإن البطلين متشابهان ، فها يرفضان أن يطرحا نتائج عملها في الحياة العادية ويفضلان ان يتحملا هذه النتائج في بطولة.

ولقد احتج سارتر في فيينا عـــام ١٩٥٤ على تفسير المسرحية في الولايات المتحدة بأنها ضد الشيوعية وقال ان المسرحية كتبت اساساً لا للهجوم على الشيوعية بل لبيان الصراع بين مجموعتين من رجال المقاومة . وقــال ان هذه المسرحية تمثل مرحلة في تطوره السياسي قد تخطاه الآن مما يدل على انه كان لهـا معنى مختلف عنده في عام ١٩٤٨ .

إن تراجيديا هودرر قائمة على تجربة سارتر الخاصة وتجربة اي سياسي شيوعي مستقل. وهودرر هو من نوع الناس الذين اذا واتاهم الحــــظ كان من الممكن ان يصبح تيتو أو جومولكا وإذا كان سيء الحظ كان من الممكن ان يصبح ناجي او تروتسكي.

سارتر بين الشيطان و الرحن(١)

تعالج مسرحية « الشيطان والرحمن » الموضوعات نفسها الموجودة في مسرحية « الذباب » ولكن بطريقة اكثر تعقلاً . و « الملكية » وهو التعبير الذي ضحتي به في « الذباب » يظهر في المقدمة في مسرحية «الشيطان والرحمن» برغم ان هاذا التعبير ليس مقولة مستقلة . والاختلاف بين المسرحيتين قائم في معالجة العمل الأخلاقي . ان أورست يتخلى عن المناقب الخاصة بالتبرير لكنه يقبل رد عمله الى حركة أسطورية مسرحية . أما مسرحية « الشيطان والرحمن» ففيها تخطي لهذه الحركة .

إذا كان الإنسان يحاول ان « يكون » بدل ان يعمل ، فالقيمة تستنفد نظراً لأن الجسد يصبح اللحم . الانسان يحاول ان يكون ، ولكن لما كان ما ليس بعد فإنه يصبح ما أصبح عليه . ولما كان إنسان الملكية يميل الى التوافق والتصالح مع ملكيته فإنه يعتمد على الآخرين حتى يصبح لما يملكه قيمة ومعنى . إذن فإن انسان الملكية بمسوس تتملكه ملكية . وعندما تتجسد فلسفة الكينونة – الملكية في اللغة الأخلاقية فإن الكينونه (عن طريق الملكية) تصبح الشر . وباللغة اللاهوتية فإن الرب الكائن يحتاج الى شيطان لكي يصبح الرب « الخير » .

إن دراستنا لهذه المسرحية ستنصب أساسًا على تطور جوتز . فالمسرحية

۱ ــ أحد فصول كتاب شامبني « مراحل في تطور سارتر ۱۹۳۸ ـ ۲۰ » .

تقوم على جوتز وعلى هنريخ ، ذاته الأخرى . إن جوتز لم يتقبل فحسب النظام الاجتاعي الذي جعل منه منبوذاً ، بل هو تقبل ايضاً أخلاق الورائسة المتمشية مع هذا النظام . إن جوتز لا « يملك » ومن ثم فهو غير موجود ، إذن هو الشر . وفي المخطط اللاهوتي المتفائل الذي تتقبله الطبقات الحاكمة ، الشر ليس إلا نقصاً والخير امتلاء . فالشر يتطابق مع اللاكينونة .

تنقسم مسرحيه « الشيطان والرحمن » الى ثلاثة فصول وأحد عشر منظراً . في المنظر الأول يعرف مطران « وورمز » بنباً انتصار قواته على قوات كونراد الثائر الذي يقتل . ثم يستدير المنظر الى مدينة وورمز التي ثارت أيضاً ضد المطران والتي تحاصرها قوات جوتز وهو أخ غير شرعي لكونراد . لقد خان جوتز أخاه وتحالف مع المطران . وفي داخل المدينة نجد وستي زعيم الفقراء وهو يحاول ان يرد على تأثير نبأ هزيمة كونراد . ثم يرتد المنظر مرة أخرى الى قصر المطران الذي يبحث مع أحد الصيارفة كيف يمكن اغراء جوتز لتوفير المدينة . وفي المدينة نجد هنريخ وهو كاهن يحاول ان يحارب تأثير ناستي على الناس . وهناك الأسقف الذي يحاصره الناس داخل المدينة . وهو يذكر هنريخ ان عليه ان يختار بين شيئين هما الناس أو ارتباطه بالكنيسة . والأسقف يخاطب شعب المدينة . وناستي يغري الناس بأن الأسقف يخفي مخزوناً من القمح ونتقوم مظاهرة وقبل ان يموت الأسقف يزود هنريخ بمفتاح يفضي الى ممر سري تحت الأرض حتى يمكن قوات جوتز من الدخول الى المدينة ، وعلى هنريخ أن يسلم المدينة لجوتز بشرط ان يطلق الأخير سراح الكهنة .

وفي المنظر الثاني نجد معسكر جوتز . وجوتز يلتــذ بتعذيب هنريخ الذي لم يفض بسر الممر . ويشير جوتز الى تشابــه موقفيهما : فكل منهما من المنبوذين . وهو ينصح هنريخ بأن يقلده : « اختر الشر » ويعــــلم جوتز بموت كونراد . ويعطى هنريخ المفتاح لجوتز .

وفي المنظر الثالث نجد خيمة جوتز . وتكتشف كاترين عشيقة جوتز وجود ضابط يختبىء ليقتل جوتز فتخبئه في الخيمــة : وهي ستعطيه الاشارة لقتل

جوتز إذا ما اختارت . ويصل جوتز الذي يخبر كاترين أنـــه سيحصل على ضيعة كونراد وأنه سيأخذها معه . ويصل الصيرفي . ويحاول أن يغري جوتز على فك الحصار عن المدينة ، وبرفض جوتز الرشاوي التي يعرضها وهي أراضي كونراد وأمواله . وجوتز يغير رأيــه بالنسبة لكاترين ويقرر أن يتركها فتعطي الاشارة للضابط المختفى؛ غير انهــا تغـَّىر رأمها في الحال وتحذر جوتز . فىلقى القبض على الضابط. ويصل ناستي . لقد غادر وورمز التي 'غدِر بها فسلم نفسه لجنود جوتز . ويعرض على جوتز قمادة الفقراء . برفض جوتز هذا العرض الجديد للقمام بالخير . ويحضر جوتز هنريخ أمـــام ناستي اللذين يتراشقان السباب . وفي الوقت نفسه يبدي جوتز استعداده لمحاصرة المدينـــة ، وبالنسبة لكاتربن سيجعــل الجنود وناستي . فهو يقول لجوتز إن كل إنسان يعمل الشر تماماً مثل جوتز حيث ان الخير مستحيل. فيصاب الكبرياء الشيطاني لجوتز بالأذى. فيراهـن هنريخ على إمكان فعل الخير ويغش في النرد حتى يكسب الرهان فيرفع الحصار عن المدينــة ويطلق سراح كاترين ٬ على أن يجتمع مع هنريخ بعد عــام حتى يقرر الأخير مـــا إذا كان جوتز كسب الرهان أم خسره .

وفي المنظر الرابع وهو بداية الفصل الثاني نجد المنظر في ضيعة كونراد التي أعطيت لجوتز الذي يمارس المحبة والاحسان المسيحيين ويحاول النبلاء وناستي ان يغروه بعدم توزيع أراضيه على الفلاحين لأن مثل هذا العمل سيجعل الفلاحين يتمردون في كل مكان مما يمكن ان يقضي على هذه الثورات التلقائية .

الواقمي على هذه الخطة .

وفي المنظر السادس يلجأ الفلاحون إلى كنيسة غاب عنها كاهنها، لقد نجحت خدعة هنريخ. وهو يعلم أن كاترين تموت في هـذه الكنيسة. وهيلدا موجودة وهي ابنة صاحب طاحون غني تكرس حياتها للفقراء. وهي تعتني بكاترين التي في حالة احتضار والتي تتضرع لجوتز حتى ينقذها. ويتضرع جوتز للرب أن يجعله مشجباً تعلق عليه ذنوب كاترين. وإذ لا تهبط من الساء علامــة ، يجرح يديه ويقدم جروحه كعلاقة إلهية لكاترين التي تموت في سلام كا يقدمها للفلاحين الذين يقبلونه باعتباره نبياً.

وفي المنظر السابع وهو بداية الفصل الثالث أقـــام جوتز مجتمعاً مسيحياً كاملاً . ولقد تعلم الفلاحون الحب الشامل وعدم العنف . وتشعر هيلدا أنهـــا سُر َقت وسارقها هو نجاح جوتز . وفي الوقت نفسه يبدأ الفلاحون في أماكن أخرى من البــلاد ثورات ضد اللوردات . ويطلب ناستي من جوتز أن يكون قائداً على حيش الفلاحين .

وفي المنظرين الشامن والتاسع نجد معسكر جيش ناستي . وينصح جوتز الفلاحين بعدم القتال د فإن فرصهم في النصر ضعيفة . وحتى يتمكن من اغرائهم يستغل سمعته باعتباره نبياً . غير أن كارل خادمه السابق الذي يكرهه يكشف لعبة جوتز . فيرحل جوتز ويقرر ان ينسى كل شيء عن إنقاذ الناس . وخلال غيبته تقتل قوات من الفلاحين قوم جوتز الذين رفضوا الاشتراك معهم في الثورة . ولا تنجو سوى هيلدا . وجوتز ثابت في قراره بأن يكون ناسكاً .

وفي المنظر العاشر ، المنظر بعد عام من بداية أحدداث المسرحية . يصل هنريخ يرافقه شيطانه حتى يقرر ما إذا كان جوتز قد كسب الرهان . ولكنه بدل ان يقوم جوتز بدور الفريسية كا توقع هنريخ يقوم بدور الجمهوري والمخلص وجوتز لم يعد يؤمن بالله بقدر مسا يؤمن هنريخ بشيطانه . ويتقاتل الرجلان ويُقتل هنريخ .

وفي المنظر الحادي عشمر نجد معسكر جيش ناستي . ويصل جوتز ويريد أن

يضموه كجندي حتى يتجنب المسئولية ، لكن ناسي في حاجة الى قائـــد لإ إلى جنود . ويقبل جوتز منصب القائد ويقتل ضابطاً تحدى سلطته ويقبل موقفاً لم يختره .

* * *

يقول سارتر في كتابه « الكينونة والعدم » : « الملكية ، العمل ، الكينونة هي المقولات الرئيسية للحقيقة الإنسانية » . ويقول أيضاً ان الاختيار الاخلاقي علمه أن يعطى أولمة لواحدة من هذه المقولات الثلاث .

إن التحليل الأنطولوجي عند سارتر موجه الى الاختيار الأخلاقي حيث ان الانسان عنده محدد بالعمل . وليس شعار المناقب السارترية العمل من أجــــل العمل بل العمل من أجل التحرر .

إن جوتز منبوذ اجتاعي ؟ أما الإنسان السارتري فهو منبوذ ميتافيزيقي . وإن جوتز سيكون « الكوميدي والشهير » بنفس طريقة جان جينيه كما صوره سارتر في دراسته لهذا الكاتب الفرنسي واللص . إن جوتز وجينيه شهيدان لأنها يحملان أوزار الآخرين كما أنها شاهدان . وهما كوميديان أكثر من الآخرين بسبب موقفها الاجتماعي المفترب . فلما كانا قد وقعا في فخ فلسفة الكينونة التي توحد بين الكينونة والملكية فإن وجودهما ليس إلا تأملا .

إن جوتز يشبه جينيه في أنه طفل غير شرعي موسوم بميسم الخطيئة الأصلية ، وذلك على يد الأيديولوجية الحاكمة ؛ وقد تربى بطريقة يشعر بها ان وجوده مسلوب منه . وإن اختيار جوتز وتبريره يتألفان من تحويل القيد إلى ارادة . وما يقال عن جينيه يمكن أن ينطبق على جوتز . وفي الاخلاق المنتجة يكون السلب مقدمة ضرورية للبناء . لكن جوتز يسحره موقفه السلبي وهو يقترب من الحقيقة عن طريق التدمير . إنه جندي لا فنان وكبرياؤه كبرياء شيطاني وليس كبرياء بروميتيوسيتا . إنه شبه مأخوذ بدوره وشبه مخترع لهذا الدور . إنه يشبه جينيه في أنه يريد أن يفعل حتى يكون ، يريد أن يسرق لكي يكون إنه يشبه جينيه في أنه يريد أن يفعل حتى يكون ، يريد أن يسرق لكي يكون

الشرير . وليس الشر هو الغاية النهائمة لمشروعاته ؛ انــــه الوسيلة التي اختارها لتقديم ﴿ طبيعته ﴾ أمام نفسه . وهكذا أصبحت حياة جوتز خيالية شأن حباة جبنيه كما صورها سارتر . فقد تحولت حباة الشرير الذي يتسوق للنشاط والنورانية والفاعلية الى حلم يقظة . إنه لا يهتم بالواقع الفيزيقي للأعمال التدميرية التي يقوم بها كما لا يهتم بمعناها الاجتماعي ، بل هو مهتم بالمعنى الميتافيزيقي لهــذه الأعمال . وكبرياؤه الشيطاني قائم في جعل الله – مبدأ الخير – « ينزف » . يجب البرهنه على فاعليـــة الشر ميتافيزيقيا وليس فيزيقيا أو اجتماعيا . وجوتز الشرير وكبرياؤ. قـــائم في تحويل الشرير إلى بطل. إن جوتز يقبل التحدي فيقرر أن يصبح خيراً ما دام فعل الخير مستحيلًا . وهو يريد ان يكون الإنسان الذي يفعل الخير في الحال لكن قمامه بتوزيع أراضيه على الفلاحين لن يكون فعلا خيراً إلا اذا قبل الفلاحون هذا . وجوتز محتـــاج إلى نظارة ليؤكدوا له معنى الدور الذي يقوم به وقيمته . وهكذا يكتشف جوتز التبادل الأخلاقي . إن الفلاحين وفضونه تماماً كما رفضته الطبقات الحاكمة ؛ إنه ليس واحـــــداً من الفقراء بل هو غني سابق وهو لم ينجح لأن عمله قائم على الإحسان لا الثورة٬ ففى رأي سارتر ان الرد على المشكلة الاجتماعية يكون بالعمل الثوري لا بالعمل القائم على الإحسان . إن جوتز شأنه شأن اورست ينطلق من أخــ لاق العدم « لقد انطلق اورست من الحكمة الجمالية وانطلق جوتز من الشر » وهو من أجل أن 'يحب يجرح نفسه فيسحر الفلاحين بهذه العلامة اللدنية . لقد بلغ هدفه « لقد أصبح محبوباً . ليس الفعل الا وسيلة ؟ والكينونة هي الغاية . غير أن القضاء على جنة جوتز في الأرض ورفض جيش ناستي الخباز الانصات الى جوتز عندما يحثهم على عدم القتال يجعل البطل يتخلى عن دور النبي فيتحول الى الدور الذي احتفظت به له المسرحية ، دور الناسك المازوكي . ويصرخ قائلًا : ﴿ إِلَى أَنِ أملك كل شيء ، لن أملك شيئًا ، إلى أن أكون كل شيء ، لن أكون شيئًا ، وبالرغم من أن سارتر يقبل نظرياً الأمر المطلق عند كانتُ الذي ينصحنا بأن

نعامل الناس كغايات لا كوسائل ، إلا أنه يشير أنه من الناحية العملية يدخم العمل الأخلاقي إلى معاملة الناس كوسائل .

وهكذا نرى أن مسرحية المواقف تقذف بالشخصية خارج نفسها . الشخصية لا تأتي إلى المسرحية على انها شيء يتكشف تدريجياً . إن الشخصية تفسر ما هي عليه بما تخبرها به الشخصيات الآخرى . إن وجودها دائما موضوع موضع التساؤل وعليها أن تختار نفسها وسارتر لا يريد ان يستخدم المسرح كمخدر ، بل كمصهر وشاف . ومسرحية والشيطان والرحمن ، أفضل من مسرحية والذباب ، في القيام بهذه المهمة . غير أن المسرحية تحول بطلها الى مهرج كوميدي وشهير .

سارتر والابداع المسرحي^(١)

تختلف مسرحية «الشيطان والرحمن » عن مسرحية «الايدي القذرة » في أن العقدة تقدم للجمهور بطريقة أكثر تعقداً نقيضالواقعية المباشرة في مسرحية «الأيدي القذرة ». وتدور أحداث مسرحية «الشيطان والرحمن » في الفـــترة المبكرة في عهد الاصلاح وتستغرق أحداثها أكثر من عـــام وتدور أحداثها في ألمانيا ، وبرغم الاختلاف بين هذه المسرحية ومسرحية «الايدي القذرة » إلا أن سارتر قصد أن تكون المسرحية الأولى امتداداً لموضوعات المسرحية الثانية. وقد ذكر سارتر : «لقد حاولت أن أرسم شخصية غريبة بالنسبة للجاهير مثل شخصية هوجو البورجوازي الشاب ومعذبـــة مثله » وأضاف إن مسرحية «الشيطان والرحمن » تتناول العلاقة بين الإنسان والله أو العلاقة بين الإنسان والملكة .

والمسرحية تبدو معقدة بسبب كثرة الشخصيات والأحداث ؟ إلا ان موضوعها مباشر: ان جوتز النبيل ابن الزنى يحاصر مدينة وورتز وهو متحالف مع المطران الذي ثار رعساياه ضده وسجنوه في قصره . كما ان السكان سجنوا أيضاً جميع الكهنة وهم مستعدون تحت زعامة الخباز ناستي ان يذبحوهم. ويعطي المطران مفتاحاً الى هنريخ القسيس الوحيد الحر ويخبره أن هذا المفتاح يفتح باباً سريا تحت الأرض يفضي الى المدينة خارج الأسوار . وأمام هنريسخ اختيار

١ الفصل السابع من كتاب تودي بعنوان : « سارتر دراسة أدبية وسياسية » .

السماح لجوتز أن يدخل المدينة بجنوده ويذبح السكان وينقذ الكهنة أو ان يترك الكهنة 'يقتلون على أيدي أتباع ناستي .

ويذهب هنريخ الى جوتز ويعطيه المفتاح، ويتظاهر جوتز بالفرحة ، ويصل ناستي ويقترح على جوتز أن يتحالف مع الفقراء ضد الاغنياء . ويرفض جوتز لأنه لا يتعاطف مع الفقراء . ويعلن جوتز عزمه على الاستيلاء على المدينة وحرقها ويتحدى الله ان يرسل إليه علامة حتى لا يفعل هذا . ويسخر هنريخ الذي أعطاه المفتاح من حديث جوتز عن الشر ويقول له إن كل إنسان يفعه الشر وان الخير لم يفعله أحد. ويقبل جوتز هذا التحدي ويعهد بتغيير طبيعته ويراهن على ارتكاب الخير ، ويغش في النرد حتى يكسب الرهان .

وفي الفصل الثاني نرى جوتز يوزع أراضيه التي كسبها بموت أخيه كونراد . ويرفض اقتراح ناستي بتأجيل توزيع الأراضي على الفلاحين نظراً لأنه لا يريد ان يفعل الخير تدريجياً . وهو يريد أن يبدأ حكم الحب على الأرض منذ اليوم ، غير أن الفلاحين يرفضون عطاياه لأنهم مهتمون أكثر بشراء الغفرانات التي يبيعها الناسك تتزل . ويصل هنريخ مدفوعاً بالشيطان ويدبر مع ناستي محاولة لمنع ثورة الفلاحين من الانتشار مبكراً قبل نضجها وذلك بإطلاق إشاعة أن جميع الكهنة سيقتلون . وبعد خمسة عشر يوماً نرى اليأس الذي ولده هذا العمل عندما نرى الفلاحين يلجأون الى الكنيسة الخالية . وتعتني بهم هيلدا التي يغار منها جوتز للغاية نظراً لأن الفلاحين يحبونها لكنها لا تحبه . وتحدثه هيلدا عن عشيقته للغاية نظراً لأن الفلاحين يحبونها لكنها لا تحبه . وتحدثه هيلدا عن عشيقته كاترين التي تموت تعيسة بسبب حبها له . وينقذ جوتز كاترين من اليأس النهائي . وينحها جوتز دمه ويقبله الفلاحون في النهاية قائد ألهم بعد ان أظهر لهممناته .

وفي الفصل الثالث ينجح جوتز في إقامة مجتمعه المثالي القائم على المحبــة. ويعطي جوتز أو امر لاعضاء مدينته بعدم الاشتراك في الثورة ضد النبلاء ، وهي ثورة كانت على وشك النشوب. ويهاجمه كارل وهـــو زعيم محبوب على هــــذا ويتضرع الى سكان مدينة جوتز حتى ينضموا الى الآخرين ويدافعوا عن سعادتهم

وتنشب الثورة ويطلب ناستي من جوتز أن يقف مع الفلاحين ويكون قائداً لهم ويرفض جوتز ويحاول ان يمنع الفلاحين من القتال . غــير أنهم يفضلون الاستماع الى كارل . ومن ثم يصبح جوتز مرة أخرى وحيداً . وتحمل إليه هيلدا أخبار تقويض مدينته ويحاول أن يظل متمسكاً بالنسك عسن طريق المعاناة وتعذيب النفس الا انه يفشل مرة أخرى . ويصل هنريخ فقد انتهى مىعاد الرهان حتى ىرى مصير ذلك الرهان . ويخبره ان جيش الفلاحين قد مُهزم وان الفلاحــــين يتحثون عن جوتز حتى نقتلوه . ويخبره جوتز ان محاولته للقيام بالخبر قد علمته شمئًا واحداً . إن الله غير موجود ، ولا يوجد الا الناس . ويحاول هنريخ أن يقاومه الا ان جوتز يقتله ويقول إن مهزلة الخبر قد انتهت بجرية. ويصل جيش الفلاحين ويؤخذ جوتز اسيراً ويقـــاد الى ناستي ويطلب السماح له بالانضمام إلى الجيش ويقول انه قد أدرك ان الحب يتألف من كراهمة العدو نفسه وأنه برغب الآن في أن يكون مجرد إنسان بين الناس . وفي البداية يرفض اصرار ناستي على تولى قبادة الجيش لأنه يعرف ان جميـع القادة وحيدون ، وهو يريد الناس في كل مكان حوله حتى يحجبوا عنه فراغ الساء . وفي النهاية يوافق على تولي القيادة ويظل في القلق وحده . ويرفض أحد الضباط الانصياع له فيقتله جوتز ويقول لقد بدأ حكم الإنسان وهي بداية رائعة .

إن مسرحية والشيطان والرحمن ، تعد أحدى مسرحيات سارتر المناهضة المسيحية . وفلسفة المسرحية هي أنه لما كان الله ميتاً فإن كل محاولات و الخيرية ، لا معنى لها . وليس تحسين نفس الإنسان وبمارسة الاحسان وانكار الذات عديم الجدوى فحسب بل أيضاً ضد ما هو اجتاعي . وعبر سارتر في المسرحية على ان الاحسان المسيحي يذل الذين ينالون هذا الاحسان ويجعل الذين يمارسونه غرباء عن زملائهم كا أنه يقضي على امكانية العمل الاجتاعي . وإن الفرصة الوحيدة للعمل الناجح هي في الاشتراك في كفاح الطبقات المضطهدة من أجل تحسين أوضاعها . ولن يكون الفعل دفاعاً ضد القلق وأن الإنسان الحرسيظل وحيداً وسيظل عليه أن يتقبل مسئولية القرارات التي يتخذها . وإن

جوتزيشبه هودرر في و الأيدي القذرة ، في أنه يقبل الحاجة لارتكاب الجريمة إذا كانت ضرورية ويظهر استعداده لقتل جنوده إذا كان هذا هـــو الطريقة الوحيدة لاقرار النظام . وإن جميع الاعتبارات الأخلاقية للشرف والرحمــة تتداعى أمــام مطالب الكفاح الطبقي . وليست هناك نقطة أكثر مناهضة المسيحية من هذه النقطة .

لقد عرف سارتر الوجودية في عام ١٩٤٥ بأنها ليست سوى جهد لاستخراج النتائج من الالحاد المتاسك. وعندما قال في عام ١٩٥١ إن « الشيطان والرحمن» هي تجسيد للمناقبية الوجودية فإنه كان يشير بكل تأكيد إلى النتائج الاجتاعية لهذا الإلحاد. ومسرحيته تبين إنه لا يوجد إلا طريق حقيقي واحد لوضع المإرسة: وهو التمرد الاجتاعي. إن التمرد الفوضوي الشخص مها كان نخلصاً وعنيفاً هو عبث تام من وجهة النظر الاجتاعية. أما التمرد المنظم فهو الشيء الجدير بالاعتبار.

ومن الغريب ان يتمكن سارتر طوال أربع ساعات من أن يجد عملا وحديثاً متصلين طوال المسرحية لعرض فكرة بسيطة : إذا كان الله ميتاً فإن الشيء الوحيد الباقي هو خدمة الناس . وإن قرار جوتز النهائي بالانضام إلى ثورة الفلاحين تبين نوع الخدمة التي يعتبرها سارتر مفيدة . وان سارتر ليذكر بعد عام من عرض مسرحية « الشيطان والرحمن » أن تأييد الحزب الشيوعي هوغير خدمة للجهاهير . ومن الحق انه اوضح في عام ١٩٥٢ موافقته على الشيوعيين على أسس اجتاعية ، لكن الطريقة التي أعلنتها مسرحيته عن تفيره القادم في النشاط السياسي لم تكن في عام ١٩٥١ تقصد بالذات الحزب الشيوعي نفسه . ولقد ذكر سارتر ان مسرحيته تتناول الجماهير وسيكولوجية الحشد . وهو ولقد ذكر سارتر ان مسرحيته تتناول الجماهير وسيكولوجية الحشد . وهو موضوع من الصعب تناوله درامياً بما جعله يفشل في تجنب عرضه لشخصيات موضوع من الصعب تناوله درامياً بما جعله يفشل في تجنب عرضه لشخصيات وائدة . كا أنه لا يوجد بها التوتر والاثارة الموجودان في « الأيدي القذرة» وهي عودة إلى التفلسف غير الدرامي الموجود في مسرحية « الذباب » .

تحدث بيير براسور خلال إجراء البروفات على مسرحية ﴿ الشيطان والرحمن ﴾ إلى سارتر عن اعجابه بمسرحية ﴿ كَين ﴾ التي كتبها الكسندر دوماس عــــام ١٨٣٦ وكان هذا الممثل يبدي اعجاباً شديداً بشخصية ادموند كين الذى كان ممثلًا وإنسانًا في الوقت نفسه؛ وابتهج عندما عرض سارتر أن يعدّ المسرحية للجمهور المعاصر . وقد أدخل سارتر تحسناً على العقـــدة الأصلية والحوار ووسع من شخصية كين حتى يمكن أن تعبر عن مشكلات الممثل في مواجهة الواقع . وقد أحل سارتر ان يقوم كين بتمثيل عطيل بدلاً من تمثيل روميو وجولييت كما في المسرحية عند دوماس ؟ وهذا التغيير هام لأنه يؤكد الأختلاف بين كين الممثل وكين الإنسان وذلك حتى يكشف التقابل بين عقم كين وعاطفة عطيل القوية . إن كين عند سارتر تعذبه مشكلة العلاقة بين الواقع والمحاكاة وهي مهنة أبعدته في ذلك الوقت ــ ١٨٣٠ – من المساهمة الحقيقية في الحياة الاجتماعية . وهـــو يُطلب أن يُعْترف مجقيقة عاطفته كإنسان . لقد سئم أن يكون ظلا في مصباح سحري . إنه يريد أن يقوم بالأعمال الحقيقية لا التمثيلية . وعندما يهم أمير ويلز في المسرحية ويريد أن يكشف أن هذا العمل حقيقي وليس تمثيــلا يبدي استعداداً للسجن حتى يبرهن على أن هذا العمل حقيقي . إنـــه يشبه هوجو في ﴿ الْأَيْدِي القَدْرَةُ ﴾ الذي يتساءل عن حقيقة فعلم بقتل هودرر . وكين يشبه هوجو في أنه لا يستطيع أن يكتشف لماذا تصرف كما فعل . وهو يشبه هوجو في أنه يفضل أمان الحركات على النتائج المأساوية للأفعال . إلا أن كين شأنه شأن جوتز يتقبل حدود حياته ويتقبل أن يعيش إنساناً وممثلًا .

وفي المسرحية فقرات تبين أرف سارتر استخدمها كوسيلة لتطوير أفكاره الخاصة . وان وضع كين باعتباره ممثلاً يجعله على صلة بمشكلات بطلل سارتر الأول روكانتان ومشكلات «قديسه » الأخير جان جينيه . إن كين – شأنه في هذا شأن روكانتان – يشعر بالفعل بالاختلاف بين عواطفه الحقيقية وتلك العواطف الموجودة في الفن ، بين العالمين الحقيقي والوهمي . إن العاطفة الحقيقية تشبه التجربة الحقيقية في انها ليست متناسقة بتناغم وشاعرية بل هي بلا شكل

عدد وغير معقول . وكين يشبه أيضاً جان جينيه في أنه يعاني بالفعل من الشخصية التي فرضها المجتمع عليه . ففي كتاب و جان جينيه : كوميديا وشهيدا » يقول سارتر إن و الناس الطيبين » قد حولوا جينيه إلى لص بإطلاق هذا الاسم عليه أينا يجدونه ، والمجتمع هو المسئول بقيمه الأخلاقية ونقص الفهم فيه عن تحويل جينيه إلى لص . وكين يعاني من نفس الشعور الذي يعاني منه جينيه بسبب الدور الذي فرضه عليه المجتمع .

وإن ابداع سارتر لكين يعد من أفضل انجازاته المسرحية . ولقد تنـــاول سارتر فيها مشكلة ممارسة الانفعال الحقيقي وحولها في عمل فني . وهي تدل على مقدرته الفنية المحض .

* * *

أما مسرحية و نيكراسوف ، فهي العمل الأدبي الوحيد الذي كتبه سارتر بصفة خاصة بهدف سياسي . إنه في أعماله الروائية والمسرحية الأخرى يوحي بأفكار سياسية ولكن بطريقة ملتفة أو أنه يربط هذه الأفكار بمشكلة فلسفية أشد عمومية . أما في و نيكراسوف ، فهو صريح من ناحية أهدافها السياسية ، فقد صرح في حديث صحفي بأنه يحافظ على الوعد الذي أخذه على نفسه في فيينا بشأن المساهمة في الكفاح من أجل السلام . ولقد ذكر أن المعاداة المنظمة ضد الشيوعية من جانب اليمين تشكل أمم العقبات لتخفيف حدة التوتر الدولي ومن ثم انطلق لمهاجمتها في المسرح . وربما بسبب نزعتها السياسية الصارخة لم يتقبلها النقاد قبولاً حسناً .

ولم تلق هذه المسرحية نجاحاً نظراً لأن المسرحية التي تهاجم صراحة الافكار السياسية للبورجوازية الفرنسية لم يدخلها البورجوازيونحيث أنها تهدد بتقويض مجتمعهم . غير أن ضعفها الأساسي يرجع الى تفكك بنائها الدرامي فهناك مناظر عديدة لا تربطها بالعقدة إلا رابطة واهنة ومن المزواجة غدير المقبولة للناحية الساخرة والالتزام السياسي .

والمسرحية تحكي كيف يقرر جورج دي فاليرا وهـ و محتال محترف أن يتجنب البوليس ويتهرب منه فيدعى أنه موظف مدني كبير في الاتحاد السوفيتي اسمه نيكراسوف اختار الحرية وهرب الى الغرب . وتتبناه إحـ دى الصحف اليمينية التي تحتاج إلى دعاية ضد الشيوعية حتى تساعـ الحكومة في الانتخابات . وسرعان ما يكتشف دي فاليرا أن لأكاذيبه نتائج خطيرة حيث اتهم صحفيان يساريان بأخذ ذهب روسي وهما مهددان بالسجن. ومن ثم يكشف لصحيفة يسارية المهزلة من أساسها .

وإن عقدة المسرحية من نوع « الفار ْس» وهو يستخدم نظرية عن الاختلاف بين الشيء لذاته والشيء في ذاته حتى يشير الى وجود نوعــــين سيكولوجيين : المثقف الواعي والشخص العادي .

* * *

وننتقل الآن الى مسرحية « سجناء الطونا » وهي تقدم عــدداً من الأفكار الفلسفية والسياسية المعقدة وهي بالتأكيد أعظم أعمال سارتر المسرحية وهي رد على اولئك الذين يتهمون عبقرية سارتر الخيالية بالنضوب والشحوب.

وعقدة المسرحية تحكي الحوادث التي افضت في عام ١٩٥٩ الى انتحار فون جرلاخ رب صناعة السفن في المانيا وابنه فرانتز . والأخير كان قد عدد من الجبهة الروسية في عام ١٩٤٦ وقد ظل طوال ثلاث عشرة سنة حبيساً في حجرة أغلقت نوافذها . وقد شجعته أخته لين على هذا وهي الوحيدة التي تراه وتحضر له طعامه وهو يرتكب معها الفحشاء ، وهو يؤمن أن ألمانيا ما زالت مهلهلة كا رآها عام ١٩٤٦ . وتصف المسرحية كيف اضطر فرانتز الى قبول الحقيقة عن نفسه وعن المانيا وكيف أدت هذه الحقيقة الى انتحاره هو ووالده .

والأب هو الذي يدفع الأحداث بعد ان علم أنه محكوم عليه بالموت في خلال ستة اشهر بسبب سرطان الحلق . وحتى يضمن عدم بقاء فرانتز في المنزل وجيداً يرغم ابنه الأصغر فرنر على القسم بعد ترك المهنزل في الطونا بالقرب من

ميناء هامبورج ، وقد قبل فرنر ، غير أن زوجته جوهانا تصر على معرفة السبب الذي دعا فرانتز إلى إغلاق الباب عليه . ويشرح الأب الحكاية بأن لينى في عام ١٩٤٦ أثارت ثائرة ضابط أمريكي عندما وصفته بأنه يهودي قذر وأن الضابط حاول اغتصابها وقام شجار بين الضابط وأخيها مما دفعها الى كسر زجاجة على رأس الضابط . وقد أخذ فرانتز القضية على عاتقه غير أن اباه استطاع الحصول له على تصريح بالسفر الى الارجنتين . بيد أن فرانتز يرفض الرحيل .

ولكن هذه الحكاية لم تكن الوحيدة التي قصها الأب، فقد حكى كيف أن فرانتز في عام ١٩٤١ أخفى كاهناً بولندياً هرب من معسكر الإبادة المقام على قطعة أرض يملكها والده فون جرلاخ . وقد أطلع الأب جوبلز على هذه المسألة ومن ثم أعيد أسر الكاهن وأعدم أمام عيني فرانتز ، على حين لم يعاقب الأخير . وقد فشلت محاولة فرانتز للقيام بعمل مسئول يكفر عن جريمة الأب . فغادر المنزل على الفور بحثاً عن الموت في الجبهة الروسية .

وقد تأثرت جوهانا من هذه القصة ووافقت على زيارة فرانتز في غرفته حتى تضمن خروج زوجها من المنزل . أما فرانتز فما زال مرتديباً حلته الرسمية محاصراً بإجرام العصر وهو يمضي أيامه ولياليه محاولاً الدفاع عنه أمام محكمة من المحار الذي سيكون في رأيه السكان الوحيدين في العالم في القرن الثلاثين ، محاولاً بهذا الهرب من جرمه الشخصي بالدفاع عن الجرم العام للقرن الذي يعيش فيه .

وفرانتزيرفض بعد زيارة جوهانا العودة إلى عالم أبيه وعندما تتهمه بالجبن يوافقها وهنا يصبح للمسرحية الجو الساحر الموجود في ه جلسة سرية » وتبهر جوهانا بعالم شبه الجنون الذي أحاط به فرانتز نفسه ، وتبدأ تدخل في تحالف معه ، ويظل فرانتز معتقداً أن ألمانيا في حالة انهيار ، غير أنه لم يعد يصدق أقوال جوهانا بأن المانيا في حالة مسغبة . إن فرانتز على وعي كامال بسوء طويته . ويقول لها إن جريمته هي أنه رفض أن يعذب سجينين روسيين وتصدقه جوهانا وتشعر بتعاطف معه . غير أن لينى تدخل في هذه اللحظة . وبنفس الطريقة التي حطمت بها إنيز العلاقة بين جارسان واستل لأنها تريد أن

تمتلك الأخيرة ، فإن لينى لا تستطيع أن تطيق أن يكون أخوها ملكما لجوهانا . وتخبر لينى جوهانا بالحقيقة ففرانتز قد عناب بالفعل الأشقياء ومن ثم تبتعد جوهانا مرعوبة . ومن ثم يتحطم أيضاً عالم الوهم عند فرانتز عندما تريه لينى صحيفة تصف ألمانيا الغربية بالأعجوبة الاقتصادية ومن ثم ليس أمامه سوى الموافقة على مقابلة أبيه .

وتعد المقابلة بين فرانتز وأبيه من أشد الأسياء تعقيداً في المسرحية كلها، فإن فرانتز لا يعرف أن أباه يعرف منذ ثلاث سنوات بالمذبحة التي ارتكبها، وكان فرانتز يهرب في الحقيقة من حكم أبيه عليه ويخبره بأنه أصبح قصابا لأن أباه كإن المعذب بإبلاغ جوبلز بمكان الكاهن البولندي بما أشعر فرانتز بعجزه والراهب يعدم أمام عينيه . وحتى يمكن لفرانتز أن يهرب من مسئولية هذا العقم قبل السلطة الكاملة التي منحت له باعتباره خادماً لهتلر ومن ثم قرر أن يعذب السجناء الروس وهذا شيء يفهمه الأب ويسامحه عليه ومع هذا فهناك حقيقة لا يزال عليه أن يقبلها وهي أن المانيا هي الآن أكبر قوة في أوربا ، لقد كان فرانتز ولا ولى هذا العذر لم يستطع أن يتحمل الأفعال العبثة التي ارتكبها ، ويتحقق أنه استخدم اللحظة الوحيدة للحرية التي تمنع بها لكي يعذب الأشقياء ولهذا أنه استخدم اللحظة الوعي بجرمه الشخصي وذلك بالانتحار مسع أبيه تاركا لجوهانا خير ما سجله عن القرن الثلاثين على شريط لجوهانا على حين تصعد لينى لتحل مكانه في الغرفة وتنطلق جوهانا مع زوجها فرنر .

إن مسرحية « سجناء الطونا » تعد الى حد كبير أغنى مسرحيات سارتر وأكثرها صعوبة . وهي برغم طولها وتعقدها وتفر دها لا تقتصر على تناول الفحشاء والتعذيب والانتحار ، بل تتناول أيضاً الرغبة في التملك وسوء الطوية وطبيعة الرأسمالية الحديثة . وقد نجح سارتر في تصوير العالم المليء بالجنون . ولهذه المسرحية ميزتان متميزتان أصليتان . فهذه المسرحية تمثل المحاولة الجادة الاولى لسارتر لتوصيل الآراء والأفكار للانسان الذي عبر عنه في كتاب « جان

جينيه كوميديا وشهيداً ، في عمل فني . كا أنها من الناحية السياسية هي اهم الحماله طموحاً فهي أكبر نجاح بذله لاستخدام المسرح لإظهار مجادلات يسارية مقنعة . إن هناك ثلاثة افكار رئيسية في كتباب «جان جينيه كوميديا وشهيدا ، تصلح كإطار يمكن داخله دراسة المسرحية وهي : انواع سوء الطوية والخيانة وخاصة من جانب جان جينيه وفرانتز فون جرلاخ ، وهي يمكن ان تفضى إلى تثيل واع لموقف الإنسان اليائس ؛ والفكرة الثانية هي ان تفرد قرننا هو أننا نعرف أن الأجيال القادمة ستحكم علينا ؛ والفكرة الثالثة هي أن الحياة تصور دائماً حقيقة الانفراق من أن الخاسر يكسب كل شيء . ولقد ذكر سارتر ان جنون الشخص الذي أغلق على نفسه هربا هو محاولة لتجنب الشعور بأنمه محرم وآثم مما يدفعه إلى تصور انه شاهد أمام محكة عليا للقرن الغارب . وبطبيعة الحال إن هذا الشخص لا ينطق إلا لغواً ولا يقول حقاً ما هي حقيقة القرن . الحال إن هذا المسرحية من الناحية السياسية كا أنها تعبر عن التراجيديا الشخصية المتضمنة في مصير جميع الشخصيات .

إن الموضوع المباشر لهذه المسرحية من الناحية السياسية هو مسألة التعذيب في الجزائر في ظل الرخاء الموجود في ألمانيا الغربية في عام ١٩٥٩ . فسارتر يريد أن يبين أنه مها كان المبرر التعذيب فهو ليس إلا جريمة فردية ضد القانون العام وإن الضباط الفرنسيين الذين يضحون بشرفهم العسكري من أجل النصر بتعذيب الأبطال في الجزائر سيجدون أنفسهم في موقف مأساوي وعبث شأن فرانت تكسبها . فون جرلاخ . إن فرنسا تنفق مليوني جنيه في اليوم على حرب لمن تكسبها . افليس من الأوفق القيام بلعبة « الخاسر يأخذ كل شيء » وتتخلى فرنسا عن الجزائر كما فعلت بالنسبة للهند الصندة ؟

إن أهمية فكرة الخاسر يكسب كل شيء قائمة في الطريقة التي يبين بها حدث المسرحية كيف ان الكاسب يخسر كل شيء . لقد نجح الأب في أن يرى فرانتز ولكن ليكتشف أنه لا يوجد تواصل بينهما إلا في الموت . لقد نجحت جوهانا في

جعل فرانتز يهبط من حجرته ومن ثم حررت فرنر ، لكنها وقعت في حب وتجد حبها مستحيلاً . ولقد نجحت ليني في منع فرانة من أن يكون ملكا لجوهانا لكنها فقدته بهذه الفعلة . واذا كانت جميع شخصيات المسرحية واقعة في فخ لا مهرب منه فليس هذا نتيجة نظرية سارتر المتشائمة عن العلاقات الانسانية فحسب ، بل هنو مرتبط أيضاً بموضوع سياسي أعم في المسرحية هو طبيعة الرأسمالية الحديثة وانهيارها . وإذا كانت هناك فكرة تذهب الى أن المسرحية عبارة عن نقد للنظام الرأسمالي فإن هذه الفكرة تؤكدها القوة التي رسمت بهنا شخصة الآب .

وهذه المسرحية تعد أكثر مسرحيات سارتر تشاؤماً ؛ وحتى قيمة الحريسة التي تكسب أعماله الأخرى بعض الأمل مفقودة في هذه المسرحية بالمرة . فقيمة الحرية احل محلها الاصرار على قسوة الانسان وساديته الطبيعية . لقد أراد سارتر أن ينقل الى الجمهور الفرنسي قسوة الاستجواب والتعذيب اللذين عانى منها الشعب الجزائري . والمسرحية أبدع سارتر فيها أهم شخصية أبدعها وهي شخصية فرانتز، وهي تعبير عن فكرته في أن العمل الفني يعبر عن تعقد الحياة الحقيقية ، كما أنه يوصل الأفكار اليسارية الطبية .

سارتر في سجناء الطونا(١)

مسرحية « سجناء الطونا » تحكي قصة « فرانتز فوق جرلاخ » وهدو بطل حرب نازي يسجن نفسه في غرفة بمنزل والده منذ عام ١٩٤٧. ولقد عدا من الجبهة البولندية عام ١٩٤٦ بعد أن محيت كتيبته وهدو الوحيد الذي هرب وهو مضطرب عقلياً بسبب هزيمة بلده وبسبب ما بدا له من جور في محاكات نورمبرج ، ولهذا أغلق على نفسه باب غرفته بعد عودته بستة أشهر وظل بالغرفة مدة ثلاث عشرة سنة دون أن يكون على اتصال بأي فرد من أفراد العائمة سوى أخته « ليني » ومن المفروض أنه لا يستطيع أن يتحمل أن يرى الدمار المشلمل لأمته ألمانيا على أيدي الحلفاء. ولما كان محياً بأخته التي تحبه فإنه لم يكن يدري أن ألمانيا تعاود بناء نفسها . ومن الناحية الرسمية فإن فرانتز ميت .

وفي الحقيقة إن سبب «حبس» فرانتز مسألة ذات طبيعة مختلفة . ففرانتز نفسه مجرم حرب كأي مجرم حوكم في نورمبرج . والجريمة التي ارتكبها هي جرية التعذيب وعزلته هي بسبب هربه من ضميره . وألمانيا الناهضة هي عدوة لضميره نظراً لأنه يعرف أنه قد أضاع حقه في الاشتراك بدور فعال في إعادة تشييد بلاده . والأهمية الدرامية في المسرحية تدور حول حبس فرانتز لنفسه والقوى التي ستنهى هذا الحبس .

١ - أحد فصول كتـاب « سارتر » Sartre الذي أشرفت على اصداره وجمع مقالاتـــه إديت كرن .

﴿ فَرَنُّو ﴾ التي تدخل في الدائرة المفلقة لممالمه ؛ ويدخلها الى هذا العالم والد فرانتز فون جرلاخ المجوز ٬ وهو نمط كامل لرجل الصناعة الألمـــانى الكبير الذي ظل طول حياته يؤمن فحسب بقوته والذي حكم أسرته عن طريق الخوف. وهــو يحاول طوال الثلاث عشرة سنة الأخيرة عن طريق لينى أن يتصل بابنه فرانتز الأكبر والأثير لديه . ولمنني – كما يشك الأب – لا تحمل رسائله الى فرانتز فهي لا تريد لأحد أن ينتهك حبِّس أخيها في غرفته ، فهــذا هو الجو المثالي الذي يستطيع أن يحما فيه حبها الفاحش . ولكن لدى الأب جرلاخ سبب يدعوه الى العجلة نظراً لإصابته بسرطان في الحلـتي وكل ما تـقى له في الحـاة مهلة مقدارها ستة أشهر ، ولهذا فهو قلق من أجل الاتصال بابنه فرانتز قبل أن عوت ، ولهذا يغرى جوهانا زوجة ابنه الأصغر ان تستغل الاشارة السرية المتفق علمها بــــين فرانتز وليني حتى تدخل الى عالم ابنه المسجون وذلك حتى تخبره بمرض والده . وقد وافقت جوهانا على هذه الخطة وذلك حتى تحرر زوجها فرنر من َقسم بأن يصبح عميد الأسرة ويعيش بقية حياته في الطونا مواصلًا العناية بفرانتز، ومن ثمُّ فإن تحرير فرانتز يتضمن تحرير جوهانا وفرنر أيضاً .

وتصبح جوهانا الوسيط الذي يسبب لعالم فرانتز العقلي أن ينهار . إن فرانتز يعاني من ضمير مثقل بالجرم ، ولقد أقام حصناً من الوهم والخيال ليحمي نفسه . غير أن الضمير عند سارتر ليس سوى الوعي الإنساني وهو يعمل في العالم . وعندما تعلم جوهانا ان فرانتز قد عذب الأسرى ومن ثم تنبذه ، لم يعد هناك داع لكي يظل في غرفته . وهكذا وصل « سجنه ، الى نهايته ويعود فرانتز الى الواقع ؛ واقع أسرة جرلاخ وألمانيا التي أعيد بناؤها . ثم ينتحر مع أبيه ، وتغلق لينى الباب على نفسها في غرفة فرانتز وتظل جوهانا وفرنر وحدهما حرثين نسبياً .

ولا يكشف مثل هذا العرض الكثيف شيئًا من التعقد الجوهري للمسرحية . والمسرحية تصريح مأساوي يتضمن ان المشكلات الإنسانية لا يمكن حلمها سواء

الأفعال ترد مشكلة الشر الى أبعاد دائرة بحيث تسمح للفرد أن يخسرج من نطاق الدائرة . وهكذا من الناحية الأخلاقية في الحريـــة السارترية هناك عنصر من المعرفة ، غير أن هذه المعرفة في ذاتها مأساوية . فهي تفترض عنصر وعي سابق على أي فعل للمعرفة يعوق فاعلية أية راحة خارجية . أي ان الوعي نفسه هــو الراحة والنعم . ان مسرحية « سجناء الطونا » هي عن أشياء واقعية لكن ليس لها وجود لكنها مع هذا واقعية : الخير ، الشر ، الضمير ، الوعى ، الحريــة، الطموح ؛ العظمة ؛ الجمال . والنناء المسرحي لهــذا العمل يعطي شكلًا مجسَّداً لهذه الذاتيات . فنحن لدينا خمسة اشخاص واقعون في مصيدة . اثنـــان منها رسما الخطة للهرب منها هما : فرانتز وأبوه . أما لينى فهي ترفض حتى النهاية . ويظل مصير جوهانا وفرنر غير محدد . ولكن يظل السؤال : بأيـة عملمة يمكن للانسان أن يحرر نفسه من مصيدة أفكار الآخر ؟ والبناء المسرحي لهـــذا العمل يجسَّد جواب سارتر : مقر أسرة جرلاخ في الطابــق الأسفل وغرفة فرانتز في الطابق الأعلى هما قطبا ديالكتيك يفضى بنا الى النتيجة التي تذهب إلى أننا نحرر أنفسنا عن طريق ممارسة الوعي الذي يسمح لنا نهائياً ان نصبح واعــــين بموقفنا الحقيقي في العالم . وبالانتقال من عالم شخصية الى عــــالم شخصية أخرى مأساوية نظراً لانها لا تفضى الى شيء ما لم ترتبط بالفعل الفردي . ان العالم السفلي لأسرة جرلاخ هو عالم العنف الذي حكم على فرانتز ان يحبس نفسه قبلان يحبس نفسه بالفعل في غرفته . وهذه هي الحقيقة التي بدأ فرانتز يميها تدريجياً . ولقد تبين أن عالم والده يتضمن « الحبْس » منذ البدايــــة وأن المعنى الأعمق للحبس ، هو العنف والتعذيب .

ونحن نجد ان « الحبس » بمعناه السيء ماثل في لينى وحبها الفاسق لأخيها . وهذا الحب يميش في الجو اللصيق «بالحبس» الحر"في لأخيها ، ولقد دفعتها الرغبة لحماية هذه الصميمية الى ان ترفض ان تصبح رسولاً لوالدها لدى فرانتز طوال

السنين . ولينى على علم بأن حبها لأخيها هو جانب من استصوابها الخيالي لقانون معين من الحياة الأسرية : والفسق هو طريقي لجعل علاقعات الأسرة أشد ارتباطاً » . وهذا الحب لأخيها يتألف من عدد كبير من المتناقضات حيث يعد الفسق لفظا يوحدها معاً . فلينى هي ضحية وشريكة في عالم والدها . وهي الشخصية الوحيدة في المسرحية الحرة التي تستطيع أن تنتقل ما بين عالم أسرة جرلاخ السفلي وعالم فرانتز العلوي . غير أن حريتها قائمة في داخل حدود نوع من الثورة المتمثلة ، فقدرتها على العمل – باعتبارها أصغر من في أسرة جرلاخ – ععل امكانياتها على العمل قليلة . والمجتمع الذي ولدت فيه يتطلب منها أن تحب وتعجب ، لكن هذا المجتمع لم يتح لها فرصة الانطلاق خارج نطاق منزلها . إن لينى «حبيسة » منزلها لانها امرأة . وخطأها قائم من قبولها لهذا الدور ومتابعته لينى «حبيسة » والتمرد والتحدي لم يدفعاها ، لم يحملاها خارج أبعاد عالم أسرتها وهي قد افترضت الدور الذي هو في الواقع قد فرض عليها .

ولكن إذا كان و الحبس ، يمكن ان يكون و فسقا ، فإن و الفستى ، يمكن أن يكون و حبّسا ، وهذا هو مغزى عبارتها في نهاية المسرحية : وهناك حاجة الى محبوس فوق ، وان كانت لا تعرف تماماً ما معنى حبّسها . فهي لم تتبين أن حبها لفرانتز الذي يقتضي وحبسه ، يتطلب ايضاً دماره . وفي ثورتها على أمرتها خلقت عالماً بديلا يصادق فيه على الاخطاء . ولقد وضعت نفسها في هذا العالم محل والدها وهي تريد ان تخلق السعادة لأخيها بالشروط عينها التي لا يوافق عليها . انها لم تتبين أنها هي نفسها ضحية وسجينة . وعندما تسجن نفسها في عليها المسرحية نعرف ان قانون الأسرة يتحقق بنجاح .

ولقد نجح قانون الاسرة في حالة فرنر كما نجح في حالة لينى . فلقد نشأ وسط الاسرة باعتباره الابن الاصغر ضعيفاً على حين أنشأت الاسرة فرانتز على أنه قوي. وهكذا نرى ان سجنه بدأ وهو طفل ولقد نشأ على الغيرة من أخيه وهو طوال المسرحية يزداد انعزالاً وعزلة . عندما كار مع زوجته قبل وصوله الى البيت كان حر"اً ومستقلا ، اما في هامبورج حيث يعيش مع والده فهو إنسان مختلف

فيصبح في قرية الطونا و الأخ الأصغر، ليس له معنى الا فيما يتعلق بأخيه فرانتز. ولكن لماذا لم يترك المنزل ؟ هنا السر : انه مثل أخته لينى يتفق مع عالم والده و «عقدة الدونية ، مغروسة فيه . لقد كانت أسرة جرلاخ في حاجة الى ابن ثان فخلقت فرنر ، وهكذا أصبح احد سجناء الطونا ، ولم تستطع جوهانا ان تحرره لأنها سجينة ايضاً .

حجرته . لقد كانت قبل زواجها ممثلة سينائية بدأت تستمتع بدرجــة معينة من الشهرة الى ان نبذها الجهور وهنا تزوجت من فرنر كتمويض عن شيء فقدته . ولقد بدأت لأول وهلة امرأة مستعدة للقتال من أجل زوجها ومن اجل نفسها ؟ ولكن مع تقدم المسرحية نجد ان علاقتها الحقيقية مــــــــــــــم ليني والأب جرلاخ ٬ والأب ىرى فسها زوجة لابنه فرانتز ٬ وتصنفها لىنى ضمن فئة الأقوياء نظراً لأنها لا تفعل شيئًا ؛ فهذا هو رأي ليني: ان الأقوياء لا يعملون شيئًا ؛ إنهم قائمون. وهي تشبه فرانتز في أنها تؤمن بالتجريد وتحب الوقائع التي ليس لها وجود محسوس . وهي تدرك تكريس نفسه للعظمة المطلقة ومن ثم تستطيع ان تلج الى سخف سجنه . غير ان هناك اختلافاً بينها يخلق أحد الخيوط الدرامية في المسرحية . فجوهانا قد نبذت بالفعل عالمها السابق عن المطلق من أجل عالم أكثر إنسانية تحب فيه فرنر . ولا يمكن الحديث عما اذا كانت فيهـــا سوء طوية أم حسنن طوية . غير ان علاقتها بفرانتز تسبب ارتداداً فيها بما يجعلها منقسمة مصابية بالشيزوفرينيا ٬ منقسمة بين العالمين السفلى والعلوى ٬ وهي تمزقـــة ٬ وهي أكثر وعياً من ليني ٬ فوقائع عالم فرانتز هي أيضاً صادقة بالنسبة لها ٬ وهي في الوقت نفسه أكثر حرية٬وهي سجينة بالمعنى الذي نكون نحن به جميعاً سجناء عوالمنا. غير أنها تقدمت نحو حريتها الفردية مع بدء أحداث المسرحية .

أما فرنتز فون جرلاخ فهو المثل الأعلى على السجن او الحبس في المسرحية ، إنه مسجون حقيقي طوال ثلاث عشرة سنة . وهو سجين من الناحيـــة العقلية والروحية طول حياته. وجنون فرانتز هو جنون العظمة Folie des grandeurs

وعندما تسأله جوهانا : ﴿ مَا هُو اَلْحُصَرَ الذِّي يُحِيطُ بِسَكُ ؟ ﴾ يجيب : ﴿ انَا أُعجِب إِنْ كَانَ لَهُ اسم . الفراغ . . . او لماذا لا نسميه العظمة ؟ . . . إنه يتملكني لكنني لا أتملكه ﴾ .

لقد نشأ فرانتز على العظمــة باعتباره الابن الأكبر لأسرة جرلاخ والوريث لامبراطورية الأب الصناعيــة . لقد نشأ على الاعتقاد في قوتــه القادمة وفي أسطورة أبيه على القيام بكل شيء . لكن القوة عند فرانتز لها عدة معان منها الكرامة الإنسانية والبطولة والنزعة الانسانية . ولقد كان هنــاك أيضاً هتلر وكان هناك أيضاً التعذيب . وسارتر يريد ان يبين من خلال فرانتز كيف يمكن لشبكة من المنطق أن تربط معا في وحبس ، متعدد المحاني جميع المفاهيم والأوامر الأخلاقية لعالم جرلاخ . وهذه الشبكة من المنطق تظهر في الحياة التي يعيشها فرانتز في غرفته .

إن فرانتز يواصل في حجرته ارتداء حاة الضابط النازي ، وهناك صورة لمتلا على الحائط يقذف عليها القواقع الفارغة ، وهو لا يسمح للزمن أن يتسلل إليه نظراً لعدم وجود ساعة في الحجرة . لقد اختلط الزمن الانساني عنده في تجريد الأبدية . وهو يتناول عقار البنزرين نظراً لأن الحياة تقتضي منه معياراً غير عادي للقوة ، كا أن النور يظل مضيئاً . إن فرانتز متفائل وهدو طفل التنوير . والنافذة في حجرته التي تطل على حديقة البيت قد 'سد"ت . فلم يكن للواقع أن يتسلل إليه وإلى عالم سجنه . وفي هذا العالم الصناعي الكامل يكرس فرانتز نفسه لعمل جوهري وضعته جوهانا للأب هو أن يظل مشغولاً . وهدو فرانتز نفسه لعمل جوهري وضعته جوهانا للأب هو أن يظل مشغولاً . وهدو القواقع يحاكمه ويحاكم زمانه . بمعنى آخر إن فرانتز هو أيضاً كاتب وفنان ، غير ان عمله باعتباره فناناً وكاتباً ليس ناجحاً على الاطلاق، حيث لا يجد الكلمات الدقيقة التي من شأنها أن تقنع القواقع ببراءته ، ومع هذا لا ييأس ، فالكلمات سوف تأتي إليه في يوم من الأيام بمنتهى السهولة . إن فرانتز يؤمن بالإلهام وهدو يؤمن بأن الكانب يكتب لأنه يجب ان يكتب وليس بسبب أن لديه شيئاً يريد

أن يقوله . ومع هذا فهو في الواقع يريد أن يقول شيئًا ، فهدفه هو ان يشهــد بأنه لا هو ولا ألمانيا هتار مجرم اخلاقياً . وإذا كان هناك خطأ فليس خطأه هو ولا خطأ الناس ؛ إنه خطأ التاريخ .

إن « الحبْس » يظل بديلاً شاحباً عن الواقع . والسوء الأساسي في هـذا الحبْس هو هشاشته الحقيقة والواقع هما عذاب بالنسبة له . والباقي ستار متداع . ` وعندما تلج جوهانا عالمه فإن البناء جميعه ينهار .

جوهانا هي الوسيط الذي يسبب تغيراً في عالم فرانتز يتصرف أيضاً كوسيط بالنسبة لها . وعندما « يتعرف » هذان السجينان على بعضها يصبح « الحبس » مستحيلاً . إن عالم كل منها ينقلب رأساً على عقب ، وهذا الانقلاب هو أحد الاكتشافات الدرامية والسيكولوجية الرائعة في المسرحية . إن عالم فرانتز يرتد ويعود الى الواقع ، وهو يشتهي جوهانا ويلج الزمن الانساني عالمه من جديد . إنه ينسى القواقع ويستدير الى جوهانا في بحثه عن التبرير ، ويرى أن خيط التبرير ممكن ، ما يمكنه من العودة إلى الحياة ، ولكن بشرط أن تؤمن جوهانا به إيماناً قوياً . أما جوهانا فإنها ترتد الى عالم الاحلام السابق على زواجها والذي نسيته . وقزقها حقيقتان متعارضتان : حقيقة في الأسفل هي عالم تحررها السابق على فرانتز ، وحقيقة في الأعلى هي المنطق المالوف للخيال والهروبية والحيس .

إن د الحبس ، عند سارتر مستحيل ، والسجين لا يستطيع أن يشارك في علاقة إنسانية ويظل سجينا . د الحبس ، هو منطق الجنون والجريمة .

اما و الحبيس ، بالنسبة للأب جرلاخ فكان يجب أن نبدأ به نظراً لأنسه مؤلف و حبيس ، أولاده . لقد سجن الأب أولاده منذ مولدهم . واذا كان قسد فعل هذا فالسبب أنه كان أعظم المسجونين . لقد جسد سارتر فيه البورجوازية التي تعد نقطة انطلاق العمل المسرحي إنه كرجل صناعة يؤمن مجقيقة واحدة : القوة من اجل القوة . وقانونه الاخلاقي هو : الغايسة تبرر الوسيلة . لقد عسلم أولاده ان يؤمنوا بالقدرة على كل شيء ، والإنسانية في نظره عالمان : عسالم

الضعيف وعالم القوى . القوي ولد ليحكم الضعيف ، والضعيف ولد ليحكمه القوي . ولقد واجه مشكلة النازية في ألمانيا كا واجه جميع مشكلاته : بفلسفة من عدم الاكتراث ، لقد تصور نفسه مناهضاً للنازية لأنه يكره هتار ولم يستطع ان يفهم ان كراهيته لهتار هي مجرد مظهر لعدم احترامه التام للناس جميعاً . وهو يخدم النازيين لانهم يخدمونه ؛ ومن الوجهة الاكلينيكية فإن «عقدة الحبس» عند فرانتز سببها بيع الاب لقطعة من الارض لهمار ليقيم عليها معسكر تعذيب ؛ ولما كان فرانتز قد تقبل عالم والده فقد تقبل أيضاً الاشتراك مسع النازيين في جرائهم . لقد وافق على معسكرات الابادة وافران حرق الجثث والتعذيب . وان اعمال التعذيب التي قام بها تمثل محاولة لاعطاء عالم العنف صدقاً شاملاً .

ولم يكن فرانتز وحده الذي وافق على عالم أبيه ، ففي الحقيقة ان عالم الاب هو الذي خلق هتلر .

وقرب خاتمة المسرحية هناك عمل حقيقي واحد يمكن ان يقول بــه فرانتز وابوه : الانتحار . وهذا هــو تحريرهما الغريب حيث ان ارتكاب التعذيب لا يمنح تخفيفا ولا تسكيناً .

•			
·			

تواريخ في حياة سارتر

* * *

مو لد سار تی

التخيل (دراسة سيكولوجية)

19.0

1947

الغشان (رواية) 1941 الجدار (مجموعة قصص قصدة) 1949 نظرية عامة في الانفعالات (دراسة سيكولوحية) 1949 المتخيل (دراسة سيكولوجية) 198. الكمنونة والعدم (دراسة فلسفية) 1984 الذباب (مسرحية) 1924 حلسة سرية (مسرحية) 1922 سن الرشد (رواية : الجزء الاول من ثلاثمة دروب الحرية) 1920 وقف التنفيذ (رواية : الجزء الثاني من ثلاثية دروب الحرية) 1980 الوحودية نزعة إنسانية (دراسة فلسفية) 1927 تأملات في المسألة اليهودية (دراسة سياسية واجتماعية) 1987 . الدوامة (سيناريو فيلم) 1927 موتى بلا قىور (مسرحىة) 1927 النغى الفاضلة (مسرحية) 1927

```
تمت اللعمة (سيناريو فعلم)
                                                              1924
                     مواقف - الجزء الأول ( دراسات متفرقة )
                                                              1927
مواقف - الجزء الثاني ( هذا الكتاب عبارة عن دراسات نقدية تحت
                                                              1911
                                    عنوان: ما هو الأدب؟)
                         بودلىر ( دراسة سىكولوجىة ونقدية )
                                                              1911
                                  الأيدى القذرة (مسرحية)
                                                              1911
     الحزن العميق ( رواية : الجزء الثالث من ثلاثية دروب الحرية )
                                                              1919
                    مواقف - الجزء الثالث ( دراسات متفرقة )
                                                              1959
                       أحاديث في السياسة (دراسات سياسية)
                                                              1919
                               الشيطان والرحمن (مسرحية)
                                                              1901
  القديس جينيه: كوميديا وشهيدا ( دراسة سيكولوجية ونقدية )
                                                              1901
                          قضمة هنرى مارتن ( دراسة سياسية )
                                                              1904
                   كان ( مسرحية وهي اعداد لمؤلف لدوماس )
                                                              1901
                                    نكراسوف (مسرحية)
                                                              1907
                                   سحناء الطونا (مسرحية)
                                                              1909
                    نقد العقل الجدلي ( دراسة فلسفية وسياسية )
                                                              197.
                                                   الكلمات
                                                              1971
            الطرواديات (اعداد عن المسرحيات البونانية القديمة)
                                                              1970
```

فهرست

٥		هذا الكتاب
	الكتاب الأول	
	* * *	
	سارتر فيلسوفأ	

٩	الفحر والحياه	القسم الأول : عالم ا
١١	: مدخل الى سيرة حياة سارتر	موريس كرانستون
۱٥	: إطلالة على جان بول سارتر	إديث كر ن
19	: سارتر والوجودية وسنوات الحرب	جاك جويتشارنود
۲١	: أصول سارتر الفكرية	إريس موردوخ
22	: سارتر والنزعة الديكارتية	وليم بار"يت
٤١	غلسفة	القسم الثاني : عالم اا
٤٣	: سارتر وفلسفة الالتزام	ف. ه. هينان
٤٨	: سارتر والفلسفة الوجودية	جون د. وایلد
٥١	: سارتر ومشكلة العدم	موريس كرانستون
00	: سارتر والعقيدة الدينية	دافید ا. روبرتس
٦.	: النبابة الآسيانة : دراسة في فلسفة سارت	ولفرد ديزان

79	نفس	القسم الثالث : عالم علم اا
٨١	: معنى التحليل النفسي الوجودي السارتري	موريس كرانستون
٨٦	: أصالة سارتر السيكولوجية	هازل ا. بارنز
91	: سارتر والتحليل النفسي الوجودي	بيتر ج. ر. دمسي
97	: علم النفس السارتري والجذور الوجودية	فرناندو مولينا
١٠١	للاق والقيم	القمم الرابع : عالم الاخ
1.4	: علم الآخلاق عند سارتر	موريس كرانستون
111	: سارتر بين الانطولوجيا والاخلاق	روبرت شامېني
117	: سارتر بين القيمة والرغبة في الالوهية	إريس موردوخ
119	ياسة والفلسفة السياسية	القسم الخامس: عالم الس
171	: سارتر والبحث عن حزب سياسي	فيليب تودي
179	: سارتر والماركسية الجديدة	رينيه ماريل البيريس
۱۳۳	: سارتر ومشكلة المنهج	هازل ا. بارنز
	الكتاب الثاني	
	* * *	
	سارتر أديبا	
	* * *	
1 { 9	ند الأدبي	القمم السادس: عالم النا
101	: سارتر بين النظرية والتطبيق في الأدب	فيليب تودي
104	: سارتر والنقد والحرية	موريس كرانستون

القسم السابع : عالم الرواية

فىلىب تودى

جويدو موربورجو ــ تاجليابو: سارتر والأدب والشعر

: سارتر والتجارب النقدية

107

109

170

177

114	: سارتر بين الوسواس والفلسفة	فیلیب تودی
144	: سارتر واكتشاف الأشياء	اريس موردوخ
197	: سارتر والقصة القصيرة	فیلیب تودی
7 - 1	: سارتر ولابرنث الحرية	اريس موردوخ
7+0	: سارتر : النية والانجاز في الرواية	فيليب تودى
719	لسرح	القسم الثامن : عالم ا
778	ً: سارتر ومسرح المواقف	جان جوتيشارنود
777	: سارتر بين المسرح والاسطورة	فیلیب تودی
74.	: سارتر والتراجيديا والحرية	روبرت شامبنی
747	: سارتر بين نجاح الواقعية وفشلها	فیلیب تردی
717	: سارتر والمسرحيات السياسية	موريس كرانستون
70+	: سارتر بين التوتر وازدواج الدلالة	فیلیب تردی
707	: سارتر بين الشيطان والرحمن	روبرت شامبني
774	: سارتر والابداع المسرحي	فیلیب تودی
778	: سارتر في سجناء الطونا	أُورَسْت ف. بوشياني

هناالكيتاب

« هذا الكتاب ثمرة عشق لسارتر دام أكثر من اثني عشر عاماً عاش خلالها هذا المفكر العظيم في أنفاسي .. كـان ملحمي وشرابي .. كان يشغل روحي فيا عدا لحظـات النوم » .

بهذه العبارات قدم الاستاذ مجاهد عبد المنعم مجاهد لهذا الكتاب الذي ترجمه ولحصه عن عدد كبير من الكتب والمقالات التي تناولت سارتر مفكراً وأديباً وسياسياً وناقداً وفيلسوفاً ...

ولعل أهم ما في هذا الكتاب انه يدرس سارتر دراسة موضوعية ، وان بعض الدارسين ينتقدونه انتقادات لاذعة ، وبذلك يتيح الكتاب القارئ العربي أن يكون فكرة متكاملة عن هذا المفكر العالمي الذي قرأ أهم آثاره مترجمة إلى العربية ، والذي لا يزال يشكل في مؤلفاته « عاصفة على العصر » .

كتاب يؤكّد لك ما تعرفه عن سارتر ، ويوضح لك ما غمض عليك من فلسفته وفكره .